



saMkhyaaakaaMDamu
**Telugu English Transliteration
Parallel Bible**



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

Table of Contents

adhyaayamu 1	4
adhyaayamu 2	13
adhyaayamu 3	20
adhyaayamu 4	29
adhyaayamu 5	39
adhyaayamu 6	46
adhyaayamu 7	52
adhyaayamu 8	66
adhyaayamu 9	72
adhyaayamu 10	78
adhyaayamu 11	85
adhyaayamu 12	93
adhyaayamu 13	97
adhyaayamu 14	103
adhyaayamu 15	112
adhyaayamu 16	120
adhyaayamu 17	130
adhyaayamu 18	134
adhyaayamu 19	142
adhyaayamu 20	148
adhyaayamu 21	154
adhyaayamu 22	161
adhyaayamu 23	170
adhyaayamu 24	176
adhyaayamu 25	181
adhyaayamu 26	185
adhyaayamu 27	196
adhyaayamu 28	201
adhyaayamu 29	207
adhyaayamu 30	215

adhyaayamu 31	219
adhyaayamu 32	228
adhyaayamu 33	236
adhyaayamu 34	244
adhyaayamu 35	249
adhyaayamu 36	257



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 1

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 1:1 వారు ఐగుప్తు దేశమునుండి బయలువెళ్లిన రెండవ సంవత్సరము రెండవ నెల మొదటి తేదిన, సీనాయి అరణ్యమందలి ప్రత్యక్షపు గుడారములో యెహోవా మోషేతో ఇట్లనెను

saMkhyaa 1:1 vaaru aiguptu daeSamunuMDi bayaluveLlina reMDava saMvatsaramu reMDava nela modaTi taedini, seenaayi araNyamaMdali pratyakshapu guDaaramulO yehOvaa mOshaetO iTlanenu

సంఖ్యా 1:2 ఇశ్రాయేలీయుల వంశముల చొప్పున వారి వారి పితరుల కుటుంబములనుబట్టి వారి వారి పెద్దలచొప్పున మగవారినందరిని లెక్కించి సర్వసమాజసంఖ్యను వ్రాయించుము.

saMkhyaa 1:2 iSraayaeleeyula vaMSamula choppuna vaari vaari pitarula kuTuMbamulanubaTTi vaari vaari peddalachoppuna magavaarinaMdarini lekkiMchi sarvasamaajasaMkhyanu vraayiMchumu.

సంఖ్యా 1:3 ఇశ్రాయేలీయులలో సైన్యముగా వెళ్లవారిని, అనగా ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పైప్రాయముగల వారిని, తమ తమ సేనలనుబట్టి నీవును అహరోనును లెక్కింపవలెను.

saMkhyaa 1:3 iSraayaeleeyulalO sainyamugaa veLluvaarini, anagaa iruvadi yaeMDlu modalukoni paipraayamugala vaarini, tama tama saenalanubaTTi neevunu aharOnunu lekkiMpavalenu.

సంఖ్యా 1:4 మరియు ప్రతి గోత్రములో ఒకడు, అనగా తన పితరుల కుటుంబములో ముఖ్యుడు, మీతో కూడ ఉండవలెను.

saMkhyaa 1:4 mariyu prati gOtramulO okaDu, anagaa tana pitarula kuTuMbamulO mukhyuDu, meetO kooDa uMDavalenu.

సంఖ్యా 1:5 మీతో కూడ ఉండవలసినవారి పేళ్లు ఏవేవనగా రూబేను గోత్రములో షేదేయారు కుమారుడైన ఏలీసూరు;

saMkhyaa 1:5 meetO kooDa uMDavalasinavaari paeLlu aevaevanagaa roobaenu gOtramulO shedaeyooru kumaaruDaina aelesooru;

సంఖ్యా 1:6 షిమ్యోను గోత్రములో సూరీషద్దాయి కుమారుడైన షెలుమీయేలు

saMkhyaa 1:6 shimyOnu gOtramulO sooreeshaddaayi kumaaruDaina shelumeeyaelu

సంఖ్యా 1:7 యూదా గోత్రములో అమ్మీనాదాబు కుమారుడైన నయస్సోను

saMkhyaa 1:7 yoodaa gOtramulO ammeenaadaabu kumaaruDaina nayassOnu

సంఖ్యా 1:8 ఇశ్శాఖారు గోత్రములో సూయారు కుమారుడైన నెతనేలు

saMkhyaa 1:8 iSSaakhaaru gOtramulO sooyaar kumaaruDaina netanaelu

సంఖ్యా 1:9 జెబూలూను గోత్రములో హేలోను కుమారుడైన ఏలీయాబు

saMkhyaa 1:9 jebooloonu gOtramulO haelOnu kumaaruDaina aeleeYaabu

సంఖ్యా 1:10 యోసేపు సంతానమందు, అనగా ఎఫ్రాయిము గోత్రములో అమీహాదు కుమారుడైన

ఎలీషామాయు; మనషే గోత్రములో పెదాసూరు కుమారుడైన గమలీయేలు

saMkhyaa 1:10 yOsaepu saMtaanamaMdu, anagaa ephraayimu gOtramulO ameehoodu kumaaruDaina eleeshaamaayu; manashshae gOtramulO pedaasooru kumaaruDaina gamaleeyaelu

సంఖ్యా 1:11 బెన్యామీను గోత్రములో గిద్యోనీ కుమారుడైన అబీదాను

saMkhyaa 1:11 benyaameenu gOtramulO gidyOnee kumaaruDaina abeedaanu

సంఖ్యా 1:12 దాను గోత్రములో ఆమీషద్దాయి కుమారుడైన అహీయెజెరు

saMkhyaa 1:12 daanu gOtramulO aameeshaddaayi kumaaruDaina aheeyejeru

సంఖ్యా 1:13 ఆషేరు గోత్రములో ఒక్రాను కుమారుడైన పగీయేలు

saMkhyaa 1:13 aashaeru gOtramulO okraanu kumaaruDaina pageeyaelu

సంఖ్యా 1:14 గాదు గోత్రములో దెయూవేలు కుమారుడైన ఎలాసాపు

saMkhyaa 1:14 gaadu gOtramulO deyoovaelu kumaaruDaina elaasaapu

సంఖ్యా 1:15 నఫ్తాలి గోత్రములో ఏనాను కుమారుడైన అహీర అనునవి.

saMkhyaa 1:15 naphtaali gOtramulO aenaanu kumaaruDaina aheera anunavi.

సంఖ్యా 1:16 వీరు సమాజములో పేరు పొందినవారు. వీరు తమ తమ పితరుల గోత్రములలో

ప్రధానులు ఇశ్రాయేలీయుల కుటుంబములకు పెద్దలును.

saMkhyaa 1:16 veeru samaajamulO paeru poMdinavaaru. veeru tama tama pitarula gOtramulalO pradhaanulu iSraayaeleeyula kuTuMbamulaku peddalunu.

సంఖ్యా 1:17 పేళ్లచేత వివరింపబడిన ఆ మనుష్యులను మోషే అహరోనులు పిలుచుకొని రెండవ నెల

మొదటి తేదినీ సర్వ సమాజమును కూర్చెను.

saMkhyaa 1:17 paeLlachaeta vivariMpabaDina aa manushyulanu mOshae aharOnulu piluchukoni reMDava nela modaTi taedini sarva samaajamunu koorchenu.

సంఖ్యా 1:18 ఇరువది ఏండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము గలవారు తమ తమ వంశవళులనుబట్టి
తమ తమ వంశములను తమ తమ పితరుల కుటుంబములను తమ తమ పెద్దల సంఖ్యను
తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:18 iruvadi aeMDlu modalukoni pai praayamu galavaaru tama
tama vaMSaavaLulanubaTTi tama tama vaMSamulanu tama tama pitarula
kuTuMbamulanu tama tama peddala saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:19 యెహోవా అతనికి ఆజ్ఞాపించినట్లు సీనాయి అరణ్యములో మోషే వారిని లెక్కించెను.

saMkhyaa 1:19 yehOvaa ataniki aaj~naapiMchinaTlu seenaayi araNyamulO
mOshae vaarini lekkiMchenu.

సంఖ్యా 1:20 ఇశ్రాయేలు ప్రథమ కుమారుడైన రూబేను పుత్రుల వంశవళి. తమ తమ వంశములలో
తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది ఏండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా
వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా రూబేను గోత్రములో లెక్కింపబడిన వారు నలుబది యారువేల
ఐదు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:20 iSraayaelu prathama kumaaruDaina roobaenu putrula
vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalO tama tama pitarula
kuTuMbamulalO iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi
saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa roobaenu
gOtramulO lekkiMpabaDina vaaru nalubadi yaaruvaela aidu
vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:21 షిమ్యోను పుత్రుల వంశవళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల
కుటుంబములలో ఇరువది ఏండ్లు

saMkhyaa 1:21 shimyOnu putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalO
tama tama pitarula kuTuMbamulalO iruvadi yaeMDlu

సంఖ్యా 1:22 మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి పెద్దల సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:22 modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari
peddala saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:23 షిమ్యోను గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు ఏబది తొమ్మిదివేల మూడు వందలమంది
యైరి.

saMkhyaa 1:23 shimyOnu gOtramulO lekkiMpabaDinavaaru aebadi
tommidivaela mooDu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:24 గాదు పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:24 gaadu putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalo tama tama pitarula kuTuMbamulalo iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:25 గాదు గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు నలుబది యయిదువేల ఆరువందల ఏబదిమంది యైరి.

saMkhyaa 1:25 gaadu gOtramulo lekkiMpabaDinavaaru nalubadi yayiduvela aaruvaMdala aebadimaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:26 యూదా పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:26 yoodaa putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalo tama tama pitarula kuTuMbamulalo iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:27 యూదా గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు డెబ్బది నాలుగువేల ఆరు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:27 yoodaa gOtramulo lekkiMpabaDinavaaru Debbadi naaluguvela aaru vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:28 ఇశ్శాఖారు పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:28 iSSaakhaaru putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalo tama tama pitarula kuTuMbamulalo iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:29 ఇశ్శాఖారు గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు ఏబది నాలుగువేల నాలుగు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:29 iSSaakhaaru gOtramulo lekkiMpabaDinavaaru aebadi naaluguvela naalugu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:30 జెబూలూను పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువదియేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:30 jebooloonu putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalo tama tama pitarula kuTuMbamulalo iruvadiyaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:31 జెబూలూను గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు ఏబది యేడువేల నాలుగు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:31 jebooloonu gOtramulo lekkiMpabaDinavaaru aebadi yaeDuvaela naalugu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:32 యోసేపు పుత్రుల వంశావళి, అనగా ఎఫ్రాయిము పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:32 yOsaepu putrula vaMSaavaLi, anagaa ephraayimu putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalo tama tama pitarula kuTuMbamulalo iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:33 యోసేపు గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు నలుబదివేల ఐదు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:33 yOsaepu gOtramulo lekkiMpabaDinavaaru nalubadivaela aidu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:34 మనషేషే పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:34 manashshae putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalo tama tama pitarula kuTuMbamulalo iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:35 మనషేషే గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు ముప్పది రెండువేల రెండు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:35 manashshae gOtramulo lekkiMpabaDinavaaru muppadu reMDuvaela reMDu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:36 బెన్యామీను పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:36 benyaameenu putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalO tama tama pitarula kuTuMbamulalO iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:37 బెన్యామీను గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు ముప్పది యైదువేల నాలుగు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:37 benyaameenu gOtramulO lekkiMpabaDinavaaru muppadi yaiduvaela naalugu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:38 దాను పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:38 daanu putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalO tama tama pitarula kuTuMbamulalO iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:39 దాను గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు అరువది రెండువేల ఏడు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:39 daanu gOtramulO lekkiMpabaDinavaaru aruvadi reMDuvaela aeDu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:40 ఆషేరు పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువదియేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:40 aashaeru putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalO tama tama pitarula kuTuMbamulalO iruvadiyaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:41 ఆషేరు గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు నలువది యొకవేయి ఐదు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:41 aashaeru gOtramulO lekkiMpabaDinavaaru naluvadi yokavaeyi aidu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:42 నప్తాలి పుత్రుల వంశావళి. తమ తమ వంశములలో తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా వెళ్లువారందరి సంఖ్యను తెలియచెప్పగా

saMkhyaa 1:42 naphtaali putrula vaMSaavaLi. tama tama vaMSamulalo tama tama pitarula kuTuMbamulalo iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa veLluvaaraMdari saMkhyanu teliyacheppagaa

సంఖ్యా 1:43 నప్తాలి గోత్రములో లెక్కింపబడినవారు ఏబది మూడువేల నాలుగు వందలమంది యైరి.

saMkhyaa 1:43 naphtaali gOtramulo lekkiMpabaDinavaaru aebadi mooDuvaela naalugu vaMdalamaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:44 వీరు లెక్కింపబడినవారు, అనగా మోషేయు అహరోనును తమ తమ పితరుల కుటుంబములనుబట్టి ఒక్కొక్కడుగా ఏర్పడిన ప్రధానులును లెక్కించినవారు.

saMkhyaa 1:44 veeru lekkiMpabaDinavaaru, anagaa mOshaeyu aharOnunu tama tama pitarula kuTuMbamulanubaTTi okkokkaDugaa aerpaDina pradhaanulunu lekkiMchinavaaru.

సంఖ్యా 1:45 అట్లు ఇశ్రాయేలీయులలో తమ తమ పితరుల కుటుంబముల చొప్పున లెక్కింపబడిన వారందరు, అనగా ఇరువది యేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి సేనగా బయలువెళ్లిన ఇశ్రాయేలీయులందరు

saMkhyaa 1:45 aTlu iSraayaeleeyulalo tama tama pitarula kuTuMbamula choppuna lekkiMpabaDina vaaraMdaru, anagaa iruvadi yaeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi saenagaa bayaluveLlina iSraayaeleeyulaMdaru

సంఖ్యా 1:46 లెక్కింపబడి ఆరులక్షల మూడువేల ఐదువందల ఏబదిమంది యైరి.

saMkhyaa 1:46 lekkiMpabaDi aarulakshala mooDuvaela aiduvaMdala aeadimaMdi yairi.

సంఖ్యా 1:47 అయితే లేవీయులు తమ పితరుల గోత్రముచొప్పున వారితో పాటు లెక్కింపబడలేదు.

saMkhyaa 1:47 ayitae laeveeyulu tama pitarula gOtramuchoppuna vaarito paaTu lekkiMpabaDalaedu.

సంఖ్యా 1:48 ఏలయనగా యెహోవా మోషేతో ఈలాగు సెలవిచ్చియుండెను నీవు లేవీ గోత్రమును లెక్కింపకూడదు.

saMkhyaa 1:48 aelayanagaa yehOvaa mOshaeto eelaagu selavichchiyuMDenu neevu laevee gOtramunu lekkiMpakooDadu.

సంఖ్యా 1:49 ఇశ్రాయేలీయుల మొత్తమునకు వారి మొత్తమును చేర్చకూడదు.

saMkhyaa 1:49 iSraayaeleeyula mottamunaku vaari mottamunu chaerchakooDadu.

సంఖ్యా 1:50 నీవు సాక్ష్యపు గుడారము మీదను దాని ఉపకరణములన్నిటిమీదను దానిలో చేరిన వాటన్నిటిమీదను లేవీయులను నియమింపుము. వారే మందిరమును దాని ఉపకరణములన్నిటిని మోయవలెను. వారు మందిరపు సేవ చేయుచు దానిచుట్టు దిగవలసినవారై యుందురు.

saMkhyaa 1:50 neevu saakshyapu guDaaramu meedanu daani upakaraNamulanniTimeedanu daanilo chaerina vaaTanniTimeedanu laeveeyulanu niyamiMpumu. vaarae maMdiramunu daani upakaraNamulanniTini mOyavalenu. vaaru maMdirapu saeva chaeyuchu daanichuTTu digavalasinavaarai yuMduru.

సంఖ్యా 1:51 మందిరము సాగబోవునప్పుడు లేవీయులే దాని విప్పవలెను, మందిరము దిగునప్పుడు లేవీయులే దాని వేయవలెను. అన్యుడు సమీపించినయెడల వాడు మరణశిక్ష నొందును.

saMkhyaa 1:51 maMdiramu saagabOvunappuDu laeveeyulae daani vippavalenu, maMdiramu digunappuDu laeveeyulae daani vaeyavalenu. anyuDu sameepiMchinayeDala vaaDu maraNaSiksha noMdunu.

సంఖ్యా 1:52 ఇశ్రాయేలీయులు తమ తమ సేనల చొప్పున ప్రతివాడును తన తన పాశెములో తన తన ధ్వజమునొద్ద దిగవలెను.

saMkhyaa 1:52 iSraayaeleeyulu tama tama saenala choppuna prativaaDunu tana tana paaLemulo tana tana dhvajamunodda digavalenu.

సంఖ్యా 1:53 ఇశ్రాయేలీయుల సమాజముమీద కోపము రాకుండునట్లు లేవీయులు సాక్ష్యపు గుడారము చుట్టు దిగవలెను; వారు సాక్ష్యపు గుడారమును కాపాడవలెను.

saMkhyaa 1:53 iSraayaeleeyula samaajamumeeda kOpamu raakuMDunaTlu laeveeyulu saakshyapu guDaaramu chuTTu digavalenu; vaaru saakshyapu guDaaramunu kaapaaDavalenu.

సంఖ్యా 1:54 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినవాటన్నిటిని తప్పకుండ ఇశ్రాయేలీయులు చేసిరి.

saMkhyaa 1:54 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinavaaTanniTini tappakuMDa iSraayaeleeyulu chaesiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 2

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 2:1 మరియు యెహోవా మోషే అహరోనులకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 2:1 mariyu yehOvaa mOshae aharOnulaku eelaagu selavichchenu.

సంఖ్యా 2:2 ఇశ్రాయేలీయులందరు తమ తమ పితరుల కుటుంబముల టెక్కిములను పట్టుకొని తమ తమ ధ్వజమునొద్ద దిగవలెను, వారు ప్రత్యక్షపు గుడారమునకెదురుగా దానిచుట్టు దిగవలెను.

saMkhyaa 2:2 iSraayaeleeyulaMdaru tama tama pitarula kuTuMbamula Tekkemulanu paTTukoni tama tama dhvajamunodda digavalenu, vaaru pratyakshapu guDaaramunakedurugaa daanichuTTu digavalenu.

సంఖ్యా 2:3 సూర్యుడు ఉదయించు తూర్పుదిక్కున యూదా పాశెపు ధ్వజము గలవారు తమ తమ సేనలచొప్పున దిగవలెను. అమ్మీనాదాబు కుమారుడైన నయస్సోను యూదా కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:3 sooryuDu udayiMchu toorpudikkuna yoodaa paaLepu dhvajamu galavaaru tama tama saenalachoppuna digavalenu. ammeenaadaabu kumaaruDaina nayassOnu yoodaa kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:4 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడిన పురుషులు డెబ్బది నాలుగువేల ఆరువందలమంది.

saMkhyaa 2:4 atani saena, anagaa atanivaarilo lekkiMpabaDina purushulu Debbadi naaluguvaela aaruvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:5 అతని సమీపమున ఇశ్శాఖారు గోత్రికులు దిగవలెను. సూయారు కుమారుడైన నెతనేలు ఇశ్శాఖారు కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:5 atani sameepamuna iSSaakhaaru gOtrikulu digavalenu. sooyaaru kumaaruDaina netanaelu iSSaakhaaru kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:6 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడిన పురుషులు ఏబది నాలుగువేల నాలుగువందలమంది.

saMkhyaa 2:6 atani saena, anagaa atanivaarilo lekkiMpabaDina purushulu aebadi naaluguvaela naaluguvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:7 అతని సమీపమున జెబూలూను గోత్రికులుండవలెను. హేలోను కుమారుడైన ఏలీయాబు జెబూలూనీయులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:7 atani sameepamuna jebooloonu gOtrikuluMDavalenu. haelOnu kumaaruDaina aeleeaabu jeboolooneeyulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:8 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు ఏబది యేడువేల నాలుగువందలమంది.

saMkhyaa 2:8 atani saena, anagaa atanivaarilo lekkiMpabaDinavaaru aebadi yaeDuvaela naaluguvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:9 యూదా పాళెములో లెక్కింపబడిన వారందరు వారి సేనలచొప్పున లక్ష యెనుబది యారువేల నాలుగువందలమంది. వారు ముందర సాగి నడవవలెను.

saMkhyaa 2:9 yoodaa paaLemulo lekkiMpabaDina vaaraMdaru vaari saenalachoppuna laksha yenubadi yaaruvaela naaluguvaMdalamaMdi. vaaru muMdara saagi naDavavalenu.

సంఖ్యా 2:10 రూబేను పాళెపు ధ్వజము వారి సేనలచొప్పున దక్షిణదిక్కున ఉండవలెను. షేదేయారు కుమారుడైన ఏలీసూరు రూబేను కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:10 roobaenu paaLepu dhvajamu vaari saenalachoppuna dakshiNadikkuna uMDavalenu. shedaeyooru kumaaruDaina aelesooru roobaenu kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:11 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు నలుబది యారువేల ఐదువందలమంది.

saMkhyaa 2:11 atani saena, anagaa atanivaarilo lekkiMpabaDinavaaru nalubadi yaaruvaela aiduvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:12 అతని సమీపమున షిమోను గోత్రికులు దిగవలెను. సూరీషద్దాయి కుమారుడైన షెలుమీయేలు షిమోను కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:12 atani sameepamuna shimyOnu gOtrikulu digavalenu. sooreeshaddaayi kumaaruDaina shelumeeyaelu shimyOnu kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:13 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు ఏబది తొమ్మిదివేల మూడువందలమంది.

saMkhyaa 2:13 atani saena, anagaa atanivaarilo lekkiMpabaDinavaaru aebadi tommidivaela mooDuvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:14 అతని సమీపమున గాదు గోత్రముండవలెను. రగూయేలు కుమారుడైన ఎలీయాసాపు గాదు కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:14 atani sameepamuna gaadu gOtramuMDavalenu. ragooyaelu kumaaruDaina eleeyaasaapu gaadu kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:15 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు నలుబది యయిదువేల ఆరువందల ఏబదిమంది.

saMkhyaa 2:15 atani saena, anagaa atanivaarilO lekkiMpabaDinavaaru nalubadi yayiduvela aaruvaMdala aebadimaMdi.

సంఖ్యా 2:16 రూబేను పాశెములో లెక్కింపబడిన వారందరు వారి సేనలచొప్పున లక్ష యేబదియొకవేయి నాలుగువందల ఏబదిమంది. వారు రెండవ తెగలో సాగి నడవవలెను.

saMkhyaa 2:16 roobaenu paaLemulO lekkiMpabaDina vaaraMdaru vaari saenalachoppuna laksha yaebadiyokavaeyi naaluguvaMdala aebadimaMdi. vaaru reMDava tegalO saagi naDavavalenu.

సంఖ్యా 2:17 ప్రత్యక్షపు గుడారము లేవీయుల పాశెముతో పాశెముల నడుమను సాగి నడవవలెను. వారెట్లు దిగుదురో అట్లే తమ తమ ధ్వజములనుబట్టి ప్రతివాడును తన తన వరుసలో సాగి నడవవలెను.

saMkhyaa 2:17 pratyakshapu guDaaramu laeveeyula paaLemutO paaLemula naDumanu saagi naDavavalenu. vaareTlu digudurO aTlae tama tama dhvajamulanubaTTi prativaaDunu tana tana varusalO saagi naDavavalenu.

సంఖ్యా 2:18 ఎఫ్రాయిము సేనలచొప్పున వారి పాశెపు ధ్వజము పడమటిదిక్కున ఉండవలెను. అమీహాదు కుమారుడైన ఎలీషామా ఎఫ్రాయిము కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:18 ephraayimu saenalachoppuna vaari paaLepu dhvajamu paDamaTidikkuna uMDavalenu. ameehoodu kumaaruDaina eleeshaamaa ephraayimu kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:19 అతని సేన, అనగా అతని వారిలో లెక్కింపబడినవారు నలుబదివేల ఐదువందలమంది.

saMkhyaa 2:19 atani saena, anagaa atani vaarilO lekkiMpabaDinavaaru nalubadivaela aiduvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:20 అతని సమీపమున మనషే గోత్రముండవలెను. పెదాసూరు కుమారుడైన గమలీయేలు మనషే కుమారులలో ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:20 atani sameepamuna manashshae gOtramuMDavalenu. pedaasooru kumaaruDaina gamaleeyaelu manashshae kumaarulalO pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:21 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు ముప్పది రెండువేల రెండువందలమంది.

saMkhyaa 2:21 atani saena, anagaa atanivaarilO lekkiMpabaDinavaaru muppadi reMDuvaela reMDuvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:22 అతని సమీపమున బెన్యామీను గోత్రముండవలెను. గిద్దోనీ కుమారుడైన అబీదాను బెన్యామీను కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:22 atani sameepamuna benyaameenu gOtramuMDavalenu. gidyOnee kumaaruDaina abeedaanu benyaameenu kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:23 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు ముప్పది యిదువేల నాలుగువందలమంది.

saMkhyaa 2:23 atani saena, anagaa atanivaarilO lekkiMpabaDinavaaru muppadi yayiduvela naaluguvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:24 ఎఫ్రాయిము పాశెములో లెక్కింపబడిన వారందరు వారి సేనలచొప్పున లక్ష యెనిమిదివేల నూరుమంది. వారు మూడవ గుంపులో సాగి నడవవలెను.

saMkhyaa 2:24 ephraayimu paaLemulO lekkiMpabaDina vaaraMdaru vaari saenalachoppuna laksha yenimidivaela noorumaMdi. vaaru mooDava guMpulO saagi naDavavalenu.

సంఖ్యా 2:25 దాను పాశెపు ధ్వజము వారి సేనలచొప్పున ఉత్తరదిక్కున ఉండవలెను. అమీషదాయి కుమారుడైన అహీయెజెరు దాను కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:25 daanu paaLepu dhvajamu vaari saenalachoppuna uttaradikkuna uMDavalenu. ameeeshadaayi kumaaruDaina aheeyejeru daanu kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:26 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు అరువది రెండువేల ఏడువందలమంది.

saMkhyaa 2:26 atani saena, anagaa atanivaarilO lekkiMpabaDinavaaru aruvadi reMDuvaela aeDuvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:27 అతని సమీపమున ఆషేరు గోత్రీకులు దిగవలెను. ఒక్రాను కుమారుడైన పగీయేలు ఆషేరు కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:27 atani sameepamuna aashaeru gOtrikulu digavalenu. okraanu kumaaruDaina pageeyaelu aashaeru kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:28 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు నలుబది యొకవేయి ఐదువందలమంది.

saMkhyaa 2:28 atani saena, anagaa atanivaarilO lekkiMpabaDinavaaru nalubadi yokavaeyi aiduvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:29 అతని సమీపమున నష్టాలి గోత్రకులుండవలెను. ఏనాను కుమారుడైన అహీర నష్టాలి కుమారులకు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 2:29 atani sameepamuna naphtaali gOtrikuluMDavalenu. aenaanu kumaaruDaina aheera naphtaali kumaarulaku pradhaanuDu.

సంఖ్యా 2:30 అతని సేన, అనగా అతనివారిలో లెక్కింపబడినవారు ఏబది మూడువేల నాలుగువందలమంది.

saMkhyaa 2:30 atani saena, anagaa atanivaarilO lekkiMpabaDinavaaru aebadi mooDuvaela naaluguvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 2:31 దాను పాశెములో లెక్కింపబడిన వారందరు లక్ష యేబది యేడువేల ఆరువందలమంది. వారు తమ ధ్వజముల ప్రకారము కడపటి గుంపులో నడవవలెను.

saMkhyaa 2:31 daanu paaLemulO lekkiMpabaDina vaaraMdaru laksha yaebadi yaeDuvaela aaruvaMdalamaMdi. vaaru tama dhvajamula prakaaramu kaDapaTi guMpulO naDavavalenu.

సంఖ్యా 2:32 వీరు ఇశ్రాయేలీయులలో తమ తమ పితరుల కుటుంబముల ప్రకారము లెక్కింపబడినవారు. తమ తమ సేనల చొప్పున తమ తమ పాశెములలో లెక్కింపబడిన వారందరు ఆరులక్షల మూడువేల ఐదువందల ఏబదిమంది.

saMkhyaa 2:32 veeru iSraayaeleeyulalO tama tama pitarula kuTuMbamula prakaaramu lekkiMpabaDinavaaru. tama tama saenala choppuna tama tama paaLemulalO lekkiMpabaDina vaaraMdaru aarulakshala mooDuvaela aiduvaMdala aeadimaMdi.

సంఖ్యా 2:33 అయితే యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు లేవీయులు ఇశ్రాయేలీయులలో తమ్మును లెక్కించుకొనలేదు.

saMkhyaa 2:33 ayitae yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu laeveeyulu iSraayaeleeyulalO tammunu lekkiMchukonalaedu.

సంఖ్యా 2:34 అట్లు ఇశ్రాయేలీయులు యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు సమస్తమును చేసిరి. అట్లు వారు తమ తమ వంశముల చొప్పునను తమ తమ పితరుల కుటుంబముల చొప్పునను ప్రతివాడు తన తన ధ్వజమునుబట్టి దిగుచు సాగుచు నుండిరి.

saMkhya 2:34 aTlu iSraayaeleeyulu yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu samastamunu chaesiri. aTlu vaaru tama tama vaMSamula choppunanu tama tama pitarula kuTuMbamula choppunanu prativaaDu tana tana dhvajamunubaTTi diguchu saaguchu nuMDiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 3

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 3:1 యెహోవా సీనాయి కొండమీద మోషేతో మాటలాడిన నాటికి అహరోను మోషేల వంశావళులు ఇవే.

saMkhyaa 3:1 yehOvaa seenaayi koMDameeda mOshaetO maaTalaadina naaTiki aharOnu mOshaela vaMSaavaLulu ivae.

సంఖ్యా 3:2 అహరోను కుమారుల పేరులు ఏవనగా, తొలుతపుట్టిన నాదాబు అబీహు ఎలియాజరు ఈతామారు అనునవే.

saMkhyaa 3:2 aharOnu kumaarula paerulu aevanagaa, tolutapuTTina naadaabu abeehu eliyaajaru eetaamaaru anunavae.

సంఖ్యా 3:3 ఇవి అభిషేకమునొంది యాజకులైన అహరోను కుమారుల పేరులు; వారు యాజకులగునట్లు అతడు వారిని ప్రతిష్ఠించెను.

saMkhyaa 3:3 ivi abhishaekamunoMdi yaajakulaina aharOnu kumaarula paerulu; vaaru yaajakulagunaTlu ataDu vaarini pratishThiMchenu.

సంఖ్యా 3:4 నాదాబు అబీహులు సీనాయి అరణ్యమందు యెహోవా సన్నిధిని అన్యాయము నర్పించినందున వారు యెహోవా సన్నిధిని చనిపోయిరి. వారికి కుమారులు కలుగలేదు గనుక ఎలియాజరు ఈతామారును తమ తండ్రియైన అహరోను ఎదుట యాజకసేవ చేసిరి.

saMkhyaa 3:4 naadaabu abeehulu seenaayi araNyamaMdu yehOvaa sannidhini anyaaagni narpiMchinaMduna vaaru yehOvaa sannidhini chanipOyiri. vaariki kumaarulu kalugalaedu ganuka eliyaajaru eetaamaarunu tama taMDriyaina aharOnu eduTa yaajakasaeva chaesiri.

సంఖ్యా 3:5 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు లేవి గోత్రకులను తీసికొనివచ్చి

saMkhyaa 3:5 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu laevi gOtrikulanu teesikonivachchi

సంఖ్యా 3:6 వారు అతనికి పరిచారకులుగా ఉండునట్లు యాజకుడైన అహరోను ఎదుట వారిని నిలువబెట్టుము.

saMkhyaa 3:6 vaaru ataniki parichaarakulugaa uMDunaTlu yaajakuDaina aharOnu eduTa vaarini niluvabeTTumu.

సంఖ్యా 3:7 వారు ప్రత్యక్షపు గుడారము నెదుట మందిరపు సేవ చేయవలెను. తాము కాపాడవలసినదానిని, సర్వసమాజము కాపాడవలసినదానిని, వారు కాపాడవలెను.

saMkhyaa 3:7 vaaru pratyakshapu guDaaramu neduTa maMdirapu saeva chaeyavalenu. taamu kaapaaDavalasinadaanini, sarvasamaajamu kaapaaDavalasinadaanini, vaaru kaapaaDavalenu.

సంఖ్యా 3:8 మందిరపు సేవ చేయుటకు ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ఉపకరణములన్నిటిని, ఇశ్రాయేలీయులు కాపాడవలసినదంతటిని, వారే కాపాడవలెను.

saMkhyaa 3:8 maMdirapu saeva chaeyuTaku pratyakshapu guDaaramuyokka upakaraNamulanniTini, iSraayaeleeyulu kaapaaDavalasinadaMtaTini, vaarae kaapaaDavalenu.

సంఖ్యా 3:9 కాగా నీవు లేవీయులను అహరోనుకును అతని కుమారులకును అప్పగింపవలెను. వారు ఇశ్రాయేలీయులలోనుండి అతని వశము చేయబడినవారు.

saMkhyaa 3:9 kaagaa neevu laeveeyulanu aharOnukunu atani kumaarulakunu appagiMpavalenu. vaaru iSraayaeleeyulalOnuMDi atani vaSamu chaeyabaDinavaaru.

సంఖ్యా 3:10 నీవు అహరోనును అతని కుమారులను నియమింపవలెను. వారు తమ యాజకధర్మము ననుసరించి నడుచుకొందురు. అన్యడు సమీపించినయెడల వాడు మరణశిక్ష నొందును.

saMkhyaa 3:10 neevu aharOnunu atani kumaarulanu niyamiMpavalenu. vaaru tama yaajakadharmamu nanusariMchi naDuchukoMduru. anyuDu sameepiMchinayeDala vaaDu maraNaSiksha noMdunu.

సంఖ్యా 3:11 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను ఇదిగో నేను ఇశ్రాయేలీయులలో తొలిచూలియైన ప్రతి మగపిల్లకు మారుగా

saMkhyaa 3:11 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu idigO naenu iSraayaeleeyulalO tolighooliyaina prati magapillaku maarugaa

సంఖ్యా 3:12 ఇశ్రాయేలీయులలోనుండి లేవీయులను నా వశము చేసికొనియున్నాను. ప్రతి తొలిచూలియు నాది గనుక లేవీయులు నావారైయుందురు.

saMkhyaa 3:12 iSraayaeleeyulalOnuMDi laeveeyulanu naa vaSamu chaesikoniyunnaanenu. prati tolighooliyu naadi ganuka laeveeyulu naavaaraiyuMduru.

సంఖ్యా 3:13 ఐగుప్తుదేశములో నేను ప్రతి తొలిచూలును సంహరించిననాడు మనుష్యుల తొలిచూలులనేమి పశువుల తొలిచూలులనేమి ఇశ్రాయేలీయులలో అన్నిటిని నాకొరకు ప్రతిష్ఠించుకొంటిని; వారు నావారైయుందురు. నేనే యెహోవాను.

saMkhyaa 3:13 aiguptudaeSamulO naenu prati tolichoolunu saMhariMchinanaaDu manushyula tolichoolulanaemi paSuvula tolichoolulanaemi iSraayaeleeyulalO anniTini naakoraku pratishThiMchukoMTini; vaaru naavaaraiyuMduru. naenae yehOvaanu.

సంఖ్యా 3:14 మరియు సీనాయి అరణ్యమందు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు నెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 3:14 mariyu seenaayi araNyamaMdu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu.

సంఖ్యా 3:15 లేవీయుల పితరుల కుటుంబములను వారి వారి వంశములను లెక్కింపుము. ఒక నెల

మొదలుకొని పై ప్రాయముగల మగవారినందరిని లెక్కింపవలెను.

saMkhyaa 3:15 laeveeyula pitarula kuTuMbamulanu vaari vaari vaMSamulanu lekkiMpumu. oka nela modalukoni pai praayamugala magavaarinaMdarini lekkiMpavalenu.

సంఖ్యా 3:16 కాబట్టి మోషే యెహోవా తనకు ఆజ్ఞాపించినట్లు ఆయన మాటచొప్పున వారిని లెక్కించెను.

saMkhyaa 3:16 kaabaTTi mOshae yehOvaa tanaku aaj~naapiMchinaTlu aayana maaTachoppuna vaarini lekkiMchenu.

సంఖ్యా 3:17 లేవి కుమారుల పేళ్లు గెర్షోను కహాతు మెరారి అనునవి.

saMkhyaa 3:17 laevi kumaarula paeLlu gershOnu kahaatu meraari anunavi.

సంఖ్యా 3:18 గెర్షోను కుమారుల వంశకర్తల పేళ్లు లిబ్నీ షిమీ అనునవి.

saMkhyaa 3:18 gershOnu kumaarula vaMSakartala paeLlu libnee shimee anunavi.

సంఖ్యా 3:19 కహాతు కుమారుల వంశకర్తల పేళ్లు అమ్రాము ఇస్థారు హెబ్రోను ఉజ్జీయేలు అనునవి.

saMkhyaa 3:19 kahaatu kumaarula vaMSakartala paeLlu amraamu ishaaru hebrOnu ujjeeyaelu anunavi.

సంఖ్యా 3:20 మెరారి కుమారుల వంశకర్తల పేళ్లు మాహలి మూషి. వారి వారి పితరుల

కుటుంబముల చొప్పున ఇవి లేవీయుల వంశములు.

saMkhyaa 3:20 meraari kumaarula vaMSakartala paeLlu maahali mooshi. vaari vaari pitarula kuTuMbamula choppuna ivi laeveeyula vaMSamulu.

సంఖ్యా 3:21 లిబ్నీయులు షిమీయులు గెర్షోను వంశస్థులు గెర్షోనీయుల వంశపువారు వీరే.

saMkhyaa 3:21 libneeyulu shimeeyulu gershOnu vaMSasthulu gershOneeyula vaMSapuvaaru veerae.

సంఖ్యా 3:22 వారిలో లెక్కింపబడినవారు అనగా ఒక నెల మొదలుకొని పై ప్రాయముగల మగవారందరిలో లెక్కింపబడినవారు ఏడువేల ఐదువందలమంది.

saMkhyaa 3:22 vaarilO lekkiMpabaDinavaaru anagaa oka nela modalukoni pai praayamugala magavaaraMdarilO lekkiMpabaDinavaaru aeDuvaela aiduvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 3:23 గెర్షోనీయుల వంశములు మందిరము వెనుకను, అనగా పడమటిదిక్కున దిగవలెను.

saMkhyaa 3:23 gershOneeyula vaMSamulu maMdiramu venukanu, anagaa paDamaTidikkuna digavalenu.

సంఖ్యా 3:24 గెర్షోనీయుల పితరుల కుటుంబములో లాయేలు కుమారుడైన ఎలీయాసాపు ప్రధానుడు.

saMkhyaa 3:24 gershOneeyula pitarula kuTuMbamulO laayaelu kumaaruDaina eleeyaasaapu pradhaanuDu.

సంఖ్యా 3:25 ప్రత్యక్షపు గుడారములో గెర్షోను కుమారులు కాపాడవలసినవేవనగా, మందిరము గుడారము దాని పైకప్పు ప్రత్యక్షపు గుడారము ద్వారపు తెరయు

saMkhyaa 3:25 pratyakshapu guDaaramulO gershOnu kumaarulu kaapaaDavalasinavaevanagaa, maMdiramu guDaaramu daani paikappu pratyakshapu guDaaramu dvaarapu terayu

సంఖ్యా 3:26 ప్రాకార యవనికలు మందిరమునకును బలిపీఠమునకును చుట్టునున్న ప్రాకార ద్వారపు తెరయు దాని సమస్త సేవ కొరకైన త్రాళ్లును.

saMkhyaa 3:26 praakaara yavanikalu maMdiramunakunu balipeeThamunakunu chuTTununna praakaara dvaarapu terayu daani samasta saeva korakaina traallunu.

సంఖ్యా 3:27 కహాతు వంశమేదనగా, అమ్రామీయుల వంశము ఇస్థాఝీయుల వంశము హెబ్రోనీయుల వంశము ఉజ్జీయేలీయుల వంశము; ఇవి కహాతీయుల వంశములు.

saMkhyaa 3:27 kahaatu vaMSamaedanagaa, amraameeyula vaMSamu ishaareeyula vaMSamu hebrOneeyula vaMSamu ujjeeyaeleeyula vaMSamu; ivi kahaateeyula vaMSamulu.

సంఖ్యా 3:28 ఒక నెల మొదలుకొని పై ప్రాయముగల మగవారందరి లెక్కచూడగా ఎనిమిదివేల ఆరువందలమంది పరిశుద్ధస్థలమును కాపాడవలసినవారైరి.

saMkhyaa 3:28 oka nela modalukoni pai praayamugala magavaaraMdari lekkachooDagaa enimidivaela aaruvaMdalamaMdi pariSuddhasthalamunu kaapaaDavalasinavaairi.

సంఖ్యా 3:29 కహాతు కుమారుల వంశములు మందిరము యొక్క ప్రక్కను, అనగా దక్షిణదిక్కున దిగవలసినవారు.

saMkhyaa 3:29 kahaatu kumaarula vaMSamulu maMdiramu yokka prakkanu, anagaa dakshiNadikkuna digavalasinavaaru.

సంఖ్యా 3:30 కహాతీయుల వంశముల పితరుల కుటుంబమునకు ప్రధానుడు ఉజ్జీయేలు కుమారుడైన ఎలీషాపాను.

saMkhyaa 3:30 kahaateeyula vaMSamula pitarula kuTuMbamunaku pradhaanuDu ujjeeyaelu kumaaruDaina eleeshaapaanu.

సంఖ్యా 3:31 వారు మందసము బల్ల దీపవృక్షము వేదికలు తాము సేవ చేయు పరిశుద్ధస్థలములోని ఉపకరణములు అడ్డతెరయు కాపాడి దాని సమస్త సేవయు జరుపవలసినవారు.

saMkhyaa 3:31 vaaru maMdasamu balla deepavRkshamu vaedikalu taamu saeva chaeyu pariSuddhasthalamulOni upakaraNamulu aDDaterayu kaapaaDi daani samasta saevayu jarupavalasinavaaru.

సంఖ్యా 3:32 యాజకుడైన అహారోను కుమారుడగు ఎలియాజరు లేవీయుల ప్రధానులకు ముఖ్యుడు.

అతడు పరిశుద్ధస్థలమును కాపాడువారిమీద విచారణకర్త.

saMkhyaa 3:32 yaajakuDaina aharOnu kumaaruDagu eliyaajaru laeveeyula pradhaanulaku mukhyuDu. ataDu pariSuddhasthalamunu kaapaaDuvaarimeeda vichaaraNakarta.

సంఖ్యా 3:33 మెరారి వంశమేదనగా, మహలీయుల వంశము మూషీయుల వంశము; ఇవి మెరారి వంశములు.

saMkhyaa 3:33 meraari vaMSamaedanagaa, mahaleeyula vaMSamu moosheeyula vaMSamu; ivi meraari vaMSamulu.

సంఖ్యా 3:34 వారిలో లెక్కింపబడిన వారెందరనగా, ఒక నెల మొదలుకొని పై ప్రాయముగల మగవారందరు ఆరువేల రెండువందలమంది.

saMkhyaa 3:34 vaarilO lekkiMpabaDina vaareMdaranagaa, oka nela modalukoni pai praayamugala magavaaraMdaru aaruvaela reMDuvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 3:35 మెరారీయుల పితరుల కుటుంబములో అబీహాయిలు కుమారుడైన సూరీయేలు ప్రధానుడు. వారు మందిరమునొద్ద ఉత్తరదిక్కున దిగవలసినవారు.

saMkhyaa 3:35 meraareeyula pitarula kuTuMbamulO abeehaayilu kumaaruDaina sooreeyaelu pradhaanuDu. vaaru maMdiramunodda uttaradikkuna digavalasinavaaru.

సంఖ్యా 3:36 మెరారి కుమారులు మందిరము యొక్క పలకలను దాని అడ్డకట్టలను దాని స్తంభములను దాని దిమ్మలను దాని ఉపకరణములన్నిటిని దాని సేవకొరకైనవన్నిటిని

saMkhyaa 3:36 meraari kumaarulu maMdiramu yokka palakalanu daani aDDaka~r~ralanu daani staMbhamulanu daani dimmalanu daani upakaraNamulanniTini daani saevakorakainavanniTini

సంఖ్యా 3:37 దాని చుట్టునున్న ప్రాకార స్తంభములను వాటి దిమ్మలను వాటి మేకులను వాటి త్రాళ్లను కాపాడవలసినవారు.

saMkhyaa 3:37 daani chuTTununna praakaara staMbhamulanu vaaTi dimmalanu vaaTi maekulanu vaaTi traalLanu kaapaaDavalasinavaaru.

సంఖ్యా 3:38 మందిరము ఎదుటి తూర్పుదిక్కున, అనగా ప్రత్యక్షపు గుడారము ఎదుటి పూర్వదిశయందు దిగవలసినవారు మోషే అహరోనులు అహరోను కుమారులు; ఇశ్రాయేలీయులు కాపాడవలసిన పరిశుద్ధస్థలమును వారే కాపాడవలెను. అన్యడు సమీపించినయెడల అతడు మరణశిక్ష నొందును.

saMkhyaa 3:38 maMdiramu eduTi toorpudikkuna, anagaa pratyakshapu guDaaramu eduTi poorvadiSayaMdu digavalasinavaaru mOshae aharOnulu aharOnu kumaarulu; iSraayaeleeyulu kaapaaDavalasina pariSuddhasthalamunu vaarae kaapaaDavalenu. anyuDu sameepiMchinayeDala ataDu maraNaSiksha noMdunu.

సంఖ్యా 3:39 మోషే అహరోనులు యెహోవా మాటనుబట్టి, తమ తమ వంశములచొప్పున లెక్కించిన లేవీయులలో లెక్కింపబడిన వారందరు, అనగా ఒక నెల మొదలుకొని పై ప్రాయము గల మగవారందరు ఇరువది రెండువేలమంది.

saMkhyaa 3:39 mOshae aharOnulu yehOvaa maaTanubaTTi, tama tama vaMSamulachoppuna lekkiMchina laeveeyulalo lekkiMpabaDina vaaraMdaru, anagaa oka nela modalukoni pai praayamu gala magavaaraMdaru iruvadi reMDuvaelamaMdi.

సంఖ్యా 3:40 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులలో ఒక నెల మొదలుకొని పై ప్రాయముగల తొలిచూలియైన ప్రతి మగవానిని లెక్కించి వారి సంఖ్యను వ్రాయించుము.

saMkhyaa 3:40 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulalO oka nela modalukoni pai praayamugala tolíchooliyaina prati magavaanini lekkiMchi vaari saMkhyanu vraayiMchumu.

సంఖ్యా 3:41 నేనే యెహోవాను; నీవు ఇశ్రాయేలీయులలో తొలిచూలియైన ప్రతి మగపిల్లకు మారుగా లేవీయులను ఇశ్రాయేలీయుల పశువులలో తొలిచూలియైన ప్రతిదానికి మారుగా లేవీయుల పశువులను నా నిమిత్తము తీసికొనవలెను.

saMkhyaa 3:41 naenae yehOvaanu; neevu iSraayaeleeyulalO tolíchooliyaina prati magapillaku maarugaa laeveeyulanu iSraayaeleeyula paSuvulalo tolíchooliyaina pratidaaniki maarugaa laeveeyula paSuvulanu naa nimittamu teesikonavalenu.

సంఖ్యా 3:42 కాబట్టి యెహోవా తనకు ఆజ్ఞాపించినట్లు మోషే ఇశ్రాయేలీయులలో తొలుత పుట్టినవారినందరిని లెక్కించెను.

saMkhyaa 3:42 kaabaTTi yehOvaa tanaku aaj~naapiMchinaTlu mOshae iSraayaeleeyulalO toluta puTTinavaarinaMdarini lekkiMchenu.

సంఖ్యా 3:43 వారిలో లెక్కింపబడిన వారి సంఖ్య, అనగా ఒక నెల మొదలుకొని పై ప్రాయము గల తొలిచూలి మగవారందరి సంఖ్య యిరువది రెండువేల రెండువందల డెబ్బదిమూడు.

saMkhyaa 3:43 vaarilO lekkiMpabaDina vaari saMkhyaa, anagaa oka nela modalukoni pai praayamu gala tolíchooli magavaaraMdari saMkhyaa yiruvadi reMDuvaela reMDuvaMdala DebbadimooDu.

సంఖ్యా 3:44 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 3:44 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 3:45 నీవు ఇశ్రాయేలీయులలో తొలిచూలియైన ప్రతివానికి మారుగా లేవీయులను వారి పశువులకు ప్రతిగా లేవీయుల పశువులను తీసికొనుము. లేవీయులు నావారైయుందురు; నేనే యెహోవాను.

saMkhyaa 3:45 neevu iSraayaeleeyulalO tolíchooliyaina prativaaniki maarugaa laeveeyulanu vaari paSuvulaku pratigaa laeveeyula paSuvulanu teesikonumu. laeveeyulu naavaaraiyuMduru; naenae yehOvaanu.

సంఖ్యా 3:46 ఇశ్రాయేలీయులకు తొలుతపుట్టిన వారిలో లేవీయులకంటే రెండువందల డెబ్బది ముగ్గురు ఎక్కువైనందున శేషించినవారియొద్ద తలకొక అయిదేసి తులముల వెండిని తీసికొనవలెను.

saMkhyaa 3:46 iSraayaeleeyulaku tolutapuTTina vaarilo laeveeyulakaMTe reMDuvaMdala Debbadi mugguru ekkuvainaMduna SaeshiMchinavaariyodda talakoka ayidaesi tulamula veMDini teesikonavalenu.

సంఖ్యా 3:47 పరిశుద్ధమైన తులముచొప్పున వాటిని తీసికొనవలెను.

saMkhyaa 3:47 pariSuddhamaina tulamuchoppuna vaaTini teesikonavalenu.

సంఖ్యా 3:48 తులము ఇరువది చిన్నములు. వారిలో ఎక్కువమంది విమోచనకొరకు ఇయ్యబడిన ధనమును అహరోనుకును అతని కుమారులకును ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 3:48 tulumu iruvadi chinnamulu. vaarilo ekkuvamaMdi vimOchanakoraku iyyabaDina dhanamunu aharOnukunu atani kumaarulakunu iyyavalenu.

సంఖ్యా 3:49 కాబట్టి మోషే లేవీయులవలన విడిపింపబడినవారికంటే ఆ యెక్కువైన వారియొక్క విమోచన ధనమును తీసికొనెను.

saMkhyaa 3:49 kaabaTTi mOshae laeveeyulavalana viDipiMpabaDinavaarikaMTe aa yekkuvaina vaariyokka vimOchana dhanamunu teesikonenu.

సంఖ్యా 3:50 పరిశుద్ధమైన తులముచొప్పున వెయ్యి మూడువందల అరువదియైదు తులముల ధనమును ఇశ్రాయేలీయుల జ్యేష్ఠకుమారులయొద్ద తీసికొనెను.

saMkhyaa 3:50 pariSuddhamaina tulamuchoppuna veyyi mooDuvaMdala aruvadiyaidu tulamula dhanamunu iSraayaeleeyula jyaeshThakumaarulayodda teesikonenu.

సంఖ్యా 3:51 యెహోవా మోషేకాజ్ఞాపించినట్లు యెహోవా నోటి మాటచొప్పున అహరోనుకును అతని కుమారులకును విడిపింపబడిన వారి విమోచన ధనమును మోషే యిచ్చెను.

saMkhyaa 3:51 yehOvaa mOshaekaaj~naapiMchinaTlu yehOvaa nOTi maaTachoppuna aharOnukunu atani kumaarulakunu viDipiMpabaDina vaari vimOchana dhanamunu mOshae yichchenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 4

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 4:1 యెహోవా మోషే అహరోనులకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 4:1 yehOvaa mOshae aharOnulaku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 4:2 నీవు లేవీయులలో కహతీయులను వారి వారి వంశముల చొప్పునను వారి వారి పితరుల

కుటుంబముల చొప్పునను

saMkhyaa 4:2 neevu laeveeyulalO kahaateeyulanu vaari vaari vaMSamula choppunanu vaari vaari pitarula kuTuMbamula choppunanu

సంఖ్యా 4:3 ముప్పది యేండ్లు మొదలుకొని, యేబది యేండ్లవరకు ప్రాయము కలిగి, ప్రత్యక్షపు

గుడారములో పనిచేయుటకు సేనగా చేరగలవారందరి సంఖ్యను వ్రాయించుము.

saMkhyaa 4:3 muppadu yaeMDlu modalukoni, yaebadi yaeMDlavaraku praayamu kaligi, pratyakshapu guDaaramulO panichaeyuTaku saenagaa chaeragalavaaraMdari saMkhyanu vraayiMchumu.

సంఖ్యా 4:4 అతిపరిశుద్ధమైన దాని విషయములో ప్రత్యక్షపు గుడారమునందు కహతీయులు

చేయవలసిన సేవ యేదనగా

saMkhyaa 4:4 atipariSuddhamaina daani vishayamulO pratyakshapu guDaaramunaMdu kahaateeyulu chaeyavalasina saeva yaedanagaa

సంఖ్యా 4:5 దండు ప్రయాణమైనప్పుడు అహరోనును అతని కుమారులును లోపలికి వచ్చి అడ్డతెరను

దించి దానితో సాక్ష్యపు మందసమును కప్పి

saMkhyaa 4:5 daMDu prayaaNamainappuDu aharOnunu atani kumaarulunu lOpaliki vachchi aDDateranu diMchi daanitO saakshyapu maMdasamunu kappi

సంఖ్యా 4:6 దానిమీద సముద్రవత్సల చర్మమయమైన కప్పునువేసి దానిమీద అంతయు నీలవర్ణముగల

బట్టను పరచి దాని మోతకట్టలను దూర్చవలెను.

saMkhyaa 4:6 daanimeeda samudravatsala charmamayamaina kappunuvaesi daanimeeda aMtayu neelavarNamugala baTTanu parachi daani mOtake~r~ralanu doorchavalenu.

సంఖ్యా 4:7 సన్నిధిబల్లమీద నీలిబట్టను పరచి దానిమీద గిన్నెలను ధూపార్తులను పాత్రలను తర్పణ

పాత్రలను ఉంచవలెను. నిత్యముగా ఉంచవలసిన రొట్టెలును దానిమీద ఉండవలెను. అప్పుడు వారు

వాటిమీద ఎఱ్ఱబట్ట పరచి

saMkhyaa 4:7 sannidhiballameeda neelibaTTanu parachi daanimeeda ginnelanu dhoopaartulanu paatralanu tarpaNa paatralanu uMchavalenu.

nityamugaa uMchavalasina roTTelunu daanimeeda uMDavalenu. appuDuvaaaru vaaTimeeda e~r~rabaTTa parachi

సంఖ్యా 4:8 దానిమీద సముద్రవత్సల చర్మపు కప్పువేసి దాని మోతకట్టలను దూర్చవలెను.

saMkhyaa 4:8 daanimeeda samudravatsala charmapu kappuvaesi daani mOtaka~r~ralanu doorchavalenu.

సంఖ్యా 4:9 మరియు వారు నీలిబట్టను తీసికొని దీపవృక్షమును దాని ప్రదీపములను దాని కత్తెరను దాని కత్తెరచిప్పలను దాని సేవలో వారు ఉపయోగపరచు సమస్త తైలపాత్రలను కప్పి

saMkhyaa 4:9 mariyu vaaru neelibaTTanu teesikoni deepavRkshamunu daani pradeepamulanu daani katteranu daani katterachippalanu daani saevalO vaaru upayOgaparachu samasta tailapaatralanu kappi

సంఖ్యా 4:10 దానిని దాని ఉపకరణములన్నిటిని సముద్రవత్సల చర్మమయమైన కప్పులో పెట్టి దండెమీద ఉంచవలెను.

saMkhyaa 4:10 daanini daani upakaraNamulanniTini samudravatsala charmamayamaina kappulO peTTi daMDemeeda uMchavalenu.

సంఖ్యా 4:11 మరియు బంగారుమయమైన బలిపీఠముమీద నీలిబట్టను పరచి సముద్రవత్సల చర్మముతో దానిని కప్పి దాని మోతకట్టలను దూర్చవలెను.

saMkhyaa 4:11 mariyu baMGaarumamayamaina balipeeThamumeeda neelibaTTanu parachi samudravatsala charmamutO daanini kappi daani mOtaka~r~ralanu doorchavalenu.

సంఖ్యా 4:12 మరియు తాము పరిశుద్ధస్థలములో సేవచేయు ఆ ఉపకరణములన్నిటిని వారు తీసికొని నీలిబట్టలో ఉంచి సముద్రవత్సల చర్మముతో కప్పి వాటిని దండెమీద పెట్టవలెను.

saMkhyaa 4:12 mariyu taamu pariSuddhasthalamulO saevachaeyu aa upakaraNamulanniTini vaaru teesikoni neelibaTTaLO uMchi samudravatsala charmamutO kappi vaaTini daMDemeeda peTTavalenu.

సంఖ్యా 4:13 వారు బలిపీఠపు బూడిద యెత్తి దానిమీద ధూమ్రవర్ణముగల బట్టను పరచి

saMkhyaa 4:13 vaaru balipeeThapu booDida yetti daanimeeda dhoomravarNamugala baTTanu parachi

సంఖ్యా 4:14 దానిమీద తమ సేవోపకరణములన్నిటిని, అనగా ధూపార్తి ముండ్లుగరిటెలు గిన్నెలునైన బలిపీఠపు ఉపకరణములన్నిటిని దానిమీద పెట్టి, సముద్రవత్సల చర్మమయమైన కప్పును దానిమీద పరచి, దాని మోతకట్టలను తగిలింపవలెను.

saMkhyaa 4:14 daanimeeda tama saevOpakaraNamulanniTini, anagaa dhoopaarti muMDlugariTelu ginnelunaina balipeeThapu upakaraNamulanniTini daanimeeda peTTi, samudravatsala charmamayamaina kappunu daanimeeda parachi, daani mOtaka~r~ralanu tagiliMpavalenu.

సంఖ్యా 4:15 దండు ప్రయాణమైనప్పుడు అహరోనును అతని కుమారులును పరిశుద్ధస్థలమును పరిశుద్ధస్థలముయొక్క ఉపకరణములన్నిటిని కప్పుట ముగించిన తరువాత కహాతీయులు దాని మోయ రావలెను. అయితే వారు చావకయుండునట్లు పరిశుద్ధమైనదానిని ముట్టకూడదు. ఇవి ప్రత్యక్షపు గుడారములో కహాతీయుల భారము.

saMkhyaa 4:15 daMDu prayaaNamainappuDu aharOnunu atani kumaarulunu pariSuddhasthalamunu pariSuddhasthalamuyokka upakaraNamulanniTini kappuTa mugiMchina taruvaata kahaateeyulu daani mOya raavalenu. ayitae vaaru chaavakayuMDunaTlu pariSuddhamainadaanini muTTakooDadu. ivi pratyakshapu guDaaramulO kahaateeyula bhaaramu.

సంఖ్యా 4:16 యాజకుడగు అహరోను కుమారుడైన ఎలియాజరు పైవిచారణలోనికి వచ్చునవి ఏవనగా దీపతైలము పరిమళ ధూపద్రవ్యములు నిత్య నైవేద్యము అభిషేకతైలము. మందిరమంతటి పైవిచారణ పరిశుద్ధస్థలములోనేమి, దాని ఉపకరణములలోనేమి, దానిలోనున్న అంతటి పైవిచారణలోనికి అతని భారము.

saMkhyaa 4:16 yaajakuDagu aharOnu kumaaruDaina eliyaajaru paivichaaraNalOniki vachchunavi aevanagaa deepatailamu parimaLa dhoopadravyamulu nitya naivaedyamu abhishaekatailamu. maMdiramaMtaTi paivichaaraNa pariSuddhasthalamulOnaemi, daani upakaraNamulalOnaemi, daanilOnunna aMtaTi paivichaaraNalOniki atani bhaaramu.

సంఖ్యా 4:17 మరియు యెహోవా మోషే అహరోనులకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 4:17 mariyu yehOvaa mOshae aharOnulaku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 4:18 మీరు కహాతీయుల గోత్ర కుటుంబములను లేవీయులలోనుండి ప్రత్యేకింపకుడి.

saMkhyaa 4:18 meeru kahaateeyula gOtra kuTuMbamulanu laeveeyulalOnuMDi pratyaeKiMpakuDi.

సంఖ్యా 4:19 వారు అతిపరిశుద్ధమైన దానికి సమీపించినప్పుడు వారు చావక బ్రదికియుండునట్లు మీరు వారినిగూర్చి చేయవలసినదేదనగా అహరోనును అతని కుమారులును లోపలికి వచ్చి ప్రతి వానికి వాని వాని పనియు వాని వాని బరువును నియమింపవలెను.

saMkhyaa 4:19 vaaru atipariSuddhamaina daaniki sameepiMchinappuDu vaaru chaavaka bradikiyuMDunaTlu meeru vaarinigoorchi chaeyavalasinadaedanagaa aharOnunu atani kumaarulunu lOpaliki vachchi prati vaaniki vaani vaani paniyu vaani vaani baruvunu niyamiMpavalenu.

సంఖ్యా 4:20 వారు చావకయుండునట్లు పరిశుద్ధస్థలమును రెప్పపాటు సేపైనను చూచుటకు లోపలికి రాకూడదు.

saMkhyaa 4:20 vaaru chaavakayuMDunaTlu pariSuddhasthalamunu reppapaaTu saepainanu choochuTaku lOpaliki raakooDadu.

సంఖ్యా 4:21 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 4:21 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 4:22 గెర్షోనీయులను వారి వారి పితరుల కుటుంబముల చొప్పునను వారి వారి వంశముల చొప్పునను లెక్కించి సంఖ్యను వ్రాయించుము.

saMkhyaa 4:22 gershOneeyulanu vaari vaari pitarula kuTuMbamula choppunanu vaari vaari vaMSamula choppunanu lekkiMchi saMkhyanu vraayiMchumu.

సంఖ్యా 4:23 ముప్పది యేండ్లు మొదలుకొని యేబది యేండ్లవరకు వయస్సు కలిగి ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవచేయుటకు సేనలో పనిచేయ చేరువారందరిని లెక్కింపవలెను.

saMkhyaa 4:23 muppadi yaeMDlu modalukoni yaebadi yaeMDlavaraku vayassu kaligi pratyakshapu guDaaramulO saevachaeyuTaku saenalO panichaeya chaeruvaaraMDarini lekkiMpavalenu.

సంఖ్యా 4:24 పనిచేయుటయు మోతలు మోయుటయు గెర్షోనీయుల సేవ;

saMkhyaa 4:24 panichaeyuTayu mOtalulu mOyuTayu gershOneeyula saeva;

సంఖ్యా 4:25 వారు మందిరముయొక్క తెరలను ప్రత్యక్షపు గుడారమును దాని కప్పును దాని పైనున్న సముద్రవత్సల చర్మమయమైన పైకప్పును ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారపు తెరను ప్రాకార తెరలను

saMkhyaa 4:25 vaaru maMdiramuyokka teralanu pratyakshapu guDaaramunu daani kappunu daani painunna samudravatsala charmamayamaina paikappunu pratyakshapu guDaaramuyokka dvaarapu teranu praakaara teralanu

సంఖ్యా 4:26 మందిరముచుట్టును బలిపీఠముచుట్టును ఉండు ప్రాకారపు గవిని ద్వారపు తెరలను వాటి త్రాళ్లను వాటి సేవా సంబంధమైన ఉపకరణములన్నిటిని వాటికొరకు చేయబడినది యావత్తును మోయుచు పనిచేయుచు రావలెను.

saMkhyaa 4:26 maMdiramuchuTTunu balipeeThamuchuTTunu uMDu praakaarapu gavini dvaarapu teralanu vaaTi traalLanu vaaTi saevaa saMbaMdamaina upakaraNamulanniTini vaaTikoraku chaeyabaDinadi yaavattunu mOyuchu panichaeyuchu raavalenu.

సంఖ్యా 4:27 గెర్షోనీయుల పని అంతయు, అనగా తాము మోయువాటినన్నిటిని చేయు పనియంతటిని అహరోను యొక్కయు అతని కుమారుల యొక్కయు నోటిమాటచొప్పున జరుగవలెను. వారు జరుపువాటినన్నిటిని జాగ్రత్తగా చూచుకొనవలెనని వారికి ఆజ్ఞాపింపవలెను.

saMkhyaa 4:27 gershOneeyula pani aMtayu, anagaa taamu mOyuvaaTinanniTini chaeyu paniyaMtaTini aharOnu yokkayu atani kumaarula yokkayu nOTimaaTachoppuna jarugavalenu. vaaru jarupuvaaTinanniTini jaagrattagaa choochukonavalenani vaariki aaj~naapiMpavalenu.

సంఖ్యా 4:28 ప్రత్యక్షపు గుడారములో గెర్షోనీయులయొక్క పని యిది; వారు పనిచేయుచు యాజకుడగు అహరోను కుమారుడైన ఈతామారు చేతిక్రింద నుండవలెను.

saMkhyaa 4:28 pratyakshapu guDaaramulO gershOneeyulayokka pani yidi; vaaru panichaeyuchu yaajakuDagu aharOnu kumaaruDaina eetaamaaru chaetikriMda nuMDavalenu.

సంఖ్యా 4:29 మెరారీయులను వారి వారి వంశముల చొప్పునను వారి వారి పితరుల కుటుంబముల చొప్పునను లెక్కింపవలెను.

saMkhyaa 4:29 meraareeyulanu vaari vaari vaMSamula choppunanu vaari vaari pitarula kuTuMbamula choppunanu lekkiMpavalenu.

సంఖ్యా 4:30 ముప్పది యేండ్లు మొదలుకొని యేబది యేండ్లవరకు వయస్సు కలిగి ప్రత్యక్షపు గుడారములో పనిచేయుటకు సేనగా చేరువారందరిని లెక్కింపవలెను.

saMkhyaa 4:30 muppadi yaeMDlu modalukoni yaebadi yaeMDlavaraku vayassu kaligi pratyakshapu guDaaramulO panichaeyuTaku saenagaa chaeruvaaraMdarini lekkiMpavalenu.

సంఖ్యా 4:31 ప్రత్యక్షపు గుడారములో వారు చేయు పని అంతటి విషయములో వారు, మందిరపు పలకలను దాని అడ్డకట్టలను దాని స్తంభములను

saMkhyaa 4:31 pratyakshapu guDaaramulO vaaru chaeyu pani aMtaTi vishayamulO vaaru, maMdirapu palakalanu daani aDDaka~r~ralanu daani staMbhamulanu

సంఖ్యా 4:32 దాని దిమ్మలను దాని చుట్టునున్న ప్రాకార స్తంభములను వాటి దిమ్మలను వాటి మేకులను వాటి త్రాళ్లను వాటి ఉపకరణములన్నిటిని వాటి సంబంధమైన పనియంతటికి కావలసినవన్నిటిని వారు మోసి కాపాడవలసిన బరువులను పేర్ల వరుసను లెక్కింపవలెను.

saMkhyaa 4:32 daani dimmalanu daani chuTTununna praakaara staMbhamulanu vaaTi dimmalanu vaaTi maekulanu vaaTi traalLanu vaaTi upakaraNamulanniTini vaaTi saMbaMdhmaina paniyaMtaTiki kaavalasinavanniTini vaaru mOsi kaapaaDavalasina baruvulanu paerla varusanu lekkiMpavalenu.

సంఖ్యా 4:33 మెరారీయుల వంశములు ప్రత్యక్షపు గుడారములో యాజకుడగు అహరోను కుమారుడైన ఈతామారు చేతిక్రింద చేయవలసిన సేవ యిది; అంతే వారు చేయవలసిన సేవ అని చెప్పెను.

saMkhyaa 4:33 meraareeyula vaMSamulu pratyakshapu guDaaramulO yaajakuDagu aharOnu kumaaruDaina eetaamaaru chaetikriMda chaeyavalasina saeva yidi; aMtae vaaru chaeyavalasina saeva ani cheppenu.

సంఖ్యా 4:34 అప్పుడు మోషే అహరోనులు సమాజప్రధానులను కహతీయులను, అనగా వారి వారి వంశముల చొప్పునను వారి వారి పితరుల కుటుంబముల చొప్పునను ముప్పది యేండ్లు మొదలుకొని

saMkhyaa 4:34 appuDu mOshae aharOnulu samaajapradhaanulanu kahaateeyulanu, anagaa vaari vaari vaMSamula choppunanu vaari vaari pitarula kuTuMbamula choppunanu muppadi yaeMDlu modalukoni

సంఖ్యా 4:35 యేబది యేండ్లవరకు ప్రాయము కలిగి ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవచేయుటకు సేనగా చేరువారందరిని లెక్కించిరి.

saMkhyaa 4:35 yaebadi yaeMDlavaraku praayamu kaligi pratyakshapu guDaaramulO saevachaeyuTaku saenagaa chaeruvaaraMdarini lekkiMchiri.

సంఖ్యా 4:36 వారి వారి వంశములచొప్పున వారిలో లెక్కింపబడిన వారు రెండువేల ఏడువందల ఏబదిమంది.

saMkhyaa 4:36 vaari vaari vaMSamulachoppuna vaarilo lekkiMpabaDina vaaru reMDuvaela aeDuvaMdala aebadimaMdi.

సంఖ్యా 4:37 ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవచేయ తగినవారని కహోతీయుల వంశములలో లెక్కింపబడినవారు వీరే; యెహోవా మోషేచేత పలికించిన మాటచొప్పున మోషే అహరోనులు వారిని లెక్కించిరి.

saMkhyaa 4:37 pratyakshapu guDaaramulo saevachaeya taginavaarani kahaateeyula vaMSamulalo lekkiMpabaDinavaaru veerae; yehOvaa mOshaechaeta palikiMchina maaTachoppuna mOshae aharOnulu vaarini lekkiMchiri.

సంఖ్యా 4:38 గెర్షోనీయులలో వారివారి వంశముల చొప్పునను వారి వారి పితరుల కుటుంబముల చొప్పునను లెక్కింపబడిన వారు, అనగా ముప్పది యేండ్లు మొదలుకొని

saMkhyaa 4:38 gershOneeyulalo vaarivaari vaMSamula choppunanu vaari vaari pitarula kuTuMbamula choppunanu lekkiMpabaDina vaaru, anagaa muppadi yaeMDlu modalukoni

సంఖ్యా 4:39 యేబది యేండ్లవరకు ప్రాయము కలిగి ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవచేయుటకై సేనగా చేరువారందరు తమ తమ వంశముల చొప్పునను

saMkhyaa 4:39 yaebadi yaeMDlavaraku praayamu kaligi pratyakshapu guDaaramulo saevachaeyuTakai saenagaa chaeruvaaraMdaru tama tama vaMSamula choppunanu

సంఖ్యా 4:40 తమ తమ పితరుల కుటుంబముల చొప్పునను వారిలో లెక్కింపబడిన వారు రెండువేల ఆరువందల ముప్పదిమంది.

saMkhyaa 4:40 tama tama pitarula kuTuMbamula choppunanu vaarilo lekkiMpabaDina vaaru reMDuvaela aaruvaMdala muppadimaMdi.

సంఖ్యా 4:41 ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవ చేయతగినవారని గెర్షోనీయులలో లెక్కింపబడినవారు వీరే; యెహోవా నోటిమాటనుబట్టి మోషే అహరోనులు వారిని లెక్కించిరి.

saMkhyaa 4:41 pratyakshapu guDaaramulo saeva chaeyataginavaarani gershOneeyulalo lekkiMpabaDinavaaru veerae; yehOvaa nOTimaaTanubaTTi mOshae aharOnulu vaarini lekkiMchiri.

సంఖ్యా 4:42 మెరారీయుల వంశములలో తమ తమ వంశముల చొప్పునను తమ తమ పితరుల కుటుంబముల చొప్పునను లెక్కింపబడినవారు

saMkhyaa 4:42 meraareeyula vaMSamulalo tama tama vaMSamula choppunanu tama tama pitarula kuTuMbamula choppunanu lekkiMpabaDinavaaru

సంఖ్యా 4:43 అనగా ముప్పది యేండ్లు మొదలుకొని యేబది యేండ్లవరకు ప్రాయము కలిగి ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవ చేయుటకు సేనగా చేరువారు

saMkhyaa 4:43 anagaa muppadi yaeMDlu modalukoni yaebadi yaeMDlavaraku praayamu kaligi pratyakshapu guDaaramulo saeva chaeyuTaku saenagaa chaeruvaaru

సంఖ్యా 4:44 అనగా తమ తమ వంశములచొప్పున వారిలో లెక్కింపబడినవారు మూడువేల రెండువందలమంది.

saMkhyaa 4:44 anagaa tama tama vaMSamulachoppuna vaarilo lekkiMpabaDinavaaru mooduvaela reMDuvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 4:45 మెరారీయుల వంశములలో లెక్కింపబడినవారు వీరే; యెహోవా మోషేచేత పలికించిన మాటనుబట్టి మోషే అహరోనులు వారిని లెక్కించిరి.

saMkhyaa 4:45 meraareeyula vaMSamulalo lekkiMpaDinavaaru veerae; yehOvaa mOshaechaeta palikiMchina maaTanubaTTi mOshae aharOnulu vaarini lekkiMchiri.

సంఖ్యా 4:46 మోషే అహరోనులు ఇశ్రాయేలీయుల ప్రధానులును లెక్కించిన లేవీయులలో

saMkhyaa 4:46 mOshae aharOnulu iSraayaeleeyula pradhaanulunu lekkiMchina laeveeyulalo

సంఖ్యా 4:47 ముప్పది యేండ్లు మొదలుకొని యేబది యేండ్లవరకు ప్రాయము కలిగి తమ తమ వంశముల చొప్పునను తమ తమ పితరుల కుటుంబముల చొప్పునను లెక్కింపబడినవారు

saMkhyaa 4:47 muppadi yaeMDlu modalukoni yaebadi yaeMDlavaraku praayamu kaligi tama tama vaMSamula choppunanu tama tama pitarula kuTuMbamula choppunanu lekkiMpabaDinavaaru

సంఖ్యా 4:48 అనగా ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవయు మోతయు జరిగించు నిమిత్తమై చేరువారందరు, అనగా వారిలో లెక్కింపబడినవారు ఎనిమిదివేల ఐదువందల ఎనుబదిమంది.

saMkhyaa 4:48 anagaa pratyakshapu guDaaramulo saevayu mOtay jarigiMchu nimittamai chaeruvaaramdaru, anagaa vaarilo lekkiMpabaDinavaaru enimidivaela aiduvaMdala enubadimaMdi.

సంఖ్యా 4:49 యెహోవా నోటి మాటచొప్పున మోషేచేత వారు లెక్కింపబడిరి; ప్రతివాడును తన తన సేవనుబట్టియు తన తన మోతనుబట్టియు యెహోవా మోషేకు అజ్ఞాపించినట్లు వారు అతని వలన లెక్కింపబడిరి.

saMkhyaa 4:49 yehOvaa nOTi maaTachoppuna mOshaechaeta vaaru lekkiMpabaDiri; prativaaDunu tana tana saevanubaTTiyu tana tana mOtanubaTTiyu yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu vaaru atani valana lekkiMpabaDiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 5

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 5:1 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 5:1 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu.

సంఖ్యా 5:2 ప్రతి కుష్ఠరోగిని, స్రావముగల ప్రతివానిని, శవము ముట్టుటవలన అపవిత్రుడైన ప్రతివానిని, పాశెములోనుండి వెలివేయవలెనని ఇశ్రాయేలీయులకు ఆజ్ఞాపించుము.

saMkhyaa 5:2 prati kushTharOgini, sraavamugala prativaanini, Savamu muTTuTavalana apavitrudaina prativaanini, paaLemulOnuMDi velivaeyavalenani iSraayaeleeyulaku aaj~naapiMchumu.

సంఖ్యా 5:3 నేను నివసించుచుండు వారి పాశెమును వారు అపవిత్రపరచకుండునట్లు మగవానినేమి ఆడుదానినేమి అందరిని పంపివేయవలెను; వారిని ఆ పాశెము వెలుపలికి వెళ్లగొట్టవలెను.

saMkhyaa 5:3 naenu nivasiMchuchuMDu vaari paaLemunu vaaru apavitrachakuMDunaTlu magavaaninaemi aaDudaaninaemi aMdarini paMpivaeyavalenu; vaarini aa paaLemu velupaliki veLlagoTTavalenu.

సంఖ్యా 5:4 ఇశ్రాయేలీయులు ఆలాగు చేసిరి; పాశెము వెలుపలికి అట్టివారిని వెళ్లగొట్టిరి. యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు ఇశ్రాయేలీయులు చేసిరి.

saMkhyaa 5:4 iSraayaeleeyulu aalaagu chaesiri; paaLemu velupaliki aTTivaarini veLlagoTTiri. yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu iSraayaeleeyulu chaesiri.

సంఖ్యా 5:5 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో

saMkhyaa 5:5 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulatO

సంఖ్యా 5:6 పురుషుడుగాని స్త్రీగాని యెహోవామీద తిరుగబడి మనుష్యులు చేయు పాపములలో దేనినైనను చేసి అపరాధులగునప్పుడు

saMkhyaa 5:6 purushuDugaani streegaani yehOvaameeda tirugabaDi manushyulu chaeyu paapamulalo daeninainanu chaesi aparaadhulagunappuDu

సంఖ్యా 5:7 వారు తాము చేసిన పాపమును ఒప్పుకొనవలెను. మరియు వారు తమ అపరాధమువలన నష్టమును సరిగానిచ్చుకొని దానిలో అయిదవవంతు దానితో కలిపి యెవనికి విరోధముగా ఆ అపరాధము చేసిరో వానికిచ్చుకొనవలెను.

saMkhyaa 5:7 vaaru taamu chaesina paapamunu oppukonavalenu. mariyu vaaru tama aparaadhamuvalani nashTamunu sarigaanichchukoni daanilo

ayidavavaMtu daanito kalipi yevaniki virOdhamugaa aa aparaadhamu chaesiroO vaanikichchukonavalenu.

సంఖ్యా 5:8 ఆ అపరాధ నష్టమును తీసికొనుటకు ఆ మనుష్యునికి రక్తసంబంధి లేనియెడల యెహోవాకు చెల్లింపవలసిన అపరాధ నష్టమును యాజకుడు వాని నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేయుటకై అర్పించిన ప్రాయశ్చిత్తార్థమైన పొట్టేలును యాజకునివగును.

saMkhyaa 5:8 aa aparaadha nashTamunu teesikonuTaku aa manushyuniki raktasaMbaMdhi laeniyeDala yehOvaaku chelliMpavalasina aparaadha nashTamunu yaajakuDu vaani nimittamu praayaSchittamu chaeyuTakai arpiMchina praayaSchittarthamaina poTTaelunu yaajakunivagunu.

సంఖ్యా 5:9 ఇశ్రాయేలీయులు యాజకునికి తెచ్చు ప్రతిష్ఠితమైన వాటన్నిటిలో ప్రతిష్ఠింపబడిన ప్రతి వస్తువు యాజకునివగును. ఎవడైనను ప్రతిష్ఠించినవి అతనివగును.

saMkhyaa 5:9 iSraayaeleeyulu yaajakuniki techchu pratishThitamaina vaaTanniTilO pratishThiMpabaDina prati vastuvu yaajakunivagunu. evaDainanu pratishThiMchinavi atanivagunu.

సంఖ్యా 5:10 ఎవడైనను యాజకునికి ఏమైనను ఇచ్చినయెడల అది అతనిదగునని చెప్పుము.

saMkhyaa 5:10 evaDainanu yaajakuniki aemainanu ichchinayeDala adi atanidagunani cheppumu.

సంఖ్యా 5:11 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లనుము

saMkhyaa 5:11 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulatO iTlanumu

సంఖ్యా 5:12 ఒకని భార్య త్రోవతప్పి వానికి ద్రోహము చేసినయెడల, అనగా వేరొకడు ఆమెతో వీర్యస్థలముగా శయనించినయెడల

saMkhyaa 5:12 okani bhaarya trOvatappi vaaniki drOhamu chaesinayeDala, anagaa vaerokaDu aametO veeryaskhalanamugaa SayaniMchinayeDala

సంఖ్యా 5:13 ఆమె భర్తకు ఆ సంగతి తెలియబడక వాని కన్నులకు మరుగైయుండి ఆమె అపవిత్రపరచబడినదనుటకు సాక్ష్యము లేకపోయినను, ఆమె పట్టుబడకపోయినను,

saMkhyaa 5:13 aame bhartaku aa saMgati teliyabaDaka vaani kannulaku marugaiyuMDi aame apavitrachhabaDinadanuTaku saakshyamu laekapOyinanu, aame paTTubaDakapOyinanu,

సంఖ్యా 5:14 వాని మనస్సులో రోషము పుట్టి అపవిత్రపరచబడిన తన భార్యమీద కోపపడినయెడల, లేక వాని మనస్సులో రోషముపుట్టి అపవిత్రపరచబడిన తన భార్యమీద కోపపడినయెడల,

saMkhyaa 5:14 vaani manassulo rOshamu puTTi apavitrachabaDina tana bhaaryameeda kOpapaDinayeDala, laeka vaani manassulo rOshamupuTTi apavitrachabaDani tana bhaaryameeda kOpapaDinayeDala,

సంఖ్యా 5:15 ఆ పురుషుడు యాజకునియొద్దకు తన భార్యను తీసికొనివచ్చి, ఆమె విషయము తూమెడు యవలపిండిలో పదియవ వంతును తేవలెను. వాడు దానిమీద తైలము పోయకూడదు దానిమీద సాంబ్రాణి వేయకూడదు; ఏలయవగా అది రోషవిషయమైన నైవేద్యము, అనగా దోషమును జ్ఞాపకము చేయుటకై జ్ఞాపకార్థమైన నైవేద్యము.

saMkhyaa 5:15 aa purushuDu yaajakuniyoddaku tana bhaaryanu teesikonivachchi, aame vishayamu toomeDu yavalapiMDilo padiyava vaMtunu taevalenu. vaaDu daanimeeda tailamu pOyakooDadu daanimeeda saaMbraaNi vaeyakooDadu; aelayavagaa adi rOshavishayamaina naivaedyamu, anagaa dOshamunu j~naapakamu chaeyuTakai j~naapakaarthamaina naivaedyamu.

సంఖ్యా 5:16 అప్పుడు యాజకుడు ఆమెను దగ్గరకు తీసికొనివచ్చి యెహోవా సన్నిధిని ఆమెను నిలువబెట్టవలెను.

saMkhyaa 5:16 appuDu yaajakuDu aamenu daggaraku teesikonivachchi yehOvaa sannidhini aamenu niluvabeTTavalenu.

సంఖ్యా 5:17 తరువాత యాజకుడు మంటికుండతో పరిశుద్ధమైన నీళ్లు తీసికొనవలెను, మరియు యాజకుడు మందిరములో నేలనున్న ధూళి కొంచెము తీసికొని ఆ నీళ్లలో వేయవలెను.

saMkhyaa 5:17 taruvaata yaajakuDu maMTikuMDatO pariSuddhamaina neeLlu teesikonavalenu, mariyu yaajakuDu maMdiramulo naelanunna dhooLi koMchemu teesikoni aa neeLlalo vaeyavalenu.

సంఖ్యా 5:18 తరువాత యాజకుడు యెహోవా సన్నిధిని ఆ స్త్రీని నిలువబెట్టి, ఆ స్త్రీ తలముసుకును తీసి, రోష విషయమైన నైవేద్యమును, అనగా ఆ జ్ఞాపకార్థమైన నైవేద్యమును ఆమె చేతులలో ఉంచవలెను. శాపము పొందించు చేదునీళ్లు యాజకుని చేతిలో ఉండవలెను.

saMkhyaa 5:18 taruvaata yaajakuDu yehOvaa sannidhini aa streeni niluvabeTTi, aa stree talamusukunu teesi, rOsha vishayamaina naivaedyamunu, anagaa aa j~naapakaarthamaina naivaedyamunu aame chaetulalo uMchavalenu. Saapamu poMdiMchu chaeduneeLlu yaajakuni chaetilo uMDavalenu.

సంఖ్యా 5:19 అప్పుడు యాజకుడు ఆ స్త్రీచేత ప్రమాణము చేయించి ఆమెతో చెప్పవలసినదేమనగా ఏ పురుషుడును నీతో శయనింపనియెడలను, నీవు నీ భర్తకు అధీనురాలవైనప్పుడు నీవు తప్పిపోయి అపవిత్రమైన కార్యము చేయకపోయినయెడలను, శాపము కలుగజేయు ఈ చేదునీళ్లనుండి నిర్దోషివి కమ్ము.

saMkhyaa 5:19 appuDu yaajakuDu aa streechaeta pramaaNamu chaeyiMchi aametO cheppavalasinadaemanagaa ae purushuDunu neetO SayaniMpaniyeDalanu, neevu nee bhartaku adheenuraalavainappuDu neevu tappipOyi apavitramaina kaaryamu chaeyakapOyinayeDalanu, Saapamu kalugajaeyu ee chaeduneeLlanuMDi nirdOshivi kammu.

సంఖ్యా 5:20 నీవు నీ భర్తకు అధీనురాలవైనప్పుడు నీవు త్రోవతప్పి అపవిత్రపరచబడినయెడల, అనగా నీ భర్తకు మారుగా వేరొక పురుషుడు నీతో కూటమిచేసినయెడల

saMkhyaa 5:20 neevu nee bhartaku adheenuraalavainappuDu neevu trOvatappi apavitrparachabaDinayeDala, anagaa nee bhartaku maarugaa vaeroka purushuDu neetO kooTamichaesinayeDala

సంఖ్యా 5:21 యెహోవా నీ నడుము పడునట్లును నీ కడుపు ఉబ్బునట్లును చేయుటవలన యెహోవా నీ జనుల మధ్యను నిన్ను శపథమునకును ప్రమాణమునకును ఆస్పదముగా చేయుగాక.

saMkhyaa 5:21 yehOvaa nee naDumu paDunaTlunu nee kaDupu ubbunaTlunu chaeyuTavalana yehOvaa nee janula madhyanu ninnu Sapathamunakunu pramaaNamunakunu aaspadamugaa chaeyugaaka.

సంఖ్యా 5:22 శాపము కలుగజేయు ఈ నీళ్లు నీ కడుపు ఉబ్బునట్లును నీ నడుము పడునట్లును చేయుటకు నీ కడుపులోనికి పోవునని చెప్పి యాజకుడు ఆ స్త్రీచేత శపథ ప్రమాణము చేయించిన తరువాత ఆ స్త్రీ ఆమేన్ అని చెప్పవలెను.

saMkhyaa 5:22 Saapamu kalugajaeyu ee neeLlu nee kaDupu ubbunaTlunu nee naDumu paDunaTlunu chaeyuTaku nee kaDupulOniki pOvunani cheppi yaajakuDu aa streechaeta Sapatha pramaaNamu chaeyiMchina taruvaata aa stree aamaen^ ani cheppavalenu.

సంఖ్యా 5:23 తరువాత యాజకుడు పత్రముమీద ఆ శపథములను వ్రాసి ఆ చేదు నీళ్లతో వాటిని తుడిచి

saMkhyaa 5:23 taruvaata yaajakuDu patramumeeda aa Sapathamulanu vraasi aa chaedu neeLlatO vaaTini tuDichi

సంఖ్యా 5:24 శాపము కలుగజేయు ఆ చేదు నీళ్లను ఆ స్త్రీకి త్రాగింపవలెను. శాపము కలుగజేయు ఆ నీళ్లు ఆమెలోనికి చేదు పుట్టించును.

saMkhyaa 5:24 Saapamu kalugajaeyu aa chaedu neeLlanu aa streeki traagiMpavalenu. Saapamu kalugajaeyu aa neeLlu aamelOniki chaedu puTTiMchunu.

సంఖ్యా 5:25 మరియు యాజకుడు ఆ స్త్రీ చేతినుండి దోషవిషయమైన ఆ నైవేద్యమును తీసికొని యెహోవా సన్నిధిని ఆ నైవేద్యమును అల్లాడించి బలిపీఠమునొద్దకు దాని తేవలెను.

saMkhyaa 5:25 mariyu yaajakuDu aa stree chaetinuMDi dOshavishayamaina aa naivaedyamunu teesikoni yehOvaa sannidhini aa naivaedyamunu allaaDiMchi balipeeThamunoddaku daani taevalenu.

సంఖ్యా 5:26 తరువాత యాజకుడు దానికి జ్ఞాపకార్థమైనదిగా ఆ నైవేద్యములోనుండి పిడికెడు తీసి బలిపీఠముమీద దాని దహించి

saMkhyaa 5:26 taruvaata yaajakuDu daaniki j~naapakaarthamainadigaa aa naivaedyamulOnuMDi piDiKeDu teesi balipeeThamumeeda daani dahiMchi

సంఖ్యా 5:27 ఆ నీళ్లు ఆ స్త్రీకి త్రాగింపవలెను. అతడు ఆమెకు ఆ నీళ్లు త్రాగించిన తరువాత జరుగునదేదనగా, ఆమె అపవిత్రపరపబడి తన భర్తకు ద్రోహము చేసినయెడల, శాపము కలుగజేయు ఆ నీళ్లు చేదై ఆమెలోనికి చేరిన తరువాత ఆమె కడుపు ఉబ్బును ఆమె నడుము పడిపోవును. ఆ స్త్రీ తన జనులమధ్య శాపమున కాన్పదముగా నుండును.

saMkhyaa 5:27 aa neeLlu aa streeki traagiMpavalenu. ataDu aameku aa neeLlu traagiMchina taruvaata jarugunadaedanagaa, aame apavitrparapabaDi tana bhartaku drOhamu chaesinayeDala, Saapamu kalugajaeyu aa neeLlu chaedai aamelOniki chaerina taruvaata aame kaDupu ubbunu aame naDumu paDipOvunu. aa stree tana janulamadhya Saapamuna kaaspadamugaa nuMDunu.

సంఖ్యా 5:28 ఆ స్త్రీ అపవిత్రపరపబడక పవిత్రురాలై యుండినయెడల, ఆమె నిర్దోషియై గర్భవతియగునని చెప్పుము.

saMkhyaa 5:28 aa stree apavitrparapabaDaka pavitruraalai yuMDinayeDala, aame nirdOshiyai garbhavatiyagunani cheppumu.

సంఖ్యా 5:29 రోషము విషయమైన విధి యిదే. ఏ స్త్రీయైనను తన భర్త అధీనములో నున్నప్పుడు త్రోవతప్పి అపవిత్రపడినయెడలనేమి,

saMkhyaa 5:29 rOshamu vishayamaina vidhi yidae. ae streeyainanu tana bharta adheenamulO nunnappuDu trOvatappi apavitradaDinayeDalanaemi,

సంఖ్యా 5:30 లేక వానికి రోషము పుట్టి తన భార్య మీద కోపపడినయెడలనేమి, వాడు యెహోవా సన్నిధిని ఆ స్త్రీని నిలువబెట్టినప్పుడు యాజకుడు ఆమెయెడల సమస్తము విధిచొప్పున చేయవలెను.

saMkhyaa 5:30 laeka vaaniki rOshamu puTTi tana bhaarya meeda kOpapaDinayeDalanaemi, vaaDu yehOvaa sannidhini aa streeni niluvabeTTinappuDu yaajakuDu aameyeDala samastamu vidhichoppuna chaeyavalenu.

సంఖ్యా 5:31 అప్పుడు ఆ పురుషుడు నిర్దోషియగును, ఆ స్త్రీ తాను చేసిన దోషమును భరింపవలెను.

saMkhyaa 5:31 appuDu aa purushuDu nirdOshiyagunu, aa stree taanu chaesina dOshamunu bhariMpavalenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 6

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 6:1 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లనుము.

saMkhyaa 6:1 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulatO iTlanumu.

సంఖ్యా 6:2 పురుషుడేగాని స్త్రీయేగాని యెహోవాకు నాజీరగుటకు ఎవరైనను మ్రొక్కుకొని తన్నుతాను ప్రత్యేకించుకొనినయెడల వాడు ద్రాక్షారసమద్యములను మానవలెను.

saMkhyaa 6:2 purushuDaegaani streeyaegaani yehOvaaku naajeeraguTaku evarainanu mrokkukoni tannutaanu pratyaeKiMchukoninayeDala vaaDu draakshaarasamadyamulanu maanavalenu.

సంఖ్యా 6:3 ద్రాక్షారసపు చిరకనైనను మద్యపు చిరకనైనను త్రాగవలదు; ఏ ద్రాక్షారసమునైనను త్రాగవలదు; పచ్చివిగాని యెండినవిగాని ద్రాక్షపండ్లను తినవలదు.

saMkhyaa 6:3 draakshaarasapu chirakanainanu madyapu chirakanainanu traagavaladu; ae draakshaarasamunainanu traagavaladu; pachchivigaani yeMDinavigaani draakshapaMDlanu tinavaladu.

సంఖ్యా 6:4 అతడు ప్రత్యేకముగానుండు దినములన్నియు పచ్చికాయలేగాని పైతోలేగాని ద్రాక్షావల్లిని పుట్టినదేదియు తినవలదు.

saMkhyaa 6:4 ataDu pratyaeKamugaanuMDu dinamulanniyu pachchikaayalaegaani paitOlaegaani draakshaavallini puTTinadaediyu tinavaladu.

సంఖ్యా 6:5 అతడు నాజీరగుటకు మ్రొక్కుకొనిన దినములన్నిటిలో మంగలకత్తి అతని తలమీద వేయవలదు, అతడు యెహోవాకు తన్ను తాను ప్రత్యేకించుకొనిన దినములు నెరవేరువరకు అతడు ప్రతిష్ఠితుడై తన తలవెండ్రుకలను ఎదుగనియ్యవలెను.

saMkhyaa 6:5 ataDu naajeeraguTaku mrokkukonina dinamulanniTilO maMgalakatti atani talameeda vaeyavaladu, ataDu yehOvaaku tannu taanu pratyaeKiMchukonina dinamulu neravaeruvaraku ataDu pratishThituDai tana talaveMDrukalanu eduganiyyavalenu.

సంఖ్యా 6:6 అతడు యెహోవాకు ప్రత్యేకముగానుండు దినములన్నిటిలో ఏ శవమును ముట్టవలదు.

saMkhyaa 6:6 ataDu yehOvaaku pratyaeKamugaanuMDu dinamulanniTilO ae Savamunu muTTavaladu.

సంఖ్యా 6:7 తన దేవునికి మీదు కట్టబడిన తలవెండ్రుకలు అతని తలమీద నుండును గనుక అతని తండ్రిగాని తల్లిగాని సహోదరుడుగాని సహోదరిగాని చనిపోయినను వారినిబట్టి అతడు తన్ను తాను అపవిత్రపరచుకొనవలదు.

saMkhyaa 6:7 tana daevuniki meedu kaTTabaDina talaveMDrukulu atani talameeda nuMDunu ganuka atani taMDrigaani talligaani sahOdaruDugaani sahOdarigaani chanipOyinanu vaarinibaTTi ataDu tannu taanu apavitrachukonavaladu.

సంఖ్యా 6:8 అతడు ప్రత్యేకముగా ఉండు దినములన్నియు అతడు యెహోవాకు ప్రతిష్ఠితుడుగా ఉండును.

saMkhyaa 6:8 ataDu pratyakamugaa uMDu dinamulanniyu ataDu yehOvaaku pratishThituDugaa uMDunu.

సంఖ్యా 6:9 ఒకడు అతనియొద్ద హఠాత్తుగా చనిపోవుటవలన ప్రత్యేకముగా ఉండువాని తల అపవిత్రపరపబడినయెడల అతడు పవిత్రపరపబడు దినమున, అనగా ఏడవ దినమున తనతల గొరిగించుకొనవలెను.

saMkhyaa 6:9 okaDu ataniyodda haThaattugaa chanipOvuTavalana pratyakamugaa uMDuvaani tala apavitrachukonavaladu. ataDu pavitrachukonavaladu dinamuna, anagaa aeDava dinamuna tanatala gorigiMchukonavalenu.

సంఖ్యా 6:10 ఎనిమిదవ దినమున అతడు రెండు తెల్లగువ్వలనైనను రెండు పావురపు పిల్లలనైనను ప్రత్యక్షపు గుఱారముయొక్క ద్వారమునొద్దనున్న యాజకుని యొద్దకు తేవలెను.

saMkhyaa 6:10 enimidava dinamuna ataDu reMDu tellaguvvalanainanu reMDu paavurapu pillalanainanu pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramunoddanunna yaajakuni yoddaku taevalenu.

సంఖ్యా 6:11 అప్పుడు యాజకుడు ఒకదానితో పాపపరిహారార్థబలిని రెండవ దానితో దహనబలిని అర్పించి, వాడు శవము ముట్టుటవలన పాపియైనందున వాని నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తముచేసి ఆ దినమున వాని తలను పరిశుద్ధ పరపవలెను.

saMkhyaa 6:11 appuDu yaajakuDu okadaanitO paapaparihaaraarthabalini reMDava daanitO dahanabalini arpiMchi, vaaDu Savamu muTTuTavalana paapiyainaMduna vaani nimittamu praayaSchittamuchaesi aa dinamuna vaani talanu pariSuddha parapavalenu.

సంఖ్యా 6:12 మరియు తాను ప్రత్యేకముగా ఉండు దినములను మరల యెహోవాకు తన్ను ప్రత్యేకించుకొని అపరాధపరిహారార్థబలిగా ఏడాది గొట్టపిల్లను తీసికొనిరావలెను; తన వ్రత సంబంధమైన తలవెండ్రుకలు అపవిత్రపరచబడెను గనుక మునుపటి దినములు వ్యర్థమైనవి.

saMkhyaa 6:12 mariyu taanu pratyae kamugaa uMDu dinamulanu marala yehOvaaku tannu pratyae kiMchukoni aparaadhaparihaaraarthabaligaa aeDaadi go~r~rapillanu teesikoniraavalenu; tana vrata saMbaMDhamaina talaveMDrukulu apavitr aparapabaDenu ganuka munupaTi dinamulu vyarthamainavi.

సంఖ్యా 6:13 నాజీరు ప్రత్యేకముగా ఉండు దినములు నిండిన తరువాత వానిగూర్చిన విధి యేదనగా, ప్రత్యక్షపు గుడారము యొక్క ద్వారమునొద్దకు వానిని తీసికొనిరావలెను.

saMkhyaa 6:13 naajeeru pratyae kamugaa uMDu dinamulu niMDina taruvaata vaanigoorchina vidhi yaedanagaa, pratyakshapu guDaaramu yokka dvaaramunoddaku vaanini teesikoniraavalenu.

సంఖ్యా 6:14 అప్పుడతడు దహనబలిగాను నిర్దోషమైన యేడాది మగ గొట్టపిల్లను, పాపపరిహారార్థబలిగాను నిర్దోషమైన యేడాది ఆడు గొట్టపిల్లను, సమాధానబలిగాను నిర్దోషమైన యొక పొట్టేలును,

saMkhyaa 6:14 appuDataDu dahanabaligaanu nirdOshamaina yaeDaadi maga go~r~rapillanu, paapaparihaaraarthabaligaanu nirdOshamaina yaeDaadi aaDu go~r~rapillanu, samaadhaanabaligaanu nirdOshamaina yoka poTTaelunu,

సంఖ్యా 6:15 గంపెడు పొంగని పిండి, అనగా గోధుమపిండి వంటలను నూనె కలిపిన గోధుమ పిండితో చేసిన భక్ష్యములను నూనె పూసిన పొంగని పూరీలను వాటి నైవేద్యమును పానార్పణములను అర్పణముగా యెహోవా యొద్దకు తేవలెను.

saMkhyaa 6:15 gaMpDu poMgani piMDi, anagaa gOdhamapiMDi vaMTalanu noone kalipina gOdharma piMDitO chaesina bhakshyamulanu noone poosina poMgani pooreelanu vaaTi naivaedyamunu paanaarpaNamulanu arpaNamugaa yehOvaa yoddaku taevalenu.

సంఖ్యా 6:16 అప్పుడు యాజకుడు యెహోవా సన్నిధికి వాటిని తెచ్చి అతని నిమిత్తము పాపపరిహారార్థబలిని దహనబలిని అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 6:16 appuDu yaajakuDu yehOvaa sannidhiki vaaTini techchi atani nimittamu paapaparihaaraarthabalini dahanabalini arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 6:17 యాజకుడు ఆ గంపెడు పొంగని భక్త్యములతో ఆ పొట్టేలును యెహోవాకు సమాధానబలిగా అర్పింపవలెను; వాని నైవేద్యమును వాని పానార్పణమును అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 6:17 yaajakuDu aa gaMpeDu poMgani bhakshyamulatO aa poTTaelunu yehOvaaku samaadhaanabaligaa arpiMpavalenu; vaani naivaedyamunu vaani paanaarpaNamunu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 6:18 అప్పుడా నాజీరు ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారమునొద్ద తన వ్రత సంబంధమైన తన తలవెండ్రుకలు గొరిగించుకొని, ఆ వ్రత సంబంధమైన తన తలవెండ్రుకలు తీసికొని, సమాధానబలి ద్రవ్యము క్రిందనున్న అగ్నిలో వేయవలెను.

saMkhyaa 6:18 appuDaa naajeeru pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramunodda tana vrata saMbaMdhmaina tana talaveMDrukalu gorigiMchukoni, aa vrata saMbaMdhmaina tana talaveMDrukalu teesikoni, samaadhaanabali dravyamu kriMDanunna agniO vaeyavalenu.

సంఖ్యా 6:19 మరియు యాజకుడు ఆ పొట్టేలుయొక్క వండిన జబ్బను ఆ గంపలోనుండి పొంగని యొక భక్త్యమును పొంగని యొక పూరీని తీసికొని నాజీరు తన వ్రత సంబంధమైన వెండ్రుకలు గొరికించుకొనిన పిమ్మట అతనిచేతుల మీద వాటినుంచవలెను.

saMkhyaa 6:19 mariyu yaajakuDu aa poTTaeluyokka vaMDina jabbanu aa gaMpalOnuMDi poMgani yoka bhakshyamunu poMgani yoka pooreeni teesikoni naajeeru tana vrata saMbaMdhmaina veMDrukalu gorikiMchukonina pimmaTa atanichaetula meeda vaaTinuMchavalenu.

సంఖ్యా 6:20 తరువాత యాజకుడు యెహోవా సన్నిధిని అల్లాడింపబడు అర్పణముగా వాటిని అల్లాడింపవలెను. అల్లాడింపబడు బోరతోను ప్రతిష్ఠితమైన జబ్బతోను అది యాజకునికి ప్రతిష్ఠితమగును; తరువాత ఆ నాజీరు ద్రాక్షారసము త్రాగవచ్చును.

saMkhyaa 6:20 taruvaata yaajakuDu yehOvaa sannidhini allaaDiMpabaDu arpaNamugaa vaaTini allaaDiMpavalenu. allaaDiMpabaDu bOratOnu pratishThitamaina jabbatOnu adi yaajakuniki pratishThitamagunu; taruvaata aa naajeeru draakshaarasamu traagavachchunu.

సంఖ్యా 6:21 మ్రొక్కుకొనిన నాజీరు తన కలిమికొలది ఇచ్చుదాని గూర్చిన విధియు, అతడు నాజీరైయున్నందున యెహోవాకు అర్పింపవలసిన దానిగూర్చిన విధియు ఇదే. తాను మ్రొక్కుకొనిన మ్రొక్కుబడి చొప్పున నాజీరును గూర్చిన విధినిబట్టి ఇదియంతయు చేయవలెనని చెప్పుము.

saMkhyaa 6:21 mrokkukonina naajeeru tana kalimikoladi ichchudaani goorchina vidhiyu, ataDu naajeeraiyunnaMduna yehOvaaku arpiMpavalasina daanigoorchina vidhiyu idae. taanu mrokkukonina mrokkubaDi choppuna naajeerunu goorchina vidhinibaTTi idiyaMtayu chaeyavalenani cheppumu.

సంఖ్యా 6:22 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు అహరోనుతోను అతని కుమారులతోను ఈలాగనుము

saMkhyaa 6:22 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu aharOnutOnu atani kumaarulatOnu eelaaganumu

సంఖ్యా 6:23 మీరు ఇశ్రాయేలీయులను ఈలాగు దీవింపవలెను.

saMkhyaa 6:23 meeru iSraayaeleeyulanu eelaagu deeviMpavalenu.

సంఖ్యా 6:24 యెహోవా నిన్ను ఆశీర్వదించి నిన్ను కాపాడును గాక;

saMkhyaa 6:24 yehOvaa ninnu aaSeervadiMchi ninnu kaapaaDunu gaaka;

సంఖ్యా 6:25 యెహోవా నీకు తన సన్నిధిని ప్రకాశింపజేసి నిన్ను కరుణించును గాక;

saMkhyaa 6:25 yehOvaa neeku tana sannidhini prakaaSiMpajaesi ninnu karuNiMchunu gaaka;

సంఖ్యా 6:26 యెహోవా నీమీద తన సన్నిధికాంతి ఉదయింపజేసి నీకు సమాధానము కలుగజేయును గాక. అట్లు వారు ఇశ్రాయేలీయులమీద నా నామమును ఉచ్చరించుటవలన నేను వారిని ఆశీర్వదించెదను.

saMkhyaa 6:26 yehOvaa neemeeda tana sannidhikaaMti udayiMpajaesi neeku samaadhaanamumu kalugajaeyunu gaaka. aTlu vaaru iSraayaeleeyulameeda naa naamamunu uchchariMchuTavalana naenu vaarini aaSeervadiMchedanu.

సంఖ్యా 6:27 అట్లు వారు ఇశ్రాయేలీయులమీద నా నామ మును ఉచ్చరించుటవలన నేను వారిని ఆశీర్వదించెదను.

saMkhyaa 6:27 aTlu vaaru iSraayaeleeyulameeda naa naama munu uchchariMchuTavalana naenu vaarini aaSeervadiMchedanu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 7

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 7:1 మోషే మందిరమును నిలువబెట్టుట ముగించి దాని అభిషేకించి ప్రతిష్ఠించి,

saMkhyaa 7:1 mOshae maMdiramunu niluvabeTTuTa mugimchi daani abhishaekimchi pratishThimchi,

సంఖ్యా 7:2 దాని ఉపకరణములన్నిటిని బలిపీఠమును దాని పాత్రలన్నిటిని చేయించి, అభిషేకించి వాటిని ప్రతిష్ఠించిన దినమున తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ప్రధానులును గోత్ర ముఖ్యులును లెక్కింపబడిన వారిమీద అధిపతులునైన ఇశ్రాయేలీయులలోని ప్రధానులు అర్చణములను తెచ్చిరి.

saMkhyaa 7:2 daani upakaraNamulanniTini balipeeThamunu daani paatralanniTini chaeyimchi, abhishaekimchi vaaTini pratishThimchina dinamuna tama tama pitarula kuTuMbamulalo pradhanulunu gOtra mukhyulunu lekkiMpabaDina vaarimeeda adhipatulunaina iSraayaeleeyulalOni pradhanulu arpaNamulanu techchiri.

సంఖ్యా 7:3 వారు ఇద్దరిద్దరికి ఒక్కొక్క బండి చొప్పునను, ప్రతివానికి ఒక్కొక్క యెద్దు చొప్పునను, ఆరు గూడుబండ్లను పండ్రెండు ఎద్దులను యెహోవా సన్నిధికి తీసికొనివచ్చిరి. వారు మందిరము ఎదుటికి వాటిని తీసికొనివచ్చిరి.

saMkhyaa 7:3 vaaru iddariddariki okkoka baMDi choppunanu, prativaaniki okkoka yeddu choppunanu, aaru gooDubaMDlanu paMDreMDu eddulanu yehOvaa sannidhiki teesikonivachchiri. vaaru maMdiramu eduTiki vaaTini teesikonivachchiri.

సంఖ్యా 7:4 అప్పుడు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు వారియొద్ద ఈ వస్తువులను తీసికొనుము;

saMkhyaa 7:4 appuDdu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu vaariyodda ee vastuvulanu teesikonumu;

సంఖ్యా 7:5 అవి ప్రత్యక్షపు గుఱారము యొక్క సేవకై యుండును; నీవు వాటిని లేవీయులలో ప్రతివానికిని వాని వాని సేవ చొప్పున ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 7:5 avi pratyakshapu guDaaramu yokka saevakai yuMDunu; neevu vaaTini laeveeyulalo prativaanikini vaani vaani saeva choppuna iyyavalenu.

సంఖ్యా 7:6 మోషే ఆ బండ్లను ఆ యెద్దులను తీసికొని లేవీయులకిచ్చెను.

saMkhyaa 7:6 mOshae aa baMDlanu aa yeddulanu teesikoni laeveeyulakichchenu.

సంఖ్యా 7:7 అతడు రెండు బండ్లను నాలుగు ఎద్దులను వారి వారి సేవచొప్పున గెర్షోనీయులకిచ్చెను.

saMkhyaa 7:7 ataDu reMDu baMDlanu naalugu eddulanu vaari vaari saevachoppuna gershOneeyulakichchenu.

సంఖ్యా 7:8 అతడు నాలుగు బండ్లను ఎనిమిది యెద్దులను యాజకుడగు అహరోను కుమారుడైన ఈతామారు చేతిక్రింద సేవచేయు మెరారీయులకు వారి వారి సేవచొప్పున ఇచ్చెను.

saMkhyaa 7:8 ataDu naalugu baMDlanu enimidi yeddulanu yaajakuDagu aharOnu kumaaruDaina eetaamaaru chaetikriMda saevachaeyu meraareeyulaku vaari vaari saevachoppuna ichchenu.

సంఖ్యా 7:9 కహాతీయులకియ్యలేదు; ఏలయనగా పరిశుద్ధస్థలపు సేవ వారిది; తమ భుజములమీద మోయుటయే వారి పని గనుక వారికి వాహనములను నియమింపలేదు.

saMkhyaa 7:9 kahaateeyulakiyyalaedu; aelayanagaa pariSuddhasthalapu saeva vaaridi; tama bhujamulameeda mOyuTayae vaari pani ganuka vaariki vaahanamulanu niyamiMpalaedu.

సంఖ్యా 7:10 బలిపీఠము అభిషేకింపబడిననాడు ఆ ప్రధానులు దానికి ప్రతిష్ఠార్పణములను తెచ్చిరి; ప్రధానులు బలిపీఠము ఎదుటికి తమ తమ అర్పణములను తెచ్చిరి.

saMkhyaa 7:10 balipeeThamu abhishaekiMpabaDinanaaDu aa pradhaanulu daaniki pratishThaarpaNamulanu techchiri; pradhaanulu balipeeThamu eduTiki tama tama arpaNamulanu techchiri.

సంఖ్యా 7:11 బలిపీఠమును ప్రతిష్ఠించుటకు వారిలో ఒక్కొక్క ప్రధానుడు ఒక్కొక్క దినమున తన తన అర్పణమును అర్పింపవలెనని యెహోవా మోషేకు సెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 7:11 balipeeThamunu pratishThiMchuTaku vaarilO okkokka pradhaanuDu okkokka dinamuna tana tana arpaNamunu arpiMpavalenani yehOvaa mOshaeku selavichchenu.

సంఖ్యా 7:12 మొదటి దినమున తన అర్పణమును తెచ్చినవాడు అమ్మీనాదాబు కుమారుడును యూదా గోత్రికుడనైన నయస్సోను.

saMkhyaa 7:12 modaTi dinamuna tana arpaNamunu techchinavaaDu ammeenaadaabu kumaaruDunu yoodaa gOtrikuDanaina nayassOnu.

సంఖ్యా 7:13 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:13 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula

yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdhuma piMDini

సంఖ్యా 7:14 ధూపద్రవ్యముతో నిండిన పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని

saMkhyaa 7:14 dhoopadravyamutO niMDina padi tulamula baMgaaru dhoopaartini

సంఖ్యా 7:15 దహనబలిగా ఒక చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును ఏడాది గొట్టపిల్లను

saMkhyaa 7:15 dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu aeDaadi go~r~rapillanu

సంఖ్యా 7:16 అపరాధపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:16 aparaadhaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:17 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి

అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను. ఇది అమ్మీనాదాబు కుమారుడైన నయస్సోను అర్పణము.

saMkhyaa 7:17 samaadhaanabaligaa reMDu kODElanu ayidu poTTaeLlanu ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu. idi ammeenaadaabu kumaaruDaina nayassOnu arpaNamu.

సంఖ్యా 7:18 రెండవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు సూయారు కుమారుడును ఇశ్రాఖారీయులకు ప్రధానుడునైన నెతనేలు.

saMkhyaa 7:18 reMDava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu sooyaru kumaaruDunu iSSaakhaareeyulaku pradhaanuDunaina netanaelu.

సంఖ్యా 7:19 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల

వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:19 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdhuma piMDini

సంఖ్యా 7:20 ధూపద్రవ్యముతో నిండిన పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని

saMkhyaa 7:20 dhoopadravyamutO niMDina padi tulamula baMgaaru dhoopaartini

సంఖ్యా 7:21 దహనబలిగా ఒక చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును

saMkhyaa 7:21 dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu

సంఖ్యా 7:22 ఏడాది గొట్టపిల్లను పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:22 aeDaadi go~r~rapillanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:23 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి

అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను. ఇది సూయారు కుమారుడైన నెతనేలు అర్పణము.

saMkhyaa 7:23 samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu ayidu poTTaeLlanu ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu. idi sooyaaru kumaaruDaina netanaelu arpaNamu.

సంఖ్యా 7:24 మూడవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు హేలోను కుమారుడును జెబూలూను

కుమారులకు ప్రధానుడునైన ఏలీయాబు. అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట

ముప్పది తులముల యెత్తుగల వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను

saMkhyaa 7:24 mooDava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu haelOnu kumaaruDunu jebooloonu kumaarulaku pradhaanuDunaina aeleeaabu. ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppaditulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu

సంఖ్యా 7:25 నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:25 naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdharma piMDini

సంఖ్యా 7:26 ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని దహనబలిగా ఒక

చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును

saMkhyaa 7:26 dhoopadravyamutO niMDiyunna padi tulamula baMgaaru dhoopartini dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu

సంఖ్యా 7:27 ఏడాది గొట్టపిల్లను పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:27 aeDaadi go~r~rapillanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:28 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను

saMkhyaa 7:28 samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu ayidu poTTaeLlanu

సంఖ్యా 7:29 అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను.

ఇది హేలోను కుమారుడైన ఏలీయాబు అర్పణము.

saMkhyaa 7:29 ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu. idi haelOnu kumaaruDaina aeleeYaabu arpaNamu.

సంఖ్యా 7:30 నాలుగవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు షేదేయూరు కుమారుడును

రూబేనీయులకు ప్రధానుడునైన ఏలీసూరు. అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట

ముప్పది తులముల యెత్తుగల వెండి గిన్నెను

saMkhyaa 7:30 naalugava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu shedaeyooru kumaaruDunu roobaeneeyulaku pradhaanuDunaina aeleeSooru. ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu

సంఖ్యా 7:31 డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో

కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:31 Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdhuma piMDini

సంఖ్యా 7:32 ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని దహనబలిగా ఒక

చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును

saMkhyaa 7:32 dhoopadravyamutO niMDiyunna padi tulamula baMgaaru dhoopaartini dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu

సంఖ్యా 7:33 ఏడాది గొట్టపిల్లను, పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:33 aeDaadi go~r~rapillanu, paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:34 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి

అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను.

saMkhyaa 7:34 samaadhaanabaligaa reMDu kODElanu ayidu poTTaeLlanu ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu.

సంఖ్యా 7:35 ఇది షేదేయూరు కుమారుడైన ఏలీసూరు అర్పణము.

saMkhyaa 7:35 idi shedaeyooru kumaaruDaina aeleeSooru arpaNamu.

సంఖ్యా 7:36 అయిదవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు సూరీషదాయి కుమారుడును
షిమ్యోనీయులకు ప్రధానుడునైన షెలుమీయేలు.

saMkhyaa 7:36 ayidava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu
sooreeshadaayi kumaaruDunu shimyOneeyulaku pradhaanuDunaina
shelumeeyaelu.

సంఖ్యా 7:37 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల
వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో
కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:37 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi
nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula
yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa
noonetO kalisina gOdharma piMDini

సంఖ్యా 7:38 ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని దహనబలిగా ఒక
చిన్నకోడెను

saMkhyaa 7:38 dhoopadravyamutO niMDiyunna padi tulamula baMgaaru
dhoopaartini dahanabaligaa oka chinnakODenu

సంఖ్యా 7:39 ఒక పొట్టేలును ఏడాది గొట్టపిల్లను

saMkhyaa 7:39 oka poTTaelunu aeDaadi go~r~rapillanu

సంఖ్యా 7:40 పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:40 paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:41 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి
అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను. ఇది సూరీషదాయి కుమారుడైన షెలుమీయేలు
అర్పణము.

saMkhyaa 7:41 samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu ayidu poTTaeLlanu
ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana
arpaNamugaa techchenu. idi sooreeshadaayi kumaaruDaina shelumeeyaelu
arpaNamu.

సంఖ్యా 7:42 ఆరవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు దెయూవేలు కుమారుడును గాదీయులకు
ప్రధానుడునైన ఎలీయాసాపా.

saMkhyaa 7:42 aarava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu deyoovaelu kumaaruDunu gaadeeyulaku pradhaanuDunaina eleeyaasaapaa.

సంఖ్యా 7:43 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:43 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdhuma piMDini

సంఖ్యా 7:44 ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని

saMkhyaa 7:44 dhoopadravyamutO niMDiyunna padi tulamula baMgaaru dhoopaartini

సంఖ్యా 7:45 దహనబలిగా ఒక చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును ఏడాది గొట్టెపిల్లను

saMkhyaa 7:45 dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu aeDaadi go~r~rapillanu

సంఖ్యా 7:46 పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి అయిదు గొట్టెపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను.

saMkhyaa 7:46 paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu ayidu poTTaeLlanu ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu.

సంఖ్యా 7:47 ఇది దెయూవేలు కుమారుడైన ఎలీయాసాపా అర్పణము.

saMkhyaa 7:47 idi deyoovaelu kumaaruDaina eleeyaasaapaa arpaNamu.

సంఖ్యా 7:48 ఏడవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు అమీహాదు కుమారుడును ఎఫ్రాయిమీయులకు ప్రధానుడునైన ఎలీషామా.

saMkhyaa 7:48 aeDava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu ameehoodu kumaaruDunu ephraayimeeyulaku pradhaanuDunaina eleeshaamaa.

సంఖ్యా 7:49 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:49 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdhumu piMDini

సంఖ్యా 7:50 ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని

saMkhyaa 7:50 dhoopadravyamutO niMDiyunna padi tulamula baMgaaru dhoopaartini

సంఖ్యా 7:51 దహనబలిగా ఒక చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును, ఏడాది గొట్టపిల్లను

పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:51 dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu, aeDaadi go~r~rapillanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:52 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను

saMkhyaa 7:52 samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu ayidu poTTaeLlanu

సంఖ్యా 7:53 అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను.

ఇది అమీహూదు కుమారుడైన ఎలీషామా అర్పణము.

saMkhyaa 7:53 ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu. idi ameehoodu kumaaruDaina eleeshaamaa arpaNamu.

సంఖ్యా 7:54 ఎనిమిదవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు పెదాసూరు కుమారుడును

మనషీయులకు ప్రధానుడునైన గమలీయేలు.

saMkhyaa 7:54 enimidava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu pedaasooru kumaaruDunu manashsheeyulaku pradhaanuDunaina gamaleeyaelu.

సంఖ్యా 7:55 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల

వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో

కలిసిన గోధుమ పిండిని ధూపద్రవ్యముతో నిండిన పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని

saMkhyaa 7:55 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdhumu piMDini dhoopadravyamutO niMDina padi tulamula baMgaaru dhoopaartini

సంఖ్యా 7:56 దహనబలిగా ఒక చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును ఏడాది గొట్టపిల్లను

saMkhyaa 7:56 dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu aeDaadi go~r~rapillanu

సంఖ్యా 7:57 అపరాధపరిహారబలిగా ఒక మేకపిల్లను సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను

saMkhyaa 7:57 aparaadhaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu

సంఖ్యా 7:58 అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను.

saMkhyaa 7:58 ayidu poTTaeLlanu ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu.

సంఖ్యా 7:59 ఇది పెదాసూరు కుమారుడైన గమలీయేలు అర్పణము.

saMkhyaa 7:59 idi pedaasooru kumaaruDaina gamaleeyaelu arpaNamu.

సంఖ్యా 7:60 తొమ్మిదవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు గిద్యోనీ కుమారుడును బెన్యామీనులకు ప్రధానుడునైన అబీదాను.

saMkhyaa 7:60 tommidava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu gidyOnee kumaaruDunu benyaameenulaku pradhaanuDunaina abeedaanu.

సంఖ్యా 7:61 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో కలిసిన గోధమ పిండిని ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది షెకెలుల బంగారు ధూపార్చిని

saMkhyaa 7:61 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdharma piMDini dhoopadravyamutO niMDiyunna padi shekelula baMgaaru dhoopaartini

సంఖ్యా 7:62 దహనబలిగా ఒక చిన్న కోడెను

saMkhyaa 7:62 dahanabaligaa oka chinna kODenu

సంఖ్యా 7:63 ఒక పొట్టేలును ఏడాది గొట్టపిల్లను

saMkhyaa 7:63 oka poTTaelunu aeDaadi go~r~rapillanu

సంఖ్యా 7:64 పాపపరిహారబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:64 paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:65 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను. ఇది గిద్యోనీ కుమారుడైన అబీదాను అర్పణము.

saMkhyaa 7:65 samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu ayidu poTTaeLlanu ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu. idi gidyOnee kumaaruDaina abeedaanu arpaNamu.

సంఖ్యా 7:66 పదియవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు అమీషదాయి కుమారుడును దానీయులకు ప్రధానుడునైన అహీయెజెరు. అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి

saMkhyaa 7:66 padiyava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu ameeshadaayi kumaaruDunu daaneeyulaku pradhaanuDunaina aheeyejeru. ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi

సంఖ్యా 7:67 నూటముప్పది తులముల యెత్తు గల వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటిలో నూనెతో కలిసి నిండిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:67 nooTamuppadi tulamula yettu gala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTilO noonetO kalisi niMDina goDhuma piMDini

సంఖ్యా 7:68 ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది తులముల బంగారు ధూపార్చిని

saMkhyaa 7:68 dhoopadravyamutO niMDiyunna padi tulamula baMgaaru dhoopaartini

సంఖ్యా 7:69 దహనబలిగా ఒక చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును ఏడాది గొట్టపిల్లను పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:69 dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu aeDaadi go~r~rapillanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:70 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను

saMkhyaa 7:70 samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu ayidu poTTaeLlanu

సంఖ్యా 7:71 అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను. ఇది అమీషదాయి కుమారుడైన అహీయెజెరు అర్పణము.

saMkhyaa 7:71 ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu. idi aameeshadaayi kumaaruDaina aheeyejeru arpaNamu.

సంఖ్యా 7:72 పదకొండవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు ఒక్రాను కుమారుడును ఆషేరీయులకు ప్రధానుడునైన పగీయేలు.

saMkhyaa 7:72 padakoMDava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu okraanu kumaaruDunu aashaereeyulaku pradhaanuDunaina pageeyaelu.

సంఖ్యా 7:73 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:73 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdhuma piMDini

సంఖ్యా 7:74 ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని

saMkhyaa 7:74 dhoopadravyamutO niMDiyunna padi tulamula baMgaaru dhoopaartini

సంఖ్యా 7:75 దహనబలిగా ఒక చిన్న కోడెను ఒక పొట్టేలును

saMkhyaa 7:75 dahanabaligaa oka chinna kODenu oka poTTaelunu

సంఖ్యా 7:76 ఏడాది గొట్టపిల్లను పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను

saMkhyaa 7:76 aeDaadi go~r~rapillanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu

సంఖ్యా 7:77 సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి

అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను. ఇది ఒక్రాను కుమారుడైన పగీయేలు అర్పణము.

saMkhyaa 7:77 samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu ayidu poTTaeLlanu ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu. idi okraanu kumaaruDaina pageeyaelu arpaNamu.

సంఖ్యా 7:78 పండ్రెండవ దినమున అర్పణమును తెచ్చినవాడు ఏనాను కుమారుడు నఫ్తాలీయులకు ప్రధానుడునైన అహీర.

saMkhyaa 7:78 paMDreMDava dinamuna arpaNamunu techchinavaaDu aenaanu kumaaruDu naphtaaleeyulaku pradhaanuDunaina aheera.

సంఖ్యా 7:79 అతడు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి నూట ముప్పది తులముల యెత్తుగల వెండి గిన్నెను డెబ్బది తులముల యెత్తుగల వెండి ప్రోక్షణపాత్రను నైవేద్యముగా ఆ రెంటినిండ నూనెతో కలిసిన గోధుమ పిండిని

saMkhyaa 7:79 ataDu pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi nooTa muppadi tulamula yettugala veMDi ginnenu Debbadi tulamula yettugala veMDi prOkshaNapaatranu naivaedyamugaa aa reMTiniMDa noonetO kalisina gOdharma piMDini

సంఖ్యా 7:80 ధూపద్రవ్యముతో నిండియున్న పది తులముల బంగారు ధూపార్తిని దహనబలిగా ఒక చిన్నకోడెను

saMkhyaa 7:80 dhoopadravyamutO niMDiyunna padi tulamula baMgaaru dhoopaartini dahanabaligaa oka chinnakODenu

సంఖ్యా 7:81 ఒక పొట్టెలును ఏడాది గొట్టపిల్లను పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను సమాధానబలిగా రెండు కోడెలను

saMkhyaa 7:81 oka poTTelunu aeDaadi go~r~rapillanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu samaadhaanabaligaa reMDu kODelanu

సంఖ్యా 7:82 అయిదు పొట్టేళ్లను అయిదు మేకపోతులను ఏడాదివి అయిదు గొట్టపిల్లలను తన అర్పణముగా తెచ్చెను. ఇది ఏనాను కుమారుడైన అహీర అర్పణము.

saMkhyaa 7:82 ayidu poTTaeLlanu ayidu maekapOtulanu aeDaadivi ayidu go~r~rapillalanu tana arpaNamugaa techchenu. idi aenaanu kumaaruDaina aheera arpaNamu.

సంఖ్యా 7:83 బలిపీఠము అభిషేకింపబడిన దినమున ఇశ్రాయేలీయుల ప్రధానులు అర్పించిన ప్రతిష్ఠార్పణములు ఇవి, వెండి గిన్నెలు పండ్రెండు, వెండి ప్రోక్షణపాత్రలు పండ్రెండు, బంగారు ధూపార్తులు పండ్రెండు, ప్రతి వెండిగిన్నె నూట ముప్పది తులములది.

saMkhyaa 7:83 balipeeThamu abhishaekiMpabaDina dinamuna iSraayaeleeyula pradhaanulu arpiMchina pratishThaarpaNamulu ivi, veMDi ginnelu paMDreMDu, veMDi prOkshaNapaatralu paMDreMDu, baMgaaru dhoopaartulu paMDreMDu, prati veMDiginne nooTa muppadi tulamuladi.

సంఖ్యా 7:84 ప్రతి ప్రోక్షణపాత్ర డెబ్బది తులములది; ఆ ఉపకరణముల వెండి అంతయు పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి రెండువేల నాలుగువందల తులములది.

saMkhyaa 7:84 prati prOkshaNapaatra Debbadi tulamuladi; aa upakaraNamula veMDi aMtayu pariSudhdamaina tulapu parimaaNamunubaTTi reMDuvaela naaluguvaMdala tulamuladi.

సంఖ్యా 7:85 ధూపద్రవ్యముతో నిండిన బంగారు ధూపార్తులు పండ్రెండు; వాటిలో ఒకటి పరిశుద్ధమైన తులపు పరిమాణమునుబట్టి పది తులములది.

saMkhyaa 7:85 dhoopadravyamutO niMDina baMgaaru dhoopaartulu paMDreMDu; vaaTiLO okaTi pariSuddhamaina tulapu parimaaNamunubaTTi padi tulamuladi.

సంఖ్యా 7:86 ఆ ధూపార్తుల బంగారమంతయు నూట ఇరువది తులములది; దహనబలి పశువులన్నియు పండ్రెండు కోడెలు, పొట్టేళ్లు పండ్రెండు, ఏడాదివైన గొజ్జపిల్లలు పండ్రెండు, వాటి నైవేద్యములును పాపపరిహారార్థమైన మగ మేకపిల్లలు పండ్రెండు,

saMkhyaa 7:86 aa dhoopaartula baMgaaramaMtayu nooTa iruvadi tulamuladi; dahanabali paSuvulanniyu paMDreMDu kODElu, poTTaeLlu paMDreMDu, aeDaadivaina go~r~rapillalu paMDreMDu, vaaTi naivaedyamulunu paapaparihaaraarthamaina maga maekapillalu paMDreMDu,

సంఖ్యా 7:87 సమాధానబలి పశువులన్నియు ఇరువది నాలుగు కోడెలు,

saMkhyaa 7:87 samaadhaanabali paSuvulanniyu iruvadi naalugu kODElu,

సంఖ్యా 7:88 పొట్టేళ్లు అరువది, మేకపోతులు అరువది, ఏడాదివైన గొజ్జపిల్లలు అరువది.

saMkhyaa 7:88 poTTaeLlu aruvadi, maekapOtulu aruvadi, aeDaadivaina go~r~rapillalu aruvadi.

సంఖ్యా 7:89 మోషే యెహోవాతో మాటలాడుటకు ప్రత్యక్షపు గుడారములోనికి వెళ్లినప్పుడు సాక్ష్యపు మందసము మీదనున్న కరుణాపీఠము మీదనుండి, అనగా రెండు కెరూబుల నడమనుండి తనతో మాటలాడిన యెహోవా స్వరము అతడు వినెను, అతడు ఆయనతో మాటలాడెను.

saMkhyaa 7:89 mOshae yehOvaatO maaTalaDuTaku pratyakshapu guDaaramulOniki veLlinappuDu saakshyapu maMdasamu meedanunna karuNaapeeThamu meedanuMDi, anagaa reMDu keroobula naDamanuMDi tanatO maaTalaadina yehOvaa svaramu ataDu vinenu, ataDu aayanatO maaTalaadenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 8

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 8:1 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు అహరోనుతో

saMkhyaa 8:1 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu aharOnutO

సంఖ్యా 8:2 నీవు దీపములను వెలిగించునప్పుడు ఆ యేడు దీపముల వెలుగు దీపవృక్షమునకు ముందు పడునట్లు వాటిని వెలిగింపవలెనని చెప్పుమనెను. అహరోను ఆలాగు చేసెను.

saMkhyaa 8:2 neevu deepamulanu veligiMchunappuDu aa yaeDu deepamula velugu deepavRkshamunaku muMdu paDunaTlu vaaTini veligiMpavalenani cheppumanenu. aharOnu aalaagu chaesenu.

సంఖ్యా 8:3 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు అతడు దీపవృక్షమునకు ఎదురుగా దాని దీపములను వెలిగించెను.

saMkhyaa 8:3 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu ataDu deepavRkshamunaku edurugaa daani deepamulanu veligiMchenu.

సంఖ్యా 8:4 ఆ దీపవృక్షము బంగారు నకిషిపని గలది; అది దాని స్తంభము మొదలుకొని పుష్పములవరకు నకిషిపని గలది; యెహోవా కనుపరచిన మాదిరినిబట్టి మోషే ఆ దీపవృక్షమును చేయించెను.

saMkhyaa 8:4 aa deepavRkshamu baMgaaru nakishipani galadi; adi daani staMbhamu modalukoni pushpamulavaraku nakishipani galadi; yehOvaa kanuparachina maadirinibaTTi mOshae aa deepavRkshamunu chaeyiMchenu.

సంఖ్యా 8:5 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులలోనుండి

saMkhyaa 8:5 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulalOnuMDi

సంఖ్యా 8:6 లేవీయులను ప్రత్యేకించి వారిని పవిత్రపరచుము.

saMkhyaa 8:6 laeveeyulanu pratyaekiMchi vaarini pavitraparachumu.

సంఖ్యా 8:7 వారిని పవిత్రపరచుటకు నీవు వారికి చేయవలసినదేమనగా, వారిమీద పాపపరిహారార్థ జలమును ప్రోక్షింపుము; అప్పుడు వారు మంగళికత్తితో తమ శరీరమంతయు గొరిగించుకొని

saMkhyaa 8:7 vaarini pavitraparachuTaku neevu vaariki chaeyavalasinadaemanagaa, vaarimeeda paapaparihaaraartha jalamunu prOkshiMpumu; appuDu vaaru maMgalikattitO tama SareeramaMtayu gorigiMchukoni

సంఖ్యా 8:8 తమ బట్టలు ఉడుకుకొని పవిత్రపరచుకొనిన తరువాత వారు ఒక కోడెను దాని నైవేద్యమును, అనగా తైలముతో కలిసిన గోధమపిండిని తేవలెను. నీవు పాపపరిహారార్థబలిగా మరియొక కోడెను తీసికొనిరావలెను.

saMkhyaa 8:8 tama baTTalu udukukoni pavitrachukonina taruvaata vaaru oka kODenu daani naivaedyamunu, anagaa tailamutO kalisina gOdhamapiMDini taevalenu. neevu paapaparihaaraarthabaligaa mariyoka kODenu teesikoniraavalenu.

సంఖ్యా 8:9 అప్పుడు నీవు ప్రత్యక్షపు గుడారము ఎదుటికి లేవీయులను తోడుకొనివచ్చి ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజమును పోగుచేయవలెను.

saMkhyaa 8:9 appuDu neevu pratyakshapu guDaaramu eduTiki laeveeyulanu tODukonivachchi iSraayaeleeyula sarvasamaajamunu pOguchaeyavalenu.

సంఖ్యా 8:10 నీవు యెహోవా సన్నిధికి లేవీయులను తోడుకొనివచ్చిన తరువాత ఇశ్రాయేలీయులు తమచేతులను ఆ లేవీయులమీద ఉంచవలెను.

saMkhyaa 8:10 neevu yehOvaa sannidhiki laeveeyulanu tODukonivachchina taruvaata iSraayaeleeyulu tamachaetulanu aa laeveeyulameeda uMchavalenu.

సంఖ్యా 8:11 లేవీయులు యెహోవా సేవచేయువారవుటకు అహరోనును ఇశ్రాయేలీయులును ప్రతిష్ఠార్పణముగా వారిని యెహోవా సన్నిధిని ప్రతిష్ఠింపవలెను.

saMkhyaa 8:11 laeveeyulu yehOvaa saevachaeyuvaaravuTaku aharOnunu iSraayaeleeyulununu pratishThaarpaNamugaa vaarini yehOvaa sannidhini pratishThiMpavalenu.

సంఖ్యా 8:12 లేవీయులు ఆ కోడెల తలలమీద తమ చేతులుంచిన తరువాత నీవు లేవీయుల నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేయునట్లు యెహోవాకు వాటిలో ఒకదానిని పాపపరిహారార్థబలిగాను రెండవ దానిని దహనబలిగాను అర్పించి

saMkhyaa 8:12 laeveeyulu aa kODela talalameeda tama chaetuluMchina taruvaata neevu laeveeyula nimittamu praayaSchittamu chaeyunaTlu yehOvaaku vaaTilO okadaanini paapaparihaaraarthabaligaanu reMDava daanini dahanabaligaanu arpiMchi

సంఖ్యా 8:13 అహరోను ఎదుటను అతని కుమారుల యెదుటను లేవీయులను నిలువబెట్టి యెహోవాకు ప్రతిష్ఠార్పణముగా వారిని అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 8:13 aharOnu eduTanu atani kumaarula yeduTanu laeveeyulanu niluvabeTTi yehOvaaku pratishThaarpaNamugaa vaarini arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 8:14 అట్లు నీవు ఇశ్రాయేలీయులలోనుండి లేవీయులను వేరుపరచవలెను; లేవీయులు నావారైయుందురు.

saMkhyaa 8:14 aTlu neevu iSraayaeleeyulalOnuMDi laeveeyulanu vaeruparachavalenu; laeveeyulu naavaaraiyuMduru.

సంఖ్యా 8:15 తరువాత నీవు వారిని పవిత్రపరచి ప్రతిష్ఠార్పణముగా వారిని అర్పించినప్పుడు లేవీయులు ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవచేయుటకై లోపలికి వెళ్లవచ్చును.

saMkhyaa 8:15 taruvaata neevu vaarini pavitraparachi pratishThaarpaNamugaa vaarini arpiMchinappuDu laeveeyulu pratyakshapu guDaaramulO saevachaeyuTakai lOpaliki veLlavachchunu.

సంఖ్యా 8:16 ఇశ్రాయేలీయులలో వారు నా వశము చేయబడినవారు; తొలిచూలియైన ప్రతివానికిని, అనగా ఇశ్రాయేలీయులలో ప్రథమ సంతానమంతటికిని ప్రతిగా వారిని నేను తీసికొనియున్నాను.

saMkhyaa 8:16 iSraayaeleeyulalO vaaru naa vaSamu chaeyabaDinavaaru; tolighooliyaina prativaanikini, anagaa iSraayaeleeyulalO prathama saMtaanamaMtaTikini pratigaa vaarini naenu teesikoniyunnaan.

సంఖ్యా 8:17 ఏలయనగా మనుష్యులలోను పశువులలోను ఇశ్రాయేలీయులలో తొలిచూలియైనది యావత్తును నాది; ఐగుప్తు దేశములో తొలిచూలియైన ప్రతివానిని నేను సంహరించిననాడు వారిని నాకొరకు ప్రతిష్ఠించుకొంటిని.

saMkhyaa 8:17 aelayanagaa manushyulalOnu paSuvulalOnu iSraayaeleeyulalO tolighooliyainadi yaavattunu naadi; aiguptu daeSamulO tolighooliyaina prativaanini naenu saMhariMchinanaaDu vaarini naakoraku pratishThiMchukoMTini.

సంఖ్యా 8:18 ఇశ్రాయేలీయులలో తొలిచూలియైన ప్రతివానికి మారుగా లేవీయులను తీసికొనియున్నాను.

saMkhyaa 8:18 iSraayaeleeyulalO tolighooliyaina prativaaniki maarugaa laeveeyulanu teesikoniyunnaan.

సంఖ్యా 8:19 మరియు ప్రత్యక్షపు గుడారములో ఇశ్రాయేలీయుల నిమిత్తము సేవచేయుటకును ఇశ్రాయేలీయుల నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేయుటకును, ఇశ్రాయేలీయులలో లేవీయులను అహరోనుకును అతని కుమారులకును ఇచ్చి అప్పగించియున్నాను. అందువలన ఇశ్రాయేలీయులు పరిశుద్ధమందిరమునకు సమీపించునప్పుడు ఏ తెగులైనను ఇశ్రాయేలీయులకు సంభవింపకపోవును అని చెప్పెను.

saMkhyaa 8:19 mariyu pratyakshapu guDaaramulO iSraayaeleeyula nimittamu saevachaeyuTakunu iSraayaeleeyula nimittamu praayaSchittamu chaeyuTakunu, iSraayaeleeyulalO laeveeyulanu aharOnukunu atani kumaarulakunu ichchi appagiMchiyunnaan. aMduvalana iSraayaeleeyulu pariSuddhamaMdiramunaku sameepiMchunappuDu ae tegulainanu iSraayaeleeyulaku saMbhaviMpakapOvunu ani cheppenu.

సంఖ్యా 8:20 అప్పుడు మోషే అహరోనులును ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజము యెహోవా లేవీయులనుగూర్చి మోషేకు ఆజ్ఞాపించిన సమస్తమునుబట్టి లేవీయులయెడల చేసిరి; ఇశ్రాయేలీయులు వారికి అట్లే చేసిరి.

saMkhyaa 8:20 appuDu mOshae aharOnulunu iSraayaeleeyula sarvasamaajamu yehOvaa laeveeyulanugoorchi mOshaeku aaj~naapiMchina samastamunubaTTi laeveeyulayeDala chaesiri; iSraayaeleeyulu vaariki aTlae chaesiri.

సంఖ్యా 8:21 లేవీయులు తమ్మును పవిత్రపరచుకొని తమ బట్టలు ఉడుకుకొనిన తరువాత అహరోను యెహోవా సన్నిధిని ప్రతిష్ఠార్పణముగా వారిని అర్పించెను. వారిని పవిత్రపరచుటకు అహరోను వారి నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేసెను.

saMkhyaa 8:21 laeveeyulu tammunu pavitraparachukoni tama baTTalu udukukonina taruvaata aharOnu yehOvaa sannidhini pratishThaarpaNamugaa vaarini arpiMchenu. vaarini pavitraparachuTaku aharOnu vaari nimittamu praayaSchittamu chaesenu.

సంఖ్యా 8:22 తరువాత లేవీయులు అహరోను ఎదుటను అతని కుమారుల యెదుటను ప్రత్యక్షపు గుడారములో సేవచేయుటకు లోపలికి వెళ్లిరి. యెహోవా లేవీయులనుగూర్చి మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు అతడు వారియెడల చేసెను.

saMkhyaa 8:22 taruvaata laeveeyulu aharOnu eduTanu atani kumaarula yeduTanu pratyakshapu guDaaramulO saevachaeyuTaku lOpaliki veLliri. yehOvaa laeveeyulanugoorchi mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu ataDu vaariyeDala chaesenu.

సంఖ్యా 8:23 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను ఇది లేవీయులను గూర్చిన విధి.

saMkhyaa 8:23 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu idi laeveeyulanu goorchina vidhi.

సంఖ్యా 8:24 ఇరువదియైదేండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయముగల ప్రతివాడును ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క సేవలో పనిచేయుటకు రావలెను.

saMkhyaa 8:24 iruvadiyaidaeMDlu modalukoni pai praayamugala prativaaDunu pratyakshapu guDaaramuyokka saevalO panichaeyuTaku raavalenu.

సంఖ్యా 8:25 అయితే ఏబది ఏండ్ల వయస్సు పొందిన పిమ్మట వారు ఆ పని మాని ఊరకుండవలెను.

saMkhyaa 8:25 ayitae aebadi aeMDla vayassu poMdina pimmaTa vaaru aa pani maani oorakuMDavalenu.

సంఖ్యా 8:26 వారు కాపాడవలసినవాటిని కాపాడుటకు ప్రత్యక్షపు గుడారములో తమ గోత్రపువారితో కూడ పరిచర్య చేయవలెనుగాని పనిచేయవలదు. లేవీయులు కాపాడవలసిన వాటివిషయము నీవు వారికి ఆలాగు నియమింపవలెను.

saMkhyaa 8:26 vaaru kaapaaDavalasinavaaTini kaapaaDuTaku pratyakshapu guDaaramulO tama gOtrapuvaaritO kooDa paricharya chaeyavalenugaani panichaeyavaladu. laeveeyulu kaapaaDavalasina vaaTivishayamu neevu vaariki aalaagu niyamiMpavalenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyayamu 9

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 9:1 ఐగుప్తు దేశములోనుండి వారు వచ్చిన తరువాత రెండవ సంవత్సరము మొదటి నెలలో యెహోవా సీనాయి అరణ్యమందు మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 9:1 aiguptu daeSamulOnuMDi vaaru vachchina taruvaata reMDava saMvatsaramu modaTi nelalO yehOvaa seenaayi araNyamaMdu mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 9:2 ఇశ్రాయేలీయులు పస్కాపండుగను దాని నియామకకాలమందు ఆచరింపవలెను.

saMkhyaa 9:2 iSraayaeleeyulu paskaapaMDuganu daani niyaamakakaalamamdu aachariMpavalenu.

సంఖ్యా 9:3 దాని నియామక కాలమున, అనగా ఈ నెల పదునాలుగవ దినమున సాయంకాలమందు దానిని ఆచరింపవలెను; దాని కట్టడలన్నిటినిబట్టి దాని విధులన్నిటినిబట్టి మీరు దానిని ఆచరింపవలెను.

saMkhyaa 9:3 daani niyaamaka kaalamuna, anagaa ee nela padunaalugava dinamuna saayaMkaalamamdu daanini aachariMpavalenu; daani kaTTaDalanniTinibaTTi daani vidhulanniTinibaTTi meeru daanini aachariMpavalenu.

సంఖ్యా 9:4 కాబట్టి మోషే పస్కాపండుగను ఆచరింపవలెనని ఇశ్రాయేలీయులతో చెప్పగా వారు సీనాయి అరణ్యమందు మొదటి నెల పదునాలుగవ దినమున సాయంకాలమందు పస్కాపండుగ సామగ్రిని సిద్ధపరచుకొనిరి.

saMkhyaa 9:4 kaabaTTi mOshae paskaapaMDuganu aachariMpavalenani iSraayaeleeyulatO cheppagaa vaaru seenaayi araNyamaMdu modaTi nela padunaalugava dinamuna saayaMkaalamamdu paskaapaMDuga saamagrini siddhaparachukoniri.

సంఖ్యా 9:5 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించిన సమస్తమును ఇశ్రాయేలీయులు అతడు చెప్పినట్లే చేసిరి.

saMkhyaa 9:5 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchina samastamunu iSraayaeleeyulu ataDu cheppinaTlae chaesiri.

సంఖ్యా 9:6 కొందరు నరశవమును ముట్టుటవలన అపవిత్రులై ఆ దినమున పస్కాపండుగను ఆచరింపలేకపోయిరి.

saMkhyaa 9:6 koMdaru naraSavamunu muTTuTavalana apavitrulai aa dinamuna paskaapaMDuganu aachariMpalaekapOyiri.

సంఖ్యా 9:7 వారు ఆ దినమున మోషే అహరోనుల ఎదుటికి వచ్చి మోషేతో నరశవమును ముట్టుటవలన అపవిత్రులమైతిమి; యెహోవా అర్పణమును దాని నియామక కాలమున ఇశ్రాయేలీయుల మధ్యను అర్పింపకుండునట్లు ఏల అడ్డగింపబడితిమని అడుగగా

saMkhyaa 9:7 vaaru aa dinamuna mOshae aharOnula eduTiki vachchi mOshaetO naraSavamunu muTTuTavalana apavitrulamaitiviu; yehOvaa arpaNamunu daani niyaamaka kaalamuna iSraayaeleeyula madhyanu arpiMpakuMDunaTlu aela aDDagiMpabaDitimani aDugagaa

సంఖ్యా 9:8 మోషే నిలుపుడి; మీ విషయములో యెహోవా యేమి సెలవిచ్చునో నేను తెలిసికొందునని వారితో అనెను.

saMkhyaa 9:8 mOshae niluvuD; mee vishayamulo yehOvaa yaemi selavichchunO naenu telisikoMdunani vaarito anenu.

సంఖ్యా 9:9 అప్పుడు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లనుము

saMkhyaa 9:9 appuD yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulatO iTlanumu

సంఖ్యా 9:10 మీలోగాని మీ వంశములలోగాని ఒకడు శవమును ముట్టుటవలన అపవిత్రుడైనను, దూరప్రయాణము చేయుచుండినను, అతడు యెహోవా పస్కాపండుగను ఆచరింపవలెను.

saMkhyaa 9:10 meelOgaani mee vaMSamulalOgaani okaDu Savamunu muTTuTavalana apavitruDainanu, dooraprayaaNamu chaeyuchuMDinanu, ataDu yehOvaa paskaapaMDuganu aachariMpavalenu.

సంఖ్యా 9:11 వారు రెండవనెల పదునాలుగవ దినమున సాయంకాలమున దానిని ఆచరించి పొంగనివాటితోను చేదు ఆకుకూరలతోను దానిని తినవలెను.

saMkhyaa 9:11 vaaru reMDavanela padunaalugava dinamuna saayaMkaalamuna daanini aachariMchi poMganivaaTitOnu chaedu aakukooralatOnu daanini tinavalenu.

సంఖ్యా 9:12 వారు మరునాటివరకు దానిలో కొంచెమైనను మిగలనీయవలదు; దానిలోనిది ఒక్క యెముకనైనను విరువవలదు; పస్కాపండుగ విషయమైన కట్టడలన్నిటినిబట్టి వారు దానిని ఆచరింపవలెను.

saMkhyaa 9:12 vaaru marunaaTivaraku daanilo koMchemainanu migalaneeyavaladu; daanilonidi okka yemukanainanu viruvavaladu; paskaapaMDuga vishayamaina kaTTaDalanniTinibaTTi vaaru daanini aachariMpavalenu.

సంఖ్యా 9:13 ప్రయాణములో ఉండని పవిత్రుడు పస్కాను ఆచరించుట మానినయెడల ఆ మనుష్యుడు తన జనులలోనుండి కొట్టివేయబడును. అతడు యెహోవా అర్చణమును దాని నియామక కాలమున అర్పింపలేదు గనుక ఆ మనుష్యుడు తన పాపమును తానే భరింపవలెను.

saMkhyaa 9:13 prayaaNamulO uMDani pavitruDu paskaanu aachariMchuTa maaninayeDala aa manushyuDu tana janulalOnuMDi koTTivaeyabaDunu. ataDu yehOvaa arpaNamunu daani niyaamaka kaalamuna arpiMpalaedu ganuka aa manushyuDu tana paapamunu taanae bhariMpavalenu.

సంఖ్యా 9:14 మీలో నివసించు పరదేశి యెహోవా పస్కాను ఆచరింపగోరునప్పుడు అతడు పస్కా కట్టడచొప్పున దాని విధినిబట్టియే దానిని చేయవలెను. పరదేశికిని మీ దేశములో పుట్టినవానికిని మీకును ఒకటే కట్టడ ఉండవలెను.

saMkhyaa 9:14 meelO nivasiMchu paradaeSi yehOvaa paskaanu aachariMpagOrunappuDu ataDu paskaa kaTTaDachoppuna daani vidhinibaTTiyae daanini chaeyavalenu. paradaeSikini mee daeSamulO puTTinavaanikini meekunu okaTae kaTTaDa uMDavalenu.

సంఖ్యా 9:15 వారు మందిరమును నిలువబెట్టిన దినమున మేఘము సాక్ష్యపు గుడారములోని మందిరమును కమ్మెను; సాయంకాలము మొదలుకొని ఉదయమువరకు అగ్నివంటి ఆకారము మందిరముమీద నుండెను.

saMkhyaa 9:15 vaaru maMdiramunu niluvabeTTina dinamuna maeghamu saakshyapu guDaaramulOni maMdiramunu kammenu; saayaMkaalamu modalukoni udayamuvaraku agnivaMTi aakaaramu maMdiramumeeda nuMDenu.

సంఖ్యా 9:16 నిత్యమును ఆలాగే జరిగెను. మేఘము మందిరమును కమ్మెను; రాత్రియందు అగ్నివంటి ఆకారము కనబడెను.

saMkhyaa 9:16 nityamunu aalaagae jarigenu. maeghamu maMdiramunu kammenu; raatriyaMdu agnivaMTi aakaaramu kanabaDenu.

సంఖ్యా 9:17 ఆ మేఘము గుడారము మీదనుండి పైకెత్తబడునప్పుడు ఇశ్రాయేలీయులు ప్రయాణమైసాగిరి; ఆ మేఘము ఎక్కడ నిలిచెనో అక్కడనే ఇశ్రాయేలీయులు తమ గుడారములను వేసికొనిరి.

saMkhyaa 9:17 aa maeghamu guDaaramu meedanuMDi paikettabaDunappuDu iSraayaeleeyulu prayaaNamaisaagiri; aa maeghamu ekkaDa nilichenO akkaDanae iSraayaeleeyulu tama guDaaramulanu vaesikoniri.

సంఖ్యా 9:18 యెహోవా నోటి మాటచొప్పున ఇశ్రాయేలీయులు ప్రయాణమైసాగిరి. యెహోవా నోటి మాటచొప్పున వారు తమ గుడారములను వేసికొనిరి. ఆ మేఘము మందిరముమీద నిలిచియుండిన దినములన్నియు వారు నిలిచిరి.

saMkhyaa 9:18 yehOvaa nOTi maaTachoppuna iSraayaeleeyulu prayaaNamaisaagiri. yehOvaa nOTi maaTachoppuna vaaru tama guDaaramulanu vaesikoniri. aa maeghamu maMdiramumeeda nilichiyuMDina dinamulanniyu vaaru nilichiri.

సంఖ్యా 9:19 ఆ మేఘము బహుదినములు మందిరముమీద నిలిచినయెడల ఇశ్రాయేలీయులు యెహోవా విధిననుసరించి ప్రయాణము చేయకుండిరి.

saMkhyaa 9:19 aa maeghamu bahudinamulu maMdiramumeeda nilichinayeDala iSraayaeleeyulu yehOvaa vidhinasariMchi prayaaNamu chaeyakuMDiri.

సంఖ్యా 9:20 మేఘము కొన్ని దినములు మందిరముమీద నిలిచినయెడల వారును నిలిచిరి; యెహోవా నోటి మాటచొప్పుననే నిలిచిరి, యెహోవా నోటి మాటచొప్పుననే ప్రయాణము చేసిరి.

saMkhyaa 9:20 maeghamu konni dinamulu maMdiramumeeda nilichinayeDala vaarunu nilichiri; yehOvaa nOTi maaTachoppunanae nilichiri, yehOvaa nOTi maaTachoppunanae prayaaNamu chaesiri.

సంఖ్యా 9:21 అలాగే మేఘము సాయంకాలము మొదలుకొని ఉదయమువరకు నిలిచినయెడల ఉదయమందు ఆ మేఘము పైకెత్తబడగానే వారు ప్రయాణము చేసిరి. పగలేమి రాత్రియేమి ఆ మేఘము పైకెత్తబడినప్పుడే వారు ప్రయాణముచేసిరి.

saMkhyaa 9:21 aalaagae maeghamu saayaMkaalamu modalukoni udayamuvaraku nilichinayeDala udayamaMdu aa maeghamu paikettabaDagaanae vaaru prayaaNamu chaesiri. pagalaemi raatriyaemi aa maeghamu paikettabaDinappuDae vaaru prayaaNamuchaesiri.

సంఖ్యా 9:22 ఆ మేఘము రెండుదినములుగాని, ఒక నెలగాని, యేడాదిగాని తడవుచేసి మందిరముమీద నిలిచినయెడల ఇశ్రాయేలీయులు ప్రయాణము చేయక తమ గుడారములలో నిలిచిరి. అది ఎత్తబడినప్పుడు వారు ప్రయాణము చేసిరి.

saMkhyaa 9:22 aa maeghamu reMDudinamulugaani, oka nelagaani, yaeDaadigaani taDavuchaesi maMdiramumeeda nilichinayeDala iSraayaeleeyulu prayaaNamu chaeyaka tama guDaaramulalo nilichiri. adi ettabaDinappuDu vaaru prayaaNamu chaesiri.

సంఖ్యా 9:23 యెహోవా మాటచొప్పున వారు తమ గుడారములను వేసికొనిరి; యెహోవా మాటచొప్పున వారు ప్రయాణముచేసిరి; మోషేద్వారా యెహోవా చెప్పిన మాటనుబట్టి యెహోవా ఆజ్ఞనుసరించి నడిచిరి.

saMkhyaa 9:23 yehOvaa maaTachoppuna vaaru tama guDaaramulanu vaesikoniri; yehOvaa maaTachoppuna vaaru prayaaNamuchaesiri; mOshaedvaaraa yehOvaa cheppina maaTanubaTTi yehOvaa aaj~nananusariMchi naDichiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 10

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 10:1 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు రెండు వెండి బూరలు చేయించుకొనుము;

saMkhyaa 10:1 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu reMDu veMDi booralu chaeyiMchukonumu;

సంఖ్యా 10:2 నకిషిపనిగా వాటిని చేయింపవలెను. అవి సమాజమును పిలుచుటకును సేనలను తర్లించుటకును నీకుండవలెను.

saMkhyaa 10:2 nakishipanigaa vaaTini chaeyiMpavalenu. avi samaajamunu piluchuTakunu saenalanu tarliMchuTakunu neekuMDavalenu.

సంఖ్యా 10:3 ఊదువారు వాటిని ఊదునప్పుడు సమాజము ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారమునెదుట నీయొద్దకు కూడిరావలెను.

saMkhyaa 10:3 ooduvaaru vaaTini oodunappuDu samaajamu pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramuneduTa neeyoddaku kooDiraavalenu.

సంఖ్యా 10:4 వారు ఒకటే ఊదినయెడల ఇశ్రాయేలీయుల సమూహములకు ముఖ్యులైన ప్రధానులు నీయొద్దకు కూడిరావలెను.

saMkhyaa 10:4 vaaru okaTae oodinayeDala iSraayaeleeyula samooohamulaku mukhyulaina pradhanaanulu neeyoddaku kooDiraavalenu.

సంఖ్యా 10:5 మీరు ఆర్భాటముగా ఊదునప్పుడు తూర్పుదిక్కున దిగియున్న సైన్యములు సాగవలెను.

saMkhyaa 10:5 meeru aarbhaaTamugaa oodunappuDu toorpudikkuna digiyunna sainyamulu saagavalenu.

సంఖ్యా 10:6 మీరు రెండవమారు ఆర్భాటముగా ఊదునప్పుడు దక్షిణదిక్కున దిగిన సైన్యములు సాగవలెను. వారు ప్రయాణమైపోవునప్పుడు ఆర్భాటముగా ఊదవలెను.

saMkhyaa 10:6 meeru reMDavamaaru aarbhaaTamugaa oodunappuDu dakshiNadikkuna digina sainyamulu saagavalenu. vaaru prayaaNamaipOvunappuDu aarbhaaTamugaa oodavalenu.

సంఖ్యా 10:7 సమాజమును కూర్చునప్పుడు ఊదవలెను గాని ఆర్భాటము చేయవలదు.

saMkhyaa 10:7 samaajamunu koorchunappuDu oodavalenu gaani aarbhaaTamu chaeyavaladu.

సంఖ్యా 10:8 అహరోను కుమారులైన యాజకులు ఆ బూరలు ఊదవలెను; నిత్యమైన కట్టడనుబట్టి అవి మీ వంశముల పరంపరగా మీకు ఉండును.

saMkhyaa 10:8 aharOnu kumaarulaina yaajakulu aa booralu oodavalenu; nityamaina kaTTaDanubaTTi avi mee vaMSamula paraMparagaa meeku uMDunu.

సంఖ్యా 10:9 మిమ్మును బాధించు శత్రువులకు విరోధముగా మీ దేశములో యుద్ధమునకు వెళ్లునప్పుడు ఆ బూరలు ఆర్భాటముగా ఊదవలెను అప్పుడు మీ దేవుడైన యెహోవా సన్నిధిని మీరు జ్ఞాపకమునకు వచ్చి మీ శత్రువులనుండి రక్షింపబడుదురు.

saMkhyaa 10:9 mimmunu baadhiMchu Satruvulaku virOdhamugaa mee daeSamulO yuddhamunaku veLlunappuDu aa booralu aarbhaaTamugaa oodavalenu appuDu mee daevuDaina yehOvaa sannidhini meeru j~naapakamunaku vachchi mee SatruvulanuMDi rakshiMpabaDuduru.

సంఖ్యా 10:10 మరియు ఉత్సవ దినమందును నియామక కాలములయందును నెలల ఆరంభములయందును మీరు దహనబలులనుగాని సమాధానబలులనుగాని అర్పించునప్పుడు ఆ బూరలు ఊదవలెను అప్పుడు అవి మీ దేవుని సన్నిధిని మీకు జ్ఞాపకార్థముగా ఉండును మీ దేవుడైన యెహోవాను నేనే.

saMkhyaa 10:10 mariyu utsava dinamaMdunu niyaamaka kaalamulayaMdunu nelala aaraMbhamulayaMdunu meeru dahanabalulanugaani samaadhaanabalulanugaani arpiMchunappuDu aa booralu oodavalenu appuDu avi mee daevuni sannidhini meeku j~naapakaarthamugaa uMDunu mee daevuDaina yehOvaanu naenae.

సంఖ్యా 10:11 రెండవ సంవత్సరము రెండవ నెల యిరువదియవ తేదిని మేఘము సౌక్ష్మపు మందిరముమీదనుండి పైకెత్తబడెను గనుక ఇశ్రాయేలీయులు సీనాయి అరణ్యములోనుండి ప్రయాణములు చేయసాగిరి.

saMkhyaa 10:11 reMDava saMvatsaramu reMDava nela yiruvadiyava taedini maeghamu saakshyapu maMdiramumeedanuMDi paikettabaDenu ganuka iSraayaeleeyulu seenaayi araNyamulOnuMDi prayaaNamulu chaeyasaagiri.

సంఖ్యా 10:12 తరువాత ఆ మేఘము పారాను అరణ్యములో నిలిచెను.

saMkhyaa 10:12 taruvaata aa maeghamu paaraanu araNyamulO nilichenu.

సంఖ్యా 10:13 యెహోవా మోషేచేత పలికించిన మాటనుబట్టి వారు మొదట ప్రయాణము చేసిరి.

saMkhyaa 10:13 yehOvaa mOshaechaeta palikiMchina maaTanubaTTi vaaru modaTa prayaaNamu chaesiri.

సంఖ్యా 10:14 యూదీయుల పాశెపు ధ్వజము వారి సేనలచొప్పున ముందర సాగెను; అమ్మీనాదాబు కుమారుడైన నయస్సోను ఆ సైన్యమునకు అధిపతి.

saMkhyaa 10:14 yooddeeyula paaLepu dhvajamu vaari saenalachoppuna muMdara saagenu; ammeenaadaabu kumaaruDaina nayassOnu aa sainyamunaku adhipati.

సంఖ్యా 10:15 ఇశ్శాఖారీయుల గోత్రసైన్యమునకు సూయారు కుమారుడైన నెతనేలు అధిపతి.

saMkhyaa 10:15 iSSaakhaareeyula gOtrasainyamunaku sooyaru kumaaruDaina netanaelu adhipati.

సంఖ్యా 10:16 జెబూలానీయుల గోత్రసైన్యమునకు హేలోను కుమారుడైన ఏలీయాబు అధిపతి.

saMkhyaa 10:16 jeboolooneeyula gOtrasainyamunaku haelOnu kumaaruDaina aeleeaabu adhipati.

సంఖ్యా 10:17 మందిరము విప్పబడినప్పుడు గెర్షోనీయులును మెరారీయులును మందిరమును మోయుచు సాగిరి.

saMkhyaa 10:17 maMdiramu vippabaDinappuDu gershOneeyulunu meraareeyulunu maMdiramunu mOyuchu saagiri.

సంఖ్యా 10:18 రూబేనీయుల పాశెము ధ్వజము వారి సేనలచొప్పున సాగెను. ఆ సైన్యమునకు షేదేయారు కుమారుడైన ఏలీసూరు అధిపతి.

saMkhyaa 10:18 roobaeneeyula paaLemu dhvajamu vaari saenalachoppuna saagenu. aa sainyamunaku shedaeyooru kumaaruDaina aelesooru adhipati.

సంఖ్యా 10:19 షిమ్మోనీయుల గోత్రసైన్యమునకు సూరీషదాయి కుమారుడైన షెలుమీయేలు అధిపతి.

saMkhyaa 10:19 shimyOneeyula gOtrasainyamunaku sooreeshadaayi kumaaruDaina shelumeeyaelu adhipati.

సంఖ్యా 10:20 గాదీయుల గోత్రసైన్యమునకు దెయువేలు కుమారుడైన ఎలీయాసాపు అధిపతి.

saMkhyaa 10:20 gaadeeyula gOtrasainyamunaku deyuvaelu kumaaruDaina eleeyaasaapu adhipati.

సంఖ్యా 10:21 కహాతీయులు పరిశుద్ధమైనవాటిని మోయుచు సాగిరి; అందరు వచ్చులోగా వారు మందిరమును నిలువబెట్టిరి.

saMkhyaa 10:21 kahaateeyulu pariSuddhamainavaaTini mOyuchu saagiri; aMdaru vachchulOgaa vaaru maMdiramunu niluvabeTTiri.

సంఖ్యా 10:22 ఎఫ్రాయీముల పాశెపు ధ్వజము వారి సేనలచొప్పున సాగెను; ఆ సైన్యమునకు అమీహూదు కుమారుడైన ఎలీషామా అధిపతి.

saMkhyaa 10:22 ephraayeemeeyula paaLepu dhvajamu vaari saenalachoppuna saagenu; aa sainya munaku ameehoodu kumaaruDaina eleeshaamaa adhipati.

సంఖ్యా 10:23 పెదాసూరు కుమారుడైన గమలీయేలు మనషీయుల గోత్రసైన్యమునకు అధిపతి.

saMkhyaa 10:23 pedaasooru kumaaruDaina gamaleeyaelu manashsheeyula gOtrasainya munaku adhipati.

సంఖ్యా 10:24 గిద్యోనీ కుమారుడైన అబీదాను బెన్యామీనుల గోత్రసైన్యమునకు అధిపతి.

saMkhyaa 10:24 gidyOnee kumaaruDaina abeedaanu benyaameenula gOtrasainya munaku adhipati.

సంఖ్యా 10:25 దానీయుల పాశెపు ధ్వజము సాగెను; అది పాశెములన్నిటిలో వెనుకనుండెను; అమీషదాయి కుమారుడైన అహీయెజరు ఆ సైన్యమునకు అధిపతి

saMkhyaa 10:25 daaneeyula paaLepu dhvajamu saagenu; adi paaLemulanniTilO venukanuMDenu; ameeshadaayi kumaaruDaina aheeyejaru aa sainya munaku adhipati

సంఖ్యా 10:26 ఒక్రాను కుమారుడైన పగీయేలు ఆషేరీయుల గోత్రసైన్యమునకు అధిపతి.

saMkhyaa 10:26 okraanu kumaaruDaina pageeyaelu aashaereeyula gOtrasainya munaku adhipati.

సంఖ్యా 10:27 ఏనాను కుమారుడైన అహీర నఫ్తాలీయుల గోత్రసైన్యమునకు అధిపతి.

saMkhyaa 10:27 aenaanu kumaaruDaina aheera naphtaaleeyula gOtrasainya munaku adhipati.

సంఖ్యా 10:28 ఇశ్రాయేలీయులు ప్రయాణము చేయునప్పుడు తమ తమ సైన్యముల చొప్పుననే ప్రయాణమైసాగిరి.

saMkhyaa 10:28 iSraayaeleeyulu prayaaNamu chaeyunappuDu tama tama sainya mula choppunanae prayaaNamaisaagiri.

సంఖ్యా 10:29 మోషే మామయగు మిద్యానీయుడైన రెవూయేలు కుమారుడగు హోబాబుతో మోషే యెహోవా మాకిచ్చెదనని చెప్పిన స్థలమునకు మేము ప్రయాణమై పోవుచున్నాము; మాతోకూడ రమ్ము; మేము మీకు మేలు చేసెదము; యెహోవా ఇశ్రాయేలీయులకు తాను చేయబోవు మేలునుగూర్చి వాగ్దానము చేసెననగా

saMkhyaa 10:29 mOshae maamayagu midyaaneeyuDaina revooyaelu kumaaruDagu hObaabutO mOshae yehOvaa maakichchedanani cheppina sthalamunaku maemu prayaaNamai pOvuchunnaamu; maatOkooDa rammu; maemu meeku maelu chaesedamu; yehOvaa iSraayaeleeyulaku taanu chaeyabOvu maelunugoorchi vaagdaanam chaesenanaagaa

సంఖ్యా 10:30 అందుకతడు నేను రాను, నా దేశమునకును నా వంశస్థులయొద్దకును వెళ్లుదుననెను.

saMkhyaa 10:30 aMdukataDu naenu raanu, naa daeSamunakunu naa vaMSasthulayoddakunu veLludunanenu.

సంఖ్యా 10:31 అందుకు మోషే నీవు దయచేసి మమ్మును విడువకుము; ఎట్లనగా ఈ అరణ్యమందు మేము దిగవలసిన స్థలములు నీకు తెలిసియున్నవి; నీవు మాకు కన్నులవలె ఉండువు.

saMkhyaa 10:31 aMduku mOshae neevu dayachaesi mammunu viDuvakumu; eTlanagaa ee araNyamaMdu maemu digavalasina sthalamulu neeku telisiyunnavi; neevu maaku kannulavale uMduvu.

సంఖ్యా 10:32 మరియు నీవు మాతోకూడ వచ్చినయెడల యెహోవా మాకు ఏ మేలుచేయునో ఆ మేలునుబట్టి మేము నీకు మేలు చేయుదుమనెను.

saMkhyaa 10:32 mariyu neevu maatOkooDa vachchinayeDala yehOvaa maaku ae maeluchaeyunO aa maelunubaTTi maemu neeku maelu chaeyudumanenu.

సంఖ్యా 10:33 వారు యెహోవా కొండనుండి మూడు దినముల ప్రయాణముచేసిరి; వారికి విశ్రాంతిస్థలము చూచుటకు ఆ మూడు దినముల ప్రయాణములో యెహోవా నిబంధన మందసము వారికి ముందుగా సాగెను.

saMkhyaa 10:33 vaaru yehOvaa koMDanuMDi mooDu dinamula prayaaNamuchaesiri; vaariki viSraaMtisthalamu choochuTaku aa mooDu dinamula prayaaNamulO yehOvaa nibaMdhana maMdasamu vaariki muMdugaa saagenu.

సంఖ్యా 10:34 వారు తాము దిగిన స్థలమునుండి సాగినప్పుడు యెహోవా మేఘము పగటివేళ వారిమీద ఉండెను.

saMkhyaa 10:34 vaaru taamu digina sthalamunuMDi saaginappuDu yehOvaa maeghamu pagaTivaeLa vaarimeeda uMDenu.

సంఖ్యా 10:35 ఆ మందసము సాగినప్పుడు మోషే యెహోవా లెమ్ము; నీ శత్రువులు చెదరిపోవుదురు గాక, నిన్ను ద్వేషించువారు నీ యెదుటనుండి పారిపోవుదురు గాక యనెను.

saMkhyaa 10:35 aa maMdasamu saaginappuDu mOshae yehOvaa lemmu;
nee Satruvulu chedaripOvuduru gaaka, ninnu dvaeshiMchuvaaru nee
yeduTanuMDi paaripOvuduru gaaka yanenu.

సంఖ్యా 10:36 అది నిలిచినప్పుడు అతడు యెహోవా, ఇశ్రాయేలు వేవేల మధ్యకు మరల రమ్మనెను.

saMkhyaa 10:36 adi nilichinappuDu ataDu yehOvaa, iSraayaelu vaevaela
madhyaku marala rammanenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 11

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 11:1 జనులు ఆయాసమునుగూర్చి సణుగుచుండగా అది యెహోవాకు వినబడెను; యెహోవా దాని వినినప్పుడు ఆయన కోపము రగులుకొనెను; యెహోవా అగ్ని వారిలో రగులుకొని ఆ పాశములో నొకకొనను దహింపసాగెను.

saMkhyaa 11:1 janulu aayaasamunugoorchi saNuguchuMDagaa adi yehOvaaku vinabaDenu; yehOvaa daani vininappuDu aayana kOpamu ragulukonenu; yehOvaa agni vaarilo ragulukoni aa paaLemulo nokakonanu dahiMpasaagenu.

సంఖ్యా 11:2 జనులు మోషేకు మొఱపెట్టగా మోషే యెహోవాను వేడుకొనినప్పుడు ఆ అగ్ని చల్లారెను.

saMkhyaa 11:2 janulu mOshaeku mo~rapeTTagaa mOshae yehOvaanu vaeDukoninappuDu aa agni challaarenu.

సంఖ్యా 11:3 యెహోవా అగ్ని వారిలో రగులుకొనినందున ఆ చోటికి తబేరా అను పేరు పెట్టబడెను.

saMkhyaa 11:3 yehOvaa agni vaarilo ragulukoninaMduna aa chOTiki tabaeraa anu paeru peTTabaDenu.

సంఖ్యా 11:4 వారి మధ్యనున్న మిశ్రితజనము మాంసాపేక్ష అధికముగా కనుపరచగా ఇశ్రాయేలీయులును మరల ఏడ్చి మాకెవరు మాంసము పెట్టెదరు?

saMkhyaa 11:4 vaari madhyanunna miSritajanamu maaMsaapaeksha adhikamugaa kanuparachagaa iSraayaeleeyulunu marala aeDchi maakevaru maaMsamu peTTedaru?

సంఖ్యా 11:5 ఐగుప్తులో మేము ఉచితముగా తినిన చేపలును కీరకాయలును దోసకాయలును కూరాకులును ఉల్లిపాయలును తెల్లగడ్డలును జ్ఞాపకమునకు వచ్చుచున్నవి. ఇప్పుడు మా ప్రాణము సొమ్మసిల్లెను.

saMkhyaa 11:5 aiguptulo maemu uchitamugaa tinina chaepalunu keerakaayalunu dOsakaayalunu kooraakulunu ullipaayalunu tellagaDDalunu j~naapakamunaku vachchuchunnavi. ippuDu maa praaNamu sommasillenu.

సంఖ్యా 11:6 ఈ మన్నా కాక మా కన్నులయెదుట మరేమియు లేదని చెప్పుకొనిరి.

saMkhyaa 11:6 ee mannaa kaaka maa kannulayeduta maraemiyu laedani cheppukoniri.

సంఖ్యా 11:7 ఆ మన్నా కొతిమెరగింజలవలె ఉండెను. చూపునకు అది బోళమువలె ఉండెను.

saMkhyaa 11:7 aa mannaa kotimeragiMjalavale uMDenu. choopunaku adi bOLamuvala uMDenu.

సంఖ్యా 11:8 జనులు తిరుగుచు దానిని గూర్చుకొని తిరుగట విసిరి లేక రోట దంచి పెనముమీద కాల్చి రొట్టెలు చేసిరి; దాని రుచి క్రొత్త నూనె రుచివలె ఉండెను.

saMkhyaa 11:8 janulu tiruguchu daanini goorchukoni tirugaTa visiri laeka rOTa daMchi penamumeeda kaalchi roTTelu chaesiri; daani ruchu krotta noone ruchivale uMDenu.

సంఖ్యా 11:9 రాత్రియందు మంచు పాళెముమీద కురిసినప్పుడు ఆ మన్నా దాని వెంటనే పడెను.

saMkhyaa 11:9 raatriyaMdu maMchu paaLemumeeda kurisinappuDu aa mannaa daani veMTanae paDenu.

సంఖ్యా 11:10 జనులు తమ తమ కుటుంబములలో ఎవరి గుడారపు ద్వారమునొద్ద వారు ఏడ్వగా మోషే వినెను. యెహోవా కోపము బహుగా రగులుకొనెను. వారు ఏడ్చుట మోషే దృష్టికిని చెడ్డదిగా నుండెను.

saMkhyaa 11:10 janulu tama tama kuTuMbamulalo evaari guDaarapu dvaaramunodda vaaru aeDvagaa mOshae vinenu. yehOvaa kOpamu bahugaa ragulukonenu. vaaru aeDchuTa mOshae dRshTikini cheDDadigaa nuMDenu.

సంఖ్యా 11:11 కాగా మోషే యెహోవాతో యిట్లనెను నీవేల నీ సేవకుని బాధించితివి? నామీద నీ కటాక్షము రానీయక యీ జనులందరి భారమును నామీద పెట్టనేల?

saMkhyaa 11:11 kaagaa mOshae yehOvaato yiTlanenu neevaela nee saevakuni baadhiMchitivi? naameeda nee kaTaakshamu raaneeyaka yee janulaMdari bhaaramunu naameeda peTTanaela?

సంఖ్యా 11:12 నేనే యీ సర్వ జనమును గర్భమున ధరించితినా? నేనే వీరిని కంటినా? పాలిచ్చి పెంచెడు తండ్రి పసిపిల్లను మోయునట్లు నేను వీరి తండ్రులకు ప్రమాణపూర్వకముగా ఇచ్చిన దేశమునకు వీరిని నీ రామున ఎత్తుకొనిపోమ్మని నాతో చెప్పుచున్నావు.

saMkhyaa 11:12 naenae yee sarva janamunu garbhamuna dhariMchitinaa? naenae veerini kaMTinaa? paalichchi peMcheDu taMDri pasipillanu mOyunaTlu naenu veeri taMDrulaku pramaaNapoorvakamugaa ichchina daeSamunaku veerini nee rommuna ettukonipommani naato cheppuchunnaavu.

సంఖ్యా 11:13 ఈ సమస్త ప్రజలకు ఇచ్చుటకు మాంసము నాకెక్కడిది? వారు నన్ను చూచి యేడ్చుచు తినుటకు మాకు మాంసమిమ్మని అడుగుచున్నారు

saMkhyaa 11:13 ee samasta prajalaku ichchuTaku maaMsamu naakekkaDidi? vaaru nannu choochi yaeDchuchu tinuTaku maaku maaMsamimmani aDuguchunnaaru

సంఖ్యా 11:14 ఈ సమస్త ప్రజలను ఒంటిగా మోయ నావలన కాదు; అది నేను భరింపలేని భారము; నీవు నాకిట్లు చేయదలచినయెడల నన్ను చంపుము.

saMkhyaa 11:14 ee samasta prajalanu oMTigaa mOya naavalana kaadu; adi naenu bhariMpalaeni bhaaramu; neevu naakiTlu chaeyadalachinayeDala nannu chaMpumu.

సంఖ్యా 11:15 నామీద నీ కటాక్షము వచ్చినయెడల నేను నా బాధను చూడకుండునట్లు నన్ను చంపుము.

saMkhyaa 11:15 naameeda nee kaTaakshamu vachchinayeDala naenu naa baadhanu chooDakuMDunaTlu nannu chaMpumu.

సంఖ్యా 11:16 అప్పుడు యెహోవా మోషేతో ఇట్లనెను జనులకు పెద్దలనియు అధిపతులనియు నీవెరిగిన ఇశ్రాయేలీయుల పెద్దలలోనుండి డెబ్బదిమంది మనుష్యులను నాయొద్దకు పోగుచేసి ప్రత్యక్షపు గుడారమునకు వారిని తోడుకొనిరమ్ము. అక్కడ వారు నీతోకూడ నిలువబడవలెను.

saMkhyaa 11:16 appuDu yehOvaa mOshaetO iTlanenu janulaku peddalaniyu adhipatulaniyu neeverigina iSraayaeleeyula peddalalOnuMDi DebbadimaMdi manushyulanu naayoddaku pOguchaesi pratyakshapu guDaaramunaku vaarini tODukonirammu. akkaDa vaaru neetOkooDa niluvabaDavalenu.

సంఖ్యా 11:17 నేను దిగి అక్కడ నీతో మాటలాడెదను. మరియు నీమీద వచ్చిన ఆత్మలో పాలు వారిమీద ఉంచెదను; ఈ జనుల భారమును నీవు ఒంటిగా మోయకుండునట్లు వారు దానిలో నొకపాలు నీతోకూడ భరింపవలెను.

saMkhyaa 11:17 naenu digi akkaDa neetO maaTalaaDedanu. mariyu neemeeda vachchina aatmaLO paalu vaarimeeda uMchedanu; ee janula bhaaramunu neevu oMTigaa mOyakuMDunaTlu vaaru daanilo nokapaalu neetOkooDa bhariMpavalenu.

సంఖ్యా 11:18 నీవు జనులను చూచి యిట్లనుము మిమ్మును మీరు రేపటికి పరిశుద్ధపరచుకొనుడి; మీరు మాంసము తిందురు. యెహోవా వినునట్లు ఏడ్చి మాకు ఎవరు మాంసము పెట్టుదురు?

ఐగుప్తులో మాకు బాగుగానే జరిగినదని మీరు చెప్పుకొంటిరి గనుక యెహోవా మీకు మాంసమిచ్చును, మీరు తిందురు.

saMkhyaa 11:18 neevu janulanu choochi yiTlanumu mimmunu meeru raepaTiki pariSuddhaparachukonuDi; meeru maaMsamu tiMduru. yehOvaa vinunaTlu aeDchi maaku evaru maaMsamu peTTuduru? aiguptulO maaku baagugaanae jariginadani meeru cheppukoMTiri ganuka yehOvaa meeku maaMsamichchunu, meeru tiMduru.

సంఖ్యా 11:19 ఒక్క దినము కాదు, రెండు దినములు కాదు, అయిదు దినములు కాదు, పది దినములు కాదు, ఇరువది దినములు కాదు.

saMkhyaa 11:19 okka dinamu kaadu, reMDu dinamulu kaadu, ayidu dinamulu kaadu, padi dinamulu kaadu, iruvadi dinamulu kaadu.

సంఖ్యా 11:20 ఒక నెల దినములవరకు, అనగా అది మీ నాసికారంధ్రములలోనుండి వచ్చి మీకు అసహ్యము పుట్టువరకు దానిని తిందురు; ఏలయనగా మీరు మీ మధ్యనున్న యెహోవాను నిర్లక్ష్యముచేసి ఆయన సన్నిధిని ఏడ్చి ఐగుప్తులోనుండి యెందుకు వచ్చితిమనుకొంటిరి.

saMkhyaa 11:20 oka nela dinamulavaraku, anagaa adi mee naasikaaraMdhamulalOnuMDi vachchi meeku asahyamu puTTuvaraku daanini tiMduru; aelayanagaa meeru mee madhyanunna yehOvaanu nirlakshyamuchaesi aayana sannidhini aeDchi aiguptulOnuMDi yeMduku vachchitimanukoMTiri.

సంఖ్యా 11:21 అందుకు మోషే నేను ఈ జనులమధ్య ఉన్నాను; వారు ఆరులక్షల పాదచారులు వారు నెలదినములు తినుటకు వారికి మాంసమిచ్చెదనని చెప్పితివి.

saMkhyaa 11:21 aMduku mOshae naenu ee janulamadhya unnaanuu; vaaru aarulakshala paadachaarulu vaaru neladinamulu tinuTaku vaariki maaMsamichchedanani cheppitivi.

సంఖ్యా 11:22 వారు తృప్తిగా తినునట్లు వారినిమిత్తము గొట్టలను పశువులను చంపవలెనా? వారు తృప్తిగా తినునట్లు సముద్రపు చేపలన్నియు వారినిమిత్తము కూర్చవలెనా? అనెను.

saMkhyaa 11:22 vaaru tRptigaa tinunaTlu vaarinimittamu go~r~ralanu paSuvulanu chaMpavalenaa? vaaru tRptigaa tinunaTlu samudrapu chaepalanniyu vaarinimittamu koorchavalenaa? anenu.

సంఖ్యా 11:23 అందుకు యెహోవా మోషేతో ఇట్లనెను యెహోవా బాహుబలము తక్కువైనదా? నా మాట నీయెడల నెరవేరునో లేదో యిప్పుడు చూచెదవు.

saMkhyaa 11:23 aMduku yehOvaa mOshaetO iTlanenu yehOvaa baahubalamu takkuvainadaa? naa maaTa neeyeDala neravaerunO laedO yippuDu choochedavu.

సంఖ్యా 11:24 మోషే బయటికి వచ్చి యెహోవా మాటలను జనులతో చెప్పి, జనుల పెద్దలలోనుండి

డెబ్బదిమంది మనుష్యులను పోగుచేసి గుడారముచుట్టు వారిని నిలువబెట్టగా

saMkhyaa 11:24 mOshae bayaTiki vachchi yehOvaa maaTalanu janulatO cheppi, janula peddalalOnuMDi DebbadimaMdi manushyulanu pOguchaesi guDaaramuchuTTu vaarini niluvabeTTagaa

సంఖ్యా 11:25 యెహోవా మేఘములో దిగి అతనితో మాటలాడి అతనిమీద వచ్చిన ఆత్మలో పాలు ఆ

డెబ్బదిమంది పెద్దలమీద ఉంచెను; కావున ఆ ఆత్మ వారిమీద నిలిచినప్పుడు వారు ప్రవచించిరి గాని మరల ప్రవచింపలేదు.

saMkhyaa 11:25 yehOvaa maeghamulO digi atanitO maaTalaadi atanimeeda vachchina aatmalO paalu aa DebbadimaMdi peddalameeda uMchenu; kaavuna aa aatma vaarimeeda nilichinappuDu vaaru pravachiMchiri gaani marala pravachiMpalaedu.

సంఖ్యా 11:26 ఆ మనుష్యులలో నిద్దరు పాశెములో నిలిచియుండిరి; వారిలో ఒకని పేరు ఎల్దాదు, రెండవవాని పేరు మేదాదు; వారి మీదను ఆత్మ నిలిచియుండెను; వారు వ్రాయబడినవారిలోను ఉండియు వారు గుడారమునకు వెళ్లక తమ పాశెములోనే ప్రవచించిరి.

saMkhyaa 11:26 aa manushyulalO niddaru paaLemulO nilichiyuMDiri; vaarilO okani paeru eldaadu, reMDavavaani paeru maedaadu; vaari meedanu aatma nilichiyuMDenu; vaaru vraayabaDinavaarilOnu uMDiyu vaaru guDaaramunaku veLlaka tama paaLemulOnae pravachiMchiri.

సంఖ్యా 11:27 అప్పుడు ఒక యౌవనుడు మోషేయొద్దకు పరుగెత్తివచ్చి ఎల్దాదు మేదాదులు పాశెములో ప్రవచించుచున్నారని చెప్పగా

saMkhyaa 11:27 appuDu oka yauvanuDu mOshaeyoddaku parugettivachchi eldaadu maedaadulu paaLemulO pravachiMchuchunnaarani cheppagaa

సంఖ్యా 11:28 మోషే ఏర్పరచుకొనినవారిలో నూను కుమారుడును మోషేకు పరిచారకుడునైన యెహోషువ మోషే నా ప్రభువా, వారిని నిషేధింపుమని చెప్పెను.

saMkhyaa 11:28 mOshae aerparachukoninavaarilO noonu kumaaruDunu mOshaeku parichaarakuDunaina yehOshuva mOshae naa prabhuvaa, vaarini nishaedhiMpumani cheppenu.

సంఖ్యా 11:29 అందుకు మోషేనా నిమిత్తము నీకు రోషము వచ్చెనా? యెహోవా ప్రజలందరును ప్రవక్తలగునట్లు యెహోవా తన ఆత్మను వారిమీద ఉంచునుగాక అని అతనితో అనెను.

saMkhyaa 11:29 aMduku mOshaenaa nimittamu neeku rOshamu vachchenaa? yehOvaa prajalaMdarunu pravaktalagunaTlu yehOvaa tana aatmanu vaarimeeda uMchunugaaka ani atanitO anenu.

సంఖ్యా 11:30 అప్పుడు మోషేయు ఇశ్రాయేలీయుల పెద్దలును పాశెములోనికి వెళ్లిరి.

saMkhyaa 11:30 appuDu mOshaeyu iSraayaeleeyula peddalunu paaLemulOniki veLliri.

సంఖ్యా 11:31 తరువాత యెహోవా సన్నిధినుండి ఒక గాలి బయలుదేరి సముద్రమునుండి పూరేళ్లను రప్పించి పాశెముచుట్టు ఈ ప్రక్కను ఆ ప్రక్కను దినప్రయాణమంత దూరమువరకు భూమిమీద రెండు మూరల యెత్తున వాటిని పడజేసెను.

saMkhyaa 11:31 taruvaata yehOvaa sannidhinuMDi oka gaali bayaludaeri samudramunuMDi pooraellanu rappiMchi paaLemuchuTTu ee prakkanu aa prakkanu dinaprayaaNamaMta dooramuvaraku bhoomimeeda reMDu moorala yettuna vaaTini paDajaesenu.

సంఖ్యా 11:32 కావున జనులు ఆ దినమంతయు ఆ రాత్రిఅంతయు మరుసటి దినమంతయు లేచి ఆ పూరేళ్లను కూర్చుకొనుచుండిరి; తక్కువ కూర్చుకొనినవాడు నూరు తూములను కూర్చుకొనెను. తరువాత వారు తమకొరకు పాశెము చుట్టు వాటిని పరచిరి.

saMkhyaa 11:32 kaavuna janulu aa dinamaMtayy aa raatriaMtayy marusaTi dinamaMtayy laechi aa pooraellanu koorchukonuchuMDiri; takkuva koorchukoninavaaDu nooru toomulanu koorchukonenu. taruvaata vaaru tamakoraku paaLemu chuTTu vaaTini parachiri.

సంఖ్యా 11:33 ఆ మాంసము ఇంక వారి పండ్లసందున నుండగానే, అది నమలకమునుపే, యెహోవా కోపము జనులమీద రగులుకొనెను; యెహోవా తెగులుచేత వారిని బహుగా బాధించెను.

saMkhyaa 11:33 aa maaMsamu iMka vaari paMDlasaMduna nuMDagaanae, adi namalakamunupae, yehOvaa kOpamu janulameeda ragulukonenu; yehOvaa teguluchaeta vaarini bahugaa baadhiMchenu.

సంఖ్యా 11:34 మాంసాపేక్షగల వారిని జనులు అక్కడ పాతిపెట్టినందున ఆ స్థలమునకు కిబ్రోతు హత్తావా అను పేరు పెట్టబడెను.

saMkhyaa 11:34 maaMsaapaekshagala vaarini janulu akkaDa paatipeTTinaMduna aa sthalamunaku kibrOtu hattaavaa anu paeru peTTabaDenu.

సంఖ్యా 11:35 జనులు కిబ్రోతు హత్తావానుండి హజేరోతుకు ప్రయాణమైపోయి హజేరోతులో దిగిరి.

saMkhyaa 11:35 janulu kibrOtu hattaavaanuMDi hajaerOtuku prayaaNamaipOyi hajaerOtulO digiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 12

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 12:1 మోషే కూషదేశపు స్త్రీని పెండ్లి చేసికొనియుండెను గనుక అతడు పెండ్లి చేసికొనిన ఆ స్త్రీనిబట్టి మిర్యాము అహరోనులు అతనికి విరోధముగా మాటలాడిరి.

saMkhyaa 12:1 mOshae kooshudaeSapu streeni peMDli chaesikoniyuMDenu ganuka ataDu peMDli chaesikonina aa streenibaTTi miryaamu aharOnulu ataniki virOdhamugaa maaTalaadiri.

సంఖ్యా 12:2 వారు మోషేచేత మాత్రమే యెహోవా పలికించెనా? ఆయన మాచేతను పలికింపలేదా? అని చెప్పుకొనగా

saMkhyaa 12:2 vaaru mOshaechaeta maatramae yehOvaa palikiMchenaa? aayana maachaetanu palikiMpalaedaa? ani cheppukonagaa

సంఖ్యా 12:3 యెహోవా ఆ మాట వినెను. మోషే భూమిమీదనున్న వారందరిలో మిక్కిలి సాత్వికుడు.

saMkhyaa 12:3 yehOvaa aa maaTa vinenu. mOshae bhoomimeedanunna vaaraMdariLO mikkili saatvikuDu.

సంఖ్యా 12:4 యెహోవా మీరు ముగ్గురు ప్రత్యక్షపు గుడారమునకు రండని హఠాత్తుగా మోషే అహరోను మిర్యాములకు ఆజ్ఞనిచ్చెను. ఆ ముగ్గురు రాగా

saMkhyaa 12:4 yehOvaa meeru mugguru pratyakshapu guDaaramunaku raMDani haThaattugaa mOshae aharOnu miryaamulaku aaj~nanichchenu. aa mugguru raagaa

సంఖ్యా 12:5 యెహోవా మేఘస్తంభములో దిగి ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారమునొద్ద నిలిచి అహరోను మిర్యాములను పిలిచెను.

saMkhyaa 12:5 yehOvaa maeghastambhamulO digi pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramunodda nilichi aharOnu miryaamulanu pilichenu.

సంఖ్యా 12:6 వారిద్దరు రాగా ఆయన నా మాటలు వినుడి; మీలో ప్రవక్త యుండినయెడల యెహోవానగు నేను దర్శనమిచ్చి అతడు నన్ను తెలిసికొనునట్లు కలలో అతనితో మాటలాడుదును. నా సేవకుడైన మోషే అట్టివాడుకాడు.

saMkhyaa 12:6 vaariddaru raagaa aayana naa maaTalu vinuDi; meelO pravakta yuMDinayeDala yehOvaanagu naenu darSanamichchi ataDu nannu telisikonunaTlu kalalO atanitO maaTalaadudunu. naa saevakuDaina mOshae aTTivaaDukaaDu.

సంఖ్యా 12:7 అతడు నా యిల్లంతటిలో నమ్మకమైనవాడు.

saMkhyaa 12:7 ataDu naa yillaMtaTilO nammakamainavaaDu.

సంఖ్యా 12:8 నేను గూఢభావములతో కాదు, దర్శనమిచ్చి ముఖాముఖిగా అతనితో మాటలాడుదును; అతడు యెహోవా స్వరూపమును నిదానించి చూచును. కాబట్టి నా సేవకుడైన మోషేకు విరోధముగా మాటలాడుటకు మీరేల భయపడలేదనెను.

saMkhyaa 12:8 naenu gooDhabhaavamulatO kaadu, darSanamichchi mukhaamukhigaa atanitO maaTalaadudunu; ataDu yehOvaa svaroopamunu nidaaniMchi choochunu. kaabaTTi naa saevakuDaina mOshaeku viROdhamugaa maaTalaaduTaku meeraela bhayapaDalaedanenu.

సంఖ్యా 12:9 యెహోవా కోపము వారిమీద రగులుకొనగా ఆయన వెళ్లిపోయెను.

saMkhyaa 12:9 yehOvaa kOpamu vaarimeeda ragulukonagaa aayana veLlipOyenu.

సంఖ్యా 12:10 మేఘమును ఆ ప్రత్యక్షపు గుడారము మీదనుండి ఎత్తబడెను; అప్పుడు మిర్యాము హిమమువంటి తెల్లని కుప్పగలదాయెను; అహరోను మిర్యామువైపు చూచినప్పుడు ఆమె కుప్పగలదిగా కనబడెను.

saMkhyaa 12:10 maeghamunu aa pratyakshapu guDaaramu meedanuMDi ettabaDenu; appuDu miryaamu himamuvaMTi tellani kushThugaladaayenu; aharOnu miryaamuvaipu choochinappuDu aame kushThugaladigaa kanabaDenu.

సంఖ్యా 12:11 అహరోను అయ్యో నా ప్రభువా, మేము అవివేకులము; పాపులమైన మేము చేసిన యీ పాపమును మామీద మోపవద్దు.

saMkhyaa 12:11 aharOnu ayyO naa prabhuvaa, maemu avivaekulamu; paapulamaina maemu chaesina yee paapamunu maameeda mOpavaddu.

సంఖ్యా 12:12 తన తల్లి గర్భములోనుండి పుట్టినప్పటికే సగముమాంసము క్షీణించిన శిశు శవమువలె ఆమెను ఉండనియ్యకుమని మోషేతో చెప్పగా

saMkhyaa 12:12 tana talli garbhamulOnuMDi puTTinappaTikae sagamumaaMsamu ksheeNiMchina SiSu Savamuvale aamenu uMDaniyyakumani mOshaetO cheppagaa

సంఖ్యా 12:13 మోషే యెలుగెత్తి దేవా, దయచేసి యీమెను బాగుచేయుమని యెహోవాకు మొఱపెట్టెను.

saMkhyaa 12:13 mOshae yelugetti daevaa, dayachaesi yeemenu baaguchaeyumani yehOvaaku mo~rapeTTenu.

సంఖ్యా 12:14 అప్పుడు యెహోవా మోషేతో ఆమె తండ్రి ఆమె ముఖముమీద ఉమ్మివేసినయెడల ఆమె యేడు దినములు సిగ్గుపడునుగదా; ఆమె పాశెము వెలుపల ఏడు దినములు ప్రత్యేకముగా ఉండవలెను. తరువాత ఆమెను చేర్చుకొనవలెను.

saMkhyaa 12:14 appuDu yehOvaa mOshaetO aame taMDri aame mukhamumeeda ummivaesinayeDala aame yaeDu dinamulu siggupaDunugadaa; aame paaLemu velupala aeDu dinamulu pratyae kamugaa uMDavalenu. taruvaata aamenu chaerchukonavalenu.

సంఖ్యా 12:15 కాబట్టి మిర్యాము ఏడు దినములు పాశెము వెలుపలనే గడిపెను. మిర్యాము మరల చేర్చబడువరకు జనులు ముందుకు సాగరైరి.

saMkhyaa 12:15 kaabaTTi miryaamu aeDu dinamulu paaLemu velupalanae gaDipenu. miryaamu marala chaerchabaDuvaraku janulu muMduku saagarairi.

సంఖ్యా 12:16 తరువాత జనులు హజేరోతునుండి సాగి పారాను అరణ్యములో దిగిరి.

saMkhyaa 12:16 taruvaata janulu hajaerOtunuMDi saagi paaraanu araNyamuLO digiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 13

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 13:1 యెహోవా మోషేకు ఈలాగున సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 13:1 yehOvaa mOshaeku eelaaguna selavichchenu

సంఖ్యా 13:2 నేను ఇశ్రాయేలీయులకు ఇచ్చుచున్న కనాను దేశమును సంచరించి చూచుటకు నీవు మనుష్యులను పంపుము. వారి పితరుల గోత్రములలో ఒక్కొక్క దానినుండి ఒక్కొక్క మనుష్యుని మీరు పంపవలెను; వారిలో ప్రతివాడు ప్రధానుడై యుండవలెను.

saMkhyaa 13:2 naenu iSraayaeleeyulaku ichchuchunna kanaanu daeSamunu saMchariMchi choochuTaku neevu manushyulanu paMpumu. vaari pitarula gOtramulalO okkokka daaninuMDi okkokka manushyuni meeru paMpavalenu; vaarilO prativaaDu pradhaanuDai yuMDavalenu.

సంఖ్యా 13:3 మోషే యెహోవా మాటవిని, పారాను అరణ్యమునుండి వారిని పంపెను. వారందరు ఇశ్రాయేలీయులలో ముఖ్యులు.

saMkhyaa 13:3 mOshae yehOvaa maaTavini, paaraanu araNyamunuMDi vaarini paMpenu. vaaraMdaru iSraayaeleeyulalO mukhyulu.

సంఖ్యా 13:4 వారి పేళ్లు ఏవనగా రూబేను గోత్రమునకు

saMkhyaa 13:4 vaari paeLlu aevanagaa roobaenu gOtramunaku

సంఖ్యా 13:5 జక్కూరు కుమారుడైన షమ్మూయ; షిమ్మోను గోత్రమునకు హోరీ కుమారుడైన షాపాతు;

saMkhyaa 13:5 jakkooru kumaaruDaina shammooya; shimyOnu gOtramunaku hOree kumaaruDaina shaapaatu;

సంఖ్యా 13:6 యూదా గోత్రమునకు యెఫున్నె కుమారుడైన కాలేబు;

saMkhyaa 13:6 yoodaa gOtramunaku yephunne kumaaruDaina kaalaebu;

సంఖ్యా 13:7 ఇశ్శాఖారు గోత్రమునకు యోసేపు కుమారుడైన ఇగాలు;

saMkhyaa 13:7 iSSaakhaaru gOtramunaku yOsaepu kumaaruDaina igaalu;

సంఖ్యా 13:8 ఎఫ్రాయిము గోత్రమునకు నూను కుమారుడైన హోషేయ;

saMkhyaa 13:8 ephraayimu gOtramunaku noonu kumaaruDaina hOshaeya;

సంఖ్యా 13:9 బెన్యామీను గోత్రమునకు రాఫు కుమారుడైన పత్తీ;

saMkhyaa 13:9 benyaameenu gOtramunaku raaphu kumaaruDaina paltee;

సంఖ్యా 13:10 జెబూలాను గోత్రమునకు సోరీ కుమారుడైన గదీయేలు;

saMkhyaa 13:10 jebooloonu gOtramunaku sOree kumaaruDaina gadeeyaelu;

సంఖ్యా 13:11 యోసేపు గోత్రమునకు, అనగా మనషే గోత్రమునకు సూసీ కుమారుడైన గదీ;

saMkhyaa 13:11 yOsaepu gOtramunaku, anagaa manashshae gOtramunaku soosee kumaaruDaina gadee;

సంఖ్యా 13:12 దాను గోత్రమునకు గెమలి కుమారుడైన అమ్మీయేలు;

saMkhyaa 13:12 daanu gOtramunaku gemali kumaaruDaina ammeeyaelu;

సంఖ్యా 13:13 ఆషేరు గోత్రమునకు మిఖాయేలు కుమారుడైన సెతూరు;

saMkhyaa 13:13 aashaeru gOtramunaku mikhaayaelu kumaaruDaina setooru;

సంఖ్యా 13:14 నఫ్తాలి గోత్రమునకు వాపెసీ కుమారుడైన నహబీ;

saMkhyaa 13:14 naphtaali gOtramunaku vaapese kumaaruDaina nahabee;

సంఖ్యా 13:15 గాదు గోత్రమునకు మాకీ కుమారుడైన గెయువేలు అనునవి.

saMkhyaa 13:15 gaadu gOtramunaku maakee kumaaruDaina geyuvelu anunavi.

సంఖ్యా 13:16 దేశమును సంచరించి చూచుటకు మోషే పంపిన మనుష్యుల పేళ్లు ఇవి. మోషే నూను కుమారుడైన హోషేయకు యెహోషువ అను పేరు పెట్టెను.

saMkhyaa 13:16 daeSamunu saMchariMchi choochuTaku mOshae paMpina manushyula paeLlu ivi. mOshae noonu kumaaruDaina hOshaeyaku yehOshuva anu paeru peTTenu.

సంఖ్యా 13:17 మోషే కనానుదేశమును సంచరించి చూచుటకు వారిని పంపినప్పుడు వారితో

ఇట్లనెను మీరు ధైర్యము తెచ్చుకొని దాని దక్షిణదిక్కున ప్రవేశించి ఆ కొండయెక్కి ఆ దేశము ఎట్టిదో

saMkhyaa 13:17 mOshae kanaanudaeSamunu saMchariMchi choochuTaku vaarini paMpinaappuDu vaarito iTlanenu meeru dhairyamu techchukoni daani dakshiNadikkuna pravaesiMchi aa koMDayekki aa daeSamu eTTidO

సంఖ్యా 13:18 దానిలో నివసించు జనము బలముగలదో బలములేనిదో, కొంచెమైనదో విస్తారమైనదో

saMkhyaa 13:18 daanilo nivasimchu janamu balamugalado balamulaenidO, koMchemainadO vistaaramainadO

సంఖ్యా 13:19 వారు నివసించు భూమి యెట్టిదో అది మంచిదో చెడ్డదో, వారు నివసించు పట్టణములు

ఎట్టివో, వారు గుడారములలో నివసించుదురో, కోటలలో నివసించుదురో, ఆ భూమి సారమైనదో నిస్సారమైనదో,

saMkhyaa 13:19 vaaru nivasimchu bhoomi yeTTidO adi maMchidO cheDDadO, vaaru nivasimchu paTTaNamulu eTTivO, vaaru guDaaramulalo nivasimchudurO, koTatalalo nivasimchudurO, aa bhoomi saaramainadO nissaaramainadO,

సంఖ్యా 13:20 దానిలో చెట్లున్నవో లేవో కనిపెట్టవలెను. మరియు మీరు ఆ దేశపు పండ్లలో కొన్ని తీసికొనిరండని చెప్పెను. అది ద్రాక్షల ప్రథమ పక్వకాలము

saMkhyaa 13:20 daanilo cheTlunnavaO laevO kanipeTTavalenu. mariyu meeru aa daeSapu paMDlalo konni teesikoniraMDani cheppenu. adi draakshala prathama pakvakaalamu

సంఖ్యా 13:21 కాబట్టి వారు వెళ్లి సీను అరణ్యము మొదలుకొని హమాతుకు పోవు మార్గముగా రెహోబువరకు దేశసంచారముచేసి చూచిరి.

saMkhyaa 13:21 kaabaTTi vaaru veLli seenu araNyamu modalukoni hamaatuku pOvu maargamugaa rehObuvaraku daeSasaMchaaramuchaesi choochiri.

సంఖ్యా 13:22 వారు దక్షిణదిక్కున ప్రయాణముచేసి హెబ్రోనుకు వచ్చిరి. అక్కడ అనాకీయులు అహీమాను షేషయి తలమయి అనువారుండిరి. ఆ హెబ్రోను ఐగుప్తులోని సోయనుకంటె ఏడేండ్లు ముందుగా కట్టబడెను.

saMkhyaa 13:22 vaaru dakshiNadikkuna prayaaNamuchaesi hebrOnuku vachchiri. akkaDa anaakeeyulu aheemaanu shaeshayi talmayi anuvaaruMDiri. aa hebrOnu aiguptulOni sOyanukaMTe aeDaeMDlu muMdugaa kaTTabaDenu.

సంఖ్యా 13:23 వారు ఎఞ్కోలు లోయలోనికి వచ్చి అక్కడ ఒక్క గెలగల ద్రాక్షచెట్టు యొక్క కొమ్మనుకోసి దండెతో ఇద్దరు మోసిరి. మరియు వారు కొన్ని దానిమ్మపండ్లను కొన్ని అంజూరపు పండ్లను తెచ్చిరి.

saMkhyaa 13:23 vaaru eshkOlu lOyalOniki vachchi akkaDa okka gelagala draakshacheTTu yokka kommanukOsi daMDetO iddaru mOsiri. mariyu vaaru konni daanimmapaMDlanu konni aMjoorapu paMDlanu techchiri.

సంఖ్యా 13:24 ఇశ్రాయేలీయులు అక్కడ కోసిన ద్రాక్ష గెలనుబట్టి ఆ స్థలమునకు ఎఞ్కోలు లోయ అను పేరు పెట్టబడెను.

saMkhyaa 13:24 iSraayaeleeyulu akkaDa kOsina draaksha gelanubaTTi aa sthalamunaku eshkOlu lOya anu paeru peTTabaDenu.

సంఖ్యా 13:25 వారు నలుబది దినములు ఆ దేశమును సంచరించి చూచి తిరిగివచ్చిరి.

saMkhyaa 13:25 vaaru nalubadi dinamulu aa daeSamunu saMchariMchi choochi tirigivachchiri.

సంఖ్యా 13:26 అట్లు వారు వెల్లి పారాను అరణ్యమందలి కాదేషులోనున్న మోషే అహరోనుల యొద్దకును ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజము నొద్దకును వచ్చి, వారికిని ఆ సర్వ సమాజమునకును సమాచారము తెలియచెప్పి ఆ దేశపు పండ్లను వారికి చూపించిరి.

saMkhyaa 13:26 aTlu vaaru veLli paaraanu araNyamaMdali kaadaeshulOnunna mOshae aharOnula yoddakunu iSraayaeleeyula sarvasamaajamu noddakunu vachchi, vaarikini aa sarva samaajamunakunu samaachaaramu teliyacheppi aa daeSapu paMDlanu vaariki choopiMchiri.

సంఖ్యా 13:27 వారు అతనికి తెలియపరచినదేమనగా నీవు మమ్మును పంపిన దేశమునకు వెళ్లితివి; అది పాలు తేనెలు ప్రవహించు దేశమే; దాని పండ్లు ఇవి.

saMkhyaa 13:27 vaaru ataniki teliyaparachinadaemanagaa neevu mammunu paMpina daeSamunaku veLlitiviu; adi paalu taenelu pravahiMchu daeSamae; daani paMDlu ivi.

సంఖ్యా 13:28 అయితే ఆ దేశములో నివసించు జనులు బలవంతులు; వారి పట్టణములు ప్రాకారముగలవి అవి మిక్కిలి గొప్పవి; మరియు అక్కడ అనాకీయులను చూచితివి.

saMkhyaa 13:28 ayitae aa daeSamulO nivasiMchu janulu balavaMtulu; vaari paTTaNamulu praakaaramugalavi avi mikkili goppavi; mariyu akkaDa anaakeeyulanu choochitiviu.

సంఖ్యా 13:29 అమాలేకీయులు దక్షిణ దేశములో నివసించుచున్నారు; హిత్తీయులు యెబూసీయులు అమోరీయులు కొండ దేశములో నివసించుచున్నారు; కనానీయులు సముద్రమునొద్దను యొర్దాను నదీప్రాంతములలోను నివసించుచున్నారని చెప్పిరి.

saMkhyaa 13:29 amaalaeekeeyulu dakshiNa daeSamulO nivasiMchuchunnaaru; hitteeyulu yebooseeyulu amOreeyulu koMDa daeSamulO nivasiMchuchunnaaru; kanaaneeyulu samudramunoddanu yordaanu nadeepraaMtamulalOnu nivasiMchuchunnaarani cheppiri.

సంఖ్యా 13:30 కాలేబు మోషే యెదుట జనులను నిమ్మళపరచి మనము నిశ్చయముగా వెళ్లుదుము; దాని స్వాధీనపరచుకొందుము; దాని జయించుటకు మన శక్తి చాలుననెను.

saMkhyaa 13:30 kaalaebu mOshae yeduTa janulanu nimmaLaparachi manamu niSchayamugaa veLludumu; daani svaadheenaparachukoMdumu; daani jayiMchuTaku mana Sakti chaalunanenu.

సంఖ్యా 13:31 అయితే అతనితోకూడ పోయిన ఆ మనుష్యులు ఆ జనులు మనకంటే బలవంతులు;
మనము వారిమీదికి పోజాలమనిరి.

saMkhyaa 13:31 ayitae atanitOkooDa pOyina aa manushyulu aa janulu
manakaMTe balavaMtulu; manamu vaarimeediki pOjaalamaniri.

సంఖ్యా 13:32 మరియు వారు తాము సంచరించి చూచిన దేశమునుగూర్చి ఇశ్రాయేలీయులతో చెడ్డ
సమాచారము చెప్పి మేము సంచరించి చూచిన దేశము తన నివాసులను భక్షించు దేశము; దానిలో
మాకు కనబడిన జనులందరు ఉన్నత దేహులు.

saMkhyaa 13:32 mariyu vaaru taamu saMchariMchi choochina
daeSamunugoorchi iSraayaeleeyulatO cheDDa samaachaaramu cheppi
maemu saMchariMchi choochina daeSamu tana nivaasulanu bhakshiMchu
daeSamu; daanilo maaku kanabaDina janulaMdaru unnata daehulu.

సంఖ్యా 13:33 అక్కడ నెఫీలీయుల సంబంధులైన అనాకు వంశపు నెఫీలీయులను చూచితిమి; మా
దృష్టికి మేము మిడతలవలె ఉంటిమి, వారి దృష్టికిని అట్లే ఉంటిమనిరి.

saMkhyaa 13:33 akkaDa nepheeleeeyula saMbamdhulaina anaaku vaMSapu
nepheeleeeyulanu choochitivi; maa dRshThiki maemu miDatalavale
uMTimi, vaari dRshThikini aTlae uMTimaniri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 14

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 14:1 అప్పుడు ఆ సర్వసమాజము ఎలుగెత్తి కేకలు వేసెను; ప్రజలు ఆ రాత్రి యెలుగెత్తి యేడ్చిరి.

saMkhyaa 14:1 appuDu aa sarvasamaajamu elugetti kaekalu vaesenu; prajalu aa raatri yelugetti yaeDchiri.

సంఖ్యా 14:2 మరియు ఇశ్రాయేలీయులందరు మోషే అహరోనులపైని సణగుకొనిరి.

saMkhyaa 14:2 mariyu iSraayaeleeyulaMdaru mOshae aharOnulapaini saNugukoniri.

సంఖ్యా 14:3 ఆ సర్వసమాజము అయ్యో ఐగుప్తులో మేమేల చావలేదు? ఈ అరణ్యమందు మేమేల చావలేదు? మేము కత్తివాత పడునట్లు యెహోవా మమ్మును ఈ దేశములోనికి ఏల తీసికొనివచ్చెను? మా భార్యలు మా పిల్లలు కొల్లపోవుదురు; తిరిగి ఐగుప్తుకు వెళ్లుట మాకు మేలుకాదా? అని వారితో అనిరి.

saMkhyaa 14:3 aa sarvasamaajamu ayyO aiguptulO maemaela chaavalaedu? ee araNyamaMdu maemaela chaavalaedu? maemu kattivaata paDunaTlu yehOvaa mammunu ee daeSamulOniki aela teesikonivachchenu? maa bhaaryalu maa pillalu kollapOvuduru; tirigi aiguptuku veLluTa maaku maelukaadaa? ani vaarito aniri.

సంఖ్యా 14:4 వారు మనము నాయకుని ఒకని నియమించుకొని ఐగుప్తునకు తిరిగి వెళ్లుదమని ఒకనితోఒకడు చెప్పుకొనగా

saMkhyaa 14:4 vaaru manamu naayakuni okani niyamiMchukoni aiguptunaku tirigi veLludamani okanitOokaDu cheppukonagaa

సంఖ్యా 14:5 మోషే అహరోనులు ఇశ్రాయేలీయుల సర్వ సమాజసంఘము ఎదుట సాగిలపడిరి.

saMkhyaa 14:5 mOshae aharOnulu iSraayaeleeyula sarva samaajasaMghamu eduTa saagilapaDiri.

సంఖ్యా 14:6 అప్పుడు దేశమును సంచరించి చూచినవారిలో నుండిన నూను కుమారుడగు యెహోషువయు యెఫున్నె కుమారుడగు కాలేబును బట్టలు చింపుకొని

saMkhyaa 14:6 appuDu daeSamunu saMchariMchi choochinavaarilO nuMDina noonu kumaaruDagu yehOshuvayu yephunne kumaaruDagu kaalaebunu baTTalu chiMpukoni

సంఖ్యా 14:7 ఇశ్రాయేలీయుల సర్వ సమాజముతో మేము సంచరించి చూచిన దేశము మిక్కిలి మంచి దేశము.

saMkhyaa 14:7 iSraayaeleeyula sarva samaajamutO maemu saMchariMchi choochina daeSamu mikkili maMchi daeSamu.

సంఖ్యా 14:8 యెహోవా మనయందు ఆనందించినయెడల ఆ దేశములో మనలను చేర్చి దానిని మనకిచ్చును;. అది పాలు తేనెలు ప్రవహించు దేశము.

saMkhyaa 14:8 yehOvaa manayaMdu aanaMdiMchinayeDala aa daeSamulO manalanu chaerchi daanini manakichchunu;. adi paalu taenelu pravahiMchu daeSamu.

సంఖ్యా 14:9 మెట్టుకు మీరు యెహోవామీద తిరుగబడకుడి, ఆ దేశ ప్రజలకు భయపడకుడి, వారు మనకు ఆహారమగుదురు, వారి నీడ వారిమీదనుండి తొలగిపోయెను. యెహోవా మనకు తోడైయున్నాడు, వారికి భయపడకుడనిరి. ఆ సర్వసమాజము వారిని రాళ్లతో కొట్టి చంపవలెననగా

saMkhyaa 14:9 meTTuku meeru yehOvaameeda tirugabaDakuDi, aa daeSa prajalaku bhayapaDakuDi, vaaru manaku aahaaramaguduru, vaari neeDa vaarimeedanuMDi tolagipOyenu. yehOvaa manaku tODaiyunnaaDu, vaariki bhayapaDakuDaniri. aa sarvasamaajamu vaarini raaLlatO koTTi chaMpavalenanagaa

సంఖ్యా 14:10 ప్రత్యక్షపు గుడారములో యెహోవా మహిమ ఇశ్రాయేలీయుల కందరికి కనబడెను.

saMkhyaa 14:10 pratyakshapu guDaaramulO yehOvaa mahima iSraayaeleeyula kaMDariki kanabaDenu.

సంఖ్యా 14:11 యెహోవా ఎన్నాళ్లవరకు ఈ ప్రజలు నన్ను అలక్ష్యము చేయుదురు? ఎన్నాళ్లవరకు నేను వారి మధ్యను చేసిన సూచక క్రియలన్నిటిని చూచి నన్ను నమ్మకయుందురు?

saMkhyaa 14:11 yehOvaa ennaaLlavaraku ee prajalu nannu alakshyamu chaeyuduru? ennaaLlavaraku naenu vaari madhyanu chaesina soochaka kriyalanniTini choochi nannu nammakayuMduru?

సంఖ్యా 14:12 నేను వారికి స్వాస్థ్యమియ్యక తెగులుచేత వారిని హతముచేసి, యీ జనముకంటె మహా బలముగల గొప్ప జనమును నీవలన పుట్టించెదనని మోషేతో చెప్పగా

saMkhyaa 14:12 naenu vaariki svaasthyamiyyaka teguluchaeta vaarini hatamuchaesi, yee janamukaMTe mahaa balamugala goppa janamunu neevalana puTTiMchedanani mOshaetO cheppagaa

సంఖ్యా 14:13 మోషే యెహోవాతో ఇట్లనెను ఆలాగైతే ఐగుప్తీయులు దానిగూర్చి విందురు; నీవు నీ బలముచేత ఈ జనమును ఐగుప్తీయులలోనుండి రప్పించితివిగదా; వీరు ఈ దేశనివాసులతో ఈ సంగతి చెప్పియుందురు.

saMkhyaa 14:13 mOshae yehOvaatO iTlanenu aalaagaitae aigupteeyulu daanigoorchi viMduru; neevu nee balamuchaeta ee janamunu aigupteeyulalOnuMDi rappiMchitavigadaa; veeru ee daeSanivaasulatO ee saMgati cheppiyuMduru.

సంఖ్యా 14:14 యెహోవా అను నీవు ఈ ప్రజలమధ్య నున్నావనియు, యెహోవా అను నీవు ముఖాముఖిగా కనబడినవాడవనియు, నీ మేఘము వారిమీద నిలుచుచున్నదనియు, నీవు పగలు మేఘస్తంభములోను రాత్రి అగ్నిస్తంభములోను వారి ముందర నడుచుచున్నావనియు వారు వినియున్నారు గదా.

saMkhyaa 14:14 yehOvaa anu neevu ee prajalamadhya nunnaavaniyu, yehOvaa anu neevu mukhaamukhigaa kanabaDinavaaDavaniyu, nee maeghamu vaarimeeda niluchuchunnadaniyu, neevu pagalu maeghastaMbhamulOnu raatri agnistaMbhamulOnu vaari muMdara naDuchuchunnaavaniyu vaaru viniyunnaaru gadaa.

సంఖ్యా 14:15 కాబట్టి నీవు ఒక్క దెబ్బతో ఈ జనులను చంపినయెడల నీ కీర్తినిగూర్చి విన జనములు

saMkhyaa 14:15 kaabaTTi neevu okka debbatO ee janulanu chaMpinaYeDala nee keertinigoorchi vinina janamulu

సంఖ్యా 14:16 ప్రమాణపూర్వకముగా తాను ఈ జనులకిచ్చిన దేశమందు వారిని చేర్చుటకు శక్తిలేక యెహోవా వారిని అరణ్యములో సంహరించెనని చెప్పుకొందురు.

saMkhyaa 14:16 pramaaNapoorvakamugaa taanu ee janulakichchina daeSamaMdu vaarini chaerchuTaku Saktilaeka yehOvaa vaarini araNyamulO saMhariMchenani cheppukoMduru.

సంఖ్యా 14:17 యెహోవా దీర్ఘశాంతుడును, కృపాతిశయితుడును

saMkhyaa 14:17 yehOvaa deerghaSaaMtuDunu, kRpaaTiSayuDunu

సంఖ్యా 14:18 దోషమును అతిక్రమమును పరిహరించువాడును, అపరాధిని నిరపరాధిగా ఎంచక మూడు నాలుగు తరములవరకు తండ్రుల దోషమును కుమారులమీదికి తెచ్చువాడునై యున్నాడని నీవు చెప్పిన మాటచొప్పున నా ప్రభువుయొక్క బలము ఘనపరచబడును గాక

saMkhyaa 14:18 dOshamunu atikramamunu parihariMchuvaaDunu, aparaadhini niraparaadhigaa eMchaka mooDu naalugu taramulavaraku taMDrula dOshamunu kumaarulameediki techchuvaaDunai yunnadani neevu cheppina maaTachoppuna naa prabhuvuyokka balamu ghanaparachabaDunu gaaka

సంఖ్యా 14:19 ఐగుప్తులోనుండి వచ్చినది మొదలుకొని యిదివరకు నీవు ఈ ప్రజలదోషమును పరిహరించియున్నట్లు నీ కృపాతిశయమునుబట్టి ఈ ప్రజల దోషమును దయచేసి క్షమించుమని యెహోవాతో చెప్పగా

saMkhyaa 14:19 aiguptulOnuMDi vachchinadi modalukoni yidivaraku neevu ee prajaladOshamunu parihariMchiyunnaTlu nee kRpaaatiSayamunubaTTi ee prajala dOshamunu dayachaesi kshamiMchumani yehOvaatO cheppagaa

సంఖ్యా 14:20 యెహోవా నీ మాటచొప్పున నేను క్షమించియున్నాను.

saMkhyaa 14:20 yehOvaa nee maaTachoppuna naenu kshamiMchiyunnaanu.

సంఖ్యా 14:21 అయితే నా జీవముతోడు, భూమి అంతయు యెహోవా మహిమతో నిండుకొనియుండును.

saMkhyaa 14:21 ayitae naa jeevamutODu, bhoomi aMtayy yehOvaa mahimatO niMDukoniyuMDunu.

సంఖ్యా 14:22 నేను ఐగుప్తులోను అరణ్యములోను చేసిన సూచక క్రియలను నా మహిమను చూచిన యీ మనుష్యులందరు ఈ పది మారులు నా మాట వినక నన్ను పరిశోధించిరి.

saMkhyaa 14:22 naenu aiguptulOnu araNyamulOnu chaesina soochaka kriyalanu naa mahimanu choochina yee manushyulaMdaru ee padi maarulu naa maaTa vinaka nannu pariSODhiMchiri.

సంఖ్యా 14:23 కాగా వారి పితరులకు ప్రమాణపూర్వకముగా నేనిచ్చిన దేశమును వారు చూడనే చూడరు; నన్ను అలక్ష్యము చేసినవారిలో ఎవరును దానిని చూడరు.

saMkhyaa 14:23 kaagaa vaari pitarulaku pramaaNapoorvakamugaa naenichchina daeSamunu vaaru chooDanae chooDaru; nannu alakshyamu chaesinavaarilO evarunu daanini chooDaru.

సంఖ్యా 14:24 నా సేవకుడైన కాలేబు మంచి మనస్సు కలిగి పూర్ణమనస్సుతో నన్ను అనుసరించిన హేతువుచేత అతడు పోయిన దేశములో అతని ప్రవేశపెట్టెదను.

saMkhyaa 14:24 naa saevakuDaina kaalaebu maMchi manassu kaligi poorNamanassutO nannu anusariMchina haetuvuchaeta ataDu pOyina daeSamulO atani pravaeSapeTTedanu.

సంఖ్యా 14:25 అతని సంతతి దాని స్వాధీనపరచుకొనును. అమాలేకీయులును కనానీయులును ఆ లోయలో నివసించుచున్నారు. రేపు మీరు తిరిగి ఎఱ్ఱసముద్రపు మార్గముగా అరణ్యమునకు ప్రయాణమైపోండనెను.

saMkhyaa 14:25 atani saMtati daani svaadheenaparachukonunu. amaalaekeeyulunu kanaaneeyulunu aa lOyalO nivasiMchuchunnaaru. raepu meeru tirigi e~r~rasamudrapu maargamugaa araNyamunaku prayaaNamaipoMDanenu.

సంఖ్యా 14:26 మరియు యెహోవా మోషే అహరోనులకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 14:26 mariyu yehOvaa mOshae aharOnulaku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 14:27 నాకు విరోధముగా సణగుచుండు ఈ చెడ్డ సమాజమును నేనెంతవరకు సహింపవలెను? ఇశ్రాయేలీయులు నాకు విరోధముగా సణగుచున్న సణగులను వినియున్నాను.

saMkhyaa 14:27 naaku virOdhamugaa saNuguchuMDu ee cheDDa samaajamunu naeneMtavaraku sahiMpavalenu? iSraayaeleeyulu naaku virOdhamugaa saNuguchunna saNugulanu viniyunnaan.

సంఖ్యా 14:28 నీవు వారితో యెహోవా వాక్కు ఏదనగా నా జీవముతోడు; మీరు నా చెవిలో చెప్పినట్లు నేను నిశ్చయముగా మీయెడల చేసెదను.

saMkhyaa 14:28 neevu vaarito yehOvaa vaakku aedanagaa naa jeevamutODu; meeru naa chevilO cheppinaTlu naenu niSchayamugaa meeyeDala chaesedan.

సంఖ్యా 14:29 మీ శవములు ఈ అరణ్యములోనే రాలును; మీ లెక్కమొత్తము చొప్పున మీలో లెక్కింపబడిన వారందరు, అనగా ఇరువది ఏండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము గలిగి నాకు విరోధముగా సణగినవారందరు రాలిపోవుదురు.

saMkhyaa 14:29 mee Savamulu ee araNyamulOnae raalunu; mee lekkamottamu choppuna meelO lekkiMpabaDina vaaraMdaru, anagaa iruvadi aeMDlu modalukoni pai praayamu galigi naaku virOdhamugaa saNaginavaaraMdaru raalipOvuduru.

సంఖ్యా 14:30 యెషున్నె కుమారుడైన కాలేబును నూను కుమారుడైన యెహోషువయు తప్ప మిమ్మును నివసింపజేయుదునని నేను ప్రమాణముచేసిన దేశమందు మీలో ఎవరును ప్రవేశింపరు; ఇది నిశ్చయము.

saMkhyaa 14:30 yephunne kumaaruDaina kaalaebunu noonu kumaaruDaina yehOshuvayu tappa mimmunu nivasIMpajaeyudunani naenu pramaaNamuchaesina daeSamaMdu meelo evarunu pravaeSiMparu; idi niSchayamu.

సంఖ్యా 14:31 అయితే వారు కొల్లపోవుదురని మీరు చెప్పిన మీ పిల్లలను నేను ఆ దేశములోపలికి రప్పించెదను; మీరు తృణీకరించిన దేశమును వారు స్వతంత్రించుకొనెదరు;

saMkhyaa 14:31 ayitae vaaru kollapOvudurani meeru cheppina mee pillalanu naenu aa daeSamulOpaliki rappiMchedanu; meeru tRNeekariMchina daeSamunu vaaru svataMtriMchukonedaru;

సంఖ్యా 14:32 అయితే మీ శవములు ఈ అరణ్యములో రాలును.

saMkhyaa 14:32 ayitae mee Savamulu ee araNyamulO raalunu.

సంఖ్యా 14:33 మీ శవములు ఈ అరణ్యములో క్షయమగువరకు మీ పిల్లలు ఈ అరణ్యములో నలుబది ఏండ్లు తిరుగులాడుచు మీ వ్యభిచార శిక్షను భరించెదరు.

saMkhyaa 14:33 mee Savamulu ee araNyamulO kshayamaguvaraku mee pillalu ee araNyamulO nalubadi aeMDlu tirugulaaDuchu mee vyabhichaara Sikshanu bhariMchedaru.

సంఖ్యా 14:34 మీరు ఆ దేశమును సంచరించి చూచిన నలుబది దినముల లెక్క ప్రకారము దినమునకు ఒక సంవత్సరము చొప్పున నలుబది సంవత్సరములు మీ దోషశిక్షను భరించి నేను మిమ్మును రోసివేసినట్లు తెలిసికొందురు.

saMkhyaa 14:34 meeru aa daeSamunu saMchariMchi choochina nalubadi dinamula lekka prakaaramu dinamunaku oka saMvatsaramu choppuna nalubadi saMvatsaramulu mee dOshaSikshanu bhariMchi naenu mimmunu rOsivaesinaTTu telisikoMduru.

సంఖ్యా 14:35 ఇది యెహోవా అను నేను చెప్పిన మాట; నాకు విరోధముగా కూడిన చెడ్డదగు ఈ సర్వ సమాజమునకు నిశ్చయముగా దీని చేసెదను. ఈ అరణ్యములో వారు క్షీణించిపోవుదురు; ఇక్కడనే చనిపోవుదురు అనెను.

saMkhyaa 14:35 idi yehOvaa anu naenu cheppina maaTa; naaku virOdhamugaa kooDina cheDDadagu ee sarva samaajamunaku niSchayamugaa deeni chaesedanu. ee araNyamulO vaaru ksheeNiMchipOvuduru; ikkaDanae chanipOvuduru anenu.

సంఖ్యా 14:36 ఆ దేశమును సంచరించి చూచుటకై మోషేచేత పంపబడి తిరిగివచ్చి ఆ దేశమునుగూర్చి చెడ్డసమాచారము చెప్పుటవలన సర్వ సమాజము అతనిమీద సణుగునట్లు చేసిన మనుష్యులు,

saMkhyaa 14:36 aa daeSamunu saMchariMchi choochuTakai mOshaechaeta paMpabaDi tirigivachchi aa daeSamunugoorchi cheDDasamaachaaramu cheppuTavalana sarva samaajamu atanimeeda saNugunaTlu chaesina manushyulu,

సంఖ్యా 14:37 అనగా ఆ దేశమునుగూర్చి చెడ్డ సమాచారము చెప్పిన మనుష్యులు యెహోవా సన్నిధిని తెగులుచేత చనిపోయిరి.

saMkhyaa 14:37 anagaa aa daeSamunugoorchi cheDDa samaachaaramu cheppina manushyulu yehOvaa sannidhini teguluchaeta chanipOyiri.

సంఖ్యా 14:38 అయితే ఆ దేశమును సంచరించి చూచిన మనుష్యులలో నూను కుమారుడగు యెహోషువయు యెఫున్నె కుమారుడగు కాలేబును బ్రదికిరి.

saMkhyaa 14:38 ayitae aa daeSamunu saMchariMchi choochina manushyulalO noonu kumaaruDagu yehOshuvayu yephunne kumaaruDagu kaalaebunu bradikiri.

సంఖ్యా 14:39 మోషే ఇశ్రాయేలీయులందరితో ఆ మాటలు చెప్పగా ఆ జనులు చాల దుఃఖించిరి.

saMkhyaa 14:39 mOshae iSraayaeleeyulaMdaritO aa maaTalu cheppagaa aa janulu chaala du@hkhiMchiri.

సంఖ్యా 14:40 వారు ఉదయమున లేచి ఆ కొండ కొనమీదికెక్కి చిత్తమండి, మేము పాపము చేసినవారము, యెహోవా చెప్పిన స్థలమునకు వెళ్లుదుము అనిరి.

saMkhyaa 14:40 vaaru udayamuna laechi aa koMDa konameedikekki chittamaMDi, maemu paapamu chaesinavaaramu, yehOvaa cheppina sthalamunaku veLludumu aniri.

సంఖ్యా 14:41 అప్పుడు మోషే ఇది ఏల? మీరు యెహోవా మాట మీరుచున్నారేమి?

saMkhyaa 14:41 appuDu mOshae idi aela? meeru yehOvaa maaTa meeruchunnaaraemi?

సంఖ్యా 14:42 అది కొనసాగదు. యెహోవా మీ మధ్యను లేడుగనుక మీ శత్రువులయెదుట హతము చేయబడుదురు; మీరు సాగిపోకుడి.

saMkhyaa 14:42 adi konasaagadu. yehOvaa mee madhyanu laeDuganuka mee Satruvulayeduta hatamu chaeyabaDuduru; meeru saagipOkudi.

సంఖ్యా 14:43 ఏలయనగా అమాలేకీయులు కనానీయులు మీకంటె ముందుగా అక్కడికి చేరియున్నారు; మీరు ఖద్గముచేత కూలుదురు; మీరు యెహోవాను అనుసరించుట మానితిరి గనుక ఇక యెహోవా మీకు తోడైయుండడని చెప్పెను.

saMkhyaa 14:43 aelayanagaa amaalaeekeeyulu kanaaneeyulu meekaMTemuMdugaa akkaDiki chaeriyunnaaru; meeru khaDgamuchaeta kooluduru; meeru yehOvaanu anusariMchuTa maanitiri ganuka ika yehOvaa meeku tODaiyuMDaDani cheppenu.

సంఖ్యా 14:44 అయితే వారు మూర్ఖించి ఆ కొండకొనకెక్కి పోయిరి; అయినను యెహోవా నిబంధన మందసమైనను మోషేయైనను పాశెములోనుండి బయలువెళ్లలేదు.

saMkhyaa 14:44 ayitae vaaru moorkhiMchi aa koMDakonakekki pOyiri; ayinanu yehOvaa nibaMdhana maMdasamainanu mOshaeyainanu paaLemulOnuMDi bayaluveLlalaedu.

సంఖ్యా 14:45 అప్పుడు ఆ కొండమీద నివాసముగానున్న అమాలేకీయులును కనానీయులును దిగివచ్చి వారిని కొట్టి హోర్మావరకు వారిని తరిమి హతముచేసిరి.

saMkhyaa 14:45 appuDu aa koMDameeda nivaasamugaanunna amaalaeekeeyulunu kanaaneeyulunu digivachchi vaarini koTTi hOrmaavaraku vaarini tarimi hatamuchaesiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 15

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 15:1 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 15:1 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 15:2 నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లనుము నేను మీ కిచ్చుచున్న దేశనివాసములలో మీరు ప్రవేశించిన తరువాత

saMkhyaa 15:2 neevu iSraayaeleeyulatO iTlanumu naenu mee kichchuchunna daeSanivaasamulalO meeru pravaeSiMchina taruvaata

సంఖ్యా 15:3 యెహోవాకు ఇంపైన సువాసన కలుగునట్లుగా గోవులలోని దానినేకాని, గొట్టమేకలలోని దానినేకాని, దహనబలిగానైనను, బలిగానైనను తెచ్చి, మ్రొక్కుబడి చెల్లించుటకనియో, స్వేచ్ఛార్పణగాననియో, నియామక కాలమందు అర్పించునదియనియో, దేనినైనను మీరు అర్పింపగోరినయెడల

saMkhyaa 15:3 yehOvaaku iMpaina suvaasana kalugunaTlugaa gOvulalOni daaninaekaani, go~r~ramaekalalOni daaninaekaani, dahanabaligaanainanu, baligaanainanu techchi, mrokkubaDi chelliMchuTakaniyO, svaechCharpaNagaananiyO, niyaamaka kaalamaMdu arpiMchunadiyaniyO, daeninainanu meeru arpiMpagOrinayeDala

సంఖ్యా 15:4 యెహోవాకు ఆ అర్పణము నర్పించువాడు ముప్పావు నూనెతో కలుపబడిన రెండు పళ్ల పిండిని నైవేద్యముగా తేవలెను.

saMkhyaa 15:4 yehOvaaku aa arpaNamu narpiMchuvaaDu muppaavu noonetO kalupabaDina reMDu paLla piMDini naivaedyamugaa taevalenu.

సంఖ్యా 15:5 ఒక్కొక్క గొట్టపిల్లతో కూడ దహనబలిమీదనేమి బలిమీదనేమి పోయుటకై ముప్పావు ద్రాక్షారసమును పానార్పణముగా సిద్ధపరచవలెను.

saMkhyaa 15:5 okkokka go~r~rapillatO kooDa dahanabalimeedanaemi balimeedanaemi pOyuTakai muppaavu draakshaarasamunu paanaarpaNamugaa siddhaparachavalenu.

సంఖ్యా 15:6 పొట్టేలుతో కూడ పడి నూనెతో కలుపబడిన నాలుగు పళ్ల పిండిని నైవేద్యముగా సిద్ధపరచవలెను.

saMkhyaa 15:6 poTTaelutO kooDa paDi noonetO kalupabaDina naalugu paLla piMDini naivaedyamugaa siddhaparachavalenu.

సంఖ్యా 15:7 పడి ద్రాక్షారసమును పానార్పణముగా తేవలెను; అది యెహోవాకు ఇంపైన సువాసన.

saMkhyaa 15:7 paDi draakshaarasamunu paanaarpaNamugaa taevalenu; adi yehOvaaku iMpaina suvaasana.

సంఖ్యా 15:8 మ్రొక్కుబడిని చెల్లించుటకైనను యెహోవాకు సమాధానబలి నర్పించుటకైనను నీవు

దహనబలిగానైనను బలిగానైనను కోడెదూడను సిద్ధపరచినయెడల

saMkhyaa 15:8 mrokkubaDini chelliMchuTakainanu yehOvaaku samaadhaanabali narpiMchuTakainanu neevu dahanabaligaanainanu baligaanainanu kODedooDanu siddhaparachinayeDala

సంఖ్యా 15:9 ఆ కోడెతో కూడ పడిన్నర నూనె కలుపబడిన ఆరు పళ్ల గోధుమ పిండిని నైవేద్యముగా

అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 15:9 aa kODetO kooDa paDinnara noone kalupabaDina aaru paLla gOdhuma piMDini naivaedyamugaa arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 15:10 మరియు యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల హోమముగా

saMkhyaa 15:10 mariyu yehOvaaku iMpaina suvaasanagala hOmamugaa

సంఖ్యా 15:11 పడిన్నర ద్రాక్షారసమును పానీయార్పణముగా తేవలెను; ఒక్కొక్క కోడెతో కూడను

ఒక్కొక్క పొట్టేలుతో కూడను, గొట్టలలోనిదైనను మేకలలోనిదైనను ఒక్కొక్క పిల్లతో కూడను, ఆలాగు చేయవలెను.

saMkhyaa 15:11 paDinnara draakshaarasamunu paaneeyarpaNamugaa taevalenu; okkokka kODetO kooDanu okkokka poTTaelutO kooDanu, go~r~ralalOnidainanu maekalalOnidainanu okkokka pillatO kooDanu, aalaagu chaeyavalenu.

సంఖ్యా 15:12 మీరు సిద్ధపరచువాటి లెక్కనుబట్టి వాటి లెక్కలో ప్రతిదానికిని అట్లు చేయవలెను.

saMkhyaa 15:12 meeru siddhaparachuvaaTi lekkanubaTTi vaaTi lekkalO pratidaanikini aTlu chaeyavalenu.

సంఖ్యా 15:13 దేశములో పుట్టినవారందరు యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల హోమార్పణమును

తెచ్చునప్పుడు ఆలాగుననే చేయవలెను.

saMkhyaa 15:13 daeSamulO puTTinavaaraMdaru yehOvaaku iMpaina suvaasanagala hOmaarpaNamunu techchunappuDu aalaagunanae chaeyavalenu.

సంఖ్యా 15:14 మీయొద్ద నివసించు పరదేశిగాని మీ తర తరములలో మీ మధ్యనున్న వాడెవడుగాని యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల హోమము అర్పింపగోరినప్పుడు మీరు చేయునట్లే అతడును చేయవలెను.

saMkhyaa 15:14 meeyodda nivasimchu paradaeSigaani mee tara taramulalo mee madhyanunna vaaDevaDugaani yehOvaaku iMpaina suvaasanagala hOmamu arpiMpagaOrinappuDu meeru chaeyunaTlae ataDunu chaeyavalenu.

సంఖ్యా 15:15 సంఘమునకు, అనగా మీకును మీలో నివసించు పరదేశికిని ఒక్కటే కట్టడ; అది మీ తర తరములకుండు నిత్యమైన కట్టడ; యెహోవా సన్నిధిని మీరున్నట్లే పరదేశియు ఉండును.

saMkhyaa 15:15 saMghamunaku, anagaa meekunu meelo nivasimchu paradaeSikini okkaTae kaTTaDa; adi mee tara taramulakuMDu nityamaina kaTTaDa; yehOvaa sannidhini meerunnaTlae paradaeSiyu uMDunu.

సంఖ్యా 15:16 మీకును మీయొద్ద నివసించు పరదేశికిని ఒక్కటే యేర్పాటు, ఒక్కటే న్యాయవిధి యుండవలెను.

saMkhyaa 15:16 meekunu meeyodda nivasimchu paradaeSikini okkaTae yaerpaaTu, okkaTae nyaayavidhi yuMDavalenu.

సంఖ్యా 15:17 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లనుము

saMkhyaa 15:17 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulatO iTlanumu

సంఖ్యా 15:18 నేను మిమ్మును కొనిపోవుచున్న దేశములో మీరు ప్రవేశించిన తరువాత

saMkhyaa 15:18 naenu mimmunu konipOvuchunna daeSamulo meeru pravaeSiMchina taruvaata

సంఖ్యా 15:19 మీరు ఆ దేశపు ఆహారమును తినునప్పుడు ప్రతిష్ఠార్పణమును యెహోవాకు అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 15:19 meeru aa daeSapu aahaaramunu tinunappuDu pratishThaarpaNamunu yehOvaaku arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 15:20 మీరు మీ మొదటి పిండిముద్ద రొట్టెను ప్రతిష్ఠార్పణముగా అర్పింపవలెను; కళ్లపు అర్పణమువలె దాని అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 15:20 meeru mee modaTi piMDimudda roTTenu pratishThaarpaNamugaa arpiMpavalenu; kaLlapu arpaNamuvale daani arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 15:21 మీ తర తరములకు మీ మొదటి పిండిముద్దలోనుండి ప్రతిష్ఠార్పణమును యెహోవాకు అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 15:21 mee tara tarumulaku mee modaTi piMDimuddalOnuMDi pratishThaarpaNamunu yehOvaaku arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 15:22 యెహోవా మోషేతో చెప్పిన యీ ఆజ్ఞలన్నిటిలో, అనగా

saMkhyaa 15:22 yehOvaa mOshaetO cheppina yee aaj~nalanniTilO, anagaa

సంఖ్యా 15:23 యెహోవా ఆజ్ఞాపించిన దినము మొదలుకొని అటుపైని మీ తరతరములకు యెహోవా మోషే ద్వారా మీకు ఆజ్ఞాపించినవాటిలో పొరబాటున దేనినైనను మీరు చేయకపోయినప్పుడు, అది సమాజమునకు తెలియబడనియెడల

saMkhyaa 15:23 yehOvaa aaj~naapiMchina dinamu modalukoni aTupaini mee taratarumulaku yehOvaa mOshae dvaaraa meeku aaj~naapiMchinavaaTilO porabaaTuna daeninainanu meeru chaeyakapOyinappuDu, adi samaajamunaku teliyabaDaniyeDala

సంఖ్యా 15:24 సర్వసమాజము యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగా నుండుటకై దహనబలిగా ఒక కోడెదూడను, విధిచొప్పున దాని నైవేద్యమును దాని పానీయార్పణమును పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను సిద్ధపరచవలెను.

saMkhyaa 15:24 sarvasamaajamu yehOvaaku iMpaina suvaasanagaa nuMDuTakai dahanabaligaa oka kODedooDanu, vidhichoppuna daani naivaedyamunu daani paaneeyaarpaNamunu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu siddhaparachavalenu.

సంఖ్యా 15:25 యాజకుడు ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజము నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేయవలెను; తెలియకయే దాని చేసెను గనుక క్షమింపబడును. వారు పొరబాటున చేసిన పాపములనుబట్టి తమ అర్పణమును, అనగా యెహోవాకు చెందవలసిన హోమమును పాపపరిహారార్థబలిని యెహోవా సన్నిధికి తీసికొనిరావలెను.

saMkhyaa 15:25 yaajakuDu iSraayaeleeyula sarvasamaajamu nimittamu praayaSchittamu chaeyavalenu; teliyakayae daani chaesenu ganuka kshamiMpabaDunu. vaaru porabaaTuna chaesina paapamulanubaTTi tama arpaNamunu, anagaa yehOvaaku cheMdavalasina hOmamunu paapaparihaaraarthabalini yehOvaa sannidhiki teesikoniraavalenu.

సంఖ్యా 15:26 అప్పుడు ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజమేమి, వారి మధ్యను నివసించు పరదేశియేమి క్షమాపణ నొందును; ఏలయనగా ప్రజలందరు తెలియకయే దాని చేయుట తటస్థించెను.

saMkhyaa 15:26 appuDu iSraayaeleeyula sarvasamaajamaemi, vaari madhyanu nivasiMchu paradaeSiyaemi kshamaapaNa noMdunu; aelayanagaa prajalaMdaru teliyakayae daani chaeyuTa taTasthiMchenu.

సంఖ్యా 15:27 ఒకడు పొరబాటున పాపము చేసినయెడల వాడు పాపపరిహారార్థబలిగా ఏడాది ఆడు మేకపిల్లను తీసికొనిరావలెను.

saMkhyaa 15:27 okaDu porabaaTuna paapamu chaesinayeDala vaaDu paapaparihaaraarthabaligaa aeDaadi aaDu maekapillanu teesikoniraavalenu.

సంఖ్యా 15:28 పొరబాటున యెహోవా సన్నిధిని దాని చేసెను గనుక తెలియకయే పాపము చేసిన వాని నిమిత్తము యాజకుడు ప్రాయశ్చిత్తము చేయును; వాని నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేయుటవలన వాడు క్షమాపణ నొందును.

saMkhyaa 15:28 porabaaTuna yehOvaa sannidhini daani chaesenu ganuka teliyakayae paapamu chaesina vaani nimittamu yaajakuDu praayaSchittamu chaeyunu; vaani nimittamu praayaSchittamu chaeyuTavalana vaaDu kshamaapaNa noMdunu.

సంఖ్యా 15:29 ఇశ్రాయేలీయులలో పుట్టినవాడేగాని వారి మధ్యను నివసించు పరదేశియేగాని పొరబాటున ఎవడైనను పాపము చేసినయెడల వానికిని మీకును విధి ఒక్కటే ఉండవలెను.

saMkhyaa 15:29 iSraayaeleeyulalO puTTinavaaDaegaani vaari madhyanu nivasiMchu paradaeSiyaegaani porabaaTuna evaDainanu paapamu chaesinayeDala vaanikini meekunu vidhi okkaTae uMDavalenu.

సంఖ్యా 15:30 అయితే దేశమందు పుట్టినవాడేగాని పరదేశియేగాని యెవడైనను సాహించి పాపముచేసినయెడల

saMkhyaa 15:30 ayitae daeSamaMdu puTTinavaaDaegaani paradaeSiyaegaani yevaDainanu sahasiMchi paapamuchaesinayeDala

సంఖ్యా 15:31 వాడు యెహోవాను తృణీకరించినవాడగును గనుక అట్టివాడు నిశ్చయముగా జనులలో నుండకుండ కొట్టివేయబడును; వాడు యెహోవా మాటను అలక్ష్యముచేసి ఆయన ఆజ్ఞను మీరినందున నిశ్చయముగా కొట్టివేయబడును; వాని దోషశిక్షకు వాడే కారకుడు.

saMkhyaa 15:31 vaaDu yehOvaanu tRNeekariMchinavaaDagunu ganuka aTTivaaDu niSchayamugaa janulalo nuMDakuMDa koTTivaeyabaDunu; vaaDu yehOvaa maaTanu alakshyamuchaesi aayana aaj~nanu meerinaMduna niSchayamugaa koTTivaeyabaDunu; vaani dOshaSikshaku vaaDae kaarakuDu.

సంఖ్యా 15:32 ఇశ్రాయేలీయులు అరణ్యములో ఉన్నప్పుడు ఒకడు విశ్రాంతిదినమున కట్టెలు ఏరుట చూచిరి.

saMkhyaa 15:32 iSraayaeleeyulu araNyamuLO unnappuDu okaDu viSraaMtidinamuna kaTTelu aeruTa choochiri.

సంఖ్యా 15:33 వాడు కట్టెలు ఏరుట చూచినవారు మోషే యొద్దకును అహరోను నొద్దకును సర్వసమాజము నొద్దకును వానిని తీసికొనివచ్చిరి.

saMkhyaa 15:33 vaaDu kaTTelu aeruTa choochinavaaru mOshae yoddakunu aharOnu noddakunu sarvasamaajamu noddakunu vaanini teesikonivachchiri.

సంఖ్యా 15:34 వానికి ఏమి చేయవలెనో అది విశదపరచబడలేదు గనుక వానిని కావలిలో ఉంచిరి.

saMkhyaa 15:34 vaaniki aemi chaeyavalenO adi viSadaparachabaDalaedu ganuka vaanini kaavalilo uMchiri.

సంఖ్యా 15:35 తరువాత యెహోవా ఆ మనుష్యుడు మరణశిక్ష నొందవలెను.

saMkhyaa 15:35 taruvaata yehOvaa aa manushyuDu maraNaSiksha noMdavalenu.

సంఖ్యా 15:36 సర్వసమాజము పాశెము వెలుపల రాళ్లతో వాని కొట్టి చంపవలెనని మోషేతో చెప్పెను. కాబట్టి యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు సర్వ సమాజము పాశెము వెలుపలికి వాని తీసికొనిపోయి రాళ్లతో వాని చావగొట్టెను.

saMkhyaa 15:36 sarvasamaajamu paaLemu velupala raaLlatO vaani koTTi chaMpavalenani mOshaetO cheppenu. kaabaTTi yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu sarva samaajamu paaLemu velupaliki vaani teesikonipOyi raaLlatO vaani chaavagoTTenu.

సంఖ్యా 15:37 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 15:37 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 15:38 నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లనుము. వారు తమ తర తరములకు తమ బట్టల అంచులకు కుచ్చులు చేసికొని అంచుల కుచ్చులమీద నీలిసూత్రము తగిలించవలెను.

saMkhyaa 15:38 neevu iSraayaeleeyulatO iTlanumu. vaaru tama tara taramulaku tama baTTala aMchulaku kuchchulu chaesikoni aMchula kuchchulameeda neelisootramu tagiliMpavalenu.

సంఖ్యా 15:39 మీరు నా ఆజ్ఞలన్నిటిని జ్ఞాపకము చేసికొని మీ దేవునికి ప్రతిష్ఠితులై యుండునట్లు మునుపటివలె కోరినవాటినిబట్టియు చూచినవాటినిబట్టియు వ్యభిచరింపక,

saMkhyaa 15:39 meeru naa aaj~nalanniTini j~naapakamu chaesikoni mee daevuniki pratishThitulai yuMDunaTlu munupaTivale kOrinavaaTinibaTTiyu choochinavaaTinibaTTiyu vyabhichariMpaka,

సంఖ్యా 15:40 దాని చూచి యెహోవా ఆజ్ఞలన్నిటిని జ్ఞాపకము చేసికొని వాటిననుసరించుటకే అది మీకు కుచ్చుగానుండును.

saMkhyaa 15:40 daani choochi yehOvaa aaj~nalanniTini j~naapakamu chaesikoni vaaTinanusariMchuTakae adi meeku kuchchugaanuMDunu.

సంఖ్యా 15:41 నేను మీకు దేవుడనై యుండునట్లుగా ఐగుప్తు దేశములోనుండి మిమ్మును రప్పించిన మీ దేవుడనైన యెహోవాను; మీ దేవుడనైన యెహోవాను నేనే.

saMkhyaa 15:41 naenu meeku daevuDanaai yuMDunaTlugaa aiguptu daeSamulOnuMDi mimmunu rappiMchina mee daevuDanaina yehOvaanu; mee daevuDanaina yehOvaanu naenae.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 16

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 16:1 లేవికి మునిమనుమడును కహాతుకు మనుమడును ఇస్తారు కుమారుడునగు కోరహూ,
రూబేనీయులలో ఏలీయాబు కుమారుడైన దాతాను అబీరాములును, పేలెతు కుమారుడైన ఓనును
యోచించుకొని

saMkhyaa 16:1 laeviki munimanumaDunu kahaatuku manumaDunu
ishaaru kumaaruDunagu kOrahu, roobaeneeyulalo aeleeyaabu
kumaarulaina daataanu abeeraamulununu, paeletu kumaaruDaina Onunu
yOchiMchukoni

సంఖ్యా 16:2 ఇశ్రాయేలీయులలో పేరుపొందిన సభికులును సమాజప్రధానులునైన రెండువందల
యేబదిమందితో మోషేకు ఎదురుగాలేచి

saMkhyaa 16:2 iSraayaeleeyulalo paerupoMdina sabhikulunu
samaajapradhaanulunaina reMDuvaMdala yaebadimaMditO mOshaeku
edurugaalaechi

సంఖ్యా 16:3 మోషే అహరోనులకు విరోధముగా పోగుపడి మీతో మాకిక పనిలేదు; ఈ
సర్వసమాజములోని ప్రతివాడును పరిశుద్ధుడే యెహోవా వారిమధ్యనున్నాడు; యెహోవా సంఘముమీద
మిమ్మును మీరేల హెచ్చించుకొనుచున్నారనగా,

saMkhyaa 16:3 mOshae aharOnulaku virOdhamugaa pOgupaDi meetO
maakika panilaedu; ee sarvasamaajamulOni prativaaDunu pariSuddhuDae
yehOvaa vaarimadhyannunnaaDu; yehOvaa saMghamumeeda mimmunu
meeraela hechchiMchukonuchunnaaranagaa,

సంఖ్యా 16:4 మోషే ఆ మాటవిని సాగిలపడెను. అటు తరువాత అతడు కోరహూతోను వాని
సమాజముతోను ఇట్లనెను

saMkhyaa 16:4 mOshae aa maaTavini saagilapaDenu. aTu taruvaata ataDu
kOrahutOnu vaani samaajamutOnu iTlanenu

సంఖ్యా 16:5 తనవాడు ఎవడో పరిశుద్ధుడు ఎవడో రేపు యెహోవా తెలియజేసి వానిని తన సన్నిధికి
రానిచ్చును. ఆయన తాను ఏర్పరచుకొనినవానిని తనయొద్దకు చేర్చుకొనును.

saMkhyaa 16:5 tanavaaDu evaDO pariSuddhuDu evaDO raepu yehOvaa
telijajaesi vaanini tana sannidhiki raanichchunu. aayana taanu
aerparachukoninavaanini tanayoddaku chaerchukonunu.

సంఖ్యా 16:6 ఈలాగు చేయుడి; కోరహూను అతని సమస్త సమూహమునైన మీరును ధూపార్తులను
తీసికొని వాటిలో అగ్నియుంచి రేపు యెహోవా సన్నిధిని వాటిమీద ధూపద్రవ్యము వేయుడి.

saMkhyaa 16:6 eelaagu chaeyuDi; kOrahunu atani samasta samoo hamunaina meerunu dhoopaartulanu teesikoni vaaTilO agniyuMchi raepu yehOvaa sannidhini vaaTimeeda dhoopadravyamu vaeyuDi.

సంఖ్యా 16:7 అప్పుడు యెహోవా యే మనుష్యుని యేర్పరచుకొనునో వాడే పరిశుద్ధుడు. లేవి కుమారులారా, మీతో నాకిక పనిలేదు.

saMkhyaa 16:7 appuDu yehOvaa yae manushyuni yaerparachukonunO vaaDae pariSuddhuDu. laevi kumaarulaaraa, meetO naakika panilaedu.

సంఖ్యా 16:8 మరియు మోషే కోరహుతో ఇట్లనెను లేవి కుమారులారా వినుడి.

saMkhyaa 16:8 mariyu mOshae kOrahutO iTlanenu laevi kumaarulaaraa vinuDi.

సంఖ్యా 16:9 తన మందిరసేవ చేయుటకు యెహోవా మిమ్మును తనయొద్దకు చేర్చుకొనుటయు, మీరు సమాజము ఎదుట నిలిచి వారు చేయవలసిన సేవ చేయునట్లు ఇశ్రాయేలీయుల దేవుడు ఇశ్రాయేలీయుల సమాజములోనుండి మిమ్మును వేరుపరచుటయు మీకు అల్పముగా కనబడునా?

saMkhyaa 16:9 tana maMdirasaeva chaeyuTaku yehOvaa mimmunu tanayoddaku chaerchukonuTayu, meeru samaajamu eduTa nilichi vaaru chaeyavalasina saeva chaeyunaTlu iSraayaeleeyula daevuDu iSraayaeleeyula samaajamulOnuMDi mimmunu vaeruparachuTayu meeku alпамugaa kanabaDunaa?

సంఖ్యా 16:10 ఆయన నిన్నును నీతో లేవీయులైన నీ గోత్రపువారినందరిని చేర్చుకొనెను గదా. అయితే మీరు యాజకత్వము కూడ కోరుచున్నారు.

saMkhyaa 16:10 aayana ninnunu neetO laeveeyulaina nee gOtrapuvaarinaMdarini chaerchukonenu gadaa. ayitae meeru yaajakatvamu kooDa kOruchunnaaru.

సంఖ్యా 16:11 ఇందు నిమిత్తము నీవును నీ సమస్తసమాజమును యెహోవాకు విరోధముగా పోగైయున్నారు. అహరోను ఎవడు? అతనికి విరోధముగా మీరు సణగనేల అనెను.

saMkhyaa 16:11 iMdu nimittamu neevunu nee samastasamaajamunu yehOvaaku virOdhamugaa pOGaiyunnaaru. aharOnu evaDu? ataniki virOdhamugaa meeru saNuganaela anenu.

సంఖ్యా 16:12 అప్పుడు మోషే ఏలీయాబు కుమారులైన దాతాను అబీరాములను పిలువనంపించెను.

saMkhyaa 16:12 appuDu mOshae aeleeaabu kumaarulaina daataanu abeeraamulanu piluvanaMpiMchenu.

సంఖ్యా 16:13 అయితే వారు మేము రాము; ఈ అరణ్యములో మమ్మును చంపవలెనని పాలు తేనెలు ప్రవహించు దేశములోనుండి మమ్మును తీసికొనివచ్చుట చాలనట్లు, మామీద ప్రభుత్వము చేయుటకును నీకధికారము కావలెనా?

saMkhyaa 16:13 ayitae vaaru maemu raamu; ee araNyamulO mammunu chaMpavalenani paalu taenelu pravahiMchu daeSamulOnuMDi mammunu teesikonivachchuTa chaalanaTTu, maameeda prabhutvamu chaeyuTakunu neekadhikaaramu kaavalenaa?

సంఖ్యా 16:14 అంతేకాదు, నీవు పాలు తేనెలు ప్రవహించు దేశములోనికి మమ్మును తీసికొనిరాలేదు; పొలములు ద్రాక్షతోటలుగల స్వాస్థ్యము మాకియ్యలేదు; ఈ మనుష్యుల కన్నులను ఊడదీయుదువా? మేము రాము అనిరి.

saMkhyaa 16:14 aMtaekaadu, neevu paalu taenelu pravahiMchu daeSamulOniki mammunu teesikoniraalaedu; polamulu draakshatOTalugala svaasthyamu maakiyyalaedu; ee manushyula kannulanu ooDadeeyuduvaa? maemu raamu aniri.

సంఖ్యా 16:15 అందుకు మోషే మిక్కిలి కోపించి నీవు వారి నైవేద్యమును లక్ష్యపెట్టకుము. ఒక్క గాడిదనైనను వారియొద్ద నేను తీసికొనలేదు; వారిలో ఎవనికిని నేను హాని చేయలేదని యెహోవాయొద్ద మనవిచేసెను.

saMkhyaa 16:15 aMduku mOshae mikkili kOpiMchi neevu vaari naivaedyamunu lakshyapeTTakumu. okka gaaDidanainanu vaariyodda naenu teesikonalaedu; vaarilO evanikini naenu haani chaeyalaedani yehOvaayodda manavichaesenu.

సంఖ్యా 16:16 మరియు మోషే కోరహుతో నీవును నీ సర్వసమూహమును, అనగా నీవును వారును అహారోనును రేపు యెహోవా సన్నిధిని నిలువవలెను.

saMkhyaa 16:16 mariyu mOshae kOrahuto neevunu nee sarvasamoohamunu, anagaa neevunu vaarunu aharOnunu raepu yehOvaa sannidhini niluvavalenu.

సంఖ్యా 16:17 మీలో ప్రతివాడును తన తన ధూపార్తిని తీసికొని వాటిమీద ధూపద్రవ్యము వేసి, ఒక్కొక్కడు తన ధూపార్తిని పట్టుకొని రెండువందల ఏబది ధూపార్తులను యెహోవా సన్నిధికి తేవలెను, నీవును అహారోనును ఒక్కొక్కడు తన ధూపార్తిని తేవలెనని చెప్పెను.

saMkhyaa 16:17 meelO prativaaDunu tana tana dhoopaartini teesikoni vaaTimeeda dhoopadravyamu vaesi, okkokkaDu tana dhoopaartini paTTukoni reMDuvaMdala aebadi dhoopaartulanu yehOvaa sannidhiki taevalenu, neevunu aharOnunu okkokkaDu tana dhoopaartini taevalenani cheppenu.

సంఖ్యా 16:18 కాబట్టి వారిలో ప్రతివాడును తన ధూపార్తిని తీసికొని వాటిలో అగ్నియుంచి వాటిమీద ధూపద్రవ్యము వేసినప్పుడు, వారును మోషే అహరోనులును ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారమునొద్ద నిలిచిరి.

saMkhyaa 16:18 kaabaTTi vaarilO prativaaDunu tana dhoopaartini teesikoni vaaTilO agniyuMchi vaaTimeeda dhoopadravyamu vaesinappuDu, vaarunu mOshae aharOnulunu pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramunodda nilichiri.

సంఖ్యా 16:19 కోరహు ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారమునొద్దకు సర్వసమాజమును వారికి విరోధముగా పోగుచేయగా యెహోవా మహిమ సర్వసమాజమునకు కనబడెను.

saMkhyaa 16:19 kOrahu pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramunoddaku sarvasamaajamunu vaariki virOdhamugaa pOguchaeyagaa yehOvaa mahima sarvasamaajamunaku kanabaDenu.

సంఖ్యా 16:20 అప్పుడు యెహోవా మీరు ఈ సమాజములోనుండి అవతలికి వెళ్లుడి.

saMkhyaa 16:20 appuDu yehOvaa meeru ee samaajamulOnuMDi avataliki veLluDi.

సంఖ్యా 16:21 క్షణములో నేను వారిని కాల్చివేయుదునని మోషే అహరోనులతో చెప్పగా

saMkhyaa 16:21 kshaNamulO naenu vaarini kaalchivaeyudunani mOshae aharOnulatO cheppagaa

సంఖ్యా 16:22 వారు సాగిలపడి సమస్త శరీరాత్మలకు దేవుడవైన దేవా, యీ యొక్కడు పాపము చేసినందున ఈ సమస్త సమాజముమీద నీవు కోపపడుదువా? అని వేడుకొనిరి.

saMkhyaa 16:22 vaaru saagilapaDi samasta Sareeraatmalaku daevuDavaina daevaa, yee yokkaDu paapamu chaesinaMduna ee samasta samaajamumeeda neevu kOpapaDuduvaa? ani vaeDukoniri.

సంఖ్యా 16:23 అప్పుడు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 16:23 appuDu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 16:24 కోరహు దాతాను అబీరాములయొక్క నివాసముల చుట్టుపట్లనుండి తొలగిపోవుదని జనసమాజముతో చెప్పుము.

saMkhyaa 16:24 kOrahu daataanu abeeraamulayokka nivaasamula chuTTupaTlanuMDi tolagipOvuDani janasamaajamutO cheppumu.

సంఖ్యా 16:25 అప్పుడు మోషే లేచి దాతాను అబీరాములయొద్దకు వెళ్లగా ఇశ్రాయేలీయుల పెద్దలు అతని వెంట వెళ్లిరి.

saMkhyaa 16:25 appuDu mOshae laechi daataanu abeeraamulayoddaku veLlagaa iSraayaeleeyula peddalu atani veMTa veLliri.

సంఖ్యా 16:26 అతడు ఈ దుష్టుల గుడారములయొద్దనుండి తొలగిపోవుడి; మీరు వారి పాపములన్నిటిలో పాలివారై నశింపక యుండునట్లు వారికి కలిగినదేదియు ముట్టకుడి అని ఆ సమాజముతో అనెను.

saMkhyaa 16:26 ataDu ee dushTula guDaaramulayoddanuMDi tolagipOvuDi; meeru vaari paapamulanniTilO paalivaarai naSiMpaka yuMDunaTlu vaariki kaliginadaediyu muTTakuDi ani aa samaajamutO anenu.

సంఖ్యా 16:27 కాబట్టి వారు కోరహు దాతాను అబీరాముల నివాసములయొద్దనుండి ఇటు అటు లేచిపోగా, దాతాను అబీరాములును వారి భార్యలును వారి కుమారులును వారి పసిపిల్లలును తమ గుడారముల ద్వారమున నిలిచిరి.

saMkhyaa 16:27 kaabaTTi vaaru kOrahu daataanu abeeraamula nivaasamulayoddanuMDi iTu aTu laechipOgaa, daataanu abeeraamulunu vaari bhaaryalunu vaari kumaarulunu vaari pasipillalunu tama guDaaramula dvaaramuna nilichiri.

సంఖ్యా 16:28 మోషే ఈ సమస్త కార్యములను చేయుటకు యెహోవా నన్ను పంపెననియు, నా అంతట నేనే వాటిని చేయలేదనియు దీనివలన మీరు తెలిసికొందురు.

saMkhyaa 16:28 mOshae ee samasta kaaryamulanu chaeyuTaku yehOvaa nannu paMpenaniyu, naa aMTaTa naenae vaaTini chaeyalaedaniyu deenivalana meeru telisikoMduru.

సంఖ్యా 16:29 మనుష్యులందరికి వచ్చు మరణమువంటి మరణము వీరు పొందినయెడలను, సమస్త మనుష్యులకు కలుగునదే వీరికి కలిగినయెడలను, యెహోవా నన్ను పంపలేదు.

saMkhyaa 16:29 manushyulaMdariki vachchu maraNamuvaMTi maraNamu veeru poMdinayeDalanu, samasta manushyulaku kalugunadae veeriki kaliginayeDalanu, yehOvaa nannu paMpalaedu.

సంఖ్యా 16:30 అయితే యెహోవా గొప్ప వింత పుట్టించుటవలన వారు ప్రాణములతో పాతాళములో కూలునట్లు భూమి తన నోరుతెరచి వారిని వారికి కలిగిన సమస్తమును మింగివేసినయెడల వారు యెహోవాను అలక్ష్మము చేసిరని మీకు తెలియుననెను.

saMkhyaa 16:30 ayitae yehOvaa goppa viMta puTTiMchuTavalana vaaru praaNamulatO paataaLamulO koolunaTlu bhoomi tana nOruterachi vaarini vaariki kaligina samastamunu miMgivaesinayeDala vaaru yehOvaanu alakshyamu chaesirani meeku teliyunanenu.

సంఖ్యా 16:31 అతడు ఆ మాటలన్నియు చెప్పి చాలించగానే వారి క్రింది నేల నెరవిడిచెను.

saMkhyaa 16:31 ataDu aa maaTalanniyu cheppi chaaliMchagaanae vaari kriMdi naela neraviDichenu.

సంఖ్యా 16:32 భూమి తన నోరు తెరచి వారిని వారి కుటుంబములను కోరహు సంబంధులందరిని వారి సమస్త సంపాద్యమును మింగివేసెను.

saMkhyaa 16:32 bhoomi tana nOru terachi vaarini vaari kuTuMbamulanu kOrahu saMBaMdhulaMdarini vaari samasta saMpaadyamunu miMgivaesenu.

సంఖ్యా 16:33 వారును వారి సంబంధులందరును ప్రాణముతో పాతాళములో కూలిరి; భూమి వారిని మింగివేసెను; వారు సమాజములో ఉండకుండ నశించిరి.

saMkhyaa 16:33 vaarunu vaari saMBaMdhulaMdarunu praaNamutO paataaLamulO kooliri; bhoomi vaarini miMgivaesenu; vaaru samaajamulO uMDakuMDa naSiMchiri.

సంఖ్యా 16:34 వారి చుట్టునున్న ఇశ్రాయేలీయులందరు వారి ఘోష విని భూమి మనలను మింగివేయునేమో అనుకొనుచు పారిపోయిరి.

saMkhyaa 16:34 vaari chuTTununna iSraayaeleeyulaMdaru vaari ghOsha vini bhoomi manalanu miMgivaeyunaemO anukonuchu paaripOyiri.

సంఖ్యా 16:35 మరియు యెహోవా యొద్దనుండి అగ్ని బయలుదేరి ధూపార్పణమును తెచ్చిన ఆ రెండువందల ఏబదిమందిని కాల్చివేసెను.

saMkhyaa 16:35 mariyu yehOvaa yoddanuMDi agni bayaludaeri dhoopaarpaNamunu techchina aa reMDuvaMdala aebadimaMdini kaalchivaesenu.

సంఖ్యా 16:36 అప్పుడు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు యాజకుడగు అహరోను కుమారుడైన ఎలియాజరుతో ఇట్లనుము ఆ అగ్నిమధ్యనుండి ఆ ధూపార్తులను ఎత్తుము, అవి ప్రతిష్ఠితమైనవి.

saMkhyaa 16:36 appuDu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu yaajakuDagu aharOnu kumaaruDaina eliyaajarutO iTlanumu aa agnimadhyanuMDi aa dhoopaartulanu ettumu, avi pratishThitamainavi.

సంఖ్యా 16:37 ఆ అగ్నిని దూరముగా చల్లుము.

saMkhyaa 16:37 aa agnini dooramugaa challumu.

సంఖ్యా 16:38 పాపముచేసి తమ ప్రాణములకు ముప్పుతెచ్చుకొనిన వీరి ధూపార్తులను తీసికొని బలిపీఠమునకు కప్పుగా వెడల్పుయిన రేకులను చేయవలెను. వారు యెహోవా సన్నిధికి వాటిని తెచ్చినందున అవి ప్రతిష్ఠితమైనవి; అవి ఇశ్రాయేలీయులకు ఆనవాలుగా ఉండును.

saMkhyaa 16:38 paapamuchaesi tama praaNamulaku mupputechchukonina veeri dhoopaartulanu teesikoni balipeeThamunaku kappugaa veDalpayina raekulanu chaeyavalenu. vaaru yehOvaa sannidhiki vaaTini techchinaMduna avi pratishThitamainavi; avi iSraayaeleeyulaku aanavaalugaa uMDunu.

సంఖ్యా 16:39 అహరోను సంతాన సంబంధి కాని అన్యడెవడును యెహోవా సన్నిధిని ధూపము అర్పింప సమీపించి,

saMkhyaa 16:39 aharOnu saMtaana saMBaMdhi kaani anyuDevaDunu yehOvaa sannidhini dhoopamu arpiMpa sameepiMchi,

సంఖ్యా 16:40 కోరహువలెను అతని సమాజమువలెను కాకుండునట్లు ఇశ్రాయేలీయులకు జ్ఞాపకసూచనగా ఉండుటకై యాజకుడైన ఎలియాజరు కల్పబడినవారు అర్పించిన యిత్తడి ధూపార్తులను తీసి యెహోవా మోషే ద్వారా తనతో చెప్పినట్లు వాటితో బలిపీఠమునకు కప్పుగా వెడల్పుయిన రేకులు చేయించెను.

saMkhyaa 16:40 kOrahuvalenu atani samaajamuvalenu kaakuMDunaTlu iSraayaeleeyulaku j~naapakasoochanagaa uMDuTakai yaajakuDaina eliyaajaru kaalchabaDinavaaru arpiMchina yittaDi dhoopaartulanu teesi yehOvaa mOshae dvaaraa tanatO cheppinaTlu vaaTitO balipeeThamunaku kappugaa veDalpayina raekulu chaeyiMchenu.

సంఖ్యా 16:41 మరునాడు ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజము మోషే అహరోనులకు విరోధముగా
సణుగుచు మీరు యెహోవా ప్రజలను చంపితిరని చెప్పి

saMkhyaa 16:41 marunaaDu iSraayaeleeyula sarvasamaajamu mOshae
aharOnulaku virOdhamugaa saNuguchu meeru yehOvaa prajalanu
chaMpitirani cheppi

సంఖ్యా 16:42 సమాజము మోషే అహరోనులకు విరోధముగా కూడెను. వారు ప్రత్యక్షపు
గుడారమువైపు తిరిగి చూడగా ఆ మేఘము దాని కమ్మెను; యెహోవా మహిమయు కనబడెను.

saMkhyaa 16:42 samaajamu mOshae aharOnulaku virOdhamugaa
kooDenu. vaaru pratyakshapu guDaaramuvaipu tirigi chooDagaa aa
maeghamu daani kammenu; yehOvaa mahimayu kanabaDenu.

సంఖ్యా 16:43 మోషే అహరోనులు ప్రత్యక్షపు గుడారము ఎదుటికి రాగా

saMkhyaa 16:43 mOshae aharOnulu pratyakshapu guDaaramu eduTiki
raagaa

సంఖ్యా 16:44 యెహోవా మీరు ఈ సమాజము మధ్యనుండి తొలగిపోవుడి,

saMkhyaa 16:44 yehOvaa meeru ee samaajamu madhyanuMDi
tolagipOvuDi,

సంఖ్యా 16:45 క్షణములో నేను వారిని నశింపజేయుదునని మోషేకు సెలవియ్యగా వారు
సాగిలపడిరి.

saMkhyaa 16:45 kshaNamulO naenu vaarini naSiMpajaeyudunani
mOshaeku selaviyyagaa vaaru saagilapaDiri.

సంఖ్యా 16:46 అప్పుడు మోషే నీవు ధూపార్తిని తీసికొని బలిపీఠపు నిప్పులతో నింపి ధూపమువేసి
వేగముగా సమాజమునొద్దకు వెళ్లి వారినిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేయుము; కోపము యెహోవా
సన్నిధినుండి బయలుదేరెను; తెగులు మొదలుపెట్టెనని అహరోనుతో చెప్పగా

saMkhyaa 16:46 appuDu mOshae neevu dhoopaartini teesikoni
balipeeThapu nippulatO niMpi dhoopamuvaesi vaegamugaa
samaajamunoddaku veLli vaarinimittamu praayaSchittamu chaeyumu;
kOpamu yehOvaa sannidhinuMDi bayaludaerenu; tegulu
modalupeTTenani aharOnutO cheppagaa

సంఖ్యా 16:47 మోషే చెప్పినట్లు అహరోను వాటిని తీసికొని సమాజముమధ్యకు పరుగెత్తి పోయినప్పుడు తెగులు జనులలో మొదలుపెట్టి యుండెను; కాగా అతడు ధూపమువేసి ఆ జనుల నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేసెను.

saMkhyaa 16:47 mOshae cheppinaTlu aharOnu vaaTini teesikoni samaajamumadhyaku parugetti pOyinappuDu tegulu janulaO modalupeTTi yuMDenu; kaagaa ataDu dhoopamuvaesi aa janula nimittamumu praayaSchittamu chaesenu.

సంఖ్యా 16:48 అతడు చచ్చినవారికిని బ్రతికియున్న వారికిని మధ్యను నిలువబడగా తెగులు ఆగెను.

saMkhyaa 16:48 ataDu chachchinavaarikini bratikiyunna vaarikini madhyanu niluvabaDagaa tegulu aagenu.

సంఖ్యా 16:49 కోరహు తిరుగుబాటున చనిపోయినవారు గాక పదునాలుగువేల ఏడువందలమంది ఆ తెగులుచేత చచ్చిరి.

saMkhyaa 16:49 kOrahu tirugubaaTuna chanipOyinavaaru gaaka padunaaluguvaela aeDuvaMdalamaMdi aa teguluchaeta chachchiri.

సంఖ్యా 16:50 ఆ తెగులు ఆగినప్పుడు అహరోను ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారము దగ్గరనున్న మోషేయొద్దకు తిరిగివచ్చెను.

saMkhyaa 16:50 aa tegulu aaginappuDu aharOnu pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramu daggaranunna mOshaeyoddaku tirigivachchenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 17

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 17:1 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 17:1 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu.

సంఖ్యా 17:2 నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో మాటలాడి వారియొద్ద నొక్కొక్క పితరుల కుటుంబమునకు ఒక్కొక్క కట్టగా, అనగా వారి ప్రధానులందరియొద్ద వారి వారి పితరుల కుటుంబముల చొప్పున పండ్రెండు కట్టలను తీసికొని యెవరి కట్టమీద వారిపేరు వ్రాయుము.

saMkhyaa 17:2 neevu iSraayaeleeyulatO maaTalaadi vaariyodda nokkokka pitarula kuTuMbamunaku okkokka ka~r~ragaa, anagaa vaari pradhaanulaMdariyodda vaari vaari pitarula kuTuMbamula choppuna paMDreMDu ka~r~ralanu teesikoni yevari ka~r~rameeda vaaripaeru vraayumu.

సంఖ్యా 17:3 లేవి కట్టమీద అహరోను పేరు వ్రాయవలెను; ఏలయనగా పితరుల కుటుంబముల ప్రధానునికి ఒక్క కట్టయే యుండవలెను.

saMkhyaa 17:3 laevi ka~r~rameeda aharOnu paeru vraayavalenu; aelayanagaa pitarula kuTuMbamula pradhaanuniki okka ka~r~rayae yuMDavalenu.

సంఖ్యా 17:4 నేను మిమ్మును కలిసికొను ప్రత్యక్షపు గుడారములోని శాసనములయెదుట వాటిని ఉంచవలెను.

saMkhyaa 17:4 naenu mimmunu kalisikonu pratyakshapu guDaaramulOni SaasanamulayeduTa vaaTini uMchavalenu.

సంఖ్యా 17:5 అప్పుడు నేను ఎవని ఏర్పరచుకొందునో వాని కట్ట చిగిరించును. ఇశ్రాయేలీయులు మీకు విరోధముగా సణుగుచుండు సణుగులు నాకు వినబడకుండ మాన్పివేయుదును.

saMkhyaa 17:5 appuDu naenu evani aerparachukoMdunO vaani ka~r~ra chigiriMchunu. iSraayaeleeyulu meeku virOdhamugaa saNuguchuMDu saNugulu naaku vinabaDakuMDa maanpivaeyudunu.

సంఖ్యా 17:6 కాబట్టి మోషే ఇశ్రాయేలీయులతో చెప్పగా వారి ప్రధానులందరు తమ తమ పితరుల కుటుంబములలో ఒక్కొక్క ప్రధానునికి ఒక్కొక్క కట్ట చొప్పున పండ్రెండు కట్టలను అతనికిచ్చిరి; అహరోను కట్టయు వారి కట్టల మధ్యనుండెను.

saMkhyaa 17:6 kaabaTTi mOshae iSraayaeleeyulatO cheppagaa vaari pradhaanulaMdaru tama tama pitarula kuTuMbamulalo okkokka pradhaanuniki okkokka ka~r~ra choppuna paMDreMDu ka~r~ralanu atanikichchiri; aharOnu ka~r~rayu vaari ka~r~rala madhyanuMDenu.

సంఖ్యా 17:7 మోషే వారి కట్టలను సాక్ష్యపు గుడారములో యెహోవా సన్నిధిని ఉంచెను.

saMkhyaa 17:7 mOshae vaari ka~r~ralanu saakshyapu guDaaramulo yehOvaa sannidhini uMchenu.

సంఖ్యా 17:8 మరునాడు మోషే సాక్ష్యపు గుడారములోనికి వెళ్లి చూడగా లేవి కుటుంబపుదైన అహరోను కట్ట చిగిర్చియుండెను. అది చిగిర్చి పువ్వులు పూసి బాదము పండ్లు గలదాయెను.

saMkhyaa 17:8 marunaaDu mOshae saakshyapu guDaaramulOniki veLli chooDagaa laevi kuTuMbapudaina aharOnu ka~r~ra chigirchiyuMDenu. adi chigirchi puvvulu poosi baadamu paMDlu galadaayenu.

సంఖ్యా 17:9 మోషే యెహోవా సన్నిధినుండి ఆ కట్టలన్నిటిని ఇశ్రాయేలీయులందరి యెదుటికి తేగా వారు వాటిని చూచి యొక్కొక్కడు ఎవరి కట్టను వారు తీసికొనిరి.

saMkhyaa 17:9 mOshae yehOvaa sannidhinuMDi aa ka~r~ralanniTini iSraayaeleeyulaMdari yeduTiki taegaa vaaru vaaTini choochi yokkokkaDu evari ka~r~ranu vaaru teesikoniri.

సంఖ్యా 17:10 అప్పుడు యెహోవా మోషేతో ఇట్లనెను తిరుగబడిన వారినిగూర్చి ఆనవాలుగా కాపాడబడునట్లు, అహరోను కట్టను మరల శాసనముల యెదుట ఉంచుము. వారు చావకుండునట్లు నాకు వినబడకుండ వారి సణుగులను కేవలము అణచి మాన్పివేసిన వాడవౌదువు.

saMkhyaa 17:10 appuDu yehOvaa mOshaetO iTlanenu tirugabaDina vaarinigoorchi aanavaalugaa kaapaaDabaDunaTlu, aharOnu ka~r~ranu marala Saasanamula yeduTa uMchumu. vaaru chaavakuMDunaTlu naaku vinabaDakuMDa vaari saNugulanu kaevalamu aNachi maanpivaesina vaaDavauduvu.

సంఖ్యా 17:11 అప్పుడు యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు అతడు చేసెను; ఆలాగుననే చేసెను.

saMkhyaa 17:11 appuDu yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu ataDu chaesenu; aalaagunanae chaesenu.

సంఖ్యా 17:12 అయితే ఇశ్రాయేలీయులు మోషేతో ఇట్లనిరి ఇదిగో మా ప్రాణములు పోయినవి; నశించిపోతిమి మేమందరము నశించిపోతిమి.

saMkhyaa 17:12 ayitae iSraayaeleeyulu mOshaetO iTlaniri idigO maa praaNamulu pOyinavi; naSiMchipOtiui maemaMdaramu naSiMchipOtiui.

సంఖ్యా 17:13 యెహోవా మందరమునకు సమీపించు ప్రతివాడును చచ్చును; మేము అందరము చావవలసియున్నదా? అని పలికిరి.

saMkhyaa 17:13 yehOvaa maMdiramunaku sameepiMchu prativaaDunu chachchunu; maemu aMdaramu chaavavalasiyunnadaa? ani palikiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 18

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 18:1 యెహోవా అహరోనుతో ఇట్లనెను నీవును నీ కుమారులును నీ తండ్రి కుటుంబమును పరిశుద్ధస్థలపు సేవలోని దోషములకు ఉత్తరవాదులు; నీవును నీ కుమారులును మీ యాజకత్వపు దోషములకు ఉత్తరవాదులు

saMkhyaa 18:1 yehOvaa aharOnutO iTlanenu neevunu nee kumaarulunu nee taMDri kuTuMbamunu pariSuddhasthalapu saevalOni dOshamulaku uttaravaadulu; neevunu nee kumaarulunu mee yaajakatvapu dOshamulaku uttaravaadulu

సంఖ్యా 18:2 మరియు నీ తండ్రి గోత్రమును, అనగా లేవీ గోత్రమునైన నీ సహోదరులను నీవు దగ్గరకు తీసికొనిరావలెను; వారు నీతో కలిసి నీకు పరిచర్య చేయుదురు. అయితే నీవును నీ కుమారులును సాక్ష్యపు గుడారము ఎదుట సేవచేయవలెను

saMkhyaa 18:2 mariyu nee taMDri gOtramunu, anagaa laevee gOtrikulaina nee sahOdarulanu neevu daggaraku teesikoniraavalenu; vaaru neetO kalisi neeku paricharya chaeyuduru. ayitae neevunu nee kumaarulunu saakshyapu guDaaramu eduTa saevachaeyavalenu

సంఖ్యా 18:3 వారు నిన్నును గుడారమంతటిని కాపాడుచుండవలెను. అయితే వారును మీరును చావకుండునట్లు వారు పరిశుద్ధస్థలముయొక్క ఉపకరణములయొద్దకైనను బలిపీఠమునొద్దకైనను సమీపింపవలదు.

saMkhyaa 18:3 vaaru ninnunu guDaaramaMtaTini kaapaaDuchuMDavalenu. ayitae vaarunu meerunu chaavakuMDunaTlu vaaru pariSuddhasthalamuyokka upakaraNamulayoddakainanu balipeeThamunoddakainanu sameepiMpavaladu.

సంఖ్యా 18:4 వారు నీతో కలిసి ప్రత్యక్షపు గుడారములోని సమస్త సేవవిషయములో దాని కాపాడవలెను.

saMkhyaa 18:4 vaaru neetO kalisi pratyakshapu guDaaramulOni samasta saevavishayamulO daani kaapaaDavalenu.

సంఖ్యా 18:5 అన్యుడు మీయొద్దకు సమీపింపకూడదు; ఇకమీదట మీరు పరిశుద్ధస్థలమును బలిపీఠమును కాపాడవలెను; అప్పుడు ఇశ్రాయేలీయులమీదికి కోపము రాదు.

saMkhyaa 18:5 anyuDu meeyoddaku sameepiMpakooDadu; ikameedaTa meeru pariSuddhasthalamunu balipeeThamunu kaapaaDavalenu; appuDu iSraayaeleeyulameediki kOpamu raadu.

సంఖ్యా 18:6 ఇదిగో నేను ఇశ్రాయేలీయులమధ్యనుండి లేవీయులైన మీ సహోదరులను తీసికొనియున్నాను; ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క సేవచేయుటకు వారు యెహోవావలన మీకప్పగింపబడియున్నారు.

saMkhyaa 18:6 idigO naenu iSraayaeleeyulamadhyanuMDi laeveeyulaina mee sahOdarulanu teesikoniyunnaan; pratyakshapu guDaaramuyokka saevachaeyuTaku vaaru yehOvaavalana meekappagiMpabaDiyunnaaru.

సంఖ్యా 18:7 కాబట్టి నీవును నీ కుమారులును బలిపీఠపు పనులన్నిటి విషయములోను అడ్డతెర లోపలిదాని విషయములోను యాజకత్వము జరుపుచు సేవచేయవలెను. దయచేతనే మీ యాజకత్వపు సేవ నేను మీకిచ్చియున్నాను; అన్యుడు సమీపించినయెడల మరణశిక్ష నొందును.

saMkhyaa 18:7 kaabaTTi neevunu nee kumaarulunu balipeeThapu panulanniTi vishayamulOnu aDDatera lOpalidaani vishayamulOnu yaajakatvamu jarupuchu saevachaeyavalenu. dayachaetanae mee yaajakatvapu saeva naenu meekichchiyunnaan; anyuDu sameepiMchinayeDala maraNaSiksha noMdunu.

సంఖ్యా 18:8 మరియు యెహోవా అహరోనుతో ఇట్లనెను ఇదిగో ఇశ్రాయేలీయులు ప్రతిష్ఠించువాటన్నిటిలో నా ప్రతిష్ఠార్పణములను కాపాడు పని నీకిచ్చియున్నాను; అభిషేకమునుబట్టి నిత్యమైన కట్టడవలన నీకును నీ కుమారులకును నేనిచ్చియున్నాను.

saMkhyaa 18:8 mariyu yehOvaa aharOnutO iTlanenu idigO iSraayaeleeyulu pratishThiMchuvaaTanniTilO naa pratishThaarpaNamulanu kaapaaDu pani neekichchiyunnaan; abhishaekamunubaTTi nityamaina kaTTaDavalana neekunu nee kumaarulakunu naenichchiyunnaan.

సంఖ్యా 18:9 అగ్నిలో దహింపబడని అతిపరిశుద్ధమైన వాటిలో నీకు రావలసినవేవనగా, వారి నైవేద్యములన్నిటిలోను, వారి పాపపరిహారార్థ బలులన్నిటిలోను, వారి అపరాధపరిహారార్థ బలులన్నిటిలోను వారు నాకు తిరిగిచెల్లించు అర్పణములన్నియు నీకును నీ కుమారులకును అతిపరిశుద్ధమైనవగును, అతిపరిశుద్ధస్థలములో మీరు వాటిని తినవలెను.

saMkhyaa 18:9 agnilO dahiMpabaDani atipariSuddhamaina vaaTilO neeku raavalasinavaevanagaa, vaari naivaedyamulanniTilOnu, vaari paapaparihaaraartha balulanniTilOnu, vaari aparaadhaparihaaraartha balulanniTilOnu vaaru naaku tirigichelliMchu arpaNamulanniyu neekunu nee kumaarulakunu atipariSuddhamainavagunu, atipariSuddhasthalamulO meeru vaaTini tinavalenu.

సంఖ్యా 18:10 ప్రతి మగవాడును దానిని తినవలెను; అది నీకు పరిశుద్ధముగా ఉండును.

saMkhyaa 18:10 prati magavaaDunu daanini tinavalenu; adi neeku pariSuddhamugaa uMDunu.

సంఖ్యా 18:11 మరియు వారి దానములలో ప్రతిష్ఠింపబడినదియు, ఇశ్రాయేలీయులు అల్లాడించు అర్పణములన్నియు నీవగును. నీకును నీ కుమారులకును నీ కుమార్తెలకును నిత్యమైన కట్టడవలన వాటినిచ్చితిని; నీ యింటిలోని పవిత్రులందరును వాటిని తినవచ్చును.

saMkhyaa 18:11 mariyu vaari daanamulalO pratishThiMpabaDinadiyu, iSraayaeleeyulu allaaDiMchu arpaNamulanniyu neevagunu. neekunu nee kumaarulakunu nee kumaartelakunu nityamaina kaTTaDavalana vaaTinichchitini; nee yiMTilOni pavitrulaMdarunu vaaTini tinavachchunu.

సంఖ్యా 18:12 వారు యెహోవాకు అర్పించు వారి ప్రథమ ఫలములను, అనగా నూనెలో ప్రశస్తమైనదంతయు, ద్రాక్షారస ధాన్యములలో ప్రశస్తమైనదంతయు నీకిచ్చితిని.

saMkhyaa 18:12 vaaru yehOvaaku arpiMchu vaari prathama phalamulanu, anagaa noonelO praSastamainadaMtayu, draakshaarasa dhaanyamulalO praSastamainadaMtayu neekichchitini.

సంఖ్యా 18:13 వారు తమ దేశపు పంటలన్నిటిలో యెహోవాకు తెచ్చు ప్రథమ ఫలములు నీవియగును; నీ యింటిలోని పవిత్రులందరు వాటిని తినవచ్చును.

saMkhyaa 18:13 vaaru tama daeSapu paMTalanniTilO yehOvaaku techchu prathama phalamulu neeviyagunu; nee yiMTilOni pavitrulaMdaru vaaTini tinavachchunu.

సంఖ్యా 18:14 ఇశ్రాయేలీయులలో మీదు కట్టబడిన ప్రతి వస్తువు నీదగును.

saMkhyaa 18:14 iSraayaeleeyulalO meedu kaTTabaDina prati vastuvu needagunu.

సంఖ్యా 18:15 మనుష్యులలోనిదేమి జంతువులలోనిదేమి, వారు యెహోవాకు అర్పించు సమస్త ప్రాణులలోని ప్రతి తొలిచూలు నీదగును. అయితే మనుష్యుని తొలిచూలి పిల్లను వెలయిచ్చి విడిపింపవలెను.

saMkhyaa 18:15 manushyulalOnidaemi jaMtuvulalOnidaemi, vaaru yehOvaaku arpiMchu samasta praaNulalOni prati tolichoolu needagunu. ayitae manushyuni tolichooli pillanu velayichchi viDipiMpavalenu.

సంఖ్యా 18:16 అపవిత్ర జంతువుల తొలిచూలి పిల్లను వెలయిచ్చి విడిపింపవలెను. విడిపింపవలసిన వాటిని పుట్టిన నెలనాటికి నీవు ఏర్పరచిన వెలచొప్పున, పరిశుద్ధమందిరముయొక్క తులపు పరిమాణమునుబట్టి అయిదు తులముల వెండియిచ్చి వాటిని విడిపింపవలెను. తులము ఇరువది చిన్నములు.

saMkhyaa 18:16 apavitra jaMtuvula tolíchooli pillanu velayichchi viDipiMpavalenu. viDipiMpavalasina vaaTini puTTina nelanaaTiki neevu aerparachina velachoppuna, pariSuddhamaMdiramuyokka tulapu parimaaNamunubaTTi ayidu tulamula veMDiyichchi vaaTini viDipiMpavalenu. tulumu iruvadi chinnamulu.

సంఖ్యా 18:17 అయితే ఆవుయొక్క తొలిచూలిని గొట్టయొక్క తొలిచూలిని మేకయొక్క తొలిచూలిని విడిపింపకూడదు; అవి ప్రతిష్ఠితమైనవి; వాటి రక్తమును నీవు బలిపీఠముమీద ప్రోక్షించి యెహోవాకు ఇంపైన సువాసన కలుగునట్లు వాటి క్రొవ్వను దహింపవలెను గాని వాటి మాంసము నీదగును.

saMkhyaa 18:17 ayitae aavuyokka tolíchoolini go~r~rayokka tolíchoolini maekayokka tolíchoolini viDipiMpakooDadu; avi pratishThitamainavi; vaaTi raktamunu neevu balipeeThamumeeda prOkshiMchi yehOvaaku iMpaina suvaasana kalugunaTlu vaaTi krovunu dahiMpavalenu gaani vaaTi maaMsamu needagunu.

సంఖ్యా 18:18 అల్లాండిపబడు బోరయు కుడిజబ్బయు నీదైనట్లు అదియు నీదగును.

saMkhyaa 18:18 allaaMDipabaDu bOrayu kuDijabbayu needainaTlu adiyu needagunu.

సంఖ్యా 18:19 ఇశ్రాయేలీయులు యెహోవాకు ప్రతిష్ఠించు పరిశుద్ధమైన ప్రతిష్ఠార్పణములన్నిటిని నేను నీకును నీ కుమారులకును నీ కుమార్తెలకును నిత్యమైన కట్టడనుబట్టి యిచ్చితిని. అది నీకును నీతోపాటు నీ సంతతికిని యెహోవా సన్నిధిని నిత్యమును స్థిరమైన నిబంధన.

saMkhyaa 18:19 iSraayaeleeyulu yehOvaaku pratishThiMchu pariSuddhamaina pratishThaarpaNamulanniTini naenu neekunu nee kumaarulakunu nee kumaartelakunu nityamaina kaTTaDanubaTTi yichchitini. adi neekunu neetOpaaTu nee saMtatikini yehOvaa sannidhini nityamunu sthiramaina nibaMdhana.

సంఖ్యా 18:20 మరియు యెహోవా అహరోనుతో ఇట్లనెను వారి దేశములో నీకు స్వాస్థ్యము కలుగదు; వారి మధ్యను నీకు పాలు ఉండదు; ఇశ్రాయేలీయుల మధ్యను నీ పాలు నీ స్వాస్థ్యము నేనే.

saMkhyaa 18:20 mariyu yehOvaa aharOnutO iTlanenu vaari daeSamulO neeku svaasthyamu kalugadu; vaari madhyanu neeku paalu uMDadu; iSraayaeleeyula madhyanu nee paalu nee svaasthyamu naenae.

సంఖ్యా 18:21 ఇదిగో లేవీయులు చేయు సేవకు, అనగా ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క సేవకు నేను ఇశ్రాయేలీయులయొక్క దశమభాగములన్నిటిని వారికి స్వాస్థ్యముగా ఇచ్చితిని.

saMkhyaa 18:21 idigO laeveeyulu chaeyu saevaku, anagaa pratyakshapu guDaaramuyokka saevaku naenu iSraayaeleeyulayokka daSamabhaagamulanniTini vaariki svaasthyamugaa ichchitini.

సంఖ్యా 18:22 ఇశ్రాయేలీయులు పాపము తగిలి చావకుండునట్లు వారు ఇకమీదట ప్రత్యక్షపు గుడారమునకు రాకూడదు.

saMkhyaa 18:22 iSraayaeleeyulu paapamu tagili chaavakuMDunaTlu vaaru ikameedaTa pratyakshapu guDaaramunaku raakooDadu.

సంఖ్యా 18:23 అయితే లేవీయులు ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క సేవ చేసి, వారి సేవలోని దోషములకు తామే ఉత్తరవాదులై యుందురు. ఇశ్రాయేలీయుల మధ్యను వారికి స్వాస్థ్యమేమియు ఉండదు. ఇది మీ తర తరములకు నిత్యమైన కట్టడ.

saMkhyaa 18:23 ayitae laeveeyulu pratyakshapu guDaaramuyokka saeva chaesi, vaari saevalOni dOshamulaku taamae uttaravaadulai yuMduru. iSraayaeleeyula madhyanu vaariki svaasthyamaemiyu uMDadu. idi mee tara taramulaku nityamaina kaTTaDa.

సంఖ్యా 18:24 అయితే ఇశ్రాయేలీయులు యెహోవాకు ప్రతిష్ఠార్పణముగా అర్పించు దశమభాగములను నేను లేవీయులకు స్వాస్థ్యముగా ఇచ్చితిని. అందుచేతను వారు ఇశ్రాయేలీయుల మధ్యను స్వాస్థ్యము సంపాదించకూడదని వారితో చెప్పితిని.

saMkhyaa 18:24 ayitae iSraayaeleeyulu yehOvaaku pratishThaarpaNamugaa arpiMchu daSamabhaagamulanu naenu laeveeyulaku svaasthyamugaa ichchitini. aMduchaetanu vaaru iSraayaeleeyula madhyanu svaasthyamu saMpaadiMpakooDadani vaarito cheppitini.

సంఖ్యా 18:25 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 18:25 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 18:26 నీవు లేవీయులతో ఇట్లనుము నేను ఇశ్రాయేలీయులచేత మీకు స్వాస్థ్యముగా ఇప్పించిన దశమభాగమును మీరు వారియొద్ద పుచ్చుకొనునప్పుడు మీరు దానిలో, అనగా ఆ దశమభాగములో దశమభాగమును యెహోవాకు ప్రతిష్ఠార్పణముగా చెల్లింపవలెను.

saMkhyaa 18:26 neevu laeveeyulatO iTlanumu naenu iSraayaeleeyulachaeta meeku svaasthyamugaa ippimchina daSamabhaagamunu meeru vaariyodda puchchukonunappuDu meeru daanilo, anagaa aa daSamabhaagamulo daSamabhaagamunu yehOvaaku pratishThaarpaNamugaa chelliMpavalenu.

సంఖ్యా 18:27 మీకు వచ్చు ప్రతిష్ఠార్పణము కళ్లపు పంటవలెను ద్రాక్షలతోటి ఫలమువలెను ఎంచవలెను.

saMkhyaa 18:27 meeku vachchu pratishThaarpaNamu kaLlapu paMTavalenu draakshalatoTTi phalamuvalenu eMchavalenu.

సంఖ్యా 18:28 అట్లు మీరు ఇశ్రాయేలీయులయొద్ద పుచ్చుకొను మీ దశమభాగములన్నిటిలోనుండి మీరు ప్రతిష్ఠార్పణమును యెహోవాకు చెల్లింపవలెను. దానిలోనుండి మీరు యెహోవాకు ప్రతిష్ఠించు అర్పణమును యాజకుడైన అహరోనుకు ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 18:28 aTlu meeru iSraayaeleeyulayodda puchchukonu mee daSamabhaagamulanniTilOnuMDi meeru pratishThaarpaNamunu yehOvaaku chelliMpavalenu. daanilOnuMDi meeru yehOvaaku pratishThiMchu arpaNamunu yaajakuDaina aharOnuku iyyavalenu.

సంఖ్యా 18:29 మీకియ్యబడు వాటన్నిటిలో ప్రశస్తమైన దానిలోనుండి యెహోవాకు ప్రతిష్ఠించు ప్రతి అర్పణమును, అనగా దాని ప్రతిష్ఠిత భాగమును దానిలోనుండి ప్రతిష్ఠింపవలెను.

saMkhyaa 18:29 meekiyyabaDu vaaTanniTilo praSastamaina daanilOnuMDi yehOvaaku pratishThiMchu prati arpaNamunu, anagaa daani pratishThita bhaagamunu daanilOnuMDi pratishThiMpavalenu.

సంఖ్యా 18:30 మరియు నీవు వారితో మీరు దానిలోనుండి ప్రశస్త భాగమును అర్పించిన తరువాత మిగిలినది కళ్లపు వచ్చుబడివలెను ద్రాక్షతోటి వచ్చుబడివలెను లేవీయులదని యెంచవలెను.

saMkhyaa 18:30 mariyu neevu vaarito meeru daanilOnuMDi praSasta bhaagamunu arpiMchina taruvaata migilinadi kaLlapu vachchubaDivalenu draakshatoTTi vachchubaDivalenu laeveeyuladani yeMchavalenu.

సంఖ్యా 18:31 మీరును మీ కుటుంబికులును ఏ స్థలమందైనను దానిని తినవచ్చును; ఏలయనగా ప్రత్యక్షపు గుడారములో మీరు చేయు సేవకు అది మీకు జీతము.

saMkhyaa 18:31 meerunu mee kuTuMbikulunu ae sthalamaMdainanu daanini tinavachchunu; aelayanagaa pratyakshapu guDaaramulO meeru chaeyu saevaku adi meeku jeetamu.

సంఖ్యా 18:32 మీరు దానిలోనుండి ప్రశస్త భాగమును అర్పించిన తరువాత దానినిబట్టి పాపశిక్షను భరింపకుందురు; మీరు చావకుండునట్లు ఇశ్రాయేలీయుల ప్రతిష్ఠితమైనవాటిని అపవిత్రపరచకూడదని చెప్పుము.

saMkhyaa 18:32 meeru daanilOnuMDi praSasta bhaagamunu arpiMchina taruvaata daaninibaTTi paapaSikshanu bhariMpakuMduru; meeru chaavakuMDunaTlu iSraayaeleeyula pratishThitamainavaaTini apavitraparachakooDadani cheppumu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 19

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 19:1 యెహోవా మోషే అహరోనులకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 19:1 yehOvaa mOshae aharOnulaku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 19:2 యెహోవా ఆజ్ఞాపించిన ధర్మశాస్త్ర విధి యేదనగా, ఇశ్రాయేలీయులు కళంకములేనిదియు మచ్చలేనిదియు ఎప్పుడును కాడి మోయనిదియునైన యెఱ్ఱని పెయ్యను నీయొద్దకు తీసికొనిరావలెనని వారితో చెప్పము.

saMkhyaa 19:2 yehOvaa aaj~naapiMchina dharmasastra vidhi yaedanagaa, iSraayaeleeyulu kaLaMkamulaenidiyu machchalaenidiyu eppuDunu kaaDi mOyanidiyunaina ye~r~rani peyyanu neeyoddaku teesikoniraavalenani vaarito cheppumu.

సంఖ్యా 19:3 మీరు యాజకుడైన ఎలియాజరుకు దానిని అప్పగింపవలెను. ఒకడు పాశెము వెలుపలికి దాని తోలుకొనిపోయి అతని యెదుట దానిని వధింపవలెను.

saMkhyaa 19:3 meeru yaajakuDaina eliyaajaruku daanini appagiMpavalenu. okaDu paaLemu velupaliki daani tOlukonipOyi atani yeduTa daanini vadhiMpavalenu.

సంఖ్యా 19:4 యాజకుడైన ఎలియాజరు దాని రక్తములోనిది కొంచెము వ్రేలితో తీసి ప్రత్యక్షపు గుడారము ఎదుట ఆ రక్తములో కొంచెము ఏడుమారులు ప్రోక్షింపవలెను;

saMkhyaa 19:4 yaajakuDaina eliyaajaru daani raktamulOnidi koMchemu vraelito teesi pratyakshapu guDaaramu eduTa aa raktamulo koMchemu aeDumaarulu prOkshiMpavalenu;

సంఖ్యా 19:5 అతని కన్నుల ఎదుట ఒకడు ఆ పెయ్యను, దహింపవలెను. దాని చర్మమును మాంసమును రక్తమును పేడయును దహింపవలెను.

saMkhyaa 19:5 atani kannula eduTa okaDu aa peyyanu, dahiMpavalenu. daani charmamunu maaMsamunu raktamunu paeDayunu dahiMpavalenu.

సంఖ్యా 19:6 మరియు ఆ యాజకుడు దేవదారు కఱ్ఱను హిస్సోపును రక్తవర్ణపు నూలును తీసికొని, ఆ పెయ్యను కాల్చుచున్న అగ్నిలో వాటిని వేయవలెను.

saMkhyaa 19:6 mariyu aa yaajakuDu daevadaaru ka~r~ranu hissOpunu raktavarNapu noolunu teesikoni, aa peyyanu kaalchuchunna agnilO vaaTini vaeyavalenu.

సంఖ్యా 19:7 అప్పుడు ఆ యాజకుడు తన బట్టలు ఉదుకుకొని నీళ్లతో శిరస్సొనము చేసిన తరువాత పాశెములో ప్రవేశించి సాయంకాలమువరకు అపవిత్రుడై యుండును.

saMkhyaa 19:7 appuDu aa yaajakuDu tana baTTalu udukukoni neeLlatO Sirassnaanamu chaesina taruvaata paaLemulO pravaeSiMchi saayaMkaalamuvaraku apavitrudai yuMDunu.

సంఖ్యా 19:8 దాని దహించినవాడు నీళ్లతో తన బట్టలు ఉడుకుకొని నీళ్లతో శిరస్సొనము చేసి సాయంకాలమువరకు అపవిత్రుడై యుండును.

saMkhyaa 19:8 daani dahiMchinavaaDu neeLlatO tana baTTalu udukukoni neeLlatO Sirassnaanamu chaesi saayaMkaalamuvaraku apavitrudai yuMDunu.

సంఖ్యా 19:9 మరియు పవిత్రుడైన యొకడు ఆ పెయ్యయొక్క భస్మమును పోగుచేసి పాశెము వెలుపలను పవిత్రస్థలమందు ఉంచవలెను. పాపపరిహార జలముగా ఇశ్రాయేలీయుల సమాజమునకు దాని భద్రము చేయవలెను; అది పాపపరిహారార్థబలి.

saMkhyaa 19:9 mariyu pavitruDaina yokaDu aa peyyayokka bhasmamunu pOguchaesi paaLemu velupalanu pavitrasthalamaMdu uMchavalenu. paapaparihaara jalamugaa iSraayaeleeyula samaajamunaku daani bhadramu chaeyavalenu; adi paapaparihaaraarthabali.

సంఖ్యా 19:10 ఆ పెయ్యయొక్క భస్మమును పోగుచేసినవాడు తన బట్టలు ఉడుకుకొని సాయంకాలమువరకు అపవిత్రుడై యుండును. ఇది ఇశ్రాయేలీయులకును వారిలో నివసించు పరదేశులకును నిత్యమైన కట్టడ.

saMkhyaa 19:10 aa peyyayokka bhasmamunu pOguchaesinavaaDu tana baTTalu udukukoni saayaMkaalamuvaraku apavitrudai yuMDunu. idi iSraayaeleeyulakunu vaarilO nivasiMchu paradaeSulakunu nityamaina kaTTaDa.

సంఖ్యా 19:11 ఏ నరశవమునైనను ముట్టినవాడు ఏడు దినములు అపవిత్రుడై యుండును.

saMkhyaa 19:11 ae naraSavamunainanu muTTinavaaDu aeDu dinamulu apavitrudai yuMDunu.

సంఖ్యా 19:12 అతడు మూడవ దినమున ఆ జలముతో పాపశుద్ధి చేసికొని యేడవ దినమున పవిత్రుడగును. అయితే వాడు మూడవ దినమున పాపశుద్ధి చేసికొననియెడల ఏడవ దినమున పవిత్రుడు కాడు.

saMkhyaa 19:12 ataDu mooDava dinamuna aa jalamutO paapaSuddhi chaesikoni yaeDava dinamuna pavitruDagunu. ayitae vaaDu mooDava dinamuna paapaSuddhi chaesikonaniyeDala aeDava dinamuna pavitruDu kaaDu.

సంఖ్యా 19:13 నరశవమును ముట్టినవాడు అట్లు పాపశుద్ధి చేసికొననియెడల వాడు యెహోవా మందిరమును అపవిత్రపరచువాడగును. ఆ మనుష్యుడు ఇశ్రాయేలీయులలోనుండి కొట్టివేయబడును. పాపపరిహార జలము వానిమీద ప్రోక్షింపబడలేదు గనుక వాడు అపవిత్రుడు, వాని అపవిత్రత యింక వానికుండును.

saMkhyaa 19:13 naraSavamunu muTTinavaaDu aTlu paapaSuddhi chaesikonaniyeDala vaaDu yehOvaa maMdiramunu apavitraparachuvaaDagunu. aa manushyuDu iSraayaeleeyulalOnuMDi koTTivaeyabaDunu. paapaparihaara jalamu vaanimeeda prOkshiMpabaDalaedu ganuka vaaDu apavitruDu, vaani apavitrata yiMka vaanikuMDunu.

సంఖ్యా 19:14 ఒకడు ఒక గుడారములో చచ్చినయెడల దానిగూర్చిన విధి యిది. ఆ గుడారములో ప్రవేశించు ప్రతివాడును ఆ గుడారములో నున్నది యావత్తును ఏడు దినములు అపవిత్రముగా నుండును.

saMkhyaa 19:14 okaDu oka guDaaramulO chachchinayeDala daanigoorchina vidhi yidi. aa guDaaramulO pravaeSiMchu prativaaDunu aa guDaaramulO nunnadi yaavattunu aeDu dinamulu apavitraramugaa nuMDunu.

సంఖ్యా 19:15 మూతవేయబడక తెరచియున్న ప్రతి పాత్రయు అపవిత్రమగును.

saMkhyaa 19:15 mootavaeyabaDaka terachiyunna prati paatrayu apavitraramagunu.

సంఖ్యా 19:16 బయట పొలములో ఖద్గముతో నరకబడినవానినైనను, శవమునైనను మనుష్యుని యెముకనైనను సమాధినైనను ముట్టువాడు ఏడు దినములు అపవిత్రుడై యుండును.

saMkhyaa 19:16 bayaTa polamulO khaDgamutO narakabaDinavaaninainanu, Savamunainanu manushyuni yemukanainanu samaadhinainanu muTTuvaaDu aeDu dinamulu apavitruDai yuMDunu.

సంఖ్యా 19:17 అపవిత్రుని కొరకు వారు పాపపరిహారార్థమైన హోమభస్మములోనిది కొంచెము తీసికొనవలెను; పాత్రలో వేయబడిన ఆ భస్మముమీద ఒకడు పారు నీళ్లు పోయవలెను.

saMkhyaa 19:17 apavitruni koraku vaaru paapaparihaaraarthamaina hOmabhasmamulOnidi koMchemu teesikonavalenu; paatralO vaeyabaDina aa bhasmamumeeda okaDu paaru neeLlu pOyavalenu.

సంఖ్యా 19:18 తరువాత పవిత్రుడైన యొకడు హిస్సోపు తీసికొని ఆ నీళ్లలో ముంచి, ఆ గుడారముమీదను దానిలోని సమస్తమైన ఉపకరణములమీదను అక్కడనున్న మనుష్యులమీదను, ఎముకనేగాని నరకబడిన వానినేగాని శవమునేగాని సమాధినేగాని ముట్టినవానిమీదను దానిని ప్రోక్షింపవలెను.

saMkhyaa 19:18 taruvaata pavitruDaina yokaDu hissOpu teesikoni aa neeLlalO muMchi, aa guDaaramumeedanu daanilOni samastamaina upakaraNamulameedanu akkaDanunna manushyulameedanu, emukanaegaani narakabaDina vaaninaegaani Savamunaegaani samaadhinaegaani muTTinavaanimeedanu daanini prOkshiMpavalenu.

సంఖ్యా 19:19 మూడవ దినమున ఏడవ దినమున పవిత్రుడు అపవిత్రునిమీద దానిని ప్రోక్షింపవలెను. ఏడవ దినమున వాడు పాపశుద్ధి చేసికొని తన బట్టలు ఉదుకుకొని నీళ్లతో స్నానముచేసి సాయంకాలమున పవిత్రుడగును.

saMkhyaa 19:19 mooDava dinamuna aeDava dinamuna pavitruDu apavitrunimeeda daanini prOkshiMpavalenu. aeDava dinamuna vaaDu paapaSuddhi chaesikoni tana baTTalu udukukoni neeLlatO snaanamuchaesi saayaMkaalamuna pavitruDagunu.

సంఖ్యా 19:20 అపవిత్రుడు పాపశుద్ధి చేసికొననియెడల అట్టి మనుష్యుడు సమాజములోనుండి కొట్టివేయబడును; వాడు యెహోవా పరిశుద్ధస్థలమును అపవిత్రపరచెను; పాపపరిహారజలము వానిమీద ప్రోక్షింపబడలేదు; వాడు అపవిత్రుడు.

saMkhyaa 19:20 apavitruDu paapaSuddhi chaesikonaniyeDala aTTi manushyuDu samaajamulOnuMDi koTTivaeyabaDunu; vaaDu yehOvaa pariSuddhasthalamunu apavitraparachenu; paapaparihaarajalamu vaanimeeda prOkshiMpabaDalaedu; vaaDu apavitruDu.

సంఖ్యా 19:21 వారికి నిత్యమైన కట్టడ ఏదనగా, పాపపరిహారజలమును ప్రోక్షించువాడు తన బట్టలు ఉదుకుకొనవలెను; పాపపరిహారజలమును ముట్టువాడు సాయంకాలమువరకు అపవిత్రుడై యుండును; అపవిత్రుడు ముట్టునది యావత్తును అపవిత్రము.

saMkhyaa 19:21 vaariki nityamaina kaTTaDa aedanagaa, paapaparihaarajalamunu prOkshiMchuvaaDu tana baTTalu udukukonavalenu; paapaparihaarajalamunu muTTuvaaDu saayaMkaalamuvaraku apavitruDai yuMDunu; apavitruDu muTTunadi yaavattunu apavitramu.

సంఖ్యా 19:22 దాని ముట్టు మనుష్యులందరు సాయంకాలమువరకు అపవిత్రులై యుందురు.

saMkhyaa 19:22 daani muTTu manushyulaMdaru saayaMkaalamuvaraku
apavitrulai yuMduru.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 20

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 20:1 మొదటి నెలయందు ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజము సీను అరణ్యమునకు రాగా ప్రజలు కాదేషులో దిగిరి. అక్కడ మిర్యాము చనిపోయి పాతిపెట్టబడెను.

saMkhyaa 20:1 modaTi nelayaMdu iSraayaeleeyula sarvasamaajamu seenu araNyamunaku raagaa prajalu kaadaeshulO digiri. akkaDa miryaamu chanipOyi paatipeTTabaDenu.

సంఖ్యా 20:2 ఆ సమాజమునకు నీళ్లు లేకపోయినందున వారు మోషే అహరోనులకు విరోధముగా పోగైరి.

saMkhyaa 20:2 aa samaajamunaku neeLlu laekapOyinaMduna vaaru mOshae aharOnulaku virOdhamugaa pOgairi.

సంఖ్యా 20:3 జనులు మోషేతో వాదించుచు అయ్యో మా సహోదరులు యెహోవా ఎదుట చనిపోయినప్పుడు మేమును చనిపోయినయెడల ఎంతో మేలు

saMkhyaa 20:3 janulu mOshaetO vaadiMchuchu ayyO maa sahOdarulu yehOvaa eduTa chanipOyinappuDu maemunu chanipOyinayeDala eMtO maelu

సంఖ్యా 20:4 అయితే మేమును మా పశువులును ఇక్కడ చనిపోవునట్లు ఈ అరణ్యములోనికి యెహోవా సమాజమును మీరేల తెచ్చితిరి?

saMkhyaa 20:4 ayitae maemunu maa paSuvulununu ikkaDa chanipOvunaTlu ee araNyamulOniki yehOvaa samaajamunu meeraela techchitiri?

సంఖ్యా 20:5 ఈ కానిచోటికి మమ్ము తెచ్చుటకు ఐగుప్తులోనుండి మమ్మును ఏల రప్పించితిరి? ఈ స్థలములో గింజలు లేవు అంజూరలు లేవు ద్రాక్షలు లేవు దానిమ్మలు లేవు త్రాగుటకు నీళ్లే లేవనిరి.

saMkhyaa 20:5 ee kaanichOTiki mammu techchuTaku aiguptulOnuMDi mammu aela rappiMchitiri? ee sthalamulO giMjalu laevu aMjooralu laevu draakshalu laevu daanimmalu laevu traaguTaku neeLlae laevaniri.

సంఖ్యా 20:6 అప్పుడు మోషే అహరోనులు సమాజము ఎదుటనుండి ప్రత్యక్షపు గుఱారముయొక్క ద్వారములోనికి వెళ్లి సాగిలపడగా యెహోవా మహిమ వారికి కనబడెను.

saMkhyaa 20:6 appuDu mOshae aharOnulu samaajamu eduTanuMDi pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramulOniki veLli saagilapaDagaa yehOvaa mahima vaariki kanabaDenu.

సంఖ్యా 20:7 అంతట యెహోవా మోషేకు ఈలాగున సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 20:7 aMtaTa yehOvaa mOshaeku eelaaguna selavichchenu

సంఖ్యా 20:8 నీవు నీ కట్టను తీసికొని, నీవును నీ సహోదరుడైన అహరోనును ఈ సమాజమును పోగుచేసి వారి కన్నుల యెదుట ఆ బండతో మాటలాడుము. అది నీళ్లనిచ్చును. నీవు వారి కొరకు నీళ్లను బండలోనుండి రప్పించి సమాజమునకును వారి పశువులకును త్రాగుటకిమ్ము.

saMkhyaa 20:8 neevu nee ka~r~ranu teesikoni, neevunu nee sahOdaruDaina aharOnunu ee samaajamunu pOguchaesi vaari kannula yeduTa aa baMDatO maaTalaadumu. adi neeLlanichchunu. neevu vaari koraku neeLlanu baMDalOnuMDi rappiMchi samaajamunakunu vaari paSuvulakunu traaguTakimmu.

సంఖ్యా 20:9 యెహోవా అతని కాజ్ఞాపించినట్లు మోషే ఆయన సన్నిధినుండి ఆ కట్టను తీసికొనిపోయెను.

saMkhyaa 20:9 yehOvaa atani kaaj~naapiMchinaTlu mOshae aayana sannidhinuMDi aa ka~r~ranu teesikonipOyenu.

సంఖ్యా 20:10 తరువాత మోషే అహరోనులు ఆ బండయెదుట సమాజమును పోగుచేసినప్పుడు అతడు వారితో ద్రోహులారా వినుడి; మేము ఈ బండలోనుండి మీకొరకు నీళ్లు రప్పింపవలెనా? అనెను.

saMkhyaa 20:10 taruvaata mOshae aharOnulu aa baMDayeduta samaajamunu pOguchaesinappuDu ataDu vaarito drOhulaaraa vinuDi; maemu ee baMDalOnuMDi meekoraku neeLlu rappiMpavalenaa? anenu.

సంఖ్యా 20:11 అప్పుడు మోషే తన చెయ్యియెత్తి రెండుమారులు తన కట్టతో ఆ బండను కొట్టగా నీళ్లు సమృద్ధిగా ప్రవహించెను; సమాజమును పశువులును త్రాగెను.

saMkhyaa 20:11 appuDu mOshae tana cheyyiyetti reMDumaarulu tana ka~r~ratO aa baMDanu koTTagaa neeLlu samRddhigaa pravahiMchenu; samaajamunu paSuvulununu traagenu.

సంఖ్యా 20:12 అప్పుడు యెహోవా మోషే అహరోనులతో మీరు ఇశ్రాయేలీయుల కన్నులయెదుట నా పరిశుద్ధతను సన్మానించునట్లు నన్ను నమ్ముకొనకపోతిరి గనుక ఈ సమాజమును నేను వారికిచ్చిన దేశములోనికి మీరు తోడుకొనిపోరని చెప్పెను.

saMkhyaa 20:12 appuDu yehOvaa mOshae aharOnulatO meeru iSraayaeleeyula kannulayeduta naa pariSuddhatanu sanmaaniMchunaTlu nannu nammukonakapOtiri ganuka ee samaajamunu naenu vaarikichchina daeSamulOniki meeru toDukonipOrani cheppenu.

సంఖ్యా 20:13 అవి మెరీబా జలమనబడెను; ఏలయనగా ఇశ్రాయేలీయులు యెహోవాతో వాదించినప్పుడు ఆయన వారిమధ్యను తన్ను పరిశుద్ధపరచుకొనెను.

saMkhyaa 20:13 avi mereebaa jalamanabaDenu; aelayanagaa iSraayaeleeyulu yehOvaatO vaadiMchinappuDu aayana vaarimadhyanu tannu pariSuddhaparachukonenu.

సంఖ్యా 20:14 మోషే కాదేషునుండి ఎదోము రాజునొద్దకు దూతలను పంపి నీ సహోదరుడగు ఇశ్రాయేలు అడుగునదేమనగా మాకు వచ్చిన కష్టము యావత్తును నీకు తెలిసినది;

saMkhyaa 20:14 mOshae kaadaeshunuMDi edOmu raajunoddaku dootalanu paMpi nee sahOdaruDagu iSraayaelu aDugunadaemanagaa maaku vachchina kashTamu yaavattunu neeku telisinadi;

సంఖ్యా 20:15 మా పితరులు ఐగుప్తునకు వెళ్లిరి; మేము చాలా దినములు ఐగుప్తులో నివసించితిమి; ఐగుప్తీయులు మమ్మును మా పితరులను శ్రమపెట్టిరి.

saMkhyaa 20:15 maa pitarulu aiguptunaku veLliri; maemu chaalaa dinamulu aiguptulO nivasiMchitiviu; aigupteeyulu mammunu maa pitarulanu SramapeTTiri.

సంఖ్యా 20:16 మేము యెహోవాకు మొఱపెట్టగా ఆయన మా మొఱనువిని, దూతను పంపి ఐగుప్తులోనుండి మమ్మును రప్పించెను. ఇదిగో మేము నీ పొలిమేరల చివర కాదేషు పట్టణములో ఉన్నాము.

saMkhyaa 20:16 maemu yehOvaaku mo~rapeTTTagaa aayana maa mo~ranuvini, dootanu paMpi aiguptulOnuMDi mammunu rappiMchenu. idigO maemu nee polimaerala chivara kaadaeshu paTTaNamulO unnaamu.

సంఖ్యా 20:17 మమ్మును నీ దేశమును దాటిపోనిమ్ము; పొలములలో బడియైనను ద్రాక్షతోటలలో బడియైనను వెళ్లము; బావుల నీళ్లు త్రాగము; రాజమార్గమున నడిచిపోయెదము. నీ పొలిమేరలను దాటువరకు కుడివైపునకైనను ఎడమవైపునకైనను తిరుగకుండ పోయెదమని చెప్పించెను.

saMkhyaa 20:17 mammunu nee daeSamunu daaTipOnimmu; polamulalO baDiyainanu draakshatOTalalO baDiyainanu veLlamu; baavula neeLlu traagamu; raajamaargamuna naDichipOyedamu. nee polimaeralanu daaTuvaraku kuDivaipunakainanu eDamavaipunakainanu tirugakuMDa pOyedamani cheppiMchenu.

సంఖ్యా 20:18 ఎదోమీయులు నీవు నా దేశములో బడి వెళ్లకూడదు; నేను ఖడ్గముతో నీకు ఎదురుగా వచ్చెదను సుమీ అని అతనితో చెప్పగా

saMkhya 20:18 edOmeeyulu neevu naa daeSamulO baDi veLlakooDadu; naenu khaDgamutO neeku edurugaa vachchedanu sumee ani atanitO cheppagaa

సంఖ్యా 20:19 ఇశ్రాయేలీయులు మేము రాజమార్గముననే వెళ్లెదము; నేనును నా పశువులును నీ నీళ్లు త్రాగునెడల వాటి విలువ నిచ్చుకొందును మరేమి లేదు, కాలినడకనే దాటిపోవుదును; అంతే అని అతనితో చెప్పినప్పుడు అతడు నీవు రానేకూడదనెను.

saMkhya 20:19 iSraayaeleeyulu maemu raajamaargamunanae veLledamu; naenunu naa paSuvulunee nee neeLlu traaguneDala vaaTi viluva nichchukoMdunu maraemi laedu, kaalinaDakanae daaTipOvudunu; aMtae ani atanitO cheppinappuDu ataDu neevu raanaekooDadanenu.

సంఖ్యా 20:20 అంతట ఎదోము బహు జనముతోను మహా బలముతోను బయలుదేరి వారికెదురుగా వచ్చెను.

saMkhya 20:20 aMtaTa edOmu bahu janamutOnu mahaa balamutOnu bayaludaeri vaarikedurugaa vachchenu.

సంఖ్యా 20:21 ఎదోము ఇశ్రాయేలు తన పొలిమేరలలోబడి దాటిపోవుటకు సెలవియ్యలేదు గనుక ఇశ్రాయేలీయులు అతనియొద్దనుండి తొలగిపోయిరి.

saMkhya 20:21 edOmu iSraayaelu tana polimaeralalObaDi daaTipOvuTaku selaviyyalaedu ganuka iSraayaeleeyulu ataniyoddanuMDi tolagipOyiri.

సంఖ్యా 20:22 అప్పుడు ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజము కాదేషులోనుండి సాగి హోరుకొండకు వచ్చెను.

saMkhya 20:22 appuDu iSraayaeleeyula sarvasamaajamu kaadaeshulOnuMDi saagi hOrukoMDaku vachchenu.

సంఖ్యా 20:23 యెహోవా ఎదోము పొలిమేరలయొద్దనున్న హోరుకొండలో మోషే అహరోనులకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhya 20:23 yehOvaa edOmu polimaeralayoddanunna hOrukoMDalO mOshae aharOnulaku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 20:24 అహరోను తన పితరులతో చేర్చబడును; ఏలయనగా మెరీబా నీళ్లయొద్ద మీరు నా మాట వినక నామీద తిరుగుబాటు చేసితిరి గనుక నేను ఇశ్రాయేలీయులకు ఇచ్చిన దేశమందు అతడు ప్రవేశింపడు.

saMkhyaa 20:24 aharOnu tana pitarulatO chaerchabaDunu; aelayanagaa mereebaa neeLlayodda meeru naa maaTa vinaka naameeda tirugubaaTu chaesitiri ganuka naenu iSraayaeleeyulaku ichchina daeSamaMdu ataDu pravaeSiMpaDu.

సంఖ్యా 20:25 నీవు అహరోనును అతని కుమారుడైన ఎలియాజరును తోడుకొని హోరుకొండ యెక్కి,
saMkhyaa 20:25 neevu aharOnunu atani kumaaruDaina eliyaajarunu tODukoni hOrukoMDa yekki,

సంఖ్యా 20:26 అహరోను వస్త్రములు తీసి అతని కుమారుడైన ఎలియాజరునకు తొడిగించుము.
అహరోను తన పితరులతో చేర్చబడి అక్కడ చనిపోవును.

saMkhyaa 20:26 aharOnu vastramulu teesi atani kumaaruDaina eliyaajarunaku toDigiMchumu. aharOnu tana pitarulatO chaerchabaDi akkaDa chanipOvunu.

సంఖ్యా 20:27 యెహోవా ఆజ్ఞాపించినట్లు మోషే చేసెను. సర్వసమాజము చూచుచుండగా వారు హోరుకొండ నెక్కిరి.

saMkhyaa 20:27 yehOvaa aaj~naapiMchinaTlu mOshae chaesenu. sarvasamaajamu choochuchuMDagaa vaaru hOrukoMDa nekkiri.

సంఖ్యా 20:28 మోషే అహరోను వస్త్రములు తీసి అతని కుమారుడైన ఎలియాజరునకు తొడిగించెను.
అహరోను కొండ శిఖరమున చనిపోయెను. తరువాత మోషేయు ఎలియాజరును ఆ కొండదిగి వచ్చిరి.

saMkhyaa 20:28 mOshae aharOnu vastramulu teesi atani kumaaruDaina eliyaajarunaku toDigiMchenu. aharOnu koMDa Sikharamuna chanipOyenu. taruvaata mOshaeyu eliyaajarunu aa koMDadigi vachchiri.

సంఖ్యా 20:29 అహరోను చనిపోయెనని సర్వసమాజము గ్రహించినప్పుడు ఇశ్రాయేలీయుల కుటుంబికులందరును అహరోనుకొరకు ముప్పది దినములు దుఃఖము సలిపిరి.

saMkhyaa 20:29 aharOnu chanipOyenani sarvasamaajamu grahiMchinappuDu iSraayaeleeyula kuTuMbikulaMdarunu aharOnukoraku muppadi dinamulu du@hkhamu salipiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 21

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 21:1 ఇశ్రాయేలీయులు అతారీయుల మార్గమున వచ్చుచున్నారని దక్షిణదిక్కున నివసించిన కనానీయుడైన అరాదు రాజు విని, అతడు ఇశ్రాయేలీయులతో యుద్ధముచేసి వారిలో కొందిరిని చెరపట్టగా

saMkhyaa 21:1 iSraayaeleeyulu ataareeyula maargamuna vachchuchunnaarani dakshiNadikkuna nivasiMchina kanaaneeyuDaina araadu raaju vini, ataDu iSraayaeleeyulatO yuddhamuchaesi vaarilo koMdirini cherapaTTagaa

సంఖ్యా 21:2 ఇశ్రాయేలీయులు యెహోవాకు మ్రొక్కుకొని నీవు మాచేతికి ఈ జనమును బొత్తిగా అప్పగించినయెడల మేము వారి పట్టణములను నీ పేరట నిర్మూలము చేసెదమనిరి.

saMkhyaa 21:2 iSraayaeleeyulu yehOvaaku mrokkukoni neevu maachaetiki ee janamunu bottigaa appagiMchinayeDala maemu vaari paTTaNamulanu nee paeraTa nirmoolamu chaesedamaniri.

సంఖ్యా 21:3 యెహోవా ఇశ్రాయేలీయుల మాట ఆలకించి ఆ కనానీయులను అప్పగింపగా ఇశ్రాయేలీయులు వారిని వారి పట్టణములను నిర్మూలము చేసిరి. అందువలన ఆ చోటికి హోర్మా అను పేరు పెట్టబడెను.

saMkhyaa 21:3 yehOvaa iSraayaeleeyula maaTa aalakiMchi aa kaanaaneeyulanu appagiMpaga iSraayaeleeyulu vaarini vaari paTTaNamulanu nirmoolamu chaesiri. aMduvalana aa chOTiki hOrmaa anu paeru peTTabaDenu.

సంఖ్యా 21:4 వారు ఎదోముదేశమును చుట్టిపోవలెనని హోరు కొండనుండి ఎఱ్ఱసముద్రమార్గముగా సాగినప్పుడు మార్గాయాసముచేత జనుల ప్రాణము సొమ్మసిల్లెను.

saMkhyaa 21:4 vaaru edOmudaeSamunu chuTTipOvalenani hOru koMDanuMDi e~r~rasamudramaargamugaa saaginappuDu maargaayaasamuchaeta janula praaNamu sommasillenu.

సంఖ్యా 21:5 కాగా ప్రజలు దేవునికిని మోషేకును విరోధముగా మాటలాడి ఈ అరణ్యములో చచ్చుటకు ఐగుప్తులోనుండి మీరు మమ్మునెందుకు రప్పించితిరి? ఇక్కడ ఆహారము లేదు, నీళ్లు లేవు, చవిసారములు లేని యీ అన్నము మాకు అసహ్యమైనదనిరి.

saMkhyaa 21:5 kaagaa prajalu daevunikini mOshaekunu virOdhamugaa maaTalaadi ee araNyamulo chachchuTaku aiguptuOnuMDi meeru mammuneMduku rappiMchitiri? ikkaDa aahaaramu laedu, neeLlu laevu, chavisaaramulu laeni yee annamu maaku asahyamainadaniri.

సంఖ్యా 21:6 అందుకు యెహోవా ప్రజలలోనికి తాపకరములైన సర్పములను పంపెను; అవి ప్రజలను కరువగా ఇశ్రాయేలీయులలో అనేకులు చనిపోయిరి.

saMkhyaa 21:6 aMduku yehOvaa prajalalOniki taapakaramulaina sarpamulanu paMpenu; avi prajalanu karuvagaa iSraayaeleeyulalO anaekulu chanipOyiri.

సంఖ్యా 21:7 కాబట్టి ప్రజలు మోషేయొద్దకు వచ్చి మేము యెహోవాకును నీకును విరోధముగా మాటలాడి పాపము చేసితిమి; యెహోవా మామధ్యనుండి ఈ సర్పములను తొలగించునట్లు ఆయనను వేడుకొనుమనిరి.

saMkhyaa 21:7 kaabaTTi prajalu mOshaeyoddaku vachchi maemu yehOvaakunu neekunu virOdhamugaa maaTalaadi paapamu chaesitivi; yehOvaa maamadhyanuMDi ee sarpamulanu tolagiMchunaTlu aayananu vaeDukonumaniri.

సంఖ్యా 21:8 మోషే ప్రజలకొరకు ప్రార్థన చేయగా యెహోవా నీవు తాపకరమైన సర్పమువంటి ప్రతిమను చేయించి స్తంభముమీద పెట్టుము; అప్పుడు కరవబడిన ప్రతివాడును దానివైపుచూచి బ్రదుకునని మోషేకు సెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 21:8 mOshae prajalakoraku praarthana chaeyagaa yehOvaa neevu taapakaramaina sarpamuvaMTi pratimanu chaeyiMchi staMbhamumeeda peTTumu; appuDu karavabaDina prativaaDunu daanivaipuchoochi bradukunani mOshaeku selavichchenu.

సంఖ్యా 21:9 కాబట్టి మోషే ఇత్తడి సర్పమొకటి చేయించి స్తంభముమీద దానిని పెట్టెను. అప్పుడు సర్పపుకాటు తినిన ప్రతివాడు ఆ ఇత్తడి సర్పమును నిదానించి చూచినందున బ్రదికెను.

saMkhyaa 21:9 kaabaTTi mOshae ittaDi sarpamokaTi chaeyiMchi staMbhamumeeda daanini peTTenu. appuDu sarpapukaaTu tinina prativaaDu aa yittaDi sarpamunu nidaaniMchi choochinaMduna bradikenu.

సంఖ్యా 21:10 తరువాత ఇశ్రాయేలీయులు సాగి ఓబోతులో దిగిరి.

saMkhyaa 21:10 taruvaata iSraayaeleeyulu saagi ObOtulO digiri.

సంఖ్యా 21:11 ఓబోతులోనుండి వారు సాగి సూర్యోదయదిక్కున, అనగా మోయాబు ఎదుట అరణ్యమందలి ఈయ్యె అబారీమునొద్ద దిగిరి.

saMkhyaa 21:11 ObOtulOnuMDi vaaru saagi sooryOdayadikkuna, anagaa mOyaabu eduTa araNyamaMdali eeyye abaareemunodda digiri.

సంఖ్యా 21:12 అక్కడనుండి వారు సాగి జెరెదు లోయలో దిగిరి.

saMkhyaa 21:12 akkaDanuMDi vaaru saagi jeredu lOyalO digiri.

సంఖ్యా 21:13 అక్కడనుండి వారు సాగి అమోరీయుల పొలిమేరలనుండి వచ్చి ప్రవహించి అరణ్యమందు సంచరించు అర్నోను అద్దరిని దిగిరి. అర్నోను మోయాబీయులకును అమోరీయులకును మధ్యనుండు మోయాబు సరిహద్దు.

saMkhyaa 21:13 akkaDanuMDi vaaru saagi amOreeyula polimaeralanuMDi vachchi pravahiMchi araNyamaMdu saMchariMchu arnOnu addarini digiri. arnOnu mOyaabeeyulakunu amOreeyulakunu madhyanuMDu mOyaabu sarihaddu.

సంఖ్యా 21:14 కాబట్టి యెహోవా సుడిగాలిచేతనైనట్టు వాహేబును అర్నోనులో పడు ఏరులను ఆరు దేశ నివాసస్థలమునకు తిరిగి మోయాబు ప్రాంతములకు సమీపముగా

saMkhyaa 21:14 kaabaTTi yehOvaa suDigaalichaetanainaTTu vaahaebunu arnOnulO paDu aerulanu aaru daeSa nivaasasthalamunaku tirigi mOyaabu praaMtamulaku sameepamugaa

సంఖ్యా 21:15 ప్రవహించు ఏరుల మడుగులను పట్టుకొనెనను మాట యెహోవా యుద్ధముల గ్రంథములో వ్రాయబడియున్నది.

saMkhyaa 21:15 pravahiMchu aerula maDugulanu paTTukonenanu maaTa yehOvaa yuddhamula graMthamulO vraayabaDiyunnadi.

సంఖ్యా 21:16 అక్కడనుండి వారు బెయేరుకు వెళ్లిరి. యెహోవా జనులను పోగుచేయుము, నేను వారికి నీళ్లనిచ్చెదనని మోషేతో చెప్పిన బావి అది.

saMkhyaa 21:16 akkaDanuMDi vaaru beyaeruku veLliri. yehOvaa janulanu pOguchaeyumu, naenu vaariki neeLlanichchedanani mOshaetO cheppina baavi adi.

సంఖ్యా 21:17 అప్పుడు ఇశ్రాయేలీయులు ఈ పాట పాడిరి బావీ ఉబుకుము. దాని కీర్తించుడి బావీ; యేలికలు దాని త్రవ్విరి

saMkhyaa 21:17 appuDu iSraayaeleeyulu ee paaTa paaDiri baavee ubukumu. daani keertiMchuDi baavee; yaelikalu daani travviri

సంఖ్యా 21:18 తమ అధికార దండములచేతను కట్టలచేతను జనుల అధికారులు దాని త్రవ్విరి.

saMkhyaa 21:18 tama adhikaara daMDamulachaetanu ka~r~ralachaetanu janula adhikaarulu daani travviri.

సంఖ్యా 21:19 వారు అరణ్యమునుండి మత్తానుకును మత్తానునుండి నహలీయేలుకును
నహలీయేలునుండి బామోతుకును

saMkhyaa 21:19 vaaru araNyamunuMDi mattaanukunu mattaanunuMDi
nahaleeyaelukunu nahaleeyaelunuMDi baamOtukunu

సంఖ్యా 21:20 మోయాబు దేశమందలి లోయలోనున్న బామోతునుండి యెడారికి ఎదురుగానున్న
పిస్గాకొండకు వచ్చిరి.

saMkhyaa 21:20 mOyaabu daeSamaMdali lOyalOnunna baamOtunuMDi
yeDaariki edurugaanunna pisgaakoMDaku vachchiri.

సంఖ్యా 21:21 ఇశ్రాయేలీయులు అమోరీయుల రాజైన సీహోనునొద్దకు దూతలను పంపి మమ్మును నీ
దేశములో బడి వెళ్లనిమ్ము.

saMkhyaa 21:21 iSraayaeleeyulu amOreeyula raajaina seehOnunoddaku
dootalanu paMpi mammunu nee daeSamulO baDi veLlanimmu.

సంఖ్యా 21:22 మేము పొలములకైనను ద్రాక్ష తోటలకైనను పోము; బావుల నీళ్లు త్రాగము; మేము నీ
పొలిమేరలను దాటువరకు రాజహర్షములోనే నడిచిపోదుమని అతనితో చెప్పించిరి.

saMkhyaa 21:22 maemu polamulakainanu draaksha tOTalakainanu pOmu;
baavula neeLlu traagamu; maemu nee polimaeralanu daaTuvaraku
raajamaargamulOnae naDichipOdumani atanitO cheppiMchiri.

సంఖ్యా 21:23 అయితే సీహోను ఇశ్రాయేలీయులను తన పొలిమేరలను దాటనియ్యలేదు. మరియు
సీహోను తన సమస్త జనమును కూర్చుకొని ఇశ్రాయేలీయులను ఎదుర్కొనుటకు అరణ్యములోనికి వెళ్లి,
యాహజుకు వచ్చి ఇశ్రాయేలీయులతో యుద్ధముచేసెను.

saMkhyaa 21:23 ayitae seehOnu iSraayaeleeyulanu tana polimaeralanu
daaTaniyyalaedu. mariyu seehOnu tana samasta janamunu koorchukoni
iSraayaeleeyulanu edurkonuTaku araNyamulOniki veLli, yaahajuku
vachchi iSraayaeleeyulatO yuddhamuchaesenu.

సంఖ్యా 21:24 ఇశ్రాయేలీయులు వానిని కత్తివాత హతముచేసి, వాని దేశమును అర్సోను
మొదలుకొని యబ్బోకువరకు, అనగా అమ్మోనీయుల దేశమువరకు స్వాధీనపరచుకొనిరి.
అమ్మోనీయుల పొలిమేర దుర్గమమైనది.

saMkhyaa 21:24 iSraayaeleeyulu vaanini kattivaata hatamuchaesi, vaani
daeSamunu arnOnu modalukoni yabbOkuvoraku, anagaa ammOneeyula

daeSamuvaraku svaadheenaparachukoniri. ammOneeyula polimaera durgamamainadi.

సంఖ్య 21:25 అయినను ఇశ్రాయేలీయులు ఆ పట్టణములన్నిటిని పట్టుకొనిరి. ఇశ్రాయేలీయులు అమోరీయుల పట్టణములన్నిటిలోను హెబ్బోనులోను దాని పల్లెలన్నిటిలోను దిగిరి.

saMkhyaa 21:25 ayinanu iSraayaeleeyulu aa paTTaNamulanniTini paTTukoniri. iSraayaeleeyulu amOreeyula paTTaNamulanniTilOnu heshbOnulOnu daani pallelanniTilOnu digiri.

సంఖ్య 21:26 హెబ్బోను అమోరీయుల రాజైన సీహోను పట్టణము; అతడు అంతకుమునుపు మోయాబు రాజుతో యుద్ధముచేసి అర్నోనువరకు వాని దేశమంతయు పట్టుకొనెను.

saMkhyaa 21:26 heshbOnu amOreeyula raajaina seehOnu paTTaNamu; ataDu aMtakumunupu mOyaabu raajutO yuddhamuchaesi arnOnuvaraku vaani daeSamaMtayu paTTukonenu.

సంఖ్య 21:27 కాబట్టి సామెతలు పలుకు కవులు ఇట్లు చెప్పుదురు హెబ్బోనుకు రండి సీహోను పట్టణమును కట్టవలెను దానిని స్థాపింపవలెను

saMkhyaa 21:27 kaabaTTi saametalu paluku kavulu iTlu cheppuduru heshbOnuku raMDi seehOnu paTTaNamunu kaTTavalenu daanini sthaapiMpavalenu

సంఖ్య 21:28 హెబ్బోనునుండి అగ్ని బయలువెళ్లెను సీహోను పట్టణమునుండి జ్వాలలు బయలువెళ్లెను అది మోయాబునకు చేరిన ఆరు దేశమును కాలెను అర్నోనుయొక్క ఉన్నతస్థలముల ప్రభువులను కాలెను.

saMkhyaa 21:28 heshbOnunuMDi agni bayaluveLlenu seehOnu paTTaNamunuMDi jvaalalu bayaluveLlenu adi mOyaabunaku chaerina aaru daeSamunu kaalchenu arnOnuyokka unnatasthalamula prabhuvulanu kaalchenu.

సంఖ్య 21:29 మోయాబూ, నీకు శ్రమ కెమోషు జనులారా, మీరు నశించితిరి తప్పించుకొనిన తన కుమారులను తన కుమార్తెలను అతడు అమోరీయుల రాజైన సీహోనుకు చెరగా ఇచ్చెను.

saMkhyaa 21:29 mOyaaboo, neeku Srama kemOshu janulaaraa, meeru naSiMchitiri tappiMchukonina tana kumaarulanu tana kumaartelanu ataDu amOreeyula raajaina seehOnuku cheragaa ichchenu.

సంఖ్య 21:30 వాటిమీద గురిపెట్టి కొట్టితిమి దీబోనువరకు హెబ్బోను నశించెను నోఫహువరకు దాని పాడుచేసితిమి. అగ్నివలన మేదెబావరకు పాడుచేసితిమి.

saMkhyaa 21:30 vaaTimeeda guripeTTi koTTitiviu deebOnuvaraku heshbOnu naSiMchenu nOphahuvaraku daani paaDuchaesitiviu. agnivalana maedebaavaraku paaDuchaesitiviu.

సంఖ్యా 21:31 అట్లు ఇశ్రాయేలీయులు అమోరీయుల దేశములో దిగిరి.

saMkhyaa 21:31 aTlu iSraayaeleeyulu amOreeyula daeSamulO digiri.

సంఖ్యా 21:32 మరియు యాజెరు దేశమును సంచరించి చూచుటకై మోషే మనుష్యులను పంపగా వారు దాని గ్రామములను వశము చేసికొని అక్కడనున్న అమోరీయులను తోలివేసిరి.

saMkhyaa 21:32 mariyu yaajeru daeSamunu saMchariMchi choochuTakai mOshae manushyulanu paMpaga vaaru daani graamamulanu vaSamu chaesikoni akkaDanunna amOreeyulanu tOlivaesiri.

సంఖ్యా 21:33 వారు తిరిగి బాషాను మార్గముగా వెళ్లినప్పుడు బాషాను రాజైన ఓగును అతని సమస్త జనమును ఎద్రెయిలో యుద్ధము చేయుటకు వారిని ఎదుర్కొన బయలుదేరగా

saMkhyaa 21:33 vaaru tirigi baashaanu maargamugaa veLlinappuDu baashaanu raajaina Ogunu atani samasta janamunu edreyeelO yuddhamu chaeyuTaku vaarini edurkona bayaludaeragaa

సంఖ్యా 21:34 యెహోవా మోషేతో నిట్లనెను అతనికి భయపడకుము; నేను అతనిని అతని సమస్త జనమును అతని దేశమును నీచేతికి అప్పగించితిని; నీవు హెబ్బోనులో నివసించిన అమోరీయుల రాజైన సీహోనుకు చేసినట్లు ఇతనికిని చేయుదువు.

saMkhyaa 21:34 yehOvaa mOshaetO niTlanenu ataniki bhayapaDakumu; naenu atanini atani samasta janamunu atani daeSamunu neechaetiki appagiMchitini; neevu heshbOnulO nivasimchina amOreeyula raajaina seehOnuku chaesinaTlu itanikini chaeyuduvu.

సంఖ్యా 21:35 కాబట్టి వారు అతనిని అతని కుమారులను అతనికి ఒక్కడైనను శేషించకుండ అతని సమస్త జనమును హతముచేసి అతని దేశమును స్వాధీనపరచుకొనిరి.

saMkhyaa 21:35 kaabaTTi vaaru atanini atani kumaarulanu ataniki okkaDainanu SaeshiMchakuMDa atani samasta janamunu hatamuchaesi atani daeSamunu svaadheenaparachukoniri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 22

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 22:1 తరువాత ఇశ్రాయేలీయులు సాగి యెరికోకు ఎదురుగా యొర్దాను తీరముననున్న మోయాబు మైదానములలో దిగిరి.

saMkhyaa 22:1 taruvaata iSraayaeleeyulu saagi yerikOku edurugaa yordaanu teeramunanunna mOyaabu maidaanamulalO digiri.

సంఖ్యా 22:2 సిహోరు కుమారుడైన బాలాకు ఇశ్రాయేలీయులు అమోరీయులకు చేసినదంతయు చూచెను.

saMkhyaa 22:2 sippOru kumaaruDaina baalaaku iSraayaeleeyulu amOreeyulaku chaesinadaMtayu choochenu.

సంఖ్యా 22:3 జనము విస్తారముగా నున్నందున మోయాబీయులు వారిని చూచి మిక్కిలి భయపడిరి; మోయాబీయులు ఇశ్రాయేలీయులకు జంకిరి.

saMkhyaa 22:3 janamu vistaaramugaa nunnaMduna mOyaabeeyulu vaarini choochi mikkili bhayapaDiri; mOyaabeeyulu iSraayaeleeyulaku jaMkiri.

సంఖ్యా 22:4 మోయాబీయులు మిద్యాను పెద్దలతో ఎద్దు బీటి పచ్చికను నాకివేయునట్లు ఈ జనసమూహము మన చుట్టు ఉన్నది యావత్తును ఇప్పుడు నాకివేయుననిరి. ఆ కాలమందు సిహోరు కుమారుడైన బాలాకు మోయాబీయులకు రాజు.

saMkhyaa 22:4 mOyaabeeyulu midyaanu peddalatO eddu beeTi pachchikanu naakivaeyunaTlu ee janasamoohamu mana chuTTu unnadi yaavattunu ippuDu naakivaeyunaniri. aa kaalamaMdu sippOru kumaaruDaina baalaaku mOyaabeeyulaku raaju.

సంఖ్యా 22:5 కాబట్టి అతడు బెయోరు కుమారుడైన బిలామును పిలుచుటకు అతని జనుల దేశమందలి నదియొద్దనున్న పెతోరుకు దూతలచేత ఈ వర్తమానము పంపెను చిత్తగించుము; ఒక జనము ఐగుప్తులోనుండి వచ్చెను; ఇదిగో వారు భూతలమును కప్పి నా యెదుట దిగియున్నారు.

saMkhyaa 22:5 kaabaTTi ataDu beyOru kumaaruDaina bilaamunu piluchuTaku atani janula daeSamaMdali nadiyoddanunna petOruku dootalachaeta ee vartamaanamu paMpenu chittagiMchumu; oka janamu aiguptulOnuMDi vachchenu; idigO vaaru bhootalamunu kappi naa yeduTa digiyunnaaru.

సంఖ్యా 22:6 కాబట్టి నీవు దయచేసి వచ్చి నా నిమిత్తము ఈ జనమును శపించుము; వారు నాకంటె బలవంతులు; వారిని హతము చేయుటకు నేను బలమొందుదునేమో; అప్పుడు నేను ఈ

దేశములోనుండి వారిని తోలివేయుదును; ఏలయనగా నీవు దీవించువాడు దీవింపబడుననియు శపించువాడు శపించబడుననియు నేనెరుగుదును.

saMkhyaa 22:6 kaabaTTi neevu dayachaesi vachchi naa nimittamu ee janamunu SapiMchumu; vaaru naakaMTe balavaMtulu; vaarini hatamu chaeyuTaku naenu balamoMdudunaemO; appuDu naenu ee daeSamulOnuMDi vaarini tOlivaeyudunu; aelayanagaa neevu deeviMchuvaaDu deeviMpabaDunaniyu SapiMchuvaaDu SapiMchabaDunaniyu naenerugudunu.

సంఖ్యా 22:7 కాబట్టి మోయాబు పెద్దలును మిద్యాను పెద్దలును సోదె సొమ్మును చేతపట్టుకొని బిలామునొద్దకు వచ్చి బాలాకు మాటలను అతనితో చెప్పగా

saMkhyaa 22:7 kaabaTTi mOyaabu peddalunu midyaanu peddalunu sOde sommunu chaetapaTTukoni bilaamunoddaku vachchi baalaaku maaTalanu atanitO cheppagaa

సంఖ్యా 22:8 అతడు వారితో యీ రాత్రి ఇక్కడనే ఉండుడి; యెహోవా నాకు సెలవిచ్చిన మాటలను నేను తిరిగివచ్చి మీతో చెప్పెదననెను. అప్పుడు మోయాబు అధికారులు బిలాము నొద్ద బసచేసిరి.

saMkhyaa 22:8 ataDu vaaritO yee raatri ikkaDanae uMDuDi; yehOvaa naaku selavichchina maaTalanu naenu tirigivachchi meetO cheppedananenu. appuDu mOyaabu adhikaarulu bilaamu nodda basachaesiri.

సంఖ్యా 22:9 దేవుడు బిలామునొద్దకు వచ్చి నీయొద్దనున్న యీ మనుష్యులు ఎవరని అడుగగా

saMkhyaa 22:9 daevuDu bilaamunoddaku vachchi neeyoddanunna yee manushyulu evarani aDugagaa

సంఖ్యా 22:10 బిలాము దేవునితో యిట్లనెను సిఫోరు కుమారుడైన బాలాకను మోయాబు రాజు

saMkhyaa 22:10 bilaamu daevunitO yiTlanenu sippOru kumaaruDaina baalaakanu mOyaabu raaju

సంఖ్యా 22:11 చిత్తగించుము; ఒక జనము ఐగుప్తునుండి బయలుదేరివచ్చెను; వారు భూతలమును కప్పుచున్నారు; నీవు ఇప్పుడేవచ్చి నా నిమిత్తము వారిని శపింపుము; నేను వారితో యుద్ధముచేసి వారిని తోలివేయుదునేమో అని వీరిచేత నాకు వర్తమానము పంపెను.

saMkhyaa 22:11 chittagiMchumu; oka janamu aiguptunuMDi bayaludaerivachchenu; vaaru bhotalamunu kappuchunnaaru; neevu ippuDaevachchi naa nimittamu vaarini SapiMpumu; naenu vaaritO

yuddhamuchaesi vaarini tOlivaeyudunaemO ani veerichaeta naaku vartamaanamu paMpenu.

సంఖ్య 22:12 అందుకు దేవుడు నీవు వారితో వెళ్లకూడదు, ఆ ప్రజలను శపింపకూడదు, వారు ఆశీర్వదింపబడినవారు అని బిలాముతో చెప్పెను.

saMkhyaa 22:12 aMduku daevuDuvu neevu vaaritO veLlakooDadu, aa prajalanu SapiMpakooDadu, vaaru aaSeervadiMpabaDinavaaru ani bilaamutO cheppenu.

సంఖ్య 22:13 కాబట్టి బిలాము ఉదయమున లేచి బాలాకు అధికారులతో మీరు మీ స్వదేశమునకు వెళ్లుడి; మీతో కూడ వచ్చుటకు యెహోవా నాకు సెలవియ్యనని చెప్పుచున్నాడనగా

saMkhyaa 22:13 kaabaTTi bilaamu udayamuna laechi baalaaku adhikaarulatO meeru mee svadaeSamunaku veLluDi; meetO kooDa vachchuTaku yehOvaa naaku selaviyyanani cheppuchunnaaDanagaa

సంఖ్య 22:14 మోయాబు అధికారులు లేచి బాలాకునొద్దకు వెళ్లి బిలాము మాతోకూడ రానొల్లడాయెననిరి.

saMkhyaa 22:14 mOyaabu adhikaarulu laechi baalaakunoddaku veLli bilaamu maatOkooDa raanollaDaayenaniri.

సంఖ్య 22:15 అయినను బాలాకు వారికంటె బహు ఘనతవహించిన మరి యెక్కువమంది అధికారులను మరల పంపెను.

saMkhyaa 22:15 ayinanu baalaaku vaarikaMTe bahu ghanatavahiMchina mari yekkuvamaMdi adhikaarulanu marala paMpenu.

సంఖ్య 22:16 వారు బిలామునొద్దకు వచ్చి అతనితో నీవు దయచేసి నాయొద్దకు వచ్చుటకు ఏమియు అడ్డము చెప్పకుము.

saMkhyaa 22:16 vaaru bilaamunoddaku vachchi atanitO neevu dayachaesi naayoddaku vachchuTaku aemiyu aDDamu cheppakumu.

సంఖ్య 22:17 నేను నీకు బహు ఘనత కలుగజేసెదను; నీవు నాతో ఏమి చెప్పుదువో అది చేసెదను గనుక నీవు దయచేసి వచ్చి, నా నిమిత్తము ఈ జనమును శపించుమని సింహారు కుమారుడైన బాలాకు చెప్పెననిరి.

saMkhyaa 22:17 naenu neeku bahu ghanata kalugajaesedanuvu; neevu naatO aemi cheppuduvO adi chaesedanu ganuka neevu dayachaesi vachchi, naa nimittamu ee janamunu SapiMchumani sippOru kumaaruDaina baalaaku cheppenani.

సంఖ్యా 22:18 అందుకు బిలాము బాలాకు తన యింటెడు వెండి బంగారములను నాకిచ్చినను కొద్దిపనినైనను గొప్పపనినైనను చేయునట్లు నేను నా దేవుడైన యెహోవా నోటిమాట మీరలేను.

saMkhyaa 22:18 aMduku bilaamu baalaaku tana yiMTeDu veMDi baMgaaramulanu naakichchinanu koddipaninainanu goppapaninainanu chaeyunaTlu naenu naa daevuDaina yehOvaa nOTimaaTa meeralaenu.

సంఖ్యా 22:19 కాబట్టి మీరు దయచేసి యీ రాత్రి ఇక్కడ నుండుడి; యెహోవా నాతో నికనేమి చెప్పనో నేను తెలిసికొందునని బాలాకు సేవకులకు ఉత్తరమిచ్చెను.

saMkhyaa 22:19 kaabaTTi meeru dayachaesi yee raatri ikkaDa nuMDuDi; yehOvaa naatO nikanaemi cheppunO naenu telisikoMdunani baalaaku saevakulaku uttaramichchenu.

సంఖ్యా 22:20 ఆ రాత్రి దేవుడు బిలామునొద్దకు వచ్చి ఆ మనుష్యులు నిన్ను పిలువవచ్చినయెడల నీవు లేచి వారితో వెళ్లుము; అయితే నేను నీతో చెప్పిన మాటచొప్పుననే నీవు చేయవలెనని అతనికి సెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 22:20 aa raatri daevuDdu bilaamunoddaku vachchi aa manushyulu ninnu piluvavachchinayeDala neevu laechi vaaritO veLlumu; ayitae naenu neetO cheppina maaTachoppunanae neevu chaeyavalenani ataniki selavichchenu.

సంఖ్యా 22:21 ఉదయమున బిలాము లేచి తన గాడిదకు గంతకట్టి మోయాబు అధికారులతో కూడ వెళ్లెను.

saMkhyaa 22:21 udayamuna bilaamu laechi tana gaaDidaku gaMtakaTTi mOyaabu adhikaarulatO kooDa veLlenu.

సంఖ్యా 22:22 అతడు వెళ్లుచుండగా దేవుని కోపము రగులుకొనెను; యెహోవా దూత అతనికి విరోధియై త్రోవలో నిలిచెను. అతడు తన గాడిదనెక్కి పోవుచుండగా అతని పనివారు ఇద్దరు అతనితోకూడ నుండిరి.

saMkhyaa 22:22 ataDu veLluchuMDagaa daevuni kOpamu ragulukonenu; yehOvaa doota ataniki virOdhiyai trOvalO nilichenu. ataDu tana gaaDidanekki pOvuchuMDagaa atani panivaaru iddaru atanitOkooDa nuMDiri.

సంఖ్యా 22:23 యెహోవా దూత ఖడ్గము దూసి చేతపట్టుకొని త్రోవలో నిలిచియుండుట ఆ గాడిద చూచెను గనుక అది త్రోవను విడిచి పొలములోనికి పోయెను. బిలాము గాడిదను దారికి మలుపవలెనని దాని కొట్టగా

saMkhyaa 22:23 yehOvaa doota khaDgamu doosi chaetapaTTukoni trOvalO nilichiyuMDuTa aa gaaDida choochenu ganuka adi trOvanu viDichi polamulOniki pOyenu. bilaamu gaaDidanu daariki malupavalenani daani koTTagaa

సంఖ్యా 22:24 యెహోవా దూత యిరుప్రక్కలను గోడలుగల ద్రాక్షతోటల సందులో నిలిచెను.

saMkhyaa 22:24 yehOvaa doota yiruprakkalanu gODalugala draakshatOTala saMdulO nilichenu.

సంఖ్యా 22:25 గాడిద యెహోవా దూతను చూచి గోడమీదపడి బిలాము కాలును గోడకు అదిమెను గనుక అతడు దాని మరల కొట్టెను.

saMkhyaa 22:25 gaaDida yehOvaa dootanu choochi gODameedapaDi bilaamu kaalunu gODaku adimenu ganuka ataDu daani marala koTTenu.

సంఖ్యా 22:26 యెహోవా దూత ముందు వెళ్లుచు కుడికై నను ఎడమకై నను తిరుగుటకు దారితేని యిరుకు చోటను నిలువగా

saMkhyaa 22:26 yehOvaa doota muMdu veLluchu kuDikainanu eDamakainanu tiruguTaku daarilaeni yiruku chOTanu niluvagaa

సంఖ్యా 22:27 గాడిద యెహోవా దూతను చూచి బిలాముతో కూడ క్రింద కూలబడెను గనుక బిలాము కోపముమండి తనచేతి కట్టతో గాడిదను కొట్టెను.

saMkhyaa 22:27 gaaDida yehOvaa dootanu choochi bilaamutO kooDa kriMda koolabaDenu ganuka bilaamu kOpamumaMDi tanachaeti ka~r~ratO gaaDidanu koTTenu.

సంఖ్యా 22:28 అప్పుడు యెహోవా ఆ గాడిదకు వాక్కునిచ్చెను గనుక అది నీవు నన్ను ముమ్మారు కొట్టితివి; నేను నిన్నేమి చేసినని బిలాముతో అనగా

saMkhyaa 22:28 appuDu yehOvaa aa gaaDidaku vaakkunichchenu ganuka adi neevu nannu mummaaru koTTitivi; naenu ninnaemi chaesitinani bilaamutO anagaa

సంఖ్యా 22:29 బిలాము నీవు నామీద తిరుగబడితివి; నాచేత ఖడ్గమున్నయెడల నిన్ను చంపియుండునని గాడిదతో అనెను.

saMkhyaa 22:29 bilaamu neevu naameeda tirugabaDitivi; naachaeta khaDgamunnayeDala ninnu chaMpiyuMdunani gaaDidatO anenu.

సంఖ్యా 22:30 అందుకు గాడిద నేను నీదాననైనది మొదలుకొని నేటివరకు నీవు ఎక్కుచు వచ్చిన నీ గాడిదను కానా? నేనెప్పుడైన నీకిట్లు చేయుట కద్దా? అని బిలాముతో అనగా అతడు లేదనెను.

saMkhyaa 22:30 aMduku gaaDida naenu needaananainadi modalukoni naeTivaraku neevu ekkuchu vachchina nee gaaDidanu kaanaa? naeneppuDaina neekiTlu chaeyuTa kaddaa? ani bilaamutO anagaa ataDu laedanenu.

సంఖ్యా 22:31 అంతలో యెహోవా బిలాము కన్నులు తెరచెను గనుక, దూసిన ఖడ్గము చేతపట్టుకొని త్రోవలో నిలిచియున్న యెహోవా దూతను అతడు చూచి తలవంచి సాష్టాంగ నమస్కారము చేయగా

saMkhyaa 22:31 aMtalO yehOvaa bilaamu kannulu terachenu ganuka, doosina khaDgamu chaetapaTTukoni trOvalO nilichiyunna yehOvaa dootanu ataDu choochi talavaMchi saashTaaMga namaskaaramu chaeyagaa

సంఖ్యా 22:32 యెహోవా దూత యీ ముమ్మారు నీ గాడిదను నీవేల కొట్టితివి? ఇదిగో నా యెదుట నీ నడత విపరీతమైనది గనుక నేను నీకు విరోధివై బయలుదేరి వచ్చితిని.

saMkhyaa 22:32 yehOvaa doota yee mummaaru nee gaaDidanu neevaela koTTitivi? idigO naa yeduTa nee naData vipareetamainadi ganuka naenu neeku virOdhinai bayaludaeri vachchitini.

సంఖ్యా 22:33 ఆ గాడిద నన్ను చూచి యీ ముమ్మారు నా యెదుటనుండి తొలిగెను; అది నా యెదుట నుండి తొలగనియెడల నిశ్చయముగా నేనప్పుడే నిన్ను చంపి దాని ప్రాణమును రక్షించియుందునని అతనితో చెప్పెను.

saMkhyaa 22:33 aa gaaDida nannu choochi yee mummaaru naa yeduTanuMDi toligenu; adi naa yeduTa nuMDi tolaganiyeDala niSchayamugaa naenappuDaen ninnu chaMpi daani praaNamunu rakshiMchiyuMdunani atanitO cheppenu.

సంఖ్యా 22:34 అందుకు బిలాము నేను పాపము చేసితిని; నీవు నాకు ఎదురుగా త్రోవలో నిలుచుట నాకు తెలిసినది కాదు. కాబట్టి యీ పని నీ దృష్టికి చెడ్డదైతే నేను వెనుకకు వెళ్లెదనని యెహోవా దూతతో చెప్పగా

saMkhyaa 22:34 aMduku bilaamu naenu paapamu chaesitini; neevu naaku edurugaa trOvalO niluchuTa naaku telisinadi kaadu. kaabaTTi yee pani nee

dRshTiki cheDDadaitae naenu venukaku veLledanani yehOvaa dootatO cheppagaa

సంఖ్య 22:35 యెహోవా దూత నీవు ఆ మనుష్యులతో కూడ వెళ్లుము. అయితే నేను నీతో చెప్పు మాటయేకాని మరేమియు పలుకకూడదని బిలాముతో చెప్పెను. అప్పుడు బిలాము బాలాకు అధికారులతో కూడ వెళ్లెను.

saMkhyaa 22:35 yehOvaa doota neevu aa manushyulatO kooDa veLlumu. ayitae naenu neetO cheppu maaTayaekaani maraemiyu palukakooDadani bilaamutO cheppenu. appuDu bilaamu baalaaku adhikaarulatO kooDa veLlenu.

సంఖ్య 22:36 బిలాము వచ్చెనని బాలాకు విని, ఆ పొలిమేరల చివరనున్న అర్నోను తీరమునందలి మోయాబు పట్టణమువరకు అతనిని ఎదుర్కొన బయలువెళ్లగా

saMkhyaa 22:36 bilaamu vachchenani baalaaku vini, aa polimaeral chivaranunna arnOnu teeramunaMdali mOyaabu paTTaNamuvaraku atanini edurkona bayaluveLlagaa

సంఖ్య 22:37 బాలాకు బిలాముతో నిన్ను పిలుచుటకు నేను నీయొద్దకు దూతలను పంపియుంటిని గదా. నాయొద్దకు నీవేల రాకపోతివి? నిన్ను ఘనపరచ సమర్థుడను కానా? అనెను.

saMkhyaa 22:37 baalaaku bilaamutO ninnu piluchuTaku naenu neeyoddaku dootalanu paMpiyuMTini gadaa. naayoddaku neevaela raakapOtivi? ninnu ghanaparacha samarthuDanu kaanaa? anenu.

సంఖ్య 22:38 అందుకు బిలాము ఇదిగో నీయొద్దకు వచ్చితిని; అయిన నేమి? ఏదైనను చెప్పుటకు నాకు శక్తి కలదా? దేవుడు నా నోట పలికించు మాటయే పలికెదనని బాలాకుతో చెప్పెను.

saMkhyaa 22:38 aMduku bilaamu idigO neeyoddaku vachchitini; ayina naemi? aedainanu cheppuTaku naaku Sakti kaladaa? daevuDu naa nOTa palikiMchu maaTayae palikedanani baalaakutO cheppenu.

సంఖ్య 22:39 అప్పుడు బిలాము బాలాకుతో కూడ వెళ్లెను. వారు కిర్యత్ హుచ్చోతుకు వచ్చినప్పుడు

saMkhyaa 22:39 appuDu bilaamu baalaakutO kooDa veLlenu. vaaru kiryat^ huchchOtuku vachchinappuDu

సంఖ్య 22:40 బాలాకు ఎడ్లను గొట్టలను బలిగా అర్పించి, కొంతభాగము బిలాముకును అతనియొద్దనున్న అధికారులకును పంపెను.

saMkhyaa 22:40 baalaaku eDlanu go~r~ralanu baligaa arpiMchi, koMtabhaagamu bilaamukunu ataniyoddanunna adhikaarulakunu paMpenu.

సంఖ్యా 22:41 మరునాడు బాలాకు బిలామును తోడుకొనిపోయి, బయలుయొక్క ఉన్నత
స్థలములమీదనుండి జనులను చివరవరకు చూడవలెనని అతనిని అచ్చోట ఎక్కించెను.

saMkhyaa 22:41 marunaaDu baalaaku bilaamunu tODukonipOyi,
bayaluyokka unnata sthalamulameedanuMDi janulanu chivaravaraku
chooDavalenani atanini achchOTa ekkiMchenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 23

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 23:1 అప్పుడు బిలాము ఇక్కడ నేను బలి అర్పించుటకు ఏడు బలిపీఠములను కట్టించి, ఇక్కడ ఏడు కోడెలను ఏడు పొట్టేళ్లను సిద్ధపరచుమని బాలాకుతో చెప్పెను.

saMkhyaa 23:1 appuDu bilaamu ikkaDa naenu bali arpiMchuTaku aeDu balipeeThamulanu kaTTiMchi, ikkaDa aeDu kODelanu aeDu poTTaeLlanu siddhaparachumani baalaakutO cheppenu.

సంఖ్యా 23:2 బిలాము చెప్పినట్లు బాలాకు చేయగా, బాలాకును బిలామును ప్రతి బలిపీఠముమీద ఒక కోడెను ఒక పొట్టేలును దహనబలిగా అర్పించిరి.

saMkhyaa 23:2 bilaamu cheppinaTlu baalaaku chaeyagaa, baalaakunu bilaamunu prati balipeeThamumeeda oka kODenu oka poTTaelunu dahanabaligaa arpiMchiri.

సంఖ్యా 23:3 మరియు బిలాము బాలాకుతో బలిపీఠముమీది నీ దహనబలియొద్ద నిలిచియుండుము, నేను వెళ్లెదను; ఒకవేళ యెహోవా నన్ను ఎదుర్కొనునేమో; ఆయన నాకు కనుపరచునది నీకు తెలియచేసెదనని చెప్పి మెట్టయెక్కెను.

saMkhyaa 23:3 mariyu bilaamu baalaakutO balipeeThamumeedi nee dahanabaliyodda nilichiyuMDumu, naenu veLledanu; okavaeLa yehOvaa nannu edurkonunaemO; aayana naaku kanuparachunadi neeku teliyachaesedanani cheppi meTTayekken.

సంఖ్యా 23:4 దేవుడు బిలాముకు ప్రత్యక్షము కాగా అతడు నేను ఏడు బలిపీఠములను సిద్ధపరచి ప్రతి దానిమీదను ఒక కోడెను ఒక పొట్టేలును అర్పించితినిని ఆయనతో చెప్పగా,

saMkhyaa 23:4 daevuDu bilaamuku pratyakshamu kaagaa ataDu naenu aeDu balipeeThamulanu siddhaparachi prati daanimeedanu oka kODenu oka poTTaelunu arpiMchitinani aayanatO cheppagaa,

సంఖ్యా 23:5 యెహోవా ఒకమాట బిలాము నోట ఉంచి నీవు బాలాకునొద్దకు తిరిగివెళ్లి యిట్లు చెప్పుమనెను.

saMkhyaa 23:5 yehOvaa okamaaTa bilaamu nOTa uMchi neevu baalaakunoddaku tirigiveLli yiTlu cheppumanenu.

సంఖ్యా 23:6 అతడు బాలాకునొద్దకు తిరిగి వెళ్లినప్పుడు అతడు మోయాబు అధికారులందరితో తన దహనబలియొద్ద నిలిచియుండెను.

saMkhyaa 23:6 ataDu baalaakunoddaku tirigi veLlinappuDu ataDu mOyaabu adhikaarulaMdaritO tana dahanabaliyodda nilichiyuMDenu.

సంఖ్యా 23:7 అప్పుడు బిలాము ఉపమానరీతిగా ఇట్లనెను అరామునుండి బాలాకు తూర్పు పర్వతములనుండి మోయాబురాజు నన్ను రప్పించి రమ్ము; నా నిమిత్తము యాకోబును శపింపుము రమ్ము; ఇశ్రాయేలును భయపెట్టవలెను అనెను.

saMkhyaa 23:7 appuDu bilaamu upamaanareetigaa iTlanenu araamunuMDi baalaaku toorpu parvatamulanuMDi mOyaaburaaju nannu rappiMchi rammu; naa nimittamu yaakObunu SapiMpumu rammu; iSraayaelunu bhayapeTTavalenu anenu.

సంఖ్యా 23:8 ఏమని శపింపగలను? దేవుడు శపింపలేదే ఏమని భయపెట్టగలను? దేవుడు భయపెట్టలేదే.

saMkhyaa 23:8 aemani SapiMpaganu? daevuDu SapiMpalaedae aemani bhayapeTTaganu? daevuDu bhayapeTTalaedae.

సంఖ్యా 23:9 మెట్టల శిఖరమునుండి అతని చూచుచున్నాను కొండలనుండి అతని కనుగొనుచున్నాను ఇదిగో ఆ జనము ఒంటిగా నివసించును జనములలో లెక్కింపబడరు.

saMkhyaa 23:9 meTTala SikharamunuMDi atani choochuchunnaanunu koMDalanuMDi atani kanugonuchunnaanunu idigO aa janamu oMTigaa nivasimchunu janamulalo lekkiMpabaDaru.

సంఖ్యా 23:10 యాకోబు రేణువులను ఎవరు లెక్కించెదరు? ఇశ్రాయేలు నాల్గవపాలును ఎవరు లెక్కపెట్టగలరు? నీతిమంతుల మరణమువంటి మరణము నాకు లభించును గాక. నా అంత్యదశ వారి అంతమువంటిదగును గాక అనెను.

saMkhyaa 23:10 yaakObu raeNuvulanu evaru lekkiMchedaru? iSraayaelu naalgavapaalunu evaru lekkapeTTagalaru? neetimaMtula maraNamuvaMTi maraNamu naaku labhiMchunu gaaka. naa aMtyadaSa vaari aMtamuvaMTidagunu gaaka anenu.

సంఖ్యా 23:11 అంతట బాలాకు బిలాముతో నీవు నాకేమి చేసితివి? నా శత్రువులను శపించుటకు నిన్ను రప్పించితిని; అయితే నీవు వారిని పూర్తిగా దీవించితివనెను.

saMkhyaa 23:11 aMtaTa baalaaku bilaamutO neevu naakaemi chaesitivi? naa Satruvulanu SapiMchuTaku ninnu rappiMchitini; ayitae neevu vaarini poortigaa deeviMchitivanenu.

సంఖ్యా 23:12 అందుకతడు యెహోవా నా నోట ఉంచినదాని నేను శ్రద్ధగా పలుకవద్దా? అని ఉత్తరమిచ్చెను.

saMkhyaa 23:12 aMdukataDu yehOvaa naa nOTa uMchinadaani naenu Sradhdhagaa palukavaddaa? ani uttaramichchenu.

సంఖ్యా 23:13 అప్పుడు బాలాకు దయచేసి నాతోకూడ మరియొక చోటికి రమ్ము. అక్కడనుండి వారిని చూడవచ్చును; వారి చివరమాత్రమే కనబడును గాని వారందరు నీకు కనబడరు; అక్కడనుండి నా నిమిత్తము వారిని శపింపవలెనని అతనితో చెప్పి

saMkhyaa 23:13 appuDu baalaaku dayachaesi naatOkooDa mariyoka chOTiki rammu. akkaDanuMDi vaarini chooDavachchunu; vaari chivaramaatramae kanabaDunu gaani vaaraMdaru neeku kanabaDaru; akkaDanuMDi naa nimittamu vaarini SapiMpavalenani atanitO cheppi

సంఖ్యా 23:14 పిస్సా కొననున్న కావలివారి పొలమునకు అతని తోడుకొనిపోయి, యేడు బలిపీఠములను కట్టించి, ప్రతి బలిపీఠము మీద ఒక కోడెను ఒక పొట్టేలును అర్పించెను.

saMkhyaa 23:14 pishgaa konanunna kaavalivaari polamunaku atani tODukonipOyi, yaeDu balipeeThamulanu kaTTiMchi, prati balipeeThamu meeda oka kODenu oka poTTaelunu arpiMchenu.

సంఖ్యా 23:15 అతడు నీవు ఇక్కడ నీ దహనబలియొద్ద నిలిచియుండుము; నేను అక్కడ యెహోవాను ఎదుర్కొందునని బాలాకుతో చెప్పగా,

saMkhyaa 23:15 ataDu neevu ikkaDa nee dahanabaliyodda nilichiyuMDumu; naenu akkaDa yehOvaanu edurkoMdunani baalaakutO cheppagaa,

సంఖ్యా 23:16 యెహోవా బిలామును ఎదుర్కొని ఒక మాటను అతని నోట ఉంచి నీవు బాలాకునొద్దకు తిరిగివెళ్లి యిట్లు చెప్పుమనెను.

saMkhyaa 23:16 yehOvaa bilaamunu edurkoni oka maaTanu atani nOTa uMchi neevu baalaakunoddaku tirigiveLli yiTlu cheppumanenu.

సంఖ్యా 23:17 అతడు బాలాకునొద్దకు వెళ్లినప్పుడు అతడు తన దహనబలియొద్ద నిలిచియుండెను. మోయాబు అధికారులును అతనియొద్ద నుండిరి. బాలాకు యెహోవా యేమి చెప్పెనని అడుగగా

saMkhyaa 23:17 ataDu baalaakunoddaku veLlinappuDu ataDu tana dahanabaliyodda nilichiyuMDenu. mOyaabu adhikaarulunu ataniyodda nuMDiri. baalaaku yehOvaa yaemi cheppenani aDugagaa

సంఖ్యా 23:18 బిలాము ఉపమానరీతిగా నిట్లనెను బాలాకూ, లేచి వినుము సిస్సోరు కుమారుడా, చెవినిగి నా మాట ఆలకించుము.

saMkhyaa 23:18 bilaamu upamaanareetigaa niTlanenu baalaakoo, laechi vinumu sippOru kumaaruDaa, chevinoggi naa maaTa aalakiMchumu.

సంఖ్య 23:19 దేవుడు అబద్ధమాడుటకు ఆయన మానవుడు కాదు పశ్చాత్తాపపడుటకు ఆయన నరపుత్రుడు కాదు ఆయన చెప్పి చేయకుండునా? ఆయన మాట యిచ్చి స్థాపింపకుండునా?

saMkhyaa 23:19 daevuDdu abaddhamaaDuTaku aayana maanavuDu kaaDu paSchaattaapapaDuTaku aayana naraputruDu kaaDu aayana cheppi chaeyakuMDunaa? aayana maaTa yichchi sthaapiMpakuMDunaa?

సంఖ్య 23:20 ఇదిగో దీవించుమని నాకు సెలవాయెను ఆయన దీవించెను; నేను దాని మార్చలేను.

saMkhyaa 23:20 idigO deeviMchumani naaku selavaayenu aayana deeviMchenu; naenu daani maarchalaenu.

సంఖ్య 23:21 ఆయన యాకోబులో ఏ దోషమును కనుగొనలేదు ఇశ్రాయేలులో ఏ వంకరతనమును చూడలేదు అతని దేవుడైన యెహోవా అతనికి తోడైయున్నాడు.

saMkhyaa 23:21 aayana yaakObulO ae dOshamunu kanugonalaedu iSraayaelulO ae vaMkaratanamunu chooDalaedu atani daevuDaina yehOvaa ataniki tODaiyunnaaDu.

సంఖ్య 23:22 రాజుయొక్క జయధ్వని వారిలోనున్నది దేవుడు ఐగుప్తులోనుండి వారిని రప్పించెను గురుపోతు వేగమువంటి వేగము వారికి కలదు.

saMkhyaa 23:22 raajuyokka jayadhvani vaarilOnunnadi daevuDdu aiguptulOnuMDi vaarini rappiMchenu gurupOtu vaegamuvaMTi vaegamu vaariki kaladu.

సంఖ్య 23:23 నిజముగా యాకోబులో మంత్రము లేదు ఇశ్రాయేలులో శకునము లేదు ఆ యా కాలములందు దేవుని కార్యములు యాకోబు వంశస్థులగు ఇశ్రాయేలీయులకు తెలియచెప్పబడును.

saMkhyaa 23:23 nijamugaa yaakObulO maMtramulO laedu iSraayaelulO Sakunamu laedu aa yaa kaalamulaMdu daevuni kaaryamulu yaakObu vaMSasthulagu iSraayaeleeyulaku teliyacheppabaDunu.

సంఖ్య 23:24 ఇదిగో ఆ జనము ఆడు సింహమువలె లేచును అది సింహమువలె నిక్కి నిలుచును అది వేటను తిని చంపబడిన వాటి రక్తము త్రాగువరకు పండుకొనదు.

saMkhyaa 23:24 idigO aa janamu aaDu siMhamuvale laechunu adi siMhamuvale nikki niluchunu adi vaeTanu tini chaMpabaDina vaaTi raktamu traaguvaraku paMDukonadu.

సంఖ్యా 23:25 అంతట బాలాకు నీవు ఏ మాత్రమును వారిని శపింపను వద్దు, దీవింపను వద్దు అని బిలాముతో చెప్పగా

saMkhyaa 23:25 aMtaTa baalaaku neevu ae maatramunu vaarini SapiMpanu vaddu, deeviMpanu vaddu ani bilaamutO cheppagaa

సంఖ్యా 23:26 బిలాము యెహోవా చెప్పినదంతయు నేను చేయవలెనని నేను నీతో చెప్పలేదా? అని బాలాకుకు ఉత్తరమియ్యగా

saMkhyaa 23:26 bilaamu yehOvaa cheppinadaMtayu naenu chaeyavalenani naenu neetO cheppalaedaa? ani baalaakuku uttaramiyyagaa

సంఖ్యా 23:27 బాలాకు నీవు దయచేసి రమ్ము; నేను వేరొకచోటికి నిన్ను తోడుకొని పోయెదను; అక్కడనుండి నా నిమిత్తము నీవు వారిని శపించుట దేవుని దృష్టికి అనుకూలమగునేమో అని బిలాముతో చెప్పెను.

saMkhyaa 23:27 baalaaku neevu dayachaesi rammu; naenu vaerokachOTiki ninnu tODukoni pOyedanu; akkaDanuMDi naa nimittamu neevu vaarini SapiMchuTa daevuni dRshTiki anukoolamagunaemO ani bilaamutO cheppenu.

సంఖ్యా 23:28 బాలాకు ఎడారికి ఎదురుగా నున్న పెయోరు శిఖరమునకు బిలామును తోడుకొనిపోయిన తరువాత

saMkhyaa 23:28 baalaaku eDaariki edurugaa nunna peyOru Sikharamunaku bilaamunu tODukonipOyina taruvaata

సంఖ్యా 23:29 బిలాము ఇక్కడ నాకు ఏడు బలి పీఠములను కట్టించి, యిక్కడ ఏడు కోడెలను ఏడు పొట్టేళ్లను సిద్ధపరచుమని బాలాకుతో చెప్పెను.

saMkhyaa 23:29 bilaamu ikkaDa naaku aeDu bali peeThamulanu kaTTiMchi, yikkaDa aeDu kODelanu aeDu poTTaeLlanu siddhaparachumani baalaakutO cheppenu.

సంఖ్యా 23:30 బిలాము చెప్పినట్లు బాలాకు చేసి ప్రతి బలిపీఠముమీద ఒక కోడెను ఒక పొట్టేలును అర్పించెను.

saMkhyaa 23:30 bilaamu cheppinaTlu baalaaku chaesi prati balipeeThamumeeda oka kODenu oka poTTaelunu arpiMchenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 24

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 24:1 ఇశ్రాయేలీయులను దీవించుట యెహోవా దృష్టికి మంచిదని బిలాము తెలిసికొనినప్పుడు అతడు మునుపటివలె శకునములను చూచుటకు వెళ్లక అరణ్యమువైపు తన ముఖమును త్రిప్పుకొనెను.

saMkhyaa 24:1 iSraayaeleeyulanu deeviMchuTa yehOvaa dRshTiki maMchidani bilaamu telisikoninappuDu ataDu munupaTivale Sakunamulanu choochuTaku veLlaka araNyamuvaipu tana mukhamunu trippukonenu.

సంఖ్యా 24:2 బిలాము కన్నులెత్తి ఇశ్రాయేలీయులు తమ తమ గోత్రముల చొప్పున దిగియుండుట చూచినప్పుడు దేవుని ఆత్మ అతనిమీదికి వచ్చెను

saMkhyaa 24:2 bilaamu kannuletti iSraayaeleeyulu tama tama gOtramula choppuna digiyuMDuTa choochinappuDu daevuni aatma atanimeediki vachchenu

సంఖ్యా 24:3 గనుక అతడు ఉపమానరీతిగా ఇట్లనెను బెయోరు కుమారుడైన బిలాముకు వచ్చిన దేవోక్తి కన్నులు తెరచినవానికి వచ్చిన దేవోక్తి. దేవవాక్కులను వినినవాని వార్త.

saMkhyaa 24:3 ganuka ataDu upamaanareetigaa iTlanenu beyOru kumaaruDaina bilaamuku vachchina daevOkti kannulu terachinavaaniki vachchina daevOkti. daevavaakkulanu vininavaani vaarta.

సంఖ్యా 24:4 అతడు పరవశుడై కన్నులు తెరచినవాడై సర్వశక్తుని దర్శనము పొందెను.

saMkhyaa 24:4 ataDu paravaSuDai kannulu terachinavaaDai sarvaSaktuni darSanamu poMdenenu.

సంఖ్యా 24:5 యాకోబూ, నీ గుడారములు ఇశ్రాయేలూ, నీ నివాసస్థలములు ఎంతో రమ్యమైనవి.

saMkhyaa 24:5 yaakOboo, nee guDaaramulu iSraayaeloo, nee nivaasasthalamulu eMtO ramyamainavi.

సంఖ్యా 24:6 వాగులవలె అవి వ్యాపించియున్నవి నదీతీరమందలి తోటలవలెను యెహోవా నాటిన అగరు చెట్లవలెను నీళ్లయొద్దనున్న దేవదారు వృక్షములవలెను అవి యున్నవి.

saMkhyaa 24:6 vaagulavale avi vyaapiMchiyunnavi nadeeteeramaMdali tOTalavalenu yehOvaa naaTina agaru cheTlavalenu neeLlayoddanunna daevadaaru vRkshamulavalenu avi yunnavi.

సంఖ్యా 24:7 నీళ్లు అతని బొక్కెనలనుండి కారును అతని సంతతి బహు జలములయొద్ద నివసించును అతని రాజు అగగుకంటె గొప్పవాడగును అతని రాజ్యము అధికమైనదగును.

saMkhyaa 24:7 neeLlu atani bokkenalanuMDi kaarunu atani saMtati bahu jalamulayodda nivasiMchunu atani raaju agagukaMTe goppavaaDagunu atani raajyamu adhikamainadagunu.

సంఖ్యా 24:8 దేవుడు ఐగుప్తులోనుండి అతని రప్పించెను గురుపోతు వేగమువంటి వేగము అతనికి కలదు అతడు తన శత్రువులైన జనులను భక్షించును వారి యెముకలను విరుచును తన బాణములతో వారిని గుచ్చును.

saMkhyaa 24:8 daevuD u aiguptulOnuMDi atani rappiMchenu gurupOtu vaegamuvaMTi vaegamu ataniki kaladu ataDu tana Satruvulaina janulanu bhakshiMchunu vaari yemukalanu viruchunu tana baaNamulatO vaarini guchchunu.

సంఖ్యా 24:9 సింహమువలెను ఆడు సింహమువలెను అతడు క్రుంగి పండుకొనెను అతనిని లేపువాడెవడు? నిన్ను దీవించువాడు దీవింపబడును నిన్ను శపించువాడు శపింపబడును.

saMkhyaa 24:9 siMhamuvalenu aaDu siMhamuvalenu ataDu kruMgi paMDukonenu atanini laepuvaaDevaDu? ninnu deeviMchuvaaDu deeviMpabaDunu ninnu SapiMchuvaaDu SapiMpabaDunu.

సంఖ్యా 24:10 అప్పుడు బాలాకు కోపము బిలాముమీద మండెను గనుక అతడు తనచేతులు చరుచుకొని బిలాముతో నా శత్రువులను శపించుటకు నిన్ను పిలిపించితిని కాని నీవు ఈ ముమ్మారు వారిని పూర్తిగా దీవించితివి. కాబట్టి నీవు ఇప్పుడు నీ చోటికి వేగముగా వెళ్లుము.

saMkhyaa 24:10 appuDu baalaaku kOpamu bilaamumeeda maMDenu ganuka ataDu tanachaetulu charuchukoni bilaamutO naa Satruvulanu SapiMchuTaku ninnu pilipiMchitini kaani neevu ee mummaaru vaarini poortigaa deeviMchitivi. kaabaTTi neevu ippuDu nee chOTiki vaegamugaa veLlumu.

సంఖ్యా 24:11 నేను నిన్ను మిక్కిలి ఘనపరచెదనని చెప్పితిని గాని యెహోవా నీవు ఘనతపొందకుండ ఆటంకపరచెననెను.

saMkhyaa 24:11 naenu ninnu mikkili ghanaparachedanani cheppitini gaani yehOvaa neevu ghanatapoMdakuMDa aaTaMkaparachenanenu.

సంఖ్యా 24:12 అందుకు బిలాము బాలాకుతో బాలాకు తన ఇంటెడు వెండి బంగారములను నాకిచ్చినను నా యిష్టముచొప్పున మేలైనను కీడైనను చేయుటకు యెహోవా సెలవిచ్చిన మాటను మీరలేను.

saMkhyaa 24:12 aMduku bilaamu baalaakutO baalaaku tana iMTeDu veMDi baMgaaramulanu naakichchinanu naa yishTamuchoppuna maelainanu keeDainanu chaeyuTaku yehOvaa selavichchina maaTanu meeralaenu.

సంఖ్యా 24:13 యెహోవా యేమి సెలవిచ్చునో అదే పలికెదనని నీవు నాయొద్దకు పంపిన నీ దూతలతో నేను చెప్పలేదా?

saMkhyaa 24:13 yehOvaa yaemi selavichchunO adae palikedanani neevu naayoddaku paMpina nee dootalatO naenu cheppalaedaa?

సంఖ్యా 24:14 చిత్తగించుము; నేను నా జనులయొద్దకు వెళ్లుచున్నాను. అయితే కడపటి దినములలో ఈ జనులు నీ జనులకేమి చేయుదురో అది నీకు విశదపరచెదను రమ్మని చెప్పి

saMkhyaa 24:14 chittagiMchumu; naenu naa janulayoddaku veLluchunnaanuu. ayitae kaDapaTi dinamulalO ee janulu nee janulakaemi chaeyudurO adi neeku viSadaparachedanu rammani cheppi

సంఖ్యా 24:15 ఉపమానరీతిగా ఇట్లనెను బెయోరు కుమారుడైన బిలాముకు వచ్చిన దేవోక్తి. కన్నులు తెరచినవానికి వచ్చిన దేవోక్తి.

saMkhyaa 24:15 upamaanareetigaa iTlanenu beyOru kumaaruDaina bilaamuku vachchina daevOkTi. kannulu terachinavaaniki vachchina daevOkTi.

సంఖ్యా 24:16 దేవవాక్కులను వినినవాని వార్త మహాన్నతుని విద్యనెరిగినవాని వార్త. అతడు పరవశుడై కన్నులు తెరచినవాడై సర్వశక్తుని దర్శనము పొందెను.

saMkhyaa 24:16 daevavaakkulanu vininavaani vaarta mahaannatuni vidyaneriginavaani vaarta. ataDu paravaSuDai kannulu terachinavaaDai sarvaSaktuni darSanamu poMdeni.

సంఖ్యా 24:17 ఆయనను చూచుచున్నాను గాని ప్రస్తుతమున నున్నట్టు కాదు ఆయనను చూచుచున్నాను గాని సమీపమున నున్నట్టు కాదు నక్షత్రము యాకోబులో ఉదయించును రాజదండము ఇశ్రాయేలులోనుండి లేచును అది మోయాబు ప్రాంతములను కొట్టును కలహవీరులనందరిని నాశనము చేయును.

saMkhyaa 24:17 aayananu choochuchunnaanuu gaani prastutamuna nunnaTTu kaadu aayananu choochuchunnaanuu gaani sameepamuna nunnaTTu kaadu nakshatramu yaakObulO udayiMchunu raajadaMDamu iSraayaelulOnuMDi laechunu adi mOyaabu praaMtamulanu koTTunu kalahaveerulanaMdarini naaSanamu chaeyunu.

సంఖ్యా 24:18 ఎదోమును శేయిరును ఇశ్రాయేలుకు శత్రువులు వారు స్వాధీనపరచబడుదురు ఇశ్రాయేలు పరాక్రమమొందును.

saMkhyaa 24:18 edOmunu Saeyeerunu iSraayaeluku Satruvulu vaaru svaadheenaparachabaDuduru iSraayaelu paraakramamoMdunu.

సంఖ్యా 24:19 యాకోబు సంతానమున యేలిక పుట్టును. అతడు పట్టణములోని శేషమును నశింపజేయును.

saMkhyaa 24:19 yaakObu saMtaanamuna yaelika puTTunu. ataDu paTTaNamulOni Saeshamunu naSiMpajaeyunu.

సంఖ్యా 24:20 మరియు అతడు అమాలేకీయులవైపు చూచి ఉపమానరీతిగా ఇట్లనెను అమాలేకు అన్యజనములకు మొదలు వాని అంతము నిత్యనాశనమే.

saMkhyaa 24:20 mariyu ataDu amaalaeekeyulavaipu choochi upamaanareetigaa iTlanenu amaalaeku anyajanamulaku modalu vaani aMtamu nityanaaSanamae.

సంఖ్యా 24:21 మరియు అతడు కేనీయులవైపు చూచి ఉపమానరీతిగా ఇట్లనెను నీ నివాసస్థలము దుర్గమమైనది. నీ గూడు కొండమీద కట్టబడియున్నది.

saMkhyaa 24:21 mariyu ataDu kaeneeyulavaipu choochi upamaanareetigaa iTlanenu nee nivaasasthalamu durgamamainadi. nee gooDu koMDameeda kaTTabaDiyunnadi.

సంఖ్యా 24:22 అష్షూరు నిన్ను చెరగా పట్టువరకు కయీను నశించునా?

saMkhyaa 24:22 ashshooru ninnu cheragaa paTTuvaraku kayeenu naSiMchunaa?

సంఖ్యా 24:23 మరియు అతడు ఉపమానరీతిగా అయ్యో దేవుడు ఇట్లు చేయునప్పుడు ఎవడు బ్రదుకును?

saMkhyaa 24:23 mariyu ataDu upamaanareetigaa ayyO daevuD u iTlu chaeyunappuD u evaDu bradukunu?

సంఖ్యా 24:24 కిత్తీము తీరమునుండి ఓడలు వచ్చును. అవి అష్షూరును ఏబెరును బాధించును. కిత్తీయులుకూడ నిత్యనాశనము పొందుదురనెను.

saMkhyaa 24:24 kitteemu teeramunuMDi ODal u vachchunu. avi ashshoorunu aeberunu baadhiMchunu. kitteeyulukooDa nityanaaSanamu poMduduranenu.

సంఖ్యా 24:25 అంతట బిలాము లేచి తన చోటికి తిరిగి వెళ్లెను; బాలాకును తన త్రోవను వెళ్లెను.

saMkhyaa 24:25 aMtaTa bilaamu laechi tana chOTiki tirigi veLlenu; baalaakunu tana trOvanu veLlenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 25

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 25:1 అప్పుడు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు ఆజ్ఞ ఇచ్చెను యాజకుడైన అహరోను మనుమడును ఎలియాజరు కుమారుడైన ఫీనేహాసు, ఇశ్రాయేలీయులు షిత్తీములో దిగియుండగా ప్రజలు మోయాబురాండ్రతో వ్యభిచారము చేయసాగిరి.

saMkhyaa 25:1 appuDu yehOvaa mOshaeku eelaagu aaj~na ichchenu yaajakuDaina aharOnu manumaDunu eliyaajaru kumaaruDunaina pheenehaasu, iSraayaeleeyulu shitteemulO digiyuMDagaa prajalu mOyaaburaaMDratO vyabhichaaramu chaeyasaagiri.

సంఖ్యా 25:2 ఆ స్త్రీలు తమ దేవతల బలులకు ప్రజలను పిలువగా వీరు భోజనముచేసి వారి దేవతలకు నమస్కరించిరి.

saMkhyaa 25:2 aa streelu tama daevatala balulaku prajalanu piluvagaa veeru bhOjanamuchaesi vaari daevatalaku namaskariMchiri.

సంఖ్యా 25:3 అట్లు ఇశ్రాయేలీయులు బయల్పెయోరుతో కలిసికొనినందున వారిమీద యెహోవా కోపము రగులుకొనెను.

saMkhyaa 25:3 aTlu iSraayaeleeyulu bayalpeyOrutO kalisikoninaMduna vaarimeeda yehOvaa kOpamu ragulukonenu.

సంఖ్యా 25:4 అప్పుడు యెహోవా మోషేతో ఇట్లనెను నీవు ప్రజల అధిపతులనందరిని తోడుకొని, యెహోవా సన్నిధిని సూర్యునికి ఎదురుగా వారిని ఉరితీయుము. అప్పుడు యెహోవా కోపాగ్ని ఇశ్రాయేలీయులమీదనుండి తొలగిపోవునని చెప్పెను.

saMkhyaa 25:4 appuDu yehOvaa mOshaetO iTlanenu neevu prajala adhipatulanaMdarini tODukoni, yehOvaa sannidhini sooryuniki edurugaa vaarini uriteeyumu. appuDu yehOvaa kOpagni iSraayaeleeyulameedanuMDi tolagipOvunani cheppenu.

సంఖ్యా 25:5 కాబట్టి మోషే ఇశ్రాయేలీయుల న్యాయాధిపతులను పిలిపించి మీలో ప్రతివాడును బయల్పెయోరుతో కలిసికొనిన తన తన వశములోని వారిని చంపవలెనని చెప్పెను.

saMkhyaa 25:5 kaabaTTi mOshae iSraayaeleeyula nyaayaadhipatulanu pilipiMchi meelO prativaaDunu bayalpeyOrutO kalisikonina tana tana vaSamulOni vaarini chaMpavalenani cheppenu.

సంఖ్యా 25:6 ఇదిగో మోషే కన్నులయెదుటను, ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారమునొద్ద ఏడ్చుచుండిన ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజముయొక్క కన్నులయెదుటను, ఇశ్రాయేలీయులలో ఒకడు తన సహోదరులయొద్దకు ఒక మిద్యాను స్త్రీని తోడుకొనివచ్చెను.

saMkhyaa 25:6 idigO mOshae kannulayeduTanu, pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramunodda aeDchuchuMDina iSraayaeleeyula sarvasamaajamuyokka kannulayeduTanu, iSraayaeleeyulalO okaDu tana sahOdarulayoddaku oka midyaanu streeni tODukonivachchenu.

సంఖ్యా 25:7 యాజకుడైన అహరోను మనుమడును ఎలియాజరు కుమారుడునైన ఫీనెహోసు అది చూచి,

saMkhyaa 25:7 yaajakuDaina aharOnu manumaDunu eliyaajaru kumaaruDunaina pheenehaasu adi choochi,

సంఖ్యా 25:8 సమాజమునుండి లేచి, యీబెను చేతపట్టుకొని పడకచోటికి ఆ ఇశ్రాయేలీయుని వెంబడి వెళ్లి ఆ యిద్దరిని, అనగా ఆ ఇశ్రాయేలీయుని ఆ స్త్రీని కడుపులో గుండ దూసిపోవునట్లు పొడిచెను; అప్పుడు ఇశ్రాయేలీయులలోనుండి తెగులు నిలిచిపోయెను.

saMkhyaa 25:8 samaajamunuMDi laechi, yeeTenu chaetapaTTukoni paDakachOTiki aa iSraayaeleeyuni veMbaDi veLli aa yiddarini, anagaa aa iSraayaeleeyuni aa streeni kaDupulO guMDa doosipOvunaTlu poDichenu; appuDu iSraayaeleeyulalOnuMDi tegulu nilichipOyenu.

సంఖ్యా 25:9 ఇరువది నాలుగువేలమంది ఆ తెగులుచేత చనిపోయిరి.

saMkhyaa 25:9 iruvadi naaluguvaelamaMDi aa teguluchaeta chanipOyiri.

సంఖ్యా 25:10 అప్పుడు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు ఆజ్ఞ ఇచ్చెను యాజకుడైన అహరోను మనుమడును ఎలియాజరు కుమారుడునైన ఫీనెహోసు,

saMkhyaa 25:10 appuDu yehOvaa mOshaeku eelaagu aaj~na ichchenu yaajakuDaina aharOnu manumaDunu eliyaajaru kumaaruDunaina pheenehaasu,

సంఖ్యా 25:11 వారి మధ్యను నేను ఓర్వలేనిదానిని తాను ఓర్వలేకపోవుటవలన ఇశ్రాయేలీయులమీదనుండి నా కోపము మల్లించెను గనుక నేను ఓర్వలేకయుండియు ఇశ్రాయేలీయులను నశింపజేయలేదు.

saMkhyaa 25:11 vaari madhyanu naenu Orvalaenidaanini taanu OrvalaekapOvuTavalana iSraayaeleeyulameedanuMDi naa kOpamu maLliMchenu ganuka naenu OrvalaekayuMDiyu iSraayaeleeyulanu naSiMpajaeyalaedu.

సంఖ్యా 25:12 కాబట్టి నీవు అతనితో ఇట్లనుము అతనితో నేను నా సమాధాన నిబంధనను చేయుచున్నాను.

saMkhyaa 25:12 kaabaTTi neevu atanitO iTlanumu atanitO naenu naa samaadhaana nibaMdhananu chaeyuchunnaan.

సంఖ్య 25:13 అది నిత్యమైన యాజక నిబంధనగా అతనికిని అతని సంతానమునకును కలిగియుండును; ఏలయనగా అతడు తన దేవుని విషయమందు ఆసక్తిగలవాడై ఇశ్రాయేలీయుల నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేసెను.

saMkhyaa 25:13 adi nityamaina yaajaka nibaMdhanagaa atanikini atani saMtaanamunakunu kaligiyuMDunu; aelayanagaa ataDu tana daevuni vishayamaMdu aasaktigalavaaDai iSraayaeleeyula nimittamu praayaSchittamu chaesenu.

సంఖ్య 25:14 చంపబడిన వాని పేరు జిమీ, అతడు షిష్యానీయులలో తన పితరుల కుటుంబమునకు ప్రధానియైన సాలూ కుమారుడు.

saMkhyaa 25:14 chaMpabaDina vaani paeru jimee, ataDu shimyOneeyulalo tana pitarula kuTuMbamunaku pradhaaniyaina saaloo kumaaruDu.

సంఖ్య 25:15 చంపబడిన స్త్రీ పేరు కొజ్బీ, ఆమె సూరు కుమార్తె. అతడు మిద్యానీయులలో ఒక గోత్రమునకును తన పితరుల కుటుంబమునకును ప్రధానియై యుండెను.

saMkhyaa 25:15 chaMpabaDina stree paeru kojbee, aame sooru kumaarte. ataDu midyaaneeyulalo oka gOtramunakunu tana pitarula kuTuMbamunakunu pradhaaniyai yuMDenu.

సంఖ్య 25:16 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను మిద్యానీయులు తమ తంత్రములవలన మీకు బాధకులై యున్నారు; వారిని బాధపెట్టి హతము చేయుడి;

saMkhyaa 25:16 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu midyaaneeyulu tama taMtramulavalana meeku baadhakulai yunnaaru; vaarini baadhapeTTi hatamu chaeyuDi;

సంఖ్య 25:17 వారు తంత్రములుచేసి పెయోరు సంతతిలోను,

saMkhyaa 25:17 vaaru taMtramuluchaesi peyOru saMtatilOnu,

సంఖ్య 25:18 తెగులు దినమందు పెయోరు విషయములో చంపబడిన తమ సహోదరియు మిద్యానీయుల అధిపతి కుమార్తెయైన కొజ్బీ సంగతిలోను, మిమ్మును మోసపుచ్చిరి.

saMkhyaa 25:18 tegulu dinamamdu peyOru vishayamulo chaMpabaDina tama sahOdariyu midyaaneeyula adhipati kumaarteyunaina kojbee saMgatilOnu, mimmunu mOsapuchchiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 26

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 26:1 ఆ తెగులు పోయిన తర్వాత యెహోవా మోషేకును యాజకుడగు అహరోను కుమారుడైన ఎలియాజరుకును ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 26:1 aa tegulu pOyina tarvaata yehOvaa mOshaekunu yaajakuDagu aharOnu kumaaruDaina eliyaajarukunu eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 26:2 మీరు ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజములోను ఇరువది ఏండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి ఇశ్రాయేలీయులలో సేనగా బయలువెళ్లువారందరి సంఖ్యను వారి వారి పితరుల కుటుంబములనుబట్టి వ్రాయించుడి.

saMkhyaa 26:2 meeru iSraayaeleeyula sarvasamaajamulOnu iruvadi aeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi iSraayaeleeyulalO saenagaa bayaluveLluvaaraMdari saMkhyanu vaari vaari pitarula kuTuMbamulanubaTTi vraayiMchuDi.

సంఖ్యా 26:3 కాబట్టి యిరువది ఏండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము గలవారిని లెక్కింపుడని యెహోవా మోషేకును ఐగుప్తు దేశమునుండి వచ్చిన ఇశ్రాయేలీయులకును ఆజ్ఞాపించినట్లు మోషేయు యాజకుడగు ఎలియాజరును ఇశ్రాయేలీయులు

saMkhyaa 26:3 kaabaTTi yiruvadi aeMDlu modalukoni pai praayamu galavaarini lekkiMpuDani yehOvaa mOshaekunu aiguptu daeSamunuMDi vachchina iSraayaeleeyulakunu aaj~naapiMchinaTlu mOshaeyu yaajakuDagu eliyaajarunu iSraayaeleeyulu

సంఖ్యా 26:4 మోయాబు మైదానములలో యెరికోయొద్దనున్న యొర్దాను దగ్గరనుండగా జనసంఖ్యను చేయుడని వారితో చెప్పిరి.

saMkhyaa 26:4 mOyaabu maidaanamulalO yerikOyoddanunna yordaanu daggaranuMDagaa janasaMkhyanu chaeyuDani vaarito cheppiri.

సంఖ్యా 26:5 ఇశ్రాయేలు తొలిచూలు రూబేను. రూబేను పుత్రులలో హనోకీయులు హనోకు వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:5 iSraayaelu tolichoolu roobaenu. roobaenu putrulalO hanOkeeyulu hanOku vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:6 పల్లువీయులు పల్లు వంశస్థులు; హెస్రోనీయులు హెస్రోను వంశస్థులు; కర్మీయులు కర్మీ వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:6 palluveeyulu pallu vaMSasthulu; hesrOneeyulu hesrOnu vaMSasthulu; karmeeeyulu karmee vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:7 వీరు రూబేనీయుల వంశస్థులు, వారిలో లెక్కింపబడినవారు నలుబది మూడువేల ఏడువందల ముప్పదిమంది.

saMkhyaa 26:7 veeru roobaeneeyula vaMSasthulu, vaarilo lekkiMpabaDinavaaru nalubadi mooduvaela aeDuvaMdala muppadimaMdi.

సంఖ్యా 26:8 పల్లు కుమారుడు ఏలీయాబు. ఏలీయాబు కుమారులు నెమూయేలు దాతాను అబీరాము.

saMkhyaa 26:8 pallu kumaaruDu aeleeaabu. aeleeaabu kumaarulu nemooyaclu daataanu abeeraamu.

సంఖ్యా 26:9 కోరహు తన సమూహములో పేరుపొందినవాడు; అతని సమాజము యెహోవాకు విరోధముగా వాదించినప్పుడు సమాజములో మోషే అహరోనులకు విరోధముగా వాదించిన దాతాను అబీరాములు వీరు.

saMkhyaa 26:9 kOrahu tana samoohamulo paerupoMdinavaaDu; atani samaajamu yehOvaaku virOdhamugaa vaadiMchinappuDu samaajamulo mOshae aharOnulaku virOdhamugaa vaadiMchina daataanu abeeraamulu veeru.

సంఖ్యా 26:10 ఆ సమూహపువారు మృతిబొందినప్పుడు అగ్ని రెండువందల ఏబదిమందిని భక్షించినందునను, భూమి తన నోరుతెరచి వారిని కోరహును మింగివేసినందునను, వారు దృష్టాంతములైరి.

saMkhyaa 26:10 aa samoohapuvaaru mRtiboMdinappuDu agni reMDuvaMdala aebadimaMdini bhakshiMchinaMdunanu, bhoomi tana nOruterachi vaarini kOrahunu miMgivaesinaMdunanu, vaaru dRshTaaMtamulairi.

సంఖ్యా 26:11 అయితే కోరహు కుమారులు చావలేదు.

saMkhyaa 26:11 ayitae kOrahu kumaarulu chaavalaedu.

సంఖ్యా 26:12 షిమోను పుత్రుల వంశములలో నెమూయేలీయులు నెమూయేలు వంశస్థులు; యామీనీయులు యామీను వంశస్థులు; యాకీనీయులు యాకీను వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:12 shimyOnu putrula vaMSamulalO nemooyaeleeyulu nemooyaelu vaMSasthulu; yaameeneeyulu yaameenu vaMSasthulu; yaakeeneeyulu yaakeenu vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:13 జెరహీయులు జెరహు వంశస్థులు; షావూలీయులు షావూలు వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:13 jeraheeyulu jerahu vaMSasthulu; shaavooleeyulu shaavoolu vaMSasthulu.

సంఖ్యా 26:14 ఇవి షిమ్యోనీయుల వంశములు. వారు ఇరువది రెండువేల రెండువందలమంది.

saMkhyaa 26:14 ivi shimyOneeyula vaMSamulu. vaaru iruvadi reMDuvaela reMDuvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 26:15 గాదు పుత్రుల వంశములలో సెపోనీయులు సెపోను వంశస్థులు; హగ్గీయులు హగ్గీ వంశస్థులు; షూనీయులు షూనీ వంశస్థులు,

saMkhyaa 26:15 gaadu putrula vaMSamulalO sepOneeyulu sepOnu vaMSasthulu; haggeeyulu haggee vaMSasthulu; shooneeyulu shoonee vaMSasthulu,

సంఖ్యా 26:16 ఓజనీయులు ఓజని వంశస్థులు; ఏరీయులు ఏరీ వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:16 Ojaneeyulu Ojani vaMSasthulu; aereeyulu aeree vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:17 ఆరోదీయులు ఆరోదు వంశస్థులు; అరేలీయులు అరేలీ వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:17 aarOdeeyulu aarOdu vaMSasthulu; araeleeyulu araelee vaMSasthulu.

సంఖ్యా 26:18 వీరు గాదీయుల వంశస్థులు; వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు నలుబదివేల ఐదువందలమంది.

saMkhyaa 26:18 veeru gaadeeyula vaMSasthulu; vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru nalubadivaela aiduvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 26:19 యూదా కుమారులు ఏరు ఓనాను; ఏరును ఓనానును కనాను దేశములో మృతిబొందిరి.

saMkhyaa 26:19 yoodaa kumaarulu aeru Onaanu; aerunu Onaanunu kanaanu daeSamulO mRtiboMdiri.

సంఖ్యా 26:20 యూదావారి వంశములలో షేలాహీయులు షేలా వంశస్థులు; పెరెసీయులు పెరెసు వంశస్థులు జెరహీయులు జెరహు వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:20 yoodaavaari vaMSamulalo shaelaaheeyulu shaelaa vaMSasthulu; pereseeyulu peresu vaMSasthulu jeraheeyulu jerahu vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:21 పెరెసీయులలో హెస్రోనీయులు హెస్రోను వంశస్థులు హోమూలీయులు హోమూలు వంశస్థులు

saMkhyaa 26:21 pereseeyulalo hesrOneeyulu hesrOnu vaMSasthulu haamooleeyulu haamoolu vaMSasthulu

సంఖ్యా 26:22 వీరు యూదీయుల వంశస్థులు; వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు డెబ్బదియారువేల ఐదువందలమంది.

saMkhyaa 26:22 veeru yodeeyula vaMSasthulu; vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru Debbadiyaaruvaela aiduvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 26:23 ఇశ్శాఖారు పుత్రుల వంశస్థులలో తోలా హీయులు తోలావంశస్థులు; పువ్వీయులు పువ్వా వంశస్థులు; యాషాబీయులు యాషాబు వంశస్థులు; షిమ్రోనీయులు షిమ్రోను వంశస్థులు; వీరు ఇశ్శాఖారీయుల వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:23 iSSaakhaaru putrula vaMSasthulalo tOlaa heeyulu tOlaavaMSasthulu; puvveeyulu puvvaa vaMSasthulu; yaashoobeeyulu yaashoobu vaMSasthulu; shimrOneeyulu shimrOnu vaMSasthulu; veeru iSSaakhaareeyula vaMSasthulu.

సంఖ్యా 26:24 వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు అరువది నాలుగువేల మూడువందలమంది.

saMkhyaa 26:24 vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru aruvadi naaluguvaela mooDuvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 26:25 జెబూలాను పుత్రుల వంశస్థులలో సెరెదీయులు సెరెదు వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:25 jebooloonu putrula vaMSasthulalo sereedeeyulu seredu vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:26 ఏలోనీయులు ఏలోను వంశస్థులు; యహలేలీయులు యహలేలు వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:26 aelOneeyulu aelOnu vaMSasthulu; yahalaeleeyulu yahalaelu vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:27 వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు అరువదివేల ఐదువందలమంది.

saMkhyaa 26:27 vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru aruvadivaela aiduvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 26:28 యోసేపు పుత్రుల వంశస్థులు అతని కుమారులు మనషే ఎఫ్రాయిము.

saMkhyaa 26:28 yOsaepu putrula vaMSasthulu atani kumaarulu manashshae ephraayimu.

సంఖ్య 26:29 మనష్షే కుమారులలో మాకీరీయులు మాకీరు వంశస్థులు; మాకీరు గిలాదును కనెను; గిలాదీయులు గిలాదు వంశస్థులు; వీరు గిలాదు పుత్రులు.

saMkhyaa 26:29 manashshae kumaarulaO maakeereeyulu maakeeru vaMSasthulu; maakeeru gilaadunu kanenu; gilaadeeyulu gilaadu vaMSasthulu; veeru gilaadu putrulu.

సంఖ్య 26:30 ఈజరీయులు ఈజరు వంశస్థులు; హెలకీయులు హెలకు వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:30 eejareeyulu eejaru vaMSasthulu; helakeeyulu helaku vaMSasthulu;

సంఖ్య 26:31 అశ్రీయేలీయులు అశ్రీయేలు వంశస్థులు; షెకెమీయులు షెకెము వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:31 aSreeyaeleeyulu aSreeyaelu vaMSasthulu; shekemeeyulu shekemu vaMSasthulu;

సంఖ్య 26:32 షెమీదాయీయులు షెమీదా వంశస్థులు; హెపెరీయులు హెపెరు వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:32 shemeedaayeeyulu shemeedaa vaMSasthulu; hepereeyulu heperu vaMSasthulu.

సంఖ్య 26:33 హెపెరు కుమారుడైన సెలోపెహాదుకు కుమార్తెలేగాని కుమారులు పుట్టలేదు.

సెలోపెహాదు కుమార్తెల పేరులు మహలా నోయా హొగ్లా మిల్కా తిర్సా.

saMkhyaa 26:33 heperu kumaaruDaina selOpehaaduku kumaartelaegaani kumaarulu puTTalaedu. selOpehaadu kumaartela paerulu mahalaa nOyaa hoglaa milkaa tirsaa.

సంఖ్య 26:34 వీరు మనష్షీయుల వంశస్థులు; వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు ఏబది రెండువేల ఏడువందలమంది.

saMkhyaa 26:34 veeru manashsheeyula vaMSasthulu; vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru aebadi reMDuvaela aeDuvaMdalamaMdi.

సంఖ్య 26:35 ఎఫ్రాయిము పుత్రుల వంశములు ఇవి; షూతలహీయులు షూతలహు వంశస్థులు;

బేకరీయులు బేకరు వంశస్థులు; తహనీయులు తహను వంశస్థులు,

saMkhyaa 26:35 ephraayimu putrula vaMSamulu ivi; shootalaheeyulu shootalahu vaMSasthulu; baekareeyulu baekaru vaMSasthulu; tahaneeyulu tahanu vaMSasthulu,

సంఖ్య 26:36 వీరు షూతలహు కుమారులు; ఏరానీయులు ఏరాను వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:36 veeru shootalahu kumaarulu; aeraaneeyulu aeraanu vaMSasthulu.

సంఖ్యా 26:37 వీరు ఎఫ్రాయీముల వంశస్థులు. వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు ముప్పది రెండువేల ఐదువందలమంది; వీరు యోసేపు పుత్రుల వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:37 veeru ephraayimeeyula vaMSasthulu. vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru muppadi reMDuvaela aiduvaMdalamaMdi; veeru yOsaepu putrula vaMSasthulu.

సంఖ్యా 26:38 బెన్యామీను పుత్రుల వంశములలో బెలీయులు బెల వంశస్థులు; అష్షేలీయులు అష్షేల వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:38 benyaameenu putrula vaMSamulalo beleeyulu bela vaMSasthulu; ashbaeleeyulu ashbaela vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:39 అహీరామీయులు అహీరాము వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:39 aheeraameeyulu aheeraamu vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:40 షూపామీయులు షూపాము వంశస్థులు; బెల కుమారులు ఆర్దు నయమాను; ఆర్దీయులు ఆర్దు వంశస్థులు; నయమానీయులు నయమాను వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:40 shoopaameeyulu shoopaamu vaMSasthulu; bela kumaarulu aardu nayamaanu; aardeeyulu aardu vaMSasthulu; nayamaaneeyulu nayamaanu vaMSasthulu.

సంఖ్యా 26:41 వీరు బెన్యామీనీయుల వంశస్థులు; వారిలో వ్రాయబడిన లెక్కచొప్పున నలుబది యయిదువేల ఆరువందలమంది.

saMkhyaa 26:41 veeru benyaameeneeyula vaMSasthulu; vaarilo vraayabaDina lekkachoppuna nalubadi yayiduvaela aaruvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 26:42 దాను పుత్రుల వంశములలో షూషామీయులు షూషాము వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:42 daanu putrula vaMSamulalo shooshaameeyulu shooshaamu vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:43 వీరు తమ వంశములలో దానీయుల వంశస్థులు. వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు అరువది నాలుగువేల నాలుగువందలమంది.

saMkhyaa 26:43 veeru tama vaMSamulalo daaneeyula vaMSasthulu. vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru aruvadi naaluguvaela naaluguvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 26:44 ఆషేరు పుత్రుల వంశములలో యిమ్నీయులు యిమ్నా వంశస్థులు, ఇష్వీయులు ఇష్వీ వంశస్థులు; బెరీయులు బెరీయా వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:44 aashaeru putrula vaMSamulalo yimneeyulu yimnaa vaMSasthulu, ishveeyulu ishvee vaMSasthulu; bereeyulu bereeyaa vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:45 బెరీయానీయులలో హెబెరీయులు హెబెరు వంశస్థులు; మల్కీయేలీయులు మల్కీయేలు వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:45 bereeyaaneeyulalo hebereeyulu heberu vaMSasthulu; malkeeyaeleeyulu malkeeyaelu vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:46 ఆషేరు కుమార్తె పేరు శెరహు.

saMkhyaa 26:46 aashaeru kumaarte paeru Serahu.

సంఖ్యా 26:47 వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు ఆషేరీయుల వంశస్థులు; వీరు ఏబది మూడువేల నాలుగువందలమంది.

saMkhyaa 26:47 vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru aashaereeyula vaMSasthulu; veeru aebadi mooduvaela naaluguvaMdalamaMdi.

సంఖ్యా 26:48 నఫ్తాలీ పుత్రుల వంశములలో యహసయేలీయులు యహసయేలు వంశస్థులు; గూనీయులు గూనీ వంశస్థులు;

saMkhyaa 26:48 naphtaalee putrula vaMSamulalo yahasayaeleeyulu yahasayaelu vaMSasthulu; gooneeyulu goonee vaMSasthulu;

సంఖ్యా 26:49 యేసెరీయులు యేసెరు వంశస్థులు; షిల్లేమీయులు షిల్లేము వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:49 yaesereeyulu yaeseru vaMSasthulu; shillaameeyulu shillaemu vaMSasthulu.

సంఖ్యా 26:50 వీరు నఫ్తాలీయుల వంశస్థులు; వ్రాయబడినవారి సంఖ్యచొప్పున వీరు నలుబది యయిదువేల నాలుగువందలమంది

saMkhyaa 26:50 veeru naphtaaleeyula vaMSasthulu; vraayabaDinavaari saMkhyachoppuna veeru nalubadi yayiduvaela naaluguvaMdalamaMdi

సంఖ్యా 26:51 ఇశ్రాయేలీయులలో లెక్కింపబడిన వీరు ఆరులక్షల వెయ్యిన్ని ఏడువందల ముప్పదిమంది.

saMkhyaa 26:51 iSraayaeleeyulalO lekkiMpabaDina veeru aarulakshala veyyinni aeDuvaMdala muppadimaMdi.

సంఖ్యా 26:52 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను వీరి పేళ్ల లెక్కచొప్పున ఆ దేశమును వీరికి

స్వాస్థ్యముగా పంచిపెట్టవలెను.

saMkhyaa 26:52 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu veeri paeLla lekkachoppuna aa daeSamunu veeriki svaasthyamugaa paMchipeTTavalenu.

సంఖ్యా 26:53 ఎక్కువమందికి ఎక్కువ స్వాస్థ్యము ఇయ్యవలెను;

saMkhyaa 26:53 ekkuvamaMdiki ekkuva svaasthyamu iyyavalenu;

సంఖ్యా 26:54 తక్కువమందికి తక్కువ స్వాస్థ్యము ఇయ్యవలెను. దాని దాని జనసంఖ్యనుబట్టి ఆ యా

గోత్రములకు స్వాస్థ్యము ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 26:54 takkuvamaMdiki takkuva svaasthyamu iyyavalenu. daani daani janasaMkhyanubaTTi aa yaa gOtramulaku svaasthyamu iyyavalenu.

సంఖ్యా 26:55 చీట్లువేసి ఆ భూమిని పంచిపెట్టవలెను. వారు తమ తమ పితరుల గోత్రముల

జనసంఖ్యచొప్పున స్వాస్థ్యమును పొందవలెను.

saMkhyaa 26:55 cheeThluvaesi aa bhoomini paMchipeTTavalenu. vaaru tama tama pitarula gOtramula janasaMkhyachoppuna svaasthyamunu poMdavalenu.

సంఖ్యా 26:56 ఎక్కువమందికేమి తక్కువమందికేమి చీట్లువేసి యెవరి స్వాస్థ్యమును వారికి

పంచిపెట్టవలెను.

saMkhyaa 26:56 ekkuvamaMdikaemi takkuvamaMdikaemi cheeThluvaesi yevari svaasthyamunu vaariki paMchipeTTavalenu.

సంఖ్యా 26:57 వారివారి వంశములలో లెక్కింపబడిన లేవీయులు వీరు. గెర్షోనీయులు గెర్షోను

వంశస్థులు; కహాతీయులు కహాతు వంశస్థులు; మెరారీయులు మెరారి వంశస్థులు.

saMkhyaa 26:57 vaarivaari vaMSamulalO lekkiMpabaDina laeveeyulu veeru. gershOneeyulu gershOnu vaMSasthulu; kahaateeyulu kahaatu vaMSasthulu; meraareeyulu meraari vaMSasthulu.

సంఖ్యా 26:58 లేవీయుల వంశములు ఏవనగా, లిబ్నీయుల వంశము హెబ్రోనీయుల వంశము

మహలీయుల వంశము మూషీయుల వంశము కోరహీయుల వంశము.

saMkhyaa 26:58 laeveeyula vaMSamulu aevanagaa, libneeyula vaMSamu hebrOneeyula vaMSamu mahaleeyula vaMSamu moosheeyula vaMSamu kOraheeyula vaMSamu.

సంఖ్యా 26:59 కహాతు అమ్రామును కనెను; అమ్రాము భార్యపేరు యొకెబెదు. ఆమె లేవీ కుమార్తె; ఐగుప్తులో ఆమె లేవీకి పుట్టెను. ఆమె అమ్రామువలన అహరోనును మోషేను వీరి సహోదరియగు మిర్యామును కనెను.

saMkhyaa 26:59 kahaatu amraamunu kanenu; amraamu bhaaryapaeru yOkebedu. aame laevee kumaarte; aiguptulO aame laeveeki puTTenu. aame amraamuvalana aharOnunu mOshaenu veeri sahOdariyagu miryaamunu kanenu.

సంఖ్యా 26:60 అహరోనువలన నాదాబు అబీహు ఎలియాజరు ఈతామారు పుట్టిరి.

saMkhyaa 26:60 aharOnuvalana naadaabu abeehu eliyaajaru eetaamaaru puTTiri.

సంఖ్యా 26:61 నాదాబు అబీహులు యెహోవా సన్నిధికి అన్యాయము తెచ్చినప్పుడు చనిపోయిరి.

saMkhyaa 26:61 naadaabu abeehulu yehOvaa sannidhiki anyaaagni techchinappuDu chanipOyiri.

సంఖ్యా 26:62 వారిలో నెల మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి లెక్కింపబడినవారందరు ఇరువది మూడువేలమంది. వారు ఇశ్రాయేలీయులలో లెక్కింపబడినవారు కారుగనుక ఇశ్రాయేలీయులలో వారికి స్వాస్థ్యమియ్యబడలేదు.

saMkhyaa 26:62 vaarilO nela modalukoni pai praayamu kaligi lekkiMpabaDinavaaraMdaru iruvadi mooduvelamaMdi. vaaru iSraayaeleeyulalO lekkiMpabaDinavaaru kaaruganuka iSraayaeleeyulalO vaariki svaasthyamiyyabaDalaedu.

సంఖ్యా 26:63 యెరికో ప్రాంతములయందలి యొర్దానునొద్దనున్న మోయాబు మైదానములలో మోషేయు యాజకుడగు ఎలియాజరును ఇశ్రాయేలీయుల జనసంఖ్య చేసినప్పుడు లెక్కింపబడినవారు వీరు.

saMkhyaa 26:63 yerikO praaMtamulayaMdali yordaanunoddanunna mOyaabu maidaanamulalO mOshaeyu yaajakuDagu eliyaajarunu iSraayaeleeyula janasaMkhyaa chaesinappuDu lekkiMpabaDinavaaru veeru.

సంఖ్యా 26:64 మోషే అహరోనులు సీనాయి అరణ్యములో ఇశ్రాయేలీయుల సంఖ్యను చేసినప్పుడు లెక్కింపబడినవారిలో ఒక్కడైనను వీరిలో ఉండలేదు.

saMkhyaa 26:64 mOshae aharOnulu seenaayi araNyamulO iSraayaeleeyula saMkhyanu chaesinappuDu lekkiMpabaDinavaarilO okkaDainanu veerilO uMDalaedu.

సంఖ్యా 26:65 ఏలయనగా వారు నిశ్చయముగా అరణ్యములో చనిపోవుదురని యెహోవా వారినిగూర్చి సెలవిచ్చెను. యెషున్నె కుమారుడైన కాలేబును నూను కుమారుడైన యెహోషువయు తప్ప వారిలో ఒక్కడైనను మిగిలియుండలేదు.

saMkhyaa 26:65 aelayanagaa vaaru niSchayamugaa araNyamulO chanipOvudurani yehOvaa vaarinigoorchi selavichchenu. yepunne kumaaruDaina kaalaebunu noonu kumaaruDaina yehOshuvayu tappa vaarilO okkaDainanu migiliyuMDalaedu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 27

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 27:1 అప్పుడు యోసేపు కుమారుడైన మనషే వంశస్థులలో సెలోపెహాదు కుమార్తెలు వచ్చిరి. సెలోపెహాదు హెసెరు కుమారుడును గిలాదు మనుమడును మాకీరు మునిమనుమడునై యుండెను. అతని కుమార్తెల పేళ్లు మహాలా, నోయా, హొగ్లా, మిల్కా, తిర్సా అనునవి.

saMkhyaa 27:1 appuDu yOsaepu kumaaruDaina manashshae vaMSasthulalO selOpehaadu kumaartelu vachchiri. selOpehaadu heseru kumaaruDunu gilaadu manumaDunu maakeeru munimanumaDunai yuMDenu. atani kumaartela paeLlu mahalaa, nOyaa, hoglaa, milkaa, tirsaa anunavi.

సంఖ్యా 27:2 వారు ప్రత్యక్షపు గుడారముయొక్క ద్వారమునొద్ద మోషే యెదుటను యాజకుడైన ఎలియాజరు ఎదుటను ప్రధానుల యెదుటను సర్వసమాజము యెదుటను నిలిచి చెప్పినదేమనగా మా తండ్రి అరణ్యములో మరణమాయెను.

saMkhyaa 27:2 vaaru pratyakshapu guDaaramuyokka dvaaramunodda mOshae yeduTanu yaajakuDaina eliyaajaru eduTanu pradhaanula yeduTanu sarvasamaajamu yeduTanu nilichi cheppinadaemanagaa maa taMDri araNyamulO maraNamaayenu.

సంఖ్యా 27:3 అతడు కోరహు సమూహములో, అనగా యెహోవాకు విరోధముగా కూడినవారి సమూహములో ఉండలేదు గాని తన పాపమునుబట్టి మృతిబొందెను.

saMkhyaa 27:3 ataDu kOrahu samoohamulO, anagaa yehOvaaku virOdhamugaa kooDinavaari samoohamulO uMDalaedu gaani tana paapamunubaTTi mRtiboMdeni.

సంఖ్యా 27:4 అతనికి కుమారులు కలుగలేదు; అతనికి కుమారులు లేనంతమాత్రముచేత మా తండ్రిపేరు అతని వంశములోనుండి మాసిపోనేల? మా తండ్రి సహోదరులతో పాటు స్వాస్థ్యమును మాకు దయచేయుమనిరి.

saMkhyaa 27:4 ataniki kumaarulu kalugalaedu; ataniki kumaarulu laenaMtamaatramuchaeta maa taMDripaeru atani vaMSamulOnuMDi maasipOnaela? maa taMDri sahOdarulatO paaTu svaasthyamunu maaku dayachaeyumaniri.

సంఖ్యా 27:5 అప్పుడు మోషే వారికొరకు యెహోవా సన్నిధిని మనవిచేయగా

saMkhyaa 27:5 appuDu mOshae vaarikoraku yehOvaa sannidhini manavichaeyagaa

సంఖ్యా 27:6 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను. సెలోపెహాదు కుమార్తెలు చెప్పినది యుక్తము.

saMkhyaa 27:6 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu. selOpehaadu kumaartelu cheppinadi yuktamu.

సంఖ్యా 27:7 నిశ్చయముగా వారి తండ్రి సహోదరులతో పాటు భూస్వాస్థ్యమును వారి అధీనముచేసి వారి తండ్రి స్వాస్థ్యమును వారికి చెందచేయవలెను.

saMkhyaa 27:7 niSchayamugaa vaari taMDri sahOdarulatO paaTu bhoosvaasthyamunu vaari adheenamuchaesi vaari taMDri svaasthyamunu vaariki cheMdachaeyavalenu.

సంఖ్యా 27:8 మరియు నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లు చెప్పవలెను ఒకడు కుమారుడులేక మృతిబొందినయెడల మీరు వాని భూస్వాస్థ్యమును వాని కుమార్తెలకు చెందచేయవలెను.

saMkhyaa 27:8 mariyu neevu iSraayaeleeyulatO iTlu cheppavalenu okaDu kumaaruDulaeka mRtiboMdinayeDala meeru vaani bhoosvaasthyamunu vaani kumaartelaku cheMdachaeyavalenu.

సంఖ్యా 27:9 వానికి కుమార్తె లేనియెడల వాని అన్నదమ్ములకు వాని స్వాస్థ్యము ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 27:9 vaaniki kumaarte laeniyeDala vaani annadammulaku vaani svaasthyamu iyyavalenu.

సంఖ్యా 27:10 వానికి అన్నదమ్ములు లేనియెడల వాని భూస్వాస్థ్యమును వాని తండ్రి అన్నదమ్ములకు ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 27:10 vaaniki annadammulu laeniyeDala vaani bhoosvaasthyamunu vaani taMDri annadammulaku iyyavalenu.

సంఖ్యా 27:11 వాని తండ్రికి అన్నదమ్ములు లేనియెడల వాని కుటుంబములో వానికి సమీపమైన జ్ఞాతికి వాని స్వాస్థ్యము ఇయ్యవలెను; వాడు దాని స్వాధీనపరచుకొనును. యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు ఇది ఇశ్రాయేలీయులకు విధింపబడిన కట్టడ.

saMkhyaa 27:11 vaani taMDriki annadammulu laeniyeDala vaani kuTuMbamulO vaaniki sameepamaina j~naatiki vaani svaasthyamu iyyavalenu; vaaDu daani svaadheenaparachukonunu. yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu idi iSraayaeleeyulaku vidhiMpabaDina kaTTaDa.

సంఖ్యా 27:12 మరియు యెహోవా మోషేతో ఇట్లనెను నీవు ఈ అబారీము కొండయెక్కి నేను ఇశ్రాయేలీయులకు ఇచ్చిన దేశమును చూడుము.

saMkhyaa 27:12 mariyu yehOvaa mOshaetO iTlanenu neevu ee abaareemu koMDayekki naenu iSraayaeleeyulaku ichchina daeSamunu chooDumu.

సంఖ్యా 27:13 నీవు దాని చూచిన తరువాత నీ సహోదరుడైన అహరోను చేర్చబడినట్లు నీవును నీ స్వజనులలో చేర్చబడుదువు.

saMkhyaa 27:13 neevu daani choochina taruvaata nee sahOdaruDaina aharOnu chaerchabaDinaTlu neevunu nee svajanulalO chaerchabaDuduvu.

సంఖ్యా 27:14 ఏలయనగా సీను అరణ్యములో సమాజము వాదించినప్పుడు ఆ నీళ్లయొద్ద వారి కన్నులయెదుట నన్ను పరిశుద్ధపరచక నామీద తిరుగబడితిరి. ఆ నీళ్లు సీను అరణ్యమందలి కాదేషులోనున్న మెరీబా నీళ్లే.

saMkhyaa 27:14 aelayanagaa seenu araNyamulO samaajamu vaadiMchinappuDu aa neeLlayodda vaari kannulayeduta nannu pariSuddhaparachaka naameeda tirugabaDitiri. aa neeLlu seenu araNyamaMdali kaadaeshulOnunna mereebaa neeLlae.

సంఖ్యా 27:15 అప్పుడు మోషే యెహోవాతో ఇట్లనెను యెహోవా, సమస్త మానవుల ఆత్మలకు దేవా, యెహోవా సమాజము కాపరిలేని గొట్టలవలె ఉండకుండునట్లు ఈ సమాజముమీద ఒకని నియమించుము.

saMkhyaa 27:15 appuDu mOshae yehOvaatO iTlanenu yehOvaa, samasta maanavula aatmalaku daevaa, yehOvaa samaajamu kaaparilaeni go~r~ralavale uMDakuMDunaTlu ee samaajamumeeda okani niyamiMchumu.

సంఖ్యా 27:16 అతడు వారి యెదుట వచ్చుచు, పోవుచునుండి,

saMkhyaa 27:16 ataDu vaari yeduTa vachchuchu, pOvuchunuMDi,

సంఖ్యా 27:17 వారికి నాయకుడుగా ఉండుటకు సమర్థుడై యుండవలెను.

saMkhyaa 27:17 vaariki naayakuDugaa uMDuTaku samarthuDai yuMDavalenu.

సంఖ్యా 27:18 అందుకు యెహోవా మోషేతో ఇట్లనెను నూను కుమారుడైన యెహోషువ ఆత్మను పొందినవాడు. నీవు అతని తీసికొని అతనిమీద నీ చెయ్యియుంచి

saMkhyaa 27:18 aMduku yehOvaa mOshaetO iTlanenu noonu kumaaruDaina yehOshuva aatmanu poMdinavaaDu. neevu atani teesikoni atanimeeda nee cheyyiyuMchi

సంఖ్యా 27:19 యాజకుడగు ఎలియాజరు ఎదుటను సర్వసమాజము ఎదుటను అతని నిలువబెట్టి వారి కన్నులయెదుట అతనికి ఆజ్ఞయిమ్ము;

saMkhyaa 27:19 yaajakuDagu eliyaajaru eduTanu sarvasamaajamu eduTanu atani niluvabeTTi vaari kannulayeduTa ataniki aaj~nayimmu;

సంఖ్యా 27:20 ఇశ్రాయేలీయుల సర్వసమాజము అతని మాట వినునట్లు అతనిమీద నీ ఘనతలో కొంత ఉంచుము.

saMkhyaa 27:20 iSraayaeleeyula sarvasamaajamu atani maaTa vinunaTlu atanimeeda nee ghanatalO koMta uMchumu.

సంఖ్యా 27:21 యాజకుడైన ఎలియాజరు ఎదుట అతడు నిలువగా అతడు యెహోవా సన్నిధిని ఊరీము తీర్పువలన అతనికొరకు విచారింపవలెను. అతడును అతనితో కూడ ఇశ్రాయేలీయులందరును, అనగా సర్వసమాజము అతని మాటచొప్పున తమ సమస్త కార్యములను జరుపుచుండవలెను.

saMkhyaa 27:21 yaajakuDaina eliyaajaru eduTa ataDu niluvagaa ataDu yehOvaa sannidhini ooreemu teerpuvalana atanikoraku vichaariMpavalenu. ataDunu atanitO kooDa iSraayaeleeyulaMdarunu, anagaa sarvasamaajamu atani maaTachoppuna tama samasta kaaryamulanu jarupuchuMDavalenu.

సంఖ్యా 27:22 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు అతడు చేసెను. అతడు యెహోషువను తీసికొని యాజకుడైన ఎలియాజరు ఎదుటను సర్వసమాజము ఎదుటను అతని నిలువబెట్టి

saMkhyaa 27:22 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu ataDu chaesenu. ataDu yehOshuvanu teesikoni yaajakuDaina eliyaajaru eduTanu sarvasamaajamu eduTanu atani niluvabeTTi

సంఖ్యా 27:23 అతనిమీద తనచేతులుంచి యెహోవా మోషేద్వారా ఆజ్ఞాపించినట్లు అతనికి ఆజ్ఞ యిచ్చెను.

saMkhyaa 27:23 atanimeeda tanachaetuluMchi yehOvaa mOshaedvaaraa aaj~naapiMchinaTlu ataniki aaj~na yichchenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 28

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 28:1 యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 28:1 yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 28:2 నీవు ఇశ్రాయేలీయులకు ఈలాగు ఆజ్ఞాపించుము నాకు సువాసన కలుగుటకై మీరు హోమ రూపములుగా నాకు అర్పించు ఆహారమును నియామక కాలమున నాయొద్దకు తెచ్చుటకు జాగ్రత్తపడవలెను.

saMkhyaa 28:2 neevu iSraayaeleeyulaku eelaagu aaj~naapiMchumu naaku suvaasana kaluguTakai meeru hOma roopamulugaa naaku arpiMchu aahaaramunu niyaamaka kaalamuna naayoddaku techchuTaku jaagrattapaDavalenu.

సంఖ్యా 28:3 మరియు నీవు వారికీలాగు ఆజ్ఞాపించుము మీరు యెహోవాకు నిత్యమైన దహనబలి రూపముగా ప్రతి దినము నిర్దోషమైన యేడాదివగు రెండు మగ గొట్టపిల్లలను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 28:3 mariyu neevu vaarikeelaagu aaj~naapiMchumu meeru yehOvaaku nityamaina dahanabali roopamugaa prati dinamunirdOshamaina yaeDaadivagu reMDu maga go~r~rapillalanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 28:4 వాటిలో ఒక గొట్టపిల్లను ఉదయమందు అర్పించి సాయంకాలమందు రెండవదానిని అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 28:4 vaaTilO oka go~r~rapillanu udayamaMdu arpiMchi saayaMkaalamamdu reMDavadaanini arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 28:5 దంచితీసిన మూడు పళ్లలోనిది పావు నూనెతో కలుపబడిన తూమెడు పిండిలో పదియవవంతు నైవేద్యము చేయవలెను.

saMkhyaa 28:5 daMchiteesina mooDu paLlalOnidi paavu noonetO kalupabaDina toomeDu piMDilo padiyavavaMtu naivaedyamu chaeyavalenu.

సంఖ్యా 28:6 అది యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల హోమముగా నీనాయి కొండమీద నియమింపబడిన నిత్యమైన దహనబలి.

saMkhyaa 28:6 adi yehOvaaku iMpaina suvaasanagala hOmamugaa seenaayi koMDameeda niyamiMpabaDina nityamaina dahanabali.

సంఖ్యా 28:7 ఆ మొదటి గొట్టపిల్లతో అర్పింపవలసిన పానార్పణము ముప్పావు; పరిశుద్ధస్థలములో మద్యమును యెహోవాకు పానార్పణముగా పోయింపవలెను.

saMkhyaa 28:7 aa modaTi go~r~rapillatO arpiMpavalasina paanaarpaNamu muppaavu; pariSuddhasthalamulO madyamunu yehOvaaku paanaarpaNamugaa pOyiMpavalenu.

సంఖ్యా 28:8 ఉదయ నైవేద్యమును దాని పానార్పణమును అర్పించినట్లు యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల హోమముగా ఆ రెండవ గొట్టపిల్లను సాయంకాలమందు అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 28:8 udaya naivaedyamunu daani paanaarpaNamunu arpiMchinaTlu yehOvaaku iMpaina suvaasanagala hOmamugaa aa reMDava go~r~rapillanu saayaMkaalamaMdu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 28:9 విశ్రాంతిదినమున నిర్దోషమైన యేడాదివగు రెండు గొట్టపిల్లలను నైవేద్యరూపముగాను, దాని పానార్పణముగాను నూనెతో కలపబడిన తూమెడు పిండిలో రెండు పదియవవంతులను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 28:9 viSraaMtidinamuna nirdOshamaina yaeDaadivagu reMDu go~r~rapillalanu naivaedyaroopamugaanu, daani paanaarpaNamugaanu noonetO kalapabaDina toomeDu piMDilO reMDu padiyavavaMtulanu arpiMvavalenu.

సంఖ్యా 28:10 నిత్యమైన దహనబలియు దాని పానార్పణమును గాక యిది ప్రతి విశ్రాంతిదినమున చేయవలసిన దహనబలి.

saMkhyaa 28:10 nityamaina dahanabaliyu daani paanaarpaNamunu gaaka yidi prati viSraaMtidinamuna chaeyavalasina dahanabali.

సంఖ్యా 28:11 నెలనెలకు మొదటిదినమున యెహోవాకు దహనబలి అర్పించవలెను. రెండు కోడెదూడలను ఒక పొట్టేలును నిర్దోషమైన యేడాదివగు ఏడు గొట్టపిల్లలను వాటిలో ప్రతి కోడెదూడతోను,

saMkhyaa 28:11 nelanelaku modaTidnamuna yehOvaaku dahanabali arpiMchavalenu. reMDu kODedooDalanu oka poTTaelunu nirdOshamaina yaeDaadivagu aeDu go~r~rapillalanu vaaTilO prati kODedooDatOnu,

సంఖ్యా 28:12 నూనెతో కలుపబడిన తూమెడు పిండిలో మూడు పదియవవంతులను నైవేద్యముగాను ఒక్కొక్క పొట్టేలుతోను, నూనెతో కలపబడి తూమెడు పిండిలో రెండు పదియవవంతులను నైవేద్యముగాను, ఒక్కొక్క గొట్టపిల్లతో నూనెతో కలపబడిన తూమెడు పిండిలో నొక పదియవవంతును నైవేద్యముగాను చేయవలెను.

saMkhyaa 28:12 noonetO kalupabaDina toomeDu piMDilO mooDu padiyavavaMtulanu naivaedyamugaanu okkokka poTTaelutOnu, noonetO kalapabaDi toomeDu piMDilO reMDu padiyavavaMtulanu naivaedyamugaanu, okkokka go~r~rapillatO noonetO kalapabaDina toomeDu piMDilO noka padiyavavaMtunu naivaedyamugaanu chaeyavalenu.

సంఖ్యా 28:13 అది యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల దహనబలి.

saMkhyaa 28:13 adi yehOvaaku iMpaina suvaasanagala dahanabali.

సంఖ్యా 28:14 వాటి పానార్పణములు ఒక్కొక్క కోడెతో పడిన్నర ద్రాక్షారసమును పొట్టేలుతో పడియు గొట్టపిల్లతో ముప్పావును ఉండవలెను. ఇది సంవత్సరములో మాస మాసమునకు జరుగవలసిన దహనబలి.

saMkhyaa 28:14 vaaTi paanaarpaNamulu okkokka kODetO paDinnara draakshaarasamunu poTTaelutO paDiyu go~r~rapillatO muppaavunu uMDavalenu. idi saMvatsaramulO maasa maasamunaku jarugavalasina dahanabali.

సంఖ్యా 28:15 నిత్యమైన దహనబలియు దాని పానార్పణమును గాక యొక మేకపిల్లను పాపపరిహారార్థబలిగా యెహోవాకు అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 28:15 nityamaina dahanabaliyu daani paanaarpaNamunu gaaka yoka maekapillanu paapaparihaaraarthabaligaa yehOvaaku arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 28:16 మొదటి నెల పదునాలుగవ దినము యెహోవాకు పస్కాపండుగ.

saMkhyaa 28:16 modaTi nela padunaalugava dinamu yehOvaaku paskaapaMDuga.

సంఖ్యా 28:17 ఆ నెల పదునయిదవ దినము పండుగ జరుగును. ఏడు దినములు పొంగని భక్త్యములనే తినవలెను.

saMkhyaa 28:17 aa nela padunayidava dinamu paMDuga jarugunu. aeDu dinamulu poMgani bhakshyamulanane tinavalenu.

సంఖ్యా 28:18 మొదటి దినమున పరిశుద్ధ సంఘము కూడవలెను. అందులో మీరు జీవనోపాధియైన పనులేమియు చేయకూడదు

saMkhyaa 28:18 modaTi dinamuna pariSuddha saMghamu kooDavalenu. aMdulO meeru jeevanOpaadhiyaina panulaemiyu chaeyakooDadu

సంఖ్యా 28:19 అయితే యెహోవాకు దహనబలిగా మీరు రెండు కోడెదూడలను ఒక పొట్టేలును ఏడాదివగు ఏడు మగ గొట్టపిల్లలను అర్పింపవలెను. అవి మీకు కలిగిన వాటిలో నిర్దోషమైనవై యుండవలెను

saMkhyaa 28:19 ayitae yehOvaaku dahanabaligaa meeru reMDu kODedooDalanu oka poTTaelunu aeDaadivagu aeDu maga go~r~rapillalanu arpiMpavalenu. avi meeku kaligina vaaTilO nirdOshamainavai yuMDavalenu

సంఖ్యా 28:20 వాటి నైవేద్యము నూనెతో కలపబడిన గోధుమల పిండి.

saMkhyaa 28:20 vaaTi naivaedyamu noonetO kalapabaDina gOdhumala piMDi.

సంఖ్యా 28:21 ఒక్కొక్క కోడెతో తూములో మూడు పదియవంతులను, పొట్టేలుతో రెండు పదియవంతులను ఆ యేడు గొట్టపిల్లలలో ఒక్కొక్క గొట్టపిల్లతో ఒక్కొక్క పదియవంతును

saMkhyaa 28:21 okkokka kODetO toomulO mooDu padiyavavaMtulanu, poTTaelutO reMDu padiyavavaMtulanu aa yaeDu go~r~rapillalalO okkokka go~r~rapillatO okkokka padiyavavaMtunu

సంఖ్యా 28:22 మీకు ప్రాయశ్చిత్తము కలుగుటకై పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 28:22 meeku praayaSchittamu kaluguTakai paapaparihaaraarthabaligaa oka maekanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 28:23 ఉదయమున మీరు అర్పించు నిత్యమైన దహనబలి గాక వీటిని మీరు అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 28:23 udayamuna meeru arpiMchu nityamaina dahanabali gaaka veeTini meeru arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 28:24 అట్లే ఆ యేడు దినములలో ప్రతిదినము యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల హోమద్రవ్యమును ఆహారముగా అర్పించవలెను. నిత్యమైన దహనబలియు దాని పానార్పణమును గాక దానిని అర్పించవలెను.

saMkhyaa 28:24 aTlae aa yaeDu dinamulalO pratidinamu yehOvaaku iMpaina suvaasanagala hOmadravayamunu aahaaramugaa arpiMchavalenu. nityamaina dahanabaliyu daani paanaarpaNamunu gaaka daanini arpiMchavalenu.

సంఖ్యా 28:25 ఏడవ దినమున పరిశుద్ధసంఘము కూడవలెను. ఆ దినమున మీరు జీవనోపాధియైన పనులేమియు చేయకూడదు.

saMkhyaa 28:25 aeDava dinamuna pariSuddhasaMghamu kooDavalenu. aa dinamuna meeru jeevanOpaadhiyaina panulaemiyu chaeyakooDadu.

సంఖ్యా 28:26 మరియు ప్రథమ ఫలములను అర్పించుదినమున, అనగా వారముల పండుగదినమున మీరు యెహోవాకు క్రొత్త పంటలో నైవేద్యము తెచ్చునప్పుడు మీరు పరిశుద్ధ సంఘముగా కూడవలెను. నాడు మీరు జీవనోపాధియైన పనులేమియు చేయకూడదు.

saMkhyaa 28:26 mariyu prathama phalamulanu arpiMchudinamuna, anagaa vaaramula paMDugadinamuna meeru yehOvaaku krotta paMTalO naivaedyamu techchunappuDu meeru pariSuddha saMghamugaa kooDavalenu. naaDu meeru jeevanOpaadhiyaina panulaemiyu chaeyakooDadu.

సంఖ్యా 28:27 యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల దహనబలిగా మీరు రెండు కోడెదూడలను ఒక పొట్టెలును ఏడాదివైన యేడు మగ గొట్టపిల్లలను వాటికి నైవేద్యముగా ప్రతి కోడెదూడతోను

saMkhyaa 28:27 yehOvaaku iMpaina suvaasanagala dahanabaligaa meeru reMDu kODedooDalanu oka poTTaelunu aeDaadivaina yaeDu maga go~r~rapillalanu vaaTiki naivaedyamugaa prati kODedooDatOnu

సంఖ్యా 28:28 నూనెతో కలుపబడిన తూమెడు పిండిలో మూడు పదియవవంతులను, ప్రతి పొట్టెలుతో రెండు పదియవవంతులను

saMkhyaa 28:28 noonetO kalupabaDina toomeDu piMDilO mooDu padiyavavaMtulanu, prati poTTaelutO reMDu padiyavavaMtulanu

సంఖ్యా 28:29 ఆ యేడు గొట్టపిల్లలలో ఒక్కొక్క పిల్లతో ఒక్కొక్క పదియవవంతును

saMkhyaa 28:29 aa yaeDu go~r~rapillalalO okkokka pillatO okkokka padiyavavaMtunu

సంఖ్యా 28:30 మీ నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేయబడుటకై యొక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 28:30 mee nimittamu praayaSchittamu chaeyabaDuTakai yoka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 28:31 నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును గాక వాటిని వాటి పానార్పణములను అర్పింపవలెను. అవి నిర్దోషములుగా నుండవలెను.

saMkhyaa 28:31 nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu gaaka vaaTini vaaTi paanaarpaNamulanu arpiMpavalenu. avi nirdOshamulugaa nuMDavalenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 29

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 29:1 ఏడవ నెల మొదటితేదిన మీరు పరిశుద్ధ సంఘముగా కూడవలెను.

saMkhyaa 29:1 aeDava nela modaTitaedina meeru pariSuddha saMghamugaa kooDavalenu.

సంఖ్యా 29:2 మీరు జీవనోపాధియైన పనులేమియు చేయకూడదు; అది మీకు శృంగధ్వని దినము.

saMkhyaa 29:2 meeru jeevanOpaadhiyaina panulaemiyu chaeyakooDadu; adi meeku SRMgadhvani dinamu.

సంఖ్యా 29:3 నిర్దోషమైన ఒక కోడెదూడను ఒక పొట్టేలును యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల దహనబలిగా అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:3 nirdOshamaina oka kODedooDanu oka poTTaelunu yehOvaaku iMpaina suvaasanagala dahanabaligaa arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:4 వాటి వాటి విధి ప్రకారముగా అమావాస్యకు అర్పించు దహనబలియు దాని నైవేద్యమును, నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును వాటి పానార్పణములును గాక మీరు నిర్దోషమైన యేడాదివగు ఏడు మగ గొట్టపిల్లలను యెహోవాకు, ఇంపైన సువాసనగల దహనబలిగా అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:4 vaaTi vaaTi vidhi prakaaramugaa amaavaasyaku arpiMchu dahanabaliyu daani naivaedyamunu, nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu vaaTi paanaarpaNamulunu gaaka meeru nirdOshamaina yaeDaadivagu aeDu maga go~r~rapillalanu yehOvaaku, iMpaina suvaasanagala dahanabaligaa arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:5 వాటి నైవేద్యము నూనెతో కలుపబడిన గోధుమపిండి ప్రతి కోడెదూడతో తూములో మూడు పదియవవంతులను, పొట్టేలుకు రెండు పదియవవంతులను,

saMkhyaa 29:5 vaaTi naivaedyamu noonetO kalupabaDina gOdhumapiMDi prati kODedooDatO toomulO mooDu padiyavavaMtulanu, poTTaeluku reMDu padiyavavaMtulanu,

సంఖ్యా 29:6 ఏడు గొట్టపిల్లలలో ఒక్కొక్క పిల్లతో ఒక్కొక్క పదియవవంతును మీ నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము చేయబడుటకై పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:6 aeDu go~r~rapillalalo okkokka pillatO okkokka padiyavavaMtunu mee nimittamu praayaSchittamu chaeyabaDuTakai paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:7 ఈ యేడవ నెల పదియవ దినమున మీరు పరిశుద్ధ సంఘముగా కూడవలెను. అప్పుడు మిమ్మును మీరు దుఃఖపరచుకొనవలెను; ఏ పనియు చేయకూడదు.

saMkhyaa 29:7 ee yaeDava nela padiyava dinamuna meeru pariSuddha saMghamugaa kooDavalenu. appuDdu mimmunu meeru du@hkhaparachukonavalenu; ae paniyu chaeyakooDadu.

సంఖ్యా 29:8 ప్రాయశ్చిత్తము కలుగుటకై పాపపరిహారార్థబలియు నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును వాటి వాటి పానార్పణములునుగాక, మీరు ఒక కోడెదూడను ఒక పొట్టేలును ఏడాదివైన యేడు గొట్టపిల్లలను యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల దహనబలిగా అర్పింపవలెను. అవి మీకున్న వాటిలో నిర్దోషమైనవై యుండవలెను.

saMkhyaa 29:8 praayaSchittamu kaluguTakai paapaparihaaraarthabaliyu nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu vaaTi vaaTi paanaarpaNamulunugaaka, meeru oka kODedooDanu oka poTTaelunu aeDaadivaina yaeDu go~r~rapillalanu yehOvaaku iMpaina suvaasanagala dahanabaligaa arpiMpavalenu. avi meekunna vaaTilO nirdOshamainavai yuMDavalenu.

సంఖ్యా 29:9 నూనెతో కలుపబడిన పిండిని నైవేద్యముగాను ప్రతి కోడెతో తూములో మూడు పదియవవంతులను ఒక పొట్టేలుతో రెండు పదియవవంతులను

saMkhyaa 29:9 noonetO kalupabaDina piMDini naivaedyamugaanu prati kODetO toomulO mooDu padiyavavaMtulanu oka poTTaelutO reMDu padiyavavaMtulanu

సంఖ్యా 29:10 ఆ యేడు గొట్టపిల్లలలో ఒక్కొక్క పిల్లతో ఒక్కొక్క పదియవవంతును

saMkhyaa 29:10 aa yaeDu go~r~rapillalalO okkokka pillatO okkokka padiyavavaMtunu

సంఖ్యా 29:11 పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:11 paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:12 మరియు ఏడవ నెల పదునయిదవ దినమున మీరు పరిశుద్ధ సంఘముగా కూడవలెను. అప్పుడు మీరు జీవనోపాధియైన పనులేమియు చేయక యేడు దినములు యెహోవాకు పండుగ ఆచరింపవలెను.

saMkhyaa 29:12 mariyu aeDava nela padunayidava dinamuna meeru pariSuddha saMghamugaa kooDavalenu. appuDdu meeru

jeevanOpaadhiyaina panulaemiyu chaeyaka yaeDu dinamulu yehOvaaku paMDuga aachariMpavalenu.

సంఖ్యా 29:13 నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును దాని పానార్పణమును గాక, యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల దహనబలిగా పదమూడు కోడెదూడలను రెండు పొట్టేళ్లను ఏడాదివైన పదునాలుగు గొట్టపిల్లలను అర్పింపవలెను. అవి నిర్దోషమైనవై యుండవలెను.

saMkhyaa 29:13 nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu daani paanaarpaNamunu gaaka, yehOvaaku iMpaina suvaasanagala dahanabaligaa padamooDu kODedooDalanu reMDu poTTaeLlanu aeDaadivaina padunaalugu go~r~rapillalanu arpiMpavalenu. avi nirdOshamainavai yuMDavalenu.

సంఖ్యా 29:14 నూనెతో కలుపబడిన గోధుమ పిండిని నైవేద్యముగాను ఆ పదమూడు కోడెదూడలలో ప్రతి దూడతో తూములో మూడు పదియవవంతులను ఆ రెండు పొట్టేళ్లలో ప్రతి పొట్టేలుతో రెండు పదియవవంతులను

saMkhyaa 29:14 noonetO kalupabaDina gOdharma piMDini naivaedyamugaanu aa padamooDu kODedooDalalO prati dooDatO toomulO mooDu padiyavavaMtulanu aa reMDu poTTaeLlalO prati poTTaelutO reMDu padiyavavaMtulanu

సంఖ్యా 29:15 ఆ పదునాలుగు గొట్టపిల్లలలో ప్రతి పిల్లతో ఒక్కొక్క పదియవవంతును పాపపరిహారార్థబలిగా

saMkhyaa 29:15 aa padunaalugu go~r~rapillalalO prati pillatO okkokka padiyavavaMtunu paapaparihaaraarthabaligaa

సంఖ్యా 29:16 ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:16 oka maekapillanu arpiMvalenu.

సంఖ్యా 29:17 రెండవ దినమున నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును వాటి పానార్పణములును గాక మీరు నిర్దోషమైన పండ్లెండు కోడెదూడలను రెండు పొట్టేళ్లను ఏడాదివైన పదునాలుగు గొట్టపిల్లలను విధి ప్రకారముగా,

saMkhyaa 29:17 reMDava dinamuna nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu vaaTi paanaarpaNamulun gaaka meeru nirdOshamaina paMDreMDu kODedooDalanu reMDu poTTaeLlanu aeDaadivaina padunaalugu go~r~rapillalanu vidhi prakaaramugaa,

సంఖ్యా 29:18 వాటి వాటి లెక్కచొప్పున, ఆ కోడెలతోను పొట్టేళ్లతోను గొట్టపిల్లలతోను వాటి వాటి నైవేద్యమును

saMkhyaa 29:18 vaaTi vaaTi lekkachoppuna, aa kODelatOnu poTTaeLlatOnu go~r~rapillalatOnu vaaTi vaaTi naivaedyamunu

సంఖ్యా 29:19 పానార్పణములను పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:19 paanaarpaNamulanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:20 మూడవ దినమున నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును దాని పానార్పణమును గాక నిర్దోషమైన పదకొండు కోడెలను రెండు పొట్టేళ్లను ఏడాదివైన పదునాలుగు గొట్టపిల్లలను

saMkhyaa 29:20 mooDava dinamuna nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu daani paanaarpaNamunu gaaka nirdOshamaina padakoMDu kODelanu reMDu poTTaeLlanu aeDaadivaina padunaalugu go~r~rapillalanu

సంఖ్యా 29:21 విధి ప్రకారముగా వాటి వాటి లెక్కచొప్పున, ఆ కోడెలతోను పొట్టేళ్లతోను గొట్టపిల్లలతోను వాటి నైవేద్యమును పానార్పణములను

saMkhyaa 29:21 vidhi prakaaramugaa vaaTi vaaTi lekkachoppuna, aa kODelatOnu poTTaeLlatOnu go~r~rapillalatOnu vaaTi naivaedyamunu paanaarpaNamulanu

సంఖ్యా 29:22 పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:22 paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:23 నాలుగవ దినమున నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును పానార్పణమును గాక నిర్దోషమైన పది కోడెలను రెండు పొట్టేళ్లను ఏడాదివైన పదునాలుగు గొట్టపిల్లలను విధి ప్రకారముగా, వాటి వాటి లెక్కచొప్పున,

saMkhyaa 29:23 naalugava dinamuna nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu paanaarpaNamunu gaaka nirdOshamaina padi kODelanu reMDu poTTaeLlanu aeDaadivaina padunaalugu go~r~rapillalanu vidhi prakaaramugaa, vaaTi vaaTi lekkachoppuna,

సంఖ్యా 29:24 ఆ కోడెలతోను పొట్టేళ్లతోను గొట్టపిల్లలతోను వాటి నైవేద్యమును పానార్పణములను

saMkhyaa 29:24 aa kODelatOnu poTTaeLlatOnu go~r~rapillalatOnu vaaTi naivaedyamunu paanaarpaNamulanu

సంఖ్యా 29:25 పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:25 paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:26 అయిదవ దినమున నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును పానార్పణమును గాక నిర్దోషమైన తొమ్మిది కోడెలను రెండు పొట్టేళ్లను ఏడాదివైన పదునాలుగు గొట్టపిల్లలను విధి ప్రకారముగా, వాటి వాటి లెక్కచొప్పున,

saMkhyaa 29:26 ayidava dinamuna nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu paanaarpaNamunu gaaka nirdOshamaina tommidi kODelanu reMDu poTTaeLlanu aeDaadivaina padunaalugu go~r~rapillalanu vidhi prakaaramugaa, vaaTi vaaTi lekkachoppuna,

సంఖ్యా 29:27 ఆ కోడెలతోను పొట్టేళ్లతోను గొట్టపిల్లలతోను

saMkhyaa 29:27 aa kODelatOnu poTTaeLlatOnu go~r~rapillalatOnu

సంఖ్యా 29:28 వాటి వాటి నైవేద్యమును పానార్పణములను పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:28 vaaTi vaaTi naivaedyamunu paanaarpaNamulanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:29 అరవ దినమున నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును పానార్పణమును గాక నిర్దోషమైన యెనిమిది కోడెలను రెండు పొట్టేళ్లను ఏడాదివైన పదునాలుగు గొట్టపిల్లలను విధి ప్రకారముగా, వాటి వాటి లెక్కచొప్పున,

saMkhyaa 29:29 aarava dinamuna nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu paanaarpaNamunu gaaka nirdOshamaina yenimidi kODelanu reMDu poTTaeLlanu aeDaadivaina padunaalugu go~r~rapillalanu vidhi prakaaramugaa, vaaTi vaaTi lekkachoppuna,

సంఖ్యా 29:30 ఆ కోడెలతోను పొట్టేళ్లతోను గొట్టపిల్లలతోను వాటి వాటి నైవేద్యమును పానార్పణములను

saMkhyaa 29:30 aa kODelatOnu poTTaeLlatOnu go~r~rapillalatOnu vaaTi vaaTi naivaedyamunu paanaarpaNamulanu

సంఖ్యా 29:31 పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:31 paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:32 ఏడవ దినమున నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును పానార్పణమును గాక నిర్దోషమైన యేడు దూడలను రెండు పొట్టేళ్లను ఏడాదివైన పదునాలుగు గొట్టపిల్లలను విధి ప్రకారముగా, వాటి వాటి లెక్కచొప్పున,

saMkhyaa 29:32 aeDava dinamuna nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu paanaarpaNamunu gaaka nirdOshamaina yaeDu dooDalalanu reMDu poTTaeLlanu aeDaadivaina padunaalugu go~r~rapillalanu vidhi prakaaramugaa, vaaTi vaaTi lekkachoppuna,

సంఖ్యా 29:33 ఆ కోడెలతోను పొట్టేళ్లతోను గొట్టపిల్లలతోను వాటి వాటి నైవేద్యమును పానార్పణములను

saMkhyaa 29:33 aa kODelatOnu poTTaeLlatOnu go~r~rapillalatOnu vaaTi vaaTi naivaedyamunu paanaarpaNamulanu

సంఖ్యా 29:34 పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేక పిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:34 paapaparihaaraarthabaligaa oka maeka pillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్యా 29:35 ఎనిమిదవ దినము మీకు వ్రతదినముగా నుండును. అప్పుడు మీరు జీవనోపాధియైన పనులనేమియు చేయకూడదు.

saMkhyaa 29:35 enimidava dinamu meeku vratadinamugaa nuMDunu. appuDu meeru jeevanOpaadhiyaina panulanaemiyu chaeyakooDadu.

సంఖ్యా 29:36 అందులో నిత్యమైన దహనబలియు దాని నైవేద్యమును పానార్పణమునుగాక మీరు యెహోవాకు ఇంపైన సువాసనగల దహనబలిగా నిర్దోషమైన యొక కోడెదూడను ఒక పొట్టేలును ఏడాదివైన యేడు గొట్టపిల్లలను విధి ప్రకారముగా, వాటి వాటి లెక్కచొప్పున,

saMkhyaa 29:36 aMdulO nityamaina dahanabaliyu daani naivaedyamunu paanaarpaNamunugaaka meeru yehOvaaku iMpaina suvaasanagala dahanabaligaa nirdOshamaina yoka kODedooDanu oka poTTaelunu aeDaadivaina yaeDu go~r~rapillalanu vidhi prakaaramugaa, vaaTi vaaTi lekkachoppuna,

సంఖ్యా 29:37 ఆ కోడెదూడతోను పొట్టేలుతోను గొట్టపిల్లలతోను

saMkhyaa 29:37 aa kODedooDatOnu poTTaelutOnu go~r~rapillalatOnu

సంఖ్యా 29:38 వాటి వాటి నైవేద్యమును పానార్పణములను పాపపరిహారార్థబలిగా ఒక మేకపిల్లను అర్పింపవలెను.

saMkhyaa 29:38 vaaTi vaaTi naivaedyamunu paanaarpaNamulanu paapaparihaaraarthabaligaa oka maekapillanu arpiMpavalenu.

సంఖ్య 29:39 మీ మ్రొక్కుబళ్లను మీ స్వేచ్ఛార్పణములను మీ దహనబలులను మీ నైవేద్యములను మీ పానార్పణములను మీ సమాధానబలులను గాక వీటిని నియామక కాలములందు యెహోవాకు అర్పింపలెను.

saMkhyaa 29:39 mee mrokkubaLlanu mee svaechChaarpaNamulanu mee dahanabalulanu mee naivaedyamulanu mee paanaarpaNamulanu mee samaadhaanabalulanu gaaka veeTini niyaamaka kaalamulaMdu yehOvaaku arpiMvalenu.

సంఖ్య 29:40 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు మోషే ఇశ్రాయేలీయులతో సమస్తమును తెలియజెప్పెను.

saMkhyaa 29:40 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu mOshae iSraayaeleeyulatO samastamunu teliyajepenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 30

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 30:1 మోషే ఇశ్రాయేలీయులయొక్క గోత్రాధిపతులతో ఇట్లనెను

saMkhyaa 30:1 mOshae iSraayaeleeyulayokka gOtraadhipatulatO iTlanenu

సంఖ్యా 30:2 ఇది యెహోవా ఆజ్ఞాపించిన సంగతి. ఒకడు యెహోవాకు మ్రొక్కుకొనినయెడల, లేక తాను బద్ధుడగుటకు ప్రమాణము చేసినయెడల, అతడు తన మాటతప్పక తననోటనుండి వచ్చినదంతయు నెరవేర్చవలెను.

saMkhyaa 30:2 idi yehOvaa aaj~naapiMchina saMgati. okaDu yehOvaaku mrokkukoninayeDala, laeka taanu baddhuDaguTaku pramaaNamu chaesinayeDala, ataDu tana maaTatappaka tananOTanuMDi vachchinadaMtayu neravaerchavalenu.

సంఖ్యా 30:3 మరియు ఒక స్త్రీ బాల్యమున తన తండ్రియింట నుండగా యెహోవాకు మ్రొక్కుకొని బద్ధురాలైనయెడల, ఆమె తండ్రి ఆమె మ్రొక్కుబడిని ఆమె కలుగజేసికొనిన బాధ్యతను విని దానిగూర్చి ఊరకొనినయెడల, ఆమె మ్రొక్కుబడులన్నియు నిలుచును.

saMkhyaa 30:3 mariyu oka stree baalyamuna tana taMDriyiMTa nuMDagaa yehOvaaku mrokkukoni baddhuraalainayeDala, aame taMDri aame mrokkubaDini aame kalugajaesikonina baadhyatanu vini daanigoorchi oorakoninayeDala, aame mrokkubaDulanniyu niluchunu.

సంఖ్యా 30:4 ఆమె తాను బద్ధురాలగుటకు పెట్టుకొనిన ఒట్టు నిలుచును.

saMkhyaa 30:4 aame taanu baddhuraalaguTaku peTTukonina oTTu niluchunu.

సంఖ్యా 30:5 ఆమె తండ్రి వినినదినమున ఆక్షేపణ చేసినయెడల, ఆమె మ్రొక్కుబడులలో ఏదియు, ఆమె తనమీద పెట్టుకొనిన బాధ్యతలో ఏదియు నిలువకపోవును.

saMkhyaa 30:5 aame taMDri vininadinamuna aakshaepaNa chaesinayeDala, aame mrokkubaDulalO aediyu, aame tanameeda peTTukonina baadhyatalO aediyu niluvakapOvunu.

సంఖ్యా 30:6 ఆమె తండ్రి దానికి ఆక్షేపణ చేసెనుగనుక యెహోవా ఆమెను క్షమించును.

saMkhyaa 30:6 aame taMDri daaniki aakshaepaNa chaesenuganuka yehOvaa aamenu kshamiMchunu.

సంఖ్యా 30:7 ఆమెకు వివాహమైన తరువాత ఆమె మ్రొక్కుకొనిన మ్రొక్కుబళ్లయినను, నిరాలోచనగా ఆమె తనమీద పెట్టుకొనిన ఒట్టులైనను ఆమెమీదనుండుట ఆమె భర్త విని, దానిగూర్చి వినినదినమున

అతడు ఊరకుండుట తటస్థించినయెడల, ఆమె మ్రొక్కుబళ్లును ఆమె తనమీద పెట్టుకొనిన ఒట్టును నిలుచును.

saMkhyaa 30:7 aameku vivaahamaina taruvaata aame mrokkukonina mrokkubaLlayinanu, niraalOchanagaa aame tanameeda peTTukonina oTTulainanu aamemeedanuMDuTa aame bharta vini, daanigoorchi vininadinamuna ataDu oorakuMDuTa taTasthiMchinayeDala, aame mrokkubaLlunu aame tanameeda peTTukonina oTTunu niluchunu.

సంఖ్యా 30:8 ఆమె భర్త వినినదినమందే ఆక్షేపణ చేసినయెడల, అతడు ఆమె మ్రొక్కుకొనిన మ్రొక్కుబడిని ఆమె నిరాలోచనగా తనమీద పెట్టుకొనిన ఒట్టులను రద్దుచేసినవాడగును; యెహోవా ఆమెను క్షమించును.

saMkhyaa 30:8 aame bharta vininadinamaMdae aakshaepaNa chaesinayeDala, ataDu aame mrokkukonina mrokkubaDini aame niraalOchanagaa tanameeda peTTukonina oTTulanu radduchaesinavaaDagunu; yehOvaa aamenu kshamiMchunu.

సంఖ్యా 30:9 విధవరాలుగాని విడనాడబడినదిగాని తన మీద పెట్టుకొనిన ప్రతి మ్రొక్కుబడి నిలుచును.

saMkhyaa 30:9 vidhavaaalugaani viDanaaDabaDinadigaani tana meeda peTTukonina prati mrokkubaDi niluchunu.

సంఖ్యా 30:10 ఆమె తన భర్తయింట ఉండి మ్రొక్కుకొనినయెడలనేమి, ప్రమాణముచేసి తనమీద ఒట్టు పెట్టుకొనినయెడలనేమి,

saMkhyaa 30:10 aame tana bhartayiMTa uMDi mrokkukoninayeDalanaemi, pramaaNamuchaesi tanameeda oTTu peTTukoninayeDalanaemi,

సంఖ్యా 30:11 తరువాత ఆమె భర్త విని దానిగూర్చి ఆక్షేపణ చేయక ఊరకుండినయెడల, ఆమె మ్రొక్కుబడులన్నియు నిలుచును; ఆమె తనమీద పెట్టుకొనిన ప్రతి ఒట్టును నిలుచును.

saMkhyaa 30:11 taruvaata aame bharta vini daanigoorchi aakshaepaNa chaeyaka oorakuMDinayeDala, aame mrokkubaDulanniyu niluchunu; aame tanameeda peTTukonina prati oTTunu niluchunu.

సంఖ్యా 30:12 ఆమె భర్త వినినదినమందే వాటిని బొత్తిగా రద్దుచేసినయెడల, ఆమె మ్రొక్కుబళ్లను గూర్చియు, ఆమె మీది ఒట్టును గూర్చియు ఆమె పలికినదేదియు నిలువకపోవును; ఆమె భర్త వాటిని రద్దుచేసెను గనుక యెహోవా ఆమెను క్షమించును.

saMkhyaa 30:12 aame bharta vininadinamaMdae vaaTini bottigaa radduchaesinayeDala, aame mrokkubaLlanu goorchiyu, aame meedi oTTunu goorchiyu aame palikinadaediyu niluvakapOvunu; aame bharta vaaTini radduchaesenu ganuka yehOvaa aamenu kshamiMchunu.

సంఖ్యా 30:13 ప్రతి మ్రొక్కుబడిని, తన్ను తాను దుఃఖపరచుకొందునని ప్రమాణపూర్వకముగా తన మీద పెట్టుకొనిన ప్రతి బాధ్యతను ఆమె భర్త స్థిరపరచవచ్చును, రద్దుచేయవచ్చును.

saMkhyaa 30:13 prati mrokkubaDini, tannu taanu du@hkhaparachukoMdunani pramaaNapoorvakamugaa tana meeda peTTukonina prati baadhyatanu aame bharta sthiraparachavachchunu, radduchaeyavachchunu.

సంఖ్యా 30:14 అయితే ఆమె భర్త నానాట దానిగూర్చి ఊరకొనుచు వచ్చినయెడల, వాడు ఆమెమీదనున్న ఆమె మ్రొక్కుబడులన్నిటిని ఆమె ఒట్టులన్నిటిని స్థిరపరచినవాడగును. అతడు వినినదినమున దానిగూర్చి ఊరకుండుటవలన వాటిని స్థిరపరచెను.

saMkhyaa 30:14 ayitae aame bharta naanaaTa daanigoorchi oorakonuchu vachchinayeDala, vaaDu aamemeedanunna aame mrokkubaDulanniTini aame oTTulanniTini sthiraparachinavaaDagunu. ataDu vininadinamuna daanigoorchi oorakuMDuTavalana vaaTini sthiraparachenu.

సంఖ్యా 30:15 అతడు వినిన తరువాత వాటిని బొత్తిగా రద్దుచేసినయెడల, తానే ఆమె దోషశిక్షను భరించును.

saMkhyaa 30:15 ataDu vinina taruvaata vaaTini bottigaa radduchaesinayeDala, taanae aame dOshaSikshanu bhariMchunu.

సంఖ్యా 30:16 ఇవి భర్తనుగూర్చియు, భార్యనుగూర్చియు, తండ్రినిగూర్చియు, బాల్యమున తండ్రియింటనున్న కుమార్తెనుగూర్చియు యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించిన కట్టడలు.

saMkhyaa 30:16 ivi bhartanugoorchiyu, bhaaryanugoorchiyu, taMDrinigoorchiyu, baalyamuna taMDriyiMTanunna kumaartenugoorchiyu yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchina kaTTaDalu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 31

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 31:1 మరియు యెహోవా మిద్యానీయులు ఇశ్రాయేలీయులకు చేసిన హింసకు ప్రతిహింస చేయుడి.

saMkhyaa 31:1 mariyu yehOvaa midyaaneeyulu iSraayaeleeyulaku chaesina hiMsaku pratihiMsa chaeyuDi.

సంఖ్యా 31:2 తరువాత నీవు నీ స్వజనులయొద్దకు చేర్చబడుదువని మోషేకు సెలవియ్యగా

saMkhyaa 31:2 taruvaata neevu nee svajanulayoddaku chaerchabaDuduvani mOshaeku selaviyyagaa

సంఖ్యా 31:3 మోషే ప్రజలతో మీలో కొందరు యుద్ధసన్నద్ధులై మిద్యానీయులమీదికి పోయి మిద్యానీయులకు యెహోవా విధించిన ప్రతిదండన చేయునట్లు

saMkhyaa 31:3 mOshae prajalatO meelO koMdaru yuddhasannaddhulai midyaaneeyulameediki pOyi midyaaneeyulaku yehOvaa vidhiMchina pratidaMDana chaeyunaTlu

సంఖ్యా 31:4 ఇశ్రాయేలీయుల గోత్రములన్నిటిలోను ప్రతి గోత్రములోనుండి వేయేసిమందిని ఆ యుద్ధమునకు పంపవలెననెను.

saMkhyaa 31:4 iSraayaeleeyula gOtramulanniTilOnu prati gOtramulOnuMDi vaeyaesimaMdini aa yuddhamunaku paMpavalenanenu.

సంఖ్యా 31:5 అట్లు గోత్రమొక్కంటికి వేయిమందిచొప్పున, ఇశ్రాయేలీయుల సేనలలోనుండి పండ్రిండువేల యుద్ధవీరులు ఏర్పరచబడగా

saMkhyaa 31:5 aTlu gOtramokkaMTiki vaeyimaMdichoppuna, iSraayaeleeyula saenalalOnuMDi paMDreMDuvaela yuddhaveerulu aerparachabaDagaa

సంఖ్యా 31:6 మోషే వారిని, అనగా ప్రతి గోత్రమునుండి వేయేసిమందిని, యాజకుడగు ఎలియాజరు కుమారుడైన ఫీనెహాసును పంపెను. అతని చేతిలోని పరిశుద్ధమైన ఉపకరణములను ఊదుటకు బూరలను యుద్ధమునకు పంపెను.

saMkhyaa 31:6 mOshae vaarini, anagaa prati gOtramunuMDi vaeyaesimaMdini, yaajakuDagu eliyaajaru kumaaruDaina pheenehaasunu paMpenu. atani chaetilOni pariSuddhamaina upakaraNamulanu ooduTaku booralanu yuddhamunaku paMpenu.

సంఖ్యా 31:7 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు వారు మిద్యానీయులతో యుద్ధముచేసి మగవారినందరిని చంపిరి.

saMkhyaa 31:7 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu vaaru midyaaneeyulatO yuddhamuchaesi magavaarinaMdarini chaMpiri.

సంఖ్యా 31:8 చంపబడిన యితరులుగాక మిద్యాను రాజులను, అనగా మిద్యాను అయిదుగురు రాజులైన ఎవీని, రేకెమును, సూరును, హూరును, రేబను చంపిరి. బెయోరు కుమారుడైన బిలామును ఖడ్గముతో చంపిరి.

saMkhyaa 31:8 chaMpabaDina yitarulugaaka midyaanu raajulanu, anagaa midyaanu ayiduguru raajulaina eveni, raekemunu, soorunu, hoorunu, raebanu chaMpiri. beyOru kumaaruDaina bilaamunu khaDgamutO chaMpiri.

సంఖ్యా 31:9 అప్పుడు ఇశ్రాయేలీయులు మిద్యాను స్త్రీలను వారి చిన్నపిల్లలను చెరపట్టుకొని, వారి సమస్త పశువులను వారి గొట్టమేకలన్నిటిని వారికి కలిగినది యావత్తును దోచుకొనిరి.

saMkhyaa 31:9 appuDu iSraayaeleeyulu midyaanu streelanu vaari chinnapillalanu cherapaTTukoni, vaari samasta paSuvulanu vaari go~r~ramaekalanniTini vaariki kaliginadi yaavattunu dOchukoniri.

సంఖ్యా 31:10 మరియు వారి నివాస పట్టణములన్నిటిని వారి కోటలన్నిటిని అగ్నిచేత కాల్చివేసిరి.

saMkhyaa 31:10 mariyu vaari nivaasa paTTaNamulanniTini vaari kOTalanniTini agnichaeta kaalchivaesiri.

సంఖ్యా 31:11 వారు మనుష్యులనేమి పశువులనేమి సమస్తమైన కొల్లసొమ్మును మిద్యానీయుల ఆస్తిని యావత్తును తీసికొనిరి.

saMkhyaa 31:11 vaaru manushyulanaemi paSuvulanaemi samastamaina kollasommu midyaaneeyula aastini yaavattunu teesikoniri.

సంఖ్యా 31:12 తరువాత వారు మోయాబు మైదానములలో యెరికోయొద్దనున్న యొర్దాను దగ్గర దిగియున్న దండులో మోషే యొద్దకును యాజకుడైన ఎలియాజరు నొద్దకును ఇశ్రాయేలీయుల సమాజము నొద్దకును చెరపట్టబడినవారిని అపహరణములను ఆ కొల్లసొమ్మును తీసికొనిరాగా

saMkhyaa 31:12 taruvaata vaaru mOyaabu maidaanamulalo yerikOyoddanunna yordaanu daggara digiyunna daMDulo mOshae yoddakunu yaajakuDaina eliyaajaru noddakunu iSraayaeleeyula samaajamu noddakunu cherapaTTabaDinavaarini apaharaNamulanu aa kollasommu teesikoniraagaa

సంఖ్యా 31:13 మోషేయు యాజకుడైన ఎలియాజరును సమాజ ప్రధానులందరును వారిని ఎదుర్కొనుటకు పాళెములోనుండి వెలుపలికి వెళ్లిరి.

saMkhyaa 31:13 mOshaeyu yaajakuDaina eliyaajarunu samaaja pradhanaanulaMdarunu vaarini edurkonuTaku paaLemulOnuMDi velupaliki veLliri.

సంఖ్యా 31:14 అప్పుడు మోషే యుద్ధసేనలోనుండి వచ్చిన సహస్రాధిపతులును శతాధిపతులునగు సేనానాయకులమీద కోపపడెను.

saMkhyaa 31:14 appuDu mOshae yuddhasaenalOnuMDi vachchina sahasraadhipatulunu Sataadhipatulunagu saenaanaayakulameeda kOpapaDenu.

సంఖ్యా 31:15 మోషే వారితో మీరు ఆడువారినందరిని బ్రదుకనిచ్చితిరా?

saMkhyaa 31:15 mOshae vaaritoO meeru aaDuvaarinaMdarini bradukanichchitiraa?

సంఖ్యా 31:16 ఇదిగో బిలాము మాటనుబట్టి పెయోరు విషయములో ఇశ్రాయేలీయులచేత యెహోవామీద తిరుగుబాటు చేయించినవారు వీరు కారా? అందుచేత యెహోవా సమాజములో తెగులు పుట్టియుండెను గదా.

saMkhyaa 31:16 idigO bilaamu maaTanubaTTi peyOru vishayamulO iSraayaeleeyulachaeta yehOvaameeda tirugubaaTu chaeyiMchinavaaru veeru kaaraa? aMduchaeta yehOvaa samaajamulO tegulu puTTiyuMDenu gadaa.

సంఖ్యా 31:17 కాబట్టి మీరు పిల్లలలో ప్రతి మగవానిని పురుష సంయోగము ఎరిగిన ప్రతి స్త్రీని చంపుడి;

saMkhyaa 31:17 kaabaTTi meeru pillalaloO prati magavaanini purusha saMyOgamu erigina prati streeni chaMpuDi;

సంఖ్యా 31:18 పురుషసంయోగము ఎరుగని ప్రతి ఆడుపిల్లను మీ నిమిత్తము బ్రతుకనీయుడి.

saMkhyaa 31:18 purushasaMyOgamu erugani prati aaDupillanu mee nimittamu bratukaneeyuDi.

సంఖ్యా 31:19 మీరు ఏడు దినములు పాళెము వెలుపల ఉండవలెను; మీలో నరుని చంపిన ప్రతివాడును చంపబడిన నరుని ముట్టిన ప్రతివాడును, మీరును మీరు చెరపట్టినవారును మూడవ దినమున ఏడవ దినమున మిమ్మును మీరే పవిత్రపరచుకొనవలెను.

saMkhyaa 31:19 meeru aeDu dinamulu paaLemu velupala uMDavalenu; meelO naruni chaMpina prativaaDunu chaMpabaDina naruni muTTina prativaaDunu, meerunu meeru cherapaTTinavaarunu mooDava dinamuna aeDava dinamuna mimmunu meerae pavitraparachukonavalenu.

సంఖ్యా 31:20 మీరు బట్టలన్నిటిని చర్మ వస్తువులన్నిటిని మేక వెండ్రుకల వస్తువులన్నిటిని కొయ్య వస్తువులన్నిటిని పవిత్రపరచవలెననెను.

saMkhyaa 31:20 meeru baTTalanniTini charma vastuvulanniTini maeka veMDrukala vastuvulanniTini koyya vastuvulanniTini pavitrparachavalenanenu.

సంఖ్యా 31:21 అప్పుడు యాజకుడగు ఎలియాజరు యుద్ధమునకు పోయిన సైనికులతో యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించిన విధియేదనగా

saMkhyaa 31:21 appuDdu yaajakuDagu eliyaajaru yuddhamunaku pOyina sainikulatO yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchina vidhiyaedanagaa

సంఖ్యా 31:22 మీరు బంగారును వెండిని ఇత్తడిని ఇనుమును తగరమును సీసమును

saMkhyaa 31:22 meeru baMgaarunu veMDini ittaDini inumunu tagaramunu seesamunu

సంఖ్యా 31:23 అనగా అగ్నిచేత చెడని సమస్త వస్తువులను మాత్రము అగ్నిలోవేసి తీయవలెను; అప్పుడు అవి పవిత్రమగును. అయితే పాపపరిహార జలముచేతను వాటిని పవిత్రపరచవలెను. అగ్నిచేత చెడునట్టి ప్రతి వస్తువును నీళ్లలో వేసి తీయవలెను.

saMkhyaa 31:23 anagaa agnicheta cheDani samasta vastuvulanu maatramu agniOvaesi teeyavalenu; appuDdu avi pavitramagunu. ayitae paapaparihaara jalamuchaetanu vaaTini pavitrparachavalenu. agnicheta cheDunaTTi prati vastuvunu neeLlalo vaesi teeyavalenu.

సంఖ్యా 31:24 ఏడవ దినమున మీరు మీ బట్టలు ఉదుకుకొని పవిత్రులైన తరువాత పాళెములోనికి రావచ్చుననెను.

saMkhyaa 31:24 aeDava dinamuna meeru mee baTTalu udukukoni pavitralaina taruvaata paaLemulOniki raavachchunanenu.

సంఖ్యా 31:25 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 31:25 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu.

సంఖ్యా 31:26 నీవును యాజకుడైన ఎలియాజరును సమాజముయొక్క పితరుల కుటుంబములలో ప్రధానులును మనుష్యులలోనేమి, పశువులలోనేమి, చెరపట్టబడిన దోవుడుసొమ్ము మొత్తమును లెక్కించి రెండు భాగములుగా చేసి

saMkhyaa 31:26 neevunu yaajakuDaina eliyaajarunu samaajamuyokka pitarula kuTuMbamulalo pradhaanulunu manushyulalOnaemi,

paSuvulalOnaemi, cherapaTTabaDina dOpuDusommu mottamunu lekkiMchi reMDu bhaagamulugaa chaesi

సంఖ్యా 31:27 యుద్ధమునకు పూనుకొని సేనగా బయలుదేరినవారికి సగమును సర్వసమాజమునకు సగమును పంచిపెట్టవలెను.

saMkhyaa 31:27 yuddhamunaku poonukoni saenagaa bayaludaerinavaariki sagamunu sarvasamaajamunaku sagamunu paMchipeTTavalenu.

సంఖ్యా 31:28 మరియు సేనగా బయలుదేరిన యోధులమీద యెహోవాకు పన్నుకట్టి, ఆ మనుష్యులలోను పశువులలోను గాడిదలలోను గొట్టమేకలలోను ఐదువందలకు ఒకటిచొప్పున వారి సగములోనుండి తీసికొని

saMkhyaa 31:28 mariyu saenagaa bayaludaerina yOdhulameeda yehOvaaku pannukaTTi, aa manushyulalOnu paSuvulalOnu gaaDidalalOnu go~r~ramaekalalOnu aiduvaMdalaku okaTichoppuna vaari sagamulOnuMDi teesikoni

సంఖ్యా 31:29 యెహోవాకు ప్రతిష్ఠార్పణముగా యాజకుడైన ఎలియాజరుకు ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 31:29 yehOvaaku pratishThaarpaNamugaa yaajakuDaina eliyaajaruku iyyavalenu.

సంఖ్యా 31:30 మనుష్యులలోను పశువులలోను గాడిదలలోను గొట్టమేకలలోను సమస్తవిధముల జంతువులలోను ఏబదింటికి ఒకటిచొప్పున, ఇశ్రాయేలీయులు సగములోనుండి తీసికొని యెహోవా మందిరమును కాపాడు లేవీయులకు ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 31:30 manushyulalOnu paSuvulalOnu gaaDidalalOnu go~r~ramaekalalOnu samastavidhamula jaMtuvulalOnu aebadiMTiki okaTichoppuna, iSraayaeleeyulu sagamulOnuMDi teesikoni yehOvaa maMdiramunu kaapaaDu laeveeyulaku iyyavalenu.

సంఖ్యా 31:31 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు మోషేయు యాజకుడైన ఎలియాజరును చేసిరి.

saMkhyaa 31:31 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu mOshaeyu yaajakuDaina eliyaajarunu chaesiri.

సంఖ్యా 31:32 ఆ దోపుడుసొమ్ము, అనగా ఆ సైనికులు కొల్లబెట్టిన సొమ్ములో మిగిలినది

saMkhyaa 31:32 aa dOpuDusommu, anagaa aa sainikulu kollabeTTina sommulO migilinadi

సంఖ్యా 31:33 ఆరులక్షల డెబ్బదియయిదు గొట్టమేకలును,

saMkhyaa 31:33 aarulakshala Debbadiyayidu go~r~ramaekalunu,

సంఖ్యా 31:34 డెబ్బది రెండువేల పశువులును, అరువది యొకవేయి గాడిదలును,

saMkhyaa 31:34 Debbadi reMDuvaela paSuvulununu, aruvadi yokavaeyi gaaDidalunu,

సంఖ్యా 31:35 ముప్పది రెండువేలమంది పురుషసంయోగమెరుగని స్త్రీలును,

saMkhyaa 31:35 muppadi reMDuvaelamaMdi purushasaMyOgamerugani streelunu,

సంఖ్యా 31:36 అందులో అరవంతు, అనగా సైన్యముగా పోయినవారి వంతు, గొట్టమేకల లెక్కయెంతనగా మూడు లక్షల ముప్పది యేడువేల ఐదువందలు. ఆ గొట్టమేకలలో యెహోవాకు చెల్లవలసిన పన్ను ఆరువందల డెబ్బది యయిదు, ఆ పశువులు ముప్పది యారువేలు.

saMkhyaa 31:36 aMdulO aravaMtu, anagaa sainya mugaa pOyinavaari vaMtu, go~r~ramaekala lekkayeMtanagaa mooDu lakshala muppadi yaeDuvaela aiduvaMdalunu. aa go~r~ramaekalalO yehOvaaku chellavalasina pannu aaruvaMdala Debbadi yayidu, aa paSuvulu muppadi yaaruvaelu.

సంఖ్యా 31:37 వాటిలో యెహోవా పన్ను డెబ్బదిరెండు.

saMkhyaa 31:37 vaaTilO yehOvaa pannu DebbadireMDu.

సంఖ్యా 31:38 ఆ గాడిదలు ముప్పదివేల ఐదువందలు,

saMkhyaa 31:38 aa gaaDidalu muppadivaela aiduvaMdalunu,

సంఖ్యా 31:39 వాటిలో యెహోవా పన్ను అరువది యొకటి.

saMkhyaa 31:39 vaaTilO yehOvaa pannu aruvadi yokaTi.

సంఖ్యా 31:40 మనుష్యులు పదునారు వేలమంది. వారిలో యెహోవా పన్ను ముప్పది ఇద్దరు.

saMkhyaa 31:40 manushyulu padunaaru vaelamaMdi. vaarilO yehOvaa pannu muppadi iddaru.

సంఖ్యా 31:41 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు మోషే పన్నును, అనగా యెహోవాకు చెల్లవలసిన ప్రతిష్ఠార్పణమును యాజకుడైన ఎలియాజరునకిచ్చెను.

saMkhyaa 31:41 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu mOshae pannunu, anagaa yehOvaaku chellavalasina pratishThaarpaNamunu yaajakuDaina eliyaaajarunakichchenu.

సంఖ్యా 31:42 సైనికులయొద్ద మోషే తీసికొని ఇశ్రాయేలీయులకిచ్చిన సగమునుండి లేవీయులకిచ్చెను.

saMkhyaa 31:42 sainikulayodda mOshae teesikoni iSraayaeleeyulakichchina sagamunuMDi laeveeyulakichchenu.

సంఖ్యా 31:43 మూడులక్షల ముప్పది యేడువేల ఐదువందల గొట్టమేకలును

saMkhyaa 31:43 mooDulakshala mupparadi yaeDuvela aiduvaMdala
go~r~ramaekalunu

సంఖ్యా 31:44 ముప్పది ఆరువేల గోవులును ముప్పదివేల ఐదువందల గాడిదలును

saMkhyaa 31:44 mupparadi aaruvela gOvulununu mupparadivela aiduvaMdala
gaaDidalunu

సంఖ్యా 31:45 పదునారువేలమంది మనుష్యులును సమాజమునకు కలిగిన సగమైయుండగా, మోషే

saMkhyaa 31:45 padunaaruvelamaMDi manushyulununu samaajamunaku
kaligina sagamaiyuMDagaa, mOshae

సంఖ్యా 31:46 ఇశ్రాయేలీయులకు వచ్చిన ఆ సగమునుండి మనుష్యులలోను జంతువులలోను

saMkhyaa 31:46 iSraayaeleeyulaku vachchina aa sagamunuMDi
manushyulalOnu jaMtuvulalOnu

సంఖ్యా 31:47 ఏబదింటికి ఒకటిచొప్పున తీసి, యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు యెహోవా
మందిరమును కాపాడు లేవీయులకిచ్చెను.

saMkhyaa 31:47 aebadiMTiki okaTichoppuna teesi, yehOvaa mOshaeku
aaj~naapiMchinaTlu yehOvaa maMdiramunu kaapaadu
laeveeyulakichchenu.

సంఖ్యా 31:48 అప్పుడు సేనా సహస్రముల నియామకులు, అనగా సహస్రాధిపతులును
శతాధిపతులును మోషే యొద్దకు వచ్చి

saMkhyaa 31:48 appuDu saenaa sahasramula niyaamakulu, anagaa
sahasraadhipatulunu Sataadhipatulunu mOshae yoddaku vachchi

సంఖ్యా 31:49 నీ సేవకులమైన మేము మాచేతిక్రిందనున్న యోధులను లెక్కించి మొత్తము చేసితిమి;
మాలో ఒక్కడైనను మొత్తమునకు తక్కువ కాలేదు.

saMkhyaa 31:49 nee saevakulamaina maemu maachaetikriMDanunna
yOdhanunu lekkiMchi mottamu chaesitivu; maalO okkaDainanu
mottamunaku takkuva kaalaedu.

సంఖ్యా 31:50 కాబట్టి యెహోవా సన్నిధిని మా నిమిత్తము ప్రాయశ్చిత్తము కలుగునట్లు మేము మాలో
ప్రతిమనుష్యునికి దొరికిన బంగారు నగలను గొలుసులను కడియములను ఉంగరములను పోగులను
పతకములను యెహోవాకు అర్పణముగా తెచ్చియున్నామని చెప్పగా

saMkhyaa 31:50 kaabaTTi yehOvaa sannidhini maa nimittamu
praayaSchittamu kalugunaTlu maemu maalO pratimanushyuniki dorikina

baMgaaru nagalanu golusulanu kaDiyamulanu uMgaramulanu pOgulanu
patakamulanu yehOvaaku arpaNamugaa techchiyunnaamani cheppagaa

సంఖ్యా 31:51 మోషేయు యాజకుడైన ఎలియాజరు నగలుగా చేయబడిన ఆ బంగారును వారియొద్ద
తీసికొనిరి.

saMkhyaa 31:51 mOshaeyu yaajakuDaina eliyaajaru nagalugaa
chaeyabaDina aa baMgaarunu vaariyodda teesikoniri.

సంఖ్యా 31:52 సహస్రాధిపతులును శతాధిపతులును ప్రతిష్ఠార్పణముగా యెహోవాకు అర్పించిన
బంగారమంతయు పదునారువేల ఏడువందల ఏబది తులములు.

saMkhyaa 31:52 sahasraadhipatulunu Sataadhipatulunu
pratishThaarpaNamugaa yehOvaaku arpiMchina baMgaaramaMtay
padunaaruvaela aeDuvaMdala aebadi tulamulu.

సంఖ్యా 31:53 ఆ సైనికులలో ప్రతివాడును తనమట్టుకుతాను కొల్లసొమ్ము తెచ్చుకొనియుండెను.

saMkhyaa 31:53 aa sainikulalO prativaaDunu tanamaTTukutaanu
kollasommu techchukoniyuMDenu.

సంఖ్యా 31:54 అప్పుడు మోషేయు యాజకుడైన ఎలియాజరును సహస్రాధిపతుల యొద్దనుండియు
శతాధిపతుల యొద్దనుండియు ఆ బంగారును తీసికొని యెహోవా సన్నిధిని ఇశ్రాయేలీయులకు
జ్ఞాపకార్థముగా ప్రత్యక్షపు గుడారమున ఉంచిరి.

saMkhyaa 31:54 appuDu mOshaeyu yaajakuDaina eliyaajarunu
sahasraadhipatula yoddanuMDiyu Sataadhipatula yoddanuMDiyu aa
baMgaarunu teesikoni yehOvaa sannidhini iSraayaeleeyulaku
j~naapakaarthamugaa pratyakshapu guDaaramuna uMchiri.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 32

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 32:1 రూబేనీయులకును గాదీయులకును అతి విస్తారమైన మందలుండెను గనుక యాజెరు ప్రదేశమును గిలాదు ప్రదేశమును మందలకు తగిన స్థలమని తెలిసికొని

saMkhyaa 32:1 roobaeneeyulakunu gaadeeyulakunu ati vistaaramaina maMdalumDenu ganuka yaajeru pradaeSamunu gilaadu pradaeSamunu maMdalaku tagina sthalamani telisikoni

సంఖ్యా 32:2 వారు వచ్చి మోషేను యాజకుడగు ఎలియాజరును సమాజ ప్రధానులతో

saMkhyaa 32:2 vaaru vachchi mOshaenu yaajakuDagu eliyaajarunu samaaja pradhaanulatO

సంఖ్యా 32:3 అతారోతు దీబోను యాజెరు నిమ్రా హెష్బోను ఏలాలే షెబాము నెబో బెయోను అను స్థలములు, అనగా

saMkhyaa 32:3 ataarOtu deebOnu yaajeru nimraa heshbOnu aelaalae shebaamu nebO beyOnu anu sthalamulu, anagaa

సంఖ్యా 32:4 ఇశ్రాయేలీయుల సమాజము ఎదుట యెహోవా జయించిన దేశము మందలకు తగిన ప్రదేశము. నీ సేవకులమైన మాకు మందలు కలవు.

saMkhyaa 32:4 iSraayaeleeyula samaajamu eduTa yehOvaa jayiMchina daeSamu maMdalaku tagina pradaeSamu. nee saevakulamaina maaku maMdalulu kalavu.

సంఖ్యా 32:5 కాబట్టి మాయెడల నీకు కటాక్షము కలిగినయెడల, మమ్మును యొర్దాను అద్దరికి దాటింపక నీ దాసులమైన మాకు ఈ దేశమును స్వాస్థ్యముగా ఇమ్మనగా

saMkhyaa 32:5 kaabaTTi maayeDala neeku kaTaakshamu kaliginayeDala, mammunu yordaanu addariki daaTiMpaka nee daasulamaina maaku ee daeSamunu svaasthyamugaa immanagaa

సంఖ్యా 32:6 మోషే గాదీయులతోను రూబేనీయులతోను మీ సహోదరులు యుద్ధమునకు పోవుచుండగా మీరు ఇక్కడ కూర్చుండవచ్చునా?

saMkhyaa 32:6 mOshae gaadeeyulatOnu roobaeneeyulatOnu mee sahOdarulu yuddhamunaku pOvuchuMDagaa meeru ikkaDa koorchuMDavachchunaa?

సంఖ్యా 32:7 యెహోవా ఇశ్రాయేలీయులకిచ్చిన దేశమునకు వారు వెళ్లకయుండునట్లు మీరేల వారి హృదయములను అద్వైతపరచుదురు?

saMkhyaa 32:7 yehOvaa iSraayaeleeyulakichchina daeSamunaku vaaru veLlakayuMDunaTlu meeraela vaari hRdayamulanu adhairyaparachuduru?

సంఖ్యా 32:8 ఆ దేశమును చూచుటకు కాదేషు బర్నెయలోనుండి మీ తండ్రులను నేను పంపినప్పుడు వారును ఆలాగు చేసిరిగదా

saMkhyaa 32:8 aa daeSamunu choochuTaku kaadaeshu barnaeyalOnuMDi mee taMDrulanu naenu paMpinaappuDu vaarunu aalaagu chaesirigadaa

సంఖ్యా 32:9 వారు ఎష్కొలు లోయలోనికి వెళ్లి ఆ దేశమును చూచి ఇశ్రాయేలీయుల హృదయమును అదైర్యపరచిరి గనుక యెహోవా తమకిచ్చిన దేశమునకు వారు వెళ్లకపోయిరి.

saMkhyaa 32:9 vaaru eshkOlu lOyalOniki veLli aa daeSamunu choochi iSraayaeleeyula hRdayamunu adhairyaparachiri ganuka yehOvaa tamakichchina daeSamunaku vaaru veLlakapOyiri.

సంఖ్యా 32:10 ఆ దినమున యెహోవా కోపము రగులుకొని

saMkhyaa 32:10 aa dinamuna yehOvaa kOpamu ragulukoni

సంఖ్యా 32:11 ఇరువది ఏండ్లు మొదలుకొని పై ప్రాయము కలిగి ఐగుప్తు దేశములోనుండి వచ్చిన మనుష్యులలో పూర్ణమనస్సుతో యెహోవాను అనుసరించిన కెనెజీయుడగు యెషున్నె కుమారుడైన కాలేబును నూను కుమారుడైన యెహోషువయు తప్ప

saMkhyaa 32:11 iruvadi aeMDlu modalukoni pai praayamu kaligi aiguptu daeSamulOnuMDi vachchina manushyulalo poorNamanassutO yehOvaanu anusariMchina kenejeeyuDagu yephunne kumaaruDaina kaalaebunu noonu kumaaruDaina yehOshuvayu tappa

సంఖ్యా 32:12 మరి ఎవడును పూర్ణమనస్సుతో నన్ను అనుసరింపలేదు గనుక నేను అబ్రాహాము ఇస్సాకు యాకోబులకు ప్రమాణపూర్వకముగా నిచ్చిన దేశమును వారు తప్ప మరి ఎవరును చూడనే చూడరని ప్రమాణము చేసెను.

saMkhyaa 32:12 mari evaDunu poorNamanassutO nannu anusariMpalaedu ganuka naenu abraahamu issaku yaakObulaku pramaaNapoorvakamugaa nichchina daeSamunu vaaru tappa mari evarunu chooDanae chooDarani pramaaNamu chaesenu.

సంఖ్యా 32:13 అప్పుడు యెహోవా కోపము ఇశ్రాయేలీయులమీద రగులుకొనగా యెహోవా దృష్టికి చెడునడత నడిచిన ఆ తరమువారందరు నశించువరకు అరణ్యములో నలుబది ఏండ్లు ఆయన వారిని తిరుగులాడచేసెను.

saMkhyaa 32:13 appuDu yehOvaa kOpamu iSraayaeleeyulameeda ragulukonagaa yehOvaa dRshThiki cheDunaData naDichina aa

taramuvaaraMDaru naSiMchuvaraku araNyamulO nalubadi aeMDlu aayana vaarini tirugulaaDachaesenu.

సంఖ్యా 32:14 ఇప్పుడు ఇశ్రాయేలీయులయెడల యెహోవాకు కోపము మరి ఎక్కువగా

పుట్టించునట్లుగా ఆ పాపుల సంతానమైన మీరు మీ తండ్రులకు ప్రతిగా బయలుదేరియున్నారు.

saMkhyaa 32:14 ippuDu iSraayaeleeyulayeDala yehOvaaku kOpamu mari ekkuvagaa puTTiMchunaTlugaa aa paapula saMtaanamaina meeru mee taMDrulaku pratigaa bayaludaeriyunnaaru.

సంఖ్యా 32:15 మీరు ఆయనను అనుసరింపక వెనుకకు మళ్లినయెడల ఆయన ఈ అరణ్యములో

జనులను ఇంక నిలువచేయును. అట్లు మీరు ఈ సర్వజనమును నశింపచేసెదరనెను.

saMkhyaa 32:15 meeru aayananu anusariMpaka venukaku maLlinayeDala aayana ee araNyamulO janulanu iMka niluvachaeyunu. aTlu meeru ee sarvajanamunu naSiMpachaesedaranenu.

సంఖ్యా 32:16 అందుకు వారు అతనియొద్దకు వచ్చి మేము ఇక్కడ మా మందలకొరకు దొడ్లను మా

పిల్లలకొరకు పురములను కట్టుకొందుము.

saMkhyaa 32:16 aMduku vaaru ataniyoddaku vachchi maemu ikkaDa maa maMdalakoraku doDlanu maa pillalakoraku puramulanu kaTTukoMdumu.

సంఖ్యా 32:17 ఇశ్రాయేలీయులను వారి వారి స్థలములకు చేర్చువరకు మేము వారిముందర

యుద్ధమునకు సిద్ధపడి సాగుదుము. అయితే మా పిల్లలు ఈ దేశనివాసుల భయముచేత

ప్రాకారముగల పురములలో నివసింపవలెను.

saMkhyaa 32:17 iSraayaeleeyulanu vaari vaari sthalamulaku chaerchuvaraku maemu vaarimuMdara yuddhamunaku siddhapaDi saagudumu. ayitae maa pillalu ee daeSanivaasula bhayamuchaeta praakaaramugala puramulalO nivasimPavalenu.

సంఖ్యా 32:18 ఇశ్రాయేలీయులలో ప్రతివాడును తన తన స్వాస్థ్యమును పొందువరకు మా యిండ్లకు

తిరిగిరాము.

saMkhyaa 32:18 iSraayaeleeyulalO prativaaDunu tana tana svaasthyamunu poMduvaraku maa yiMDlaku tirigiraamu.

సంఖ్యా 32:19 తూర్పుదిక్కున యొర్దాను ఇవతల మాకు స్వాస్థ్యము దొరికెను గనుక యొర్దాను

అవతల దూరముగా వారితో స్వాస్థ్యము పొందమనిరి.

saMkhyaa 32:19 toorpudikkuna yordaanu ivatala maaku svaasthyamu dorikenu ganuka yordaanu avatala dooramugaa vaarito svaasthyamu poMdamaniri.

సంఖ్యా 32:20 అప్పుడు మోషే వారితో మీరు మీ మాటమీద నిలిచి యెహోవా సన్నిధిని యుద్ధమునకు సిద్ధపడి యెహోవా తన యెదుటనుండి తన శత్రువులను వెళ్లగొట్టువరకు

saMkhyaa 32:20 appuDu mOshae vaarito meeru mee maaTameeda nilichi yehOvaa sannidhini yuddhamunaku siddhapaDi yehOvaa tana yeduTanuMDi tana Satruvulanu veLlagoTTuvaraku

సంఖ్యా 32:21 యెహోవా సన్నిధిని మీరందరు యుద్ధసన్నద్ధులై యొర్దాను అవతలికి వెళ్లినయెడల

saMkhyaa 32:21 yehOvaa sannidhini meeraMdaru yuddhasannaddhulai yordaanu avataliki veLlinayeDala

సంఖ్యా 32:22 ఆ దేశము యెహోవా సన్నిధిని జయింపబడిన తరువాత మీరు తిరిగివచ్చి యెహోవా దృష్టికిని ఇశ్రాయేలీయుల దృష్టికిని నిర్దోషులైయుందురు; అప్పుడు ఈ దేశము యెహోవా సన్నిధిని మీకు స్వాస్థ్యమగును.

saMkhyaa 32:22 aa daeSamu yehOvaa sannidhini jayiMpabaDina taruvaata meeru tirigivachchi yehOvaa dRshTikini iSraayaeleeyula dRshTikini nirdOshulaiyuMduru; appuDu ee daeSamu yehOvaa sannidhini meeku svaasthyamagunu.

సంఖ్యా 32:23 మీరు అట్లు చేయనియెడల యెహోవా దృష్టికి పాపము చేసినవారగుదురు గనుక మీ పాపము మిమ్మును పట్టుకొనును అని తెలిసికొనుడి.

saMkhyaa 32:23 meeru aTlu chaeyaniyeDala yehOvaa dRshTiki paapamu chaesinavaaraguduru ganuka mee paapamu mimmunu paTTukonunu ani telisikonuDi.

సంఖ్యా 32:24 మీరు మీ పిల్లలకొరకు పురములను మీ మందలకొరకు దొడ్లను కట్టుకొని మీ నోటనుండి వచ్చిన మాటచొప్పున చేయుడనెను.

saMkhyaa 32:24 meeru mee pillalakoraku puramulanu mee maMdalakoraku doDlanu kaTTukoni mee noTanuMDi vachchina maaTachoppuna chaeyuDanenu.

సంఖ్యా 32:25 అందుకు గాదీయులును రూబేనీయులును మోషేతో మా యేలినవాడు ఆజ్ఞాపించినట్లు నీ దాసులమైన మేము చేసెదము.

saMkhyaa 32:25 aMduku gaadeeyulunu roobaeneeyulunu mOshaeto maa yaelinavaaDu aaj~naapiMchinaTlu nee daasulamaina maemu chaesedamu.

సంఖ్యా 32:26 మా పిల్లలు మా భార్యలు మా మందలు మా సమస్త పశువులు అక్కడ గిలాదు పురములలో ఉండును.

saMkhyaa 32:26 maa pillalu maa bhaaryalu maa maMdalalu maa samasta paSuvulu akkaDa gilaadu puramulalO uMDunu.

సంఖ్యా 32:27 నీ దాసులమైన మేము, అనగా మా సేనలో ప్రతి యోధుడును మా యేలినవాడు చెప్పినట్లు యెహోవా సన్నిధిని యుద్ధము చేయుటకు యొర్దాను అవతలికి వచ్చెదమనిరి.

saMkhyaa 32:27 nee daasulamaina maemu, anagaa maa saenalO prati yOdhuDunu maa yaelinavaaDu cheppinaTlu yehOvaa sannidhini yuddhamu chaeyuTaku yordaanu avataliki vachchedamaniri.

సంఖ్యా 32:28 కాబట్టి మోషే వారినిగూర్చి యాజకుడైన ఎలియాజరుకును, నూను కుమారుడైన యెహోషువకును, ఇశ్రాయేలీయుల గోత్రములలో పితరుల కుటుంబముల ప్రధానులకును ఆజ్ఞాపించి వారితో ఇట్లనెను

saMkhyaa 32:28 kaabaTTi mOshae vaarinigoorchi yaajakuDaina eliyaajarukunu, noonu kumaaruDaina yehOshuvakunu, iSraayaeleeyula gOtramulalO pitarula kuTuMbamula pradhaanulakunu aaj~naapiMchi vaarito iTlanenu

సంఖ్యా 32:29 గాదీయులును రూబేనీయులును అందరు యెహోవా సన్నిధిని యుద్ధమునకు సిద్ధపడి మీతోకూడ యొర్దాను అవతలికి వెళ్లినయెడల ఆ దేశము మీచేత జయింపబడిన తరువాత మీరు గిలాదు దేశమును వారికి స్వాస్థ్యముగా ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 32:29 gaadeeyulunu roobaeneeyulunu aMdaru yehOvaa sannidhini yuddhamunaku siddapaDi meetOkooDa yordaanu avataliki veLlinayeDala aa daeSamu meechaeta jayiMpabaDina taruvaata meeru gilaadu daeSamunu vaariki svaasthyamugaa iyyavalenu.

సంఖ్యా 32:30 అయితే వారు మీతో కలిసి యోధులై ఆవతికి వెళ్లనియెడల వారు కనాను దేశమందే మీ మధ్యను స్వాస్థ్యములను పొందుదురనగా

saMkhyaa 32:30 ayitae vaaru meetO kalisi yOdhulai aavaliki veLlaniyeDala vaaru kanaanu daeSamaMdae mee madhyanu svaasthyamulanu poMduduranagaa

సంఖ్యా 32:31 గాదీయులును రూబేనీయులును యెహోవా నీ దాసులమైన మాతో చెప్పినట్లే చేసెదము.

saMkhyaa 32:31 gaadeeyulunu roobaeneeyulunu yehOvaa nee daasulamaina maatO cheppinaTlae chaesedamu.

సంఖ్య 32:32 మేము యెహోవా సన్నిధిని యుద్ధసన్నద్ధులమై నదిదాటి కనాను దేశములోనికి వెళ్లెదము. అప్పుడు యొర్దాను ఇవతల మేము స్వాస్థ్యమును పొందెదమని ఉత్తరమిచ్చిరి.

saMkhyaa 32:32 maemu yehOvaa sannidhini yuddhasannaddhulamai nadidaaTi kanaanu daeSamulOniki veLledamu. appuDu yordaanu ivatala maemu svaasthyamunu poMdedamani uttaramichchiri.

సంఖ్య 32:33 అప్పుడు మోషే వారికి, అనగా గాదీయులకును రూబేనీయులకును యోసేపు కుమారుడైన మనషే అర్ధగోత్రపు వారికిని, అమోరీయుల రాజైన సీహోను రాజ్యమును, బాషాను రాజైన ఓగు రాజ్యమును, దాని ప్రాంతపురములతో ఆ దేశమును చట్టునుండు ఆ దేశపురములను ఇచ్చెను.

saMkhyaa 32:33 appuDu mOshae vaariki, anagaa gaadeeyulakunu roobaeneeyulakunu yOsaepu kumaaruDaina manashshae ardhaGOTrapu vaarikini, amOreeyula raajaina seehOnu raajyamunu, baashaanu raajaina Ogu raajyamunu, daani praaMtapuramulatO aa daeSamunu chaTTunuMDu aa daeSapuramulanu ichchenu.

సంఖ్య 32:34 గాదీయులు దీబోను అతారోతు అరోయేరు అత్రోతు షోపాను

saMkhyaa 32:34 gaadeeyulu deebOnu ataarOtu arOyaeru atrOtu shOpaanu

సంఖ్య 32:35 యాజెరు యొగ్బేహ బేత్నిమా బేత్తారాను

saMkhyaa 32:35 yaajeru yogbeha baetnimraa baethaaraanu

సంఖ్య 32:36 అను ప్రాకారములుగల పురములను మందల దొడ్లను కట్టుకొనిరి.

saMkhyaa 32:36 anu praakaaramulugala puramulanu maMdala doDlanu kaTTukoniri.

సంఖ్య 32:37 రూబేనీయులు మారుపేరుపొందిన హెష్బోను ఏలాలే కిర్యతాయిము నెబో బయల్మెయోను

saMkhyaa 32:37 roobaeneeyulu maarupaerupoMdina heshbOnu aelaalae kiryataayimu nebO bayalmeyOnu

సంఖ్య 32:38 షిబ్మా అను పురములను కట్టి, తాము కట్టిన ఆ పురములకు వేరు పేరులు పెట్టిరి.

saMkhyaa 32:38 shibmaa anu puramulanu kaTTi, taamu kaTTina aa puramulaku vaeru paerulu peTTiri.

సంఖ్య 32:39 మనషే కుమారులైన మాకీరీయులు గిలాదుమీదికి పోయి దాని పట్టుకొని దానిలోనున్న అమోరీయులను వెళ్లగొట్టిరి.

saMkhyaa 32:39 manashshae kumaarulaina maakeereeyulu gilaadumeediki pOyi daani paTTukoni daanilOnunna amOreeyulanu veLlagoTTiri.

సంఖ్యా 32:40 మోషే మనషే కుమారుడైన మాకీరుకు గిలాదునిచ్చెను

saMkhyaa 32:40 mOshae manashshae kumaaruDaina maakeeruku gilaadunichchenu

సంఖ్యా 32:41 అతడు అక్కడ నివసించెను. మనషే కుమారుడైన యాయీరు వెళ్లి వారి పల్లెలను పట్టుకొని వాటికి యాయీరు పల్లెలను పేరు పెట్టెను.

saMkhyaa 32:41 ataDu akkaDa nivasiMchenu. manashshae kumaaruDaina yaayeeru veLli vaari pallelanu paTTukoni vaaTiki yaayeeru pallelanu paeru peTTenu.

సంఖ్యా 32:42 నోబహు వెళ్లి కెనాతును దాని గ్రామములను పట్టుకొని దానికి నోబహు అని తన పేరు పెట్టెను.

saMkhyaa 32:42 nObahu veLli kenaatunu daani graamamulanu paTTukoni daaniki nObahu ani tana paeru peTTenu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 33

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 33:1 మోషే అహరోనులవలన తమ తమ సేనలచొప్పున ఐగుప్తు దేశములోనుండి బయలుదేరివచ్చిన ఇశ్రాయేలీయులు చేసిన ప్రయాణములు ఇవి.

saMkhyaa 33:1 mOshae aharOnulavalana tama tama saenalachoppuna aiguptu daeSamulOnuMDi bayaludaerivachchina iSraayaeleeyulu chaesina prayaaNamulu ivi.

సంఖ్యా 33:2 మోషే యెహోవా సెలవిచ్చిన ప్రకారము, వారి ప్రయాణములనుబట్టి వారి సంచారక్రమములను వ్రాసెను. వారి సంచారక్రమముల ప్రకారము వారి ప్రయాణములు ఇవి.

saMkhyaa 33:2 mOshae yehOvaa selavichchina prakaaramu, vaari prayaaNamulanubaTTi vaari saMchaarakramamulanu vrasenu. vaari saMchaarakramamula prakaaramu vaari prayaaNamulu ivi.

సంఖ్యా 33:3 మొదటి నెల పదునయిదవ దినమున వారు రామెసేసులోనుండి ప్రయాణమై పస్కాపండుగకు మరునాడు వారిమధ్యను యెహోవా హతముచేసిన తొలిచూలులనందరిని ఐగుప్తీయులు పాతిపెట్టుచుండగా ఇశ్రాయేలీయులు ఐగుప్తీయులందరి కన్నులయెదుట జయోత్సాహముతో బయలుదేరి వచ్చిరి.

saMkhyaa 33:3 modaTi nela padunayidava dinamuna vaaru raamesaesulOnuMDi prayaaNamai paskaapaMDugaku marunaaDu vaarimadhyanu yehOvaa hatamuchaesina tolchoolulanaMdarini aigupteeyulu paatipeTTuchuMDagaa iSraayaeleeyulu aigupteeyulaMdari kannulayeduTa jayOtsaahamutO bayaludaeri vachchiri.

సంఖ్యా 33:4 అప్పుడు ఐగుప్తీయుల దేవతలకు యెహోవా తీర్పు తీర్చెను.

saMkhyaa 33:4 appuDu aigupteeyula daevatalaku yehOvaa teerpu teerchenu.

సంఖ్యా 33:5 ఇశ్రాయేలీయులు రామెసేసులోనుండి బయలుదేరి సుక్కోతులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:5 iSraayaeleeyulu raamesaesulOnuMDi bayaludaeri sukkOtulO digiri.

సంఖ్యా 33:6 సుక్కోతులోనుండి వారు బయలుదేరి అరణ్యపు కడనున్న ఏతాములోదిగిరి.

saMkhyaa 33:6 sukkOtulOnuMDi vaaru bayaludaeri araNyapu kaDanunna aetaamulOdigiri.

సంఖ్యా 33:7 ఏతాములోనుండి బయలుదేరి బయల్కెళ్ళిను ఎదుటనున్న పీహహిరోతుతట్టు తిరిగి మిగ్దోలు ఎదుట దిగిరి.

saMkhyaa 33:7 aetaamulOnuMDi bayaludaeri bayalsephOnu eduTanunna peehaheerOtutaTTu tirigi migdOlu eduTa digiri.

సంఖ్యా 33:8 పీహహీరోతులోనుండి బయలుదేరి సముద్రము మధ్యనుండి అరణ్యములోనికి చేరి ఏతాము అరణ్యమందు మూడుదినముల ప్రయాణముచేసి మారాలో దిగిరి. మారాలోనుండి బయలుదేరి ఏలీముకు వచ్చిరి.

saMkhyaa 33:8 peehaheerOtulOnuMDi bayaludaeri samudramu madhyanuMDi araNyamulOniki chaeri aetaamu araNyamaMdu moodudinamula prayaaNamuchaesi maaraalO digiri. maaraalOnuMDi bayaludaeri aeleeemuku vachchiri.

సంఖ్యా 33:9 ఏలీములో పండ్రెండు నీటిబుగ్గలును డెబ్బది యాతచెట్లును ఉండెను; అక్కడ దిగిరి.

saMkhyaa 33:9 aeleeemulO paMDreMDu neeTibuggalunu Debbadi yeetacheTlunu uMDenu; akkaDa digiri.

సంఖ్యా 33:10 ఏలీములోనుండి వారు బయలుదేరి ఎఱ్ఱసముద్రము నొద్ద దిగిరి.

saMkhyaa 33:10 aeleeemulOnuMDi vaaru bayaludaeri e~r~rasamudramu nodda digiri.

సంఖ్యా 33:11 ఎఱ్ఱసముద్రము నొద్దనుండి బయలుదేరి సీను అరణ్యమందు దిగిరి.

saMkhyaa 33:11 e~r~rasamudramu noddanuMDi bayaludaeri seenu araNyamaMdu digiri.

సంఖ్యా 33:12 సీను అరణ్యములోనుండి బయలుదేరి దోపకాలో దిగిరి

saMkhyaa 33:12 seenu araNyamulOnuMDi bayaludaeri dOpakaalO digiri

సంఖ్యా 33:13 దోపకాలోనుండి బయలుదేరి ఆలూషులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:13 dOpakaalOnuMDi bayaludaeri aalooshulO digiri.

సంఖ్యా 33:14 ఆలూషులోనుండి బయలుదేరి రెఫీదీములో దిగిరి. అక్కడ జనులు త్రాగుటకై నీళ్లు లేకపోయెను.

saMkhyaa 33:14 aalooshulOnuMDi bayaludaeri repheedeemulO digiri. akkaDa janulu traaguTakai neeLlu laekapOyenu.

సంఖ్యా 33:15 రెఫీదీములోనుండి బయలుదేరి సీనాయి అరణ్యమందు దిగిరి.

saMkhyaa 33:15 repheedeemulOnuMDi bayaludaeri seenaayi araNyamaMdu digiri.

సంఖ్యా 33:16 సీనాయి అరణ్యమునుండి బయలుదేరి కిబ్రోతుహత్తావాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:16 seenaayi araNyamunuMDi bayaludaeri kibrOtuhattaavaalO digiri.

సంఖ్యా 33:17 కిబ్రోతుహతావాలోనుండి బయలుదేరి హజేరోతులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:17 kibrOtuhataavaalOnuMDi bayaludaeri hajaerOtulo digiri.

సంఖ్యా 33:18 హజేరోతులోనుండి బయలుదేరి రిత్మాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:18 hajaerOtulOnuMDi bayaludaeri ritmaalO digiri.

సంఖ్యా 33:19 రిత్మాలోనుండి బయలుదేరి రిమ్మోను పారెసులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:19 ritmaalOnuMDi bayaludaeri rimmOnu paaresulo digiri.

సంఖ్యా 33:20 రిమ్మోను పారెసులోనుండి బయలుదేరి లిబ్నాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:20 rimmOnu paaresulOnuMDi bayaludaeri libnaalO digiri.

సంఖ్యా 33:21 లిబ్నాలోనుండి బయలుదేరి రీసాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:21 libnaalOnuMDi bayaludaeri reesaalO digiri.

సంఖ్యా 33:22 రీసాలోనుండి బయలుదేరి కెహేలాతాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:22 reesaalOnuMDi bayaludaeri kehaelaatalO digiri.

సంఖ్యా 33:23 కెహేలాతాలోనుండి బయలుదేరి షాపెరు కొండనొద్ద దిగిరి.

saMkhyaa 33:23 kehaelaatalOnuMDi bayaludaeri shaaperu koMDanodda digiri.

సంఖ్యా 33:24 షాపెరు కొండనొద్దనుండి బయలుదేరి హరాదాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:24 shaaperu koMDanoddanuMDi bayaludaeri haraadaalO digiri.

సంఖ్యా 33:25 హరాదాలోనుండి బయలుదేరి మకెలోతులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:25 haraadaalOnuMDi bayaludaeri makelOtulo digiri.

సంఖ్యా 33:26 మకెలోతులోనుండి బయలుదేరి తాహతులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:26 makelOtulOnuMDi bayaludaeri taahatulO digiri.

సంఖ్యా 33:27 తాహతులోనుండి బయలుదేరి తారహులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:27 taahatulOnuMDi bayaludaeri taarahulo digiri.

సంఖ్యా 33:28 తారహులోనుండి బయలుదేరి మిత్కాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:28 taarahulOnuMDi bayaludaeri mitkaalO digiri.

సంఖ్యా 33:29 మిత్కాలోనుండి బయలుదేరి హష్మోనాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:29 mitkaalOnuMDi bayaludaeri hashmOnaalO digiri.

సంఖ్యా 33:30 హష్మోనాలోనుండి బయలుదేరి మోసేరోతులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:30 hashmOnaalOnuMDi bayaludaeri mosaerOtulo digiri.

సంఖ్యా 33:31 మొసేరోతులోనుండి బయలుదేరి బెనేయాకానులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:31 mosaerOtulOnuMDi bayaludaeri benaeyaakaanulO digiri.

సంఖ్యా 33:32 బెనేయాకానులోనుండి బయలుదేరి హోర్హగ్గిద్గాదులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:32 benaeyaakaanulOnuMDi bayaludaeri hOr^haggidgaadulO digiri.

సంఖ్యా 33:33 హోర్హగ్గిద్గాదులోనుండి బయలుదేరి యొత్బాతాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:33 hOr^haggidgaadulOnuMDi bayaludaeri yotbaataalO digiri.

సంఖ్యా 33:34 యొత్బాతాలోనుండి బయలుదేరి ఎబ్రోనాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:34 yotbaataalOnuMDi bayaludaeri ebrOnaalO digiri.

సంఖ్యా 33:35 ఎబ్రోనాలోనుండి బయలుదేరి ఎసోన్బెరులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:35 ebrOnaalOnuMDi bayaludaeri esOngeberulO digiri.

సంఖ్యా 33:36 ఎసోన్బెరులోనుండి బయలుదేరి కాదేషు అనబడిన సీను అరణ్యములో దిగిరి.

saMkhyaa 33:36 esOngeberulOnuMDi bayaludaeri kaadaeshu anabaDina seenu araNyamulO digiri.

సంఖ్యా 33:37 కాదేషులోనుండి బయలుదేరి ఎదోము దేశము కడనున్న హోరుకొండ దగ్గర దిగిరి.

saMkhyaa 33:37 kaadaeshulOnuMDi bayaludaeri edOmu daeSamu kaDanunna hOrukoMDa daggara digiri.

సంఖ్యా 33:38 యెహోవా సెలవిచ్చిన ప్రకారము యాజకుడైన అహరోను హోరు కొండనెక్కి, ఇశ్రాయేలీయులు ఐగుప్తు దేశములోనుండి బయలుదేరి వచ్చిన నలువదియవ సంవత్సరమున అయిదవ నెల మొదటి దినమున అక్కడ మృతినొందెను.

saMkhyaa 33:38 yehOvaa selavichchina prakaaramu yaajakuDaina aharOnu hOru koMDanekki, iSraayaeleeyulu aiguptu daeSamulOnuMDi bayaludaeri vachchina naluvadiyava saMvatsaramuna ayidava nela modaTi dinamuna akkaDa mRtinoMdeni.

సంఖ్యా 33:39 అహరోను నూట ఇరువది మూడేండ్ల యీడుగలవాడై హోరు కొండమీద మృతినొందెను.

saMkhyaa 33:39 aharOnu nooTa iruvadi mooDaeMDla yeeDugalavaaDai hOru koMDameeda mRtinoMdeni.

సంఖ్యా 33:40 అప్పుడు దక్షిణదిక్కున కనాను దేశమందు నివసించిన అరాదు రాజైన కనానీయుడు ఇశ్రాయేలీయులు వచ్చిన సంగతి వినెను.

saMkhyaa 33:40 appuDu dakshiNadikkuna kanaanu daeSamaMdu nivasiMchina araadu raajaina kanaaneeyuDu iSraayaeleeyulu vachchina saMgati vinenu.

సంఖ్యా 33:41 వారు హోరు కొండనుండి బయలుదేరి సల్మానాలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:41 vaaru hOru koMDanuMDi bayaludaeri salmaanaalO digiri.

సంఖ్యా 33:42 సల్మానాలోనుండి బయలుదేరి పూనొనులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:42 salmaanaalOnuMDi bayaludaeri poononulO digiri.

సంఖ్యా 33:43 పూనొనులోనుండి బయలుదేరి ఓబోతులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:43 poononulOnuMDi bayaludaeri ObOtulO digiri.

సంఖ్యా 33:44 ఓబోతులోనుండి బయలుదేరి మోయాబు పొలిమేరయొద్దనున్న ఈయ్యో అబారీములో దిగిరి.

saMkhyaa 33:44 ObOtulOnuMDi bayaludaeri mOyaabu polimaerayoddanunna eeyye abaareemulO digiri.

సంఖ్యా 33:45 ఈయ్యో అబారీములోనుండి బయలుదేరి దీబోనుగాదులో దిగిరి.

saMkhyaa 33:45 eeyye abaareemulOnuMDi bayaludaeri deebOnugaadulO digiri.

సంఖ్యా 33:46 దీబోనుగాదులోనుండి బయలుదేరి అల్మోను దిబ్లాతాయిములో దిగిరి.

saMkhyaa 33:46 deebOnugaadulOnuMDi bayaludaeri almOnu diblaataayimulO digiri.

సంఖ్యా 33:47 అల్మోను దిబ్లాతాయిములోనుండి బయలుదేరి నెబోయెదుటి అబారీము కొండలలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:47 almOnu diblaataayimulOnuMDi bayaludaeri nebOyeduTi abaareemu koMDalalO digiri.

సంఖ్యా 33:48 అబారీము కొండలలోనుండి బయలుదేరి యెరికో దగ్గర యొర్దానుకు సమీపమైన మోయాబు మైదానములలో దిగిరి.

saMkhyaa 33:48 abaareemu koMDalalOnuMDi bayaludaeri yerikO daggara yordaanuku sameepamaina mOyaabu maidaanamulalO digiri.

సంఖ్యా 33:49 వారు మోయాబు మైదానములలో బెత్యేషిమోతు మొదలుకొని ఆబేలు షిత్తీమువరకు యొర్దానుదగ్గర దిగిరి.

saMkhyaa 33:49 vaaru mOyaabu maidaanamulalO betyaeshimOtu modalukoni aabaelu shitteemuvaraku yordaanudaggara digiri.

సంఖ్యా 33:50 యెరికోయొద్ద, అనగా యొర్దానుకు సమీపమైన మోయాబు మైదానములలో యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను.

saMkhyaa 33:50 yerikOyodda, anagaa yordaanuku sameepamaina mOyaabu maidaanamulalO yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu.

సంఖ్యా 33:51 నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లనుము మీరు యొర్దానును దాటి కనాను దేశమును చేరిన తరువాత

saMkhyaa 33:51 neevu iSraayaeleeyulatO iTlanumu meeru yordaanunu daaTi kanaanu daeSamunu chaerina taruvaata

సంఖ్యా 33:52 ఆ దేశనివాసులందరిని మీ యెదుటనుండి వెళ్లగొట్టి, వారి సమస్త ప్రతిమలను నాశనముచేసి వారి పోతవిగ్రహములనన్నిటిని నశింపచేసి వారి ఉన్నత స్థలములనన్నిటిని పాడుచేసి

saMkhyaa 33:52 aa daeSanivaasulaMdarini mee yeduTanuMDi veLlagoTTi, vaari samasta pratimalanu naaSanamuchaesi vaari pOtavigrahamulananniTini naSiMpachaesi vaari unnata sthalamulananniTini paaDuchaesi

సంఖ్యా 33:53 ఆ దేశమును స్వాధీనపరచుకొని దానిలో నివసింపవలెను; ఏలయనగా దాని స్వాధీనపరచుకొనునట్లు ఆ దేశమును మీకిచ్చితిని.

saMkhyaa 33:53 aa daeSamunu svaadheenaparachukoni daanilo nivasimPavalenu; aelayanagaa daani svaadheenaparachukonunaTlu aa daeSamunu meekichchitini.

సంఖ్యా 33:54 మీరు మీ వంశములచొప్పున చీట్లువేసి ఆ దేశమును స్వాస్థ్యములుగా పంచుకొనవలెను. ఎక్కువమందికి ఎక్కువ స్వాస్థ్యమును తక్కువమందికి తక్కువ స్వాస్థ్యము ఇయ్యవలెను. ఎవని చీటి యే స్థలమున పడునో వానికి ఆ స్థలమే కలుగును. మీ తండ్రుల గోత్రములచొప్పున మీరు స్వాస్థ్యములు పొందవలెను.

saMkhyaa 33:54 meeru mee vaMSamulachoppuna cheeTluvaesi aa daeSamunu svaasthyamulugaa paMchukonavalenu. ekkuvamaMdiki ekkuva svaasthyamunu takkuvamaMdiki takkuva svaasthyamu iyyavalenu.

evani cheeTi yae sthalamuna paDunO vaaniki aa sthalamae kalugunu. mee taMDrula gOtramulachoppuna meeru svaasthyamulu poMdavalenu.

సంఖ్యా 33:55 అయితే మీరు మీ యెదుటనుండి ఆ దేశనివాసులను వెళ్లగొట్టనియెడల, మీరు వారిలో ఎవరిని ఉండనిచ్చెదరో వారు మీ కన్నులలో ముండ్లుగాను మీ ప్రక్కలలో శూలములుగాను ఉండి, మీరు నివసించు ఆ దేశములో మిమ్మును బాధపెట్టెదరు.

saMkhyaa 33:55 ayitae meeru mee yeduTanuMDi aa daeSanivaasulanu veLlagoTTaniyeDala, meeru vaarilO evarini uMDanichchedarO vaaru mee kannulalO muMDlugaanu mee prakkalalO Soolamulugaanu uMDi, meeru nivasiMchu aa daeSamulO mimmunu baadhapeTTedaru.

సంఖ్యా 33:56 మరియు నేను వారికి చేయ తలంచినట్లు మీకు చేసెదనని వారితో చెప్పము.

saMkhyaa 33:56 mariyu naenu vaariki chaeya talaMchinaTlu meeku chaesedanani vaaritO cheppumu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 34

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 34:1 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో

saMkhyaa 34:1 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulatO

సంఖ్యా 34:2 కనాను దేశమున, అనగా పొలిమేరలచొప్పున మీరు చీట్లువేసి స్వాస్థ్యముగా పంచుకొను కనాను దేశమున

saMkhyaa 34:2 kanaanu daeSamuna, anagaa polimaeralachoppuna meeru cheeTluvaesi svaasthyamugaa paMchukonu kanaanu daeSamuna

సంఖ్యా 34:3 మీరు ప్రవేశించుచుండగా, మీ దక్షిణదిక్కు సీను అరణ్యము మొదలుకొని ఎదోము సరిహద్దు, అనగా

saMkhyaa 34:3 meeru pravaeSiMchuchuMDagaa, mee dakshiNadikku seenu araNyamu modalukoni edOmu sarihaddu, anagaa

సంఖ్యా 34:4 మీ దక్షిణపు సరిహద్దు ఉప్పు సముద్రముయొక్క తూర్పు తీరమువరకు ఉండును. మీ సరిహద్దు దక్షిణము మొదలుకొని అక్రబీము కనమయొద్ద తిరిగి సీనువరకు వ్యాపించును. అది దక్షిణమునుండి కాదేపు బర్నెయవరకు వ్యాపించి, అక్కడనుండి హసరద్దారువరకు పోయి, అక్కడనుండి అస్మోనువరకు సాగును.

saMkhyaa 34:4 mee dakshiNapu sarihaddu uppu samudramuyokka toorpu teeramuvvaraku uMDunu. mee sarihaddu dakshiNamu modalukoni akrabbeemu kanamayodda tirigi seenuvaraku vyaapiMchunu. adi dakshiNamunuMDi kaadaeshu barnaeyavaraku vyaapiMchi, akkaDanuMDi hasaraddaaruvvaraku pOyi, akkaDanuMDi asmOnuvvaraku saagunu.

సంఖ్యా 34:5 అస్మోనునుండి ఐగుప్తు నదివరకు సరిహద్దు తిరిగి సముద్రమువరకు వ్యాపించును.

saMkhyaa 34:5 asmOnunuMDi aiguptu nadivaraku sarihaddu tirigi samudramuvvaraku vyaapiMchunu.

సంఖ్యా 34:6 పడమటి సరిహద్దు ఏదనగా మహాసముద్రము, అదే మీకు పడమటి సరిహద్దుగా నుండును.

saMkhyaa 34:6 paDamaTi sarihaddu aedanagaa mahaasamudramu, adae meeku paDamaTi sarihaddugaa nuMDunu.

సంఖ్యా 34:7 మీ ఉత్తరపు సరిహద్దును మహాసముద్రముయొద్దనుండి హోరు కొండవరకు ఏర్పరచుకొనవలెను.

saMkhyaa 34:7 mee uttarapu sarihaddunu mahaasamudramuyoddanuMDi hOru koMDavaraku aerparachukonavalenu.

సంఖ్యా 34:8 హోరు కొండయొద్దనుండి హమాతునకు పోవుమార్గమువరకు ఏర్పరచుకొనవలెను. ఆ

సరిహద్దు సెదాదువరకు వ్యాపించును.

saMkhyaa 34:8 hOru koMDayoddanuMDi hamaatunaku pOvumaargamuvvaraku aerparachukonavalenu. aa sarihaddu sedaaduvvaraku vyaapiMchunu.

సంఖ్యా 34:9 అక్కడనుండి సరిహద్దు జిప్రోనువరకు వ్యాపించును, దాని చివర హసరేనానునొద్ద

ఉండును. అది మీకు ఉత్తరపు సరిహద్దు.

saMkhyaa 34:9 akkaDanuMDi sarihaddu jiprOnuvvaraku vyaapiMchunu, daani chivara hasaraenaanunodda uMDunu. adi meeku uttarapu sarihaddu.

సంఖ్యా 34:10 తూర్పు సరిహద్దు హసరేనానునుండి షెపామువరకు మీరు ఏర్పరచుకొనవలెను.

saMkhyaa 34:10 toorpu sarihaddu hasaraenaanunuMDi shepaamuvvaraku meeru aerparachukonavalenu.

సంఖ్యా 34:11 షెపామునుండి సరిహద్దు అయీనుకు తూర్పున రిబ్లావరకు నుండును. ఆ సరిహద్దు

దిగి తూర్పున కిన్నెరెతు సముద్రమునొడ్డును తగిలియుండును.

saMkhyaa 34:11 shepaamunuMDi sarihaddu ayeenuku toorpuna riblaavaraku nuMDunu. aa sarihaddu digi toorpuna kinneretu samudramunoDDunu tagiliyuMDunu.

సంఖ్యా 34:12 ఆ సరిహద్దు యొర్దానునదివరకు దిగి ఉప్పు సముద్రముదనుక వ్యాపించును. ఆ

దేశము చుట్టునున్న సరిహద్దుల మధ్యనున్న దేశము మీదైయుండునని వారి కాజ్ఞాపించుము.

saMkhyaa 34:12 aa sarihaddu yordaanunadivvaraku digi uppu samudramudanuka vyaapiMchunu. aa daeSamu chuTTununna sarihaddula madhyananunna daeSamu meedaiyuMDunani vaari kaaj~naapiMchumu.

సంఖ్యా 34:13 మోషే ఇశ్రాయేలీయులతో మీరు చీట్లచేత పొందబోవుచున్న దేశము ఇది. యెహోవా

తొమ్మిది గోత్రములకును అర్ధగోత్రమునకును దీనినియ్యవలెనని ఆజ్ఞాపించెను;

saMkhyaa 34:13 mOshae iSraayaeleeyulatO meeru cheeTlachaeta poMdabOvuchunna daeSamu idi. yehOvaa tommidi gOtramulakunu ardhaGOTramunakunu deeniniyyavalenani aaj~naapiMchenu;

సంఖ్యా 34:14 ఏలయనగా తమ తమ పితరుల కుటుంబముల ప్రకారము రూబేనీయులును గాదీయులును తమ తమ స్వాస్థ్యములనొందిరి.

saMkhyaa 34:14 aelayanagaa tama tama pitarula kuTuMbamula prakaaramu roobaeneeyulunu gaadeeyulunu tama tama svaasthyamulanoMdiri.

సంఖ్యా 34:15 మనషే అర్ధగోత్రపువారు తమ స్వాస్థ్యమునొందిరి. ఆ రెండు గోత్రపువారును అర్ధగోత్రపువారును సూర్యోదయ దిక్కున, అనగా తూర్పుదిక్కున యెరికోయొద్ద యొర్దాను ఇవతల తమ తమ స్వాస్థ్యములను పొందిరని చెప్పెను.

saMkhyaa 34:15 manashshae ardhaGOTrapuvaaru tama svaasthyamunoMdiri. aa reMDu gOTrapuvaarunu ardhaGOTrapuvaarunu sooryodaya dikkuna, anagaa toorpudikkuna yerikOyodda yordaanu ivatala tama tama svaasthyamulanu poMdirani cheppenu.

సంఖ్యా 34:16 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 34:16 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 34:17 ఆ దేశమును మీకు స్వాస్థ్యముగా పంచిపెట్టవలసినవారెవరనగా, యాజకుడైన ఎలియాజరును నూను కుమారుడైన యెహోషువయు.

saMkhyaa 34:17 aa daeSamunu meeku svaasthyamugaa paMchipeTTavalasinavaarevaranagaa, yaajakuDaina eliyaajarunu noonu kumaaruDaina yehOshuvayu.

సంఖ్యా 34:18 మరియు ఆ దేశమును మీకు స్వాస్థ్యముగా పంచిపెట్టుటకు ప్రతి గోత్రములో ఒక్కొక్క ప్రధానుని ఏర్పరచుకొనవలెను.

saMkhyaa 34:18 mariyu aa daeSamunu meeku svaasthyamugaa paMchipeTTuTaku prati gOTramulO okkola pradhaanuni aerparachukonavalenu.

సంఖ్యా 34:19 వారెవరనగా, యూదావారి గోత్రములో యెషున్నె కుమారుడైన కాలేబు.

saMkhyaa 34:19 vaarevaranagaa, yoodaavaari gOTramulO yephunne kumaaruDaina kaalaebu.

సంఖ్యా 34:20 షిమ్యోనీయుల గోత్రములో అమీహూదు కుమారుడైన షెమూయేలు,

saMkhyaa 34:20 shimyOneeyula gOTramulO ameehoodu kumaaruDaina shemooyaelu,

సంఖ్యా 34:21 బెన్యామీనీయుల గోత్రములో కిస్సోను కుమారుడైన ఎలీదాదు.

saMkhyaa 34:21 benyaameeneeyula gOtramulO kislOnu kumaaruDaina eleedaadu.

సంఖ్యా 34:22 దానీయుల గోత్రములో యొగ్గి కుమారుడైన బుక్కి ప్రధాని,

saMkhyaa 34:22 daaneeyula gOtramulO yogli kumaaruDaina bukkee pradhaani,

సంఖ్యా 34:23 యోసేపు పుత్రులలో ఏఫోదు కుమారుడైన హన్నీయేలు మనషీయుల గోత్రప్రధాని,

saMkhyaa 34:23 yOsaepu putrulalO aephOdu kumaaruDaina hanneeyaelu manashsheeyula gOtrapradhaani,

సంఖ్యా 34:24 ఎఫ్రాయిమీయుల గోత్రములో షిప్తాను కుమారుడైన కెమూయేలు ప్రధాని,

saMkhyaa 34:24 ephraayimeeyula gOtramulO shiptaanu kumaaruDaina kemooyaelu pradhaani,

సంఖ్యా 34:25 జెబూలానీయుల గోత్రములో పర్నాకు కుమారుడైన ఎలీషాపాను ప్రధాని,

saMkhyaa 34:25 jeboolooneeyula gOtramulO parnaaku kumaaruDaina eleeshaapaanu pradhaani,

సంఖ్యా 34:26 ఇశ్శాఖారీయుల గోత్రములో అజాను కుమారుడైన పల్తీయేలు ప్రధాని,

saMkhyaa 34:26 iSSaakhaareeyula gOtramulO ajaanu kumaaruDaina palteeyaelu pradhaani,

సంఖ్యా 34:27 ఆషేరీయుల గోత్రములో షెలోమి కుమారుడైన అహీహూదు ప్రధాని.

saMkhyaa 34:27 aashaereeyula gOtramulO shelOmi kumaaruDaina aheehoodu pradhaani.

సంఖ్యా 34:28 నఫ్తాలీయుల గోత్రములో అమీహూదు కుమారుడైన పెదహేలు ప్రధాని.

saMkhyaa 34:28 naphtaaleeyula gOtramulO ameehoodu kumaaruDaina pedahaelu pradhaani.

సంఖ్యా 34:29 కనాను దేశములో ఇశ్రాయేలీయులకు వారి వారి స్వాస్థ్యములను పంచిపెట్టుటకు

యెహోవా ఆజ్ఞాపించినవారు వీరే.

saMkhyaa 34:29 kanaanu daeSamulO iSraayaeleeyulaku vaari vaari svaasthyamulanu paMchipeTTuTaku yehOvaa aaj~naapiMchinavaaru veerae.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 35

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 35:1 మరియు యెరికోయొద్ద యొర్దానుకు సమీపమైన మోయాబు మైదానములలో యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను

saMkhyaa 35:1 mariyu yerikOyodda yordaanuku sameepamaina mOyaabu maidaanamulalO yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu

సంఖ్యా 35:2 ఇశ్రాయేలీయులు తాము పొందు స్వాస్థ్యములో లేవీయులు నివసించుటకు వారికి పురములను ఇయ్యవలెనని వారికాజ్ఞాపించుము ; ఆ పురముల చుట్టునున్న పల్లెలను లేవీయులకియ్యవలెను.

saMkhyaa 35:2 iSraayaeleeyulu taamu poMdu svaasthyamulO laeveeyulu nivasimchuTaku vaariki puramulanu iyyavalenani vaarikaaj~naapiMchumu; aa puramula chuTTununna pallelanu laeveeyulakiyyavalenu.

సంఖ్యా 35:3 వారు నివసించుటకు ఆ పురములు వారివగును. వాటి పొలములు వారి పశువులకును వారి మందలకును వారి సమస్త జంతువులకును ఉండవలెను.

saMkhyaa 35:3 vaaru nivasimchuTaku aa puramulu vaarivagunu. vaaTi polamulu vaari paSuvulakunu vaari maMDalakunu vaari samasta jaMtuvulakunu uMDavalenu.

సంఖ్యా 35:4 మీరు లేవీయులకిచ్చు పురముల పల్లెల ప్రతి పురముయొక్క గోడ మొదలుకొని చుట్టు వెయ్యి మూరలు

saMkhyaa 35:4 meeru laeveeyulakichchu puramula pallela prati puramuyokka gODa modalukoni chuTTu veyyi mooralu

సంఖ్యా 35:5 మరియు మీరు ఆ పురముల వెలుపలనుండి తూర్పుదిక్కున రెండువేల మూరలను, దక్షిణదిక్కున రెండువేల మూరలను, పడమటిదిక్కున రెండువేల మూరలను, ఉత్తరదిక్కున రెండువేల మూరలను కొలవవలెను. ఆ నడుమ పురముండవలెను. అది వారి పురములకు పల్లెలుగా నుండును.

saMkhyaa 35:5 mariyu meeru aa puramula velupalanuMDi toorpudikkuna reMDuvaela mooralanu, dakshiNadikkuna reMDuvaela mooralanu, paDamaTidikkuna reMDuvaela mooralanu, uttaradikkuna reMDuvaela mooralanu kolavavalenu. aa naDuma puramuMDavalenu. adi vaari puramulaku pallelugaa nuMDunu.

సంఖ్యా 35:6 మరియు మీరు లేవీయులకిచ్చు పురములలో ఆరు ఆశ్రయపురములుండవలెను. నరహంతుకుడు వాటిలోనికి పారిపోవునట్లుగా వాటిని నియమింపవలెను. అవియు గాక నలువదిరెండు పురములను ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 35:6 mariyu meeru laeveeyulakichchu puramulalO aaru aaSrayapuramuluMDavalenu. narahaMtukuDu vaaTilOniki paaripOvunaThugaa vaaTini niyamiMpavalenu. aviyu gaaka naluvadireMDu puramulanu iyyavalenu.

సంఖ్యా 35:7 వాటి వాటి పల్లెలతోకూడ మీరు లేవీయులకు ఇయ్యవలసిన పురములన్నియు నలువది యెనిమిది.

saMkhyaa 35:7 vaaTi vaaTi pallelatOkooDa meeru laeveeyulaku iyyavalasina puramulanniyu naluvadi yenimidi.

సంఖ్యా 35:8 మీరు ఇచ్చు పురములు ఇశ్రాయేలీయుల స్వాస్థ్యములోనుండియే ఇయ్యవలెను. మీరు ఎక్కువైనదానిలో ఎక్కువగాను, తక్కువైనదానిలో తక్కువగాను ఇయ్యవలెను. ప్రతి గోత్రము తాను పొందు స్వాస్థ్యముచొప్పున, తన తన పురములలో కొన్నిటిని లేవీయులకు ఇయ్యవలెను.

saMkhyaa 35:8 meeru ichchu puramulu iSraayaeleeyula svaasthyamulOnuMDiyae iyyavalenu. meeru ekkuvainadaanilo ekkuvagaanu, takkuvainadaanilo takkuvagaanu iyyavalenu. prati gOtramu taanu poMdu svaasthyamuchoppuna, tana tana puramulalO konniTini laeveeyulaku iyyavalenu.

సంఖ్యా 35:9 మరియు యెహోవా మోషేకు ఈలాగు సెలవిచ్చెను నీవు ఇశ్రాయేలీయులతో ఇట్లనుము

saMkhyaa 35:9 mariyu yehOvaa mOshaeku eelaagu selavichchenu neevu iSraayaeleeyulatO iTlanumu

సంఖ్యా 35:10 మీరు యొర్దాను దాటి కనాను దేశములోనికి వెళ్లిన తరువాత

saMkhyaa 35:10 meeru yordaanu daaTi kanaanu daeSamulOniki veLlina taruvaata

సంఖ్యా 35:11 ఆశ్రయపురములుగా ఉండుటకు మీరు పురములను ఏర్పరచుకొనవలెను.

saMkhyaa 35:11 aaSrayapuramulugaa uMDuTaku meeru puramulanu aerparachukonavalenu.

సంఖ్యా 35:12 పొరబాటున ఒకని చంపినవాడు వాటిలోనికి పారిపోవచ్చును. తీర్పు పొందుటకై నరహంతకుడు సమాజమునెదుట నిలుచువరకు వాడు మరణశిక్ష నొందకూడదు గనుక ప్రతిహత్య చేయువాడు రాకుండ అవి మీకు ఆశ్రయపురములుగా ఉండును.

saMkhyaa 35:12 porabaaTuna okani chaMpinavaaDu vaaTilOniki paaripOvachchunu. teerpu poMduTakai narahaMtakuDu samaajamuneduTa niluchuvaraku vaaDu maraNaSiksha noMdakooDadu ganuka pratihatya chaeyuvaaDu raakuMDa avi meeku aaSrayapuramulugaa uMDunu.

సంఖ్యా 35:13 మీరు ఇయ్యవలసిన ఆ పురములలో ఆరు ఆశ్రయపురములుండవలెను.

saMkhyaa 35:13 meeru iyyavalasina aa puramulalo aaru aaSrayapuramuluMDavalenu.

సంఖ్యా 35:14 వాటిలో యొర్దాను ఇవతల మూడు పురములను ఇయ్యవలెను, కనాను దేశములో మూడు పురములను ఇయ్యవలెను. అవి మీకు ఆశ్రయపురములుగా ఉండును.

saMkhyaa 35:14 vaaTilO yordaanu ivatala mooDu puramulanu iyyavalenu, kanaanu daeSamulO mooDu puramulanu iyyavalenu. avi meeku aaSrayapuramulugaa uMDunu.

సంఖ్యా 35:15 పొరబాటున ఒకని చంపిన యెవడైనను వాటిలోనికి పారిపోవునట్లు ఆ ఆరు పురములు ఇశ్రాయేలీయులకును పరదేశులకును మీ మధ్య నివసించువారికిని ఆశ్రయమైయుండును.

saMkhyaa 35:15 porabaaTuna okani chaMpina yevaDainanu vaaTilOniki paaripOvunaTlu aa aaru puramulu iSraayaeleeyulakunu paradaeSulakunu mee madhya nivasiMchuvaarikini aaSrayamaiyuMDunu.

సంఖ్యా 35:16 ఒకడు చచ్చునట్లు వానిని ఇనుప ఆయుధముతో కొట్టువాడు నరహంతకుడు ఆ నరహంతకునికి నిశ్చయముగా మరణశిక్ష విధింపవలెను.

saMkhyaa 35:16 okaDu chachchunaTlu vaanini inupa aayudhamutO koTTuvaaDu narahaMtakuDu aa narahaMtakuniki niSchayamugaa maraNaSiksha vidhiMpavalenu.

సంఖ్యా 35:17 ఒకడు చచ్చునట్లు మరియొకడు రాతితో వాని కొట్టగా దెబ్బతినినవాడు చనిపోయినయెడల కొట్టినవాడు నరహంతకుడగును. ఆ నరహంతకుడు నిశ్చయముగా మరణశిక్ష నొందును.

saMkhyaa 35:17 okaDu chachchunaTlu mariyokaDu raatitO vaani koTTagaa debbatininaavaaDu chanipOyinayeDala koTTinavaaDu

narahaMtakuDagunu. aa narahaMtakuDu niSchayamugaa maraNaSiksha noMdunu.

సంఖ్యా 35:18 మరియు ఒకడు చచ్చునట్లు మరియుకడు చేతికట్టతో కొట్టగా దెబ్బతినినవాడు చనిపోయినయెడల కొట్టినవాడు నరహంతకుడగును. ఆ నరహంతకుడు నిశ్చయముగా మరణశిక్ష నొందును.

saMkhyaa 35:18 mariyu okaDu chachchunaTlu mariyokaDu chaetika~r~ratO koTTagaa debbatininaavaaDu chanipOyinayeDala koTTinavaaDu narahaMtakuDagunu. aa narahaMtakuDu niSchayamugaa maraNaSiksha noMdunu.

సంఖ్యా 35:19 హత్య విషయములో ప్రతిహత్య చేయువాడు తానే నరహంతకుని చంపవలెను.

saMkhyaa 35:19 hatya vishayamulO pratihatya chaeyuvaaDu taanae narahaMtakuni chaMpavalenu.

సంఖ్యా 35:20 వాని కనుగొనినప్పుడు వాని చంపవలెను. ఒకడు చచ్చునట్లు వాని పగపట్టి పొడిచినను, లేక పొంచియుండి వానిమీద దేనినైనను వేసినను, లేక ఒకడు చచ్చునట్లు వైరమువలన చేతితో వాని కొట్టినను, కొట్టినవాడు నరహంతకుడు, నిశ్చయముగా వాని చంపవలెను.

saMkhyaa 35:20 vaani kanugoninappuDu vaani chaMpavalenu. okaDu chachchunaTlu vaani pagapaTTi poDichinanu, laeka poMchiyuMDi vaanimeeda daeninainanu vaesinanu, laeka okaDu chachchunaTlu vairamuvalana chaetitO vaani koTTinanu, koTTinavaaDu narahaMtakuDu, niSchayamugaa vaani chaMpavalenu.

సంఖ్యా 35:21 నరహత్య విషయములో ప్రతిహత్య చేయువాడు ఆ నరహంతకుని కనుగొనినప్పుడు వాని చంపవలెను.

saMkhyaa 35:21 narahatya vishayamulO pratihatya chaeyuvaaDu aa narahaMtakuni kanugoninappuDu vaani chaMpavalenu.

సంఖ్యా 35:22 అయితే పగపట్టక హఠాత్తుగా వానిని పొడిచినను, పొంచియుండక వానిమీద ఏ ఆయుధమునైన వేసినను, వాని చూడక ఒకడు చచ్చునట్లు వానిమీద రాయి పడవేసినను,

saMkhyaa 35:22 ayitae pagapaTTaka haThaattugaa vaanini poDichinanu, poMchiyuMDaka vaanimeeda ae aayudhamunaina vaesinanu, vaani chooDaka okaDu chachchunaTlu vaanimeeda raayi paDavaesinanu,

సంఖ్యా 35:23 దెబ్బతినినవాడు చనిపోయినయెడల కొట్టినవాడు వానిమీద పగపట్టలేదు, వానికి హాని చేయగోరలేదు.

saMkhyaa 35:23 debbatininavaaDu chanipOyinayeDala koTTinavaaDu vaanimeeda pagapaTTalaedu, vaaniki haani chaeyagOralaedu.

సంఖ్యా 35:24 కాబట్టి సమాజము ఈ విధులనుబట్టి కొట్టినవానికిని హత్య విషయములో ప్రతిహత్య చేయువానికిని తీర్పు తీర్చవలెను.

saMkhyaa 35:24 kaabaTTi samaajamu ee vidhulanubaTTi koTTinavaanikini hatya vishayamulO pratihatya chaeyuvaanikini teerpu teerchavalenu.

సంఖ్యా 35:25 అట్లు సమాజము నరహత్య విషయములో ప్రతిహత్య చేయువాని చేతిలోనుండి ఆ నరహంతకుని విడిపింపవలెను. అప్పుడు సమాజము వాడు పారిపోయిన ఆశ్రయపురమునకు వాని మరల పంపవలెను. వాడు పరిశుద్ధతైలముతో అభిషేకింపబడిన ప్రధానయాజకుడు మృతినొందువరకు అక్కడనే నివసింపవలెను.

saMkhyaa 35:25 aTlu samaajamu narahatya vishayamulO pratihatya chaeyuvaani chaetilOnuMDi aa narahaMtakuni viDipiMpavalenu. appuDu samaajamu vaaDu paaripOyina aaSrayapuramunaku vaani marala paMpavalenu. vaaDu pariSuddhatailamutO abhishaekiMpabaDina pradhaanayaajakuDu mRtinoMduvaraku akkaDanae nivasiMpavalenu.

సంఖ్యా 35:26 అయితే ఆ నరహంతకుడు ఎప్పుడైనను తాను పారిపోయి చొచ్చిన ఆశ్రయపురముయొక్క సరిహద్దును దాటి వెళ్లనప్పుడు

saMkhyaa 35:26 ayitae aa narahaMtakuDu eppuDainanu taanu paaripOyi chochchina aaSrayapuramuyokka sarihaddunu daaTi veLlunappuDu

సంఖ్యా 35:27 నరహత్య విషయములో ప్రతిహత్య చేయువాడు ఆశ్రయపురముయొక్క సరిహద్దు వెలుపల వాని కనుగొనినయెడల, ఆ ప్రతిహంతకుడు ఆ నరహంతకుని చంపినను వానిమీద ప్రాణముతీసిన దోషము ఉండదు.

saMkhyaa 35:27 narahatya vishayamulO pratihatya chaeyuvaaDu aaSrayapuramuyokka sarihaddu velupala vaani kanugoninayeDala, aa pratihaMtakuDu aa narahaMtakuni chaMpinanu vaanimeeda praaNamuteesina dOshamu uMDadu.

సంఖ్యా 35:28 ఏలయనగా ప్రధానయాజకుడు మృతినొందువరకు అతడు ఆశ్రయపురములోనే నివసింపవలెను. ప్రధానయాజకుడు మృతినొందిన తరువాత ఆ నరహంతకుడు తన స్వాస్థ్యమున్న దేశమునకు తిరిగి వెళ్లవచ్చును.

saMkhyaa 35:28 aelayanagaa pradhanayaajakuDu mRtinoMduvaraku ataDu aaSrayapuramulOnae nivasiMpavalenu. pradhanayaajakuDu mRtinoMdina taruvaata aa narahaMtakuDu tana svaasthyamunna daeSamunaku tirigi veLlavachchunu.

సంఖ్యా 35:29 ఇవి మీ సమస్త నివాసస్థలములలో మీ తరతరములకు మీకు విధింపబడిన కట్టడ.

saMkhyaa 35:29 ivi mee samasta nivaasasthalamulalO mee tarataramulaku meeku vidhiMpabaDina kaTTaDa.

సంఖ్యా 35:30 ఎవడైనను ఒకని చావగొట్టినయెడల సొక్కుల నోటిమాటవలన ఆ నరహంతకునికి

మరణశిక్ష విధింపవలెను. ఒక సాక్షిమాటమీదనే యెవనికిని మరణశిక్ష విధింపకూడదు.

saMkhyaa 35:30 evaDainanu okani chaavagoTTinayeDala saakshula nOTimaaTavalana aa narahaMtakuniki maraNaSiksha vidhiMpavalenu. oka saakshimaaTameedanae yevanikini maraNaSiksha vidhiMpakooDadu.

సంఖ్యా 35:31 చావతగిన నరహంతకుని ప్రాణముకొరకు మీరు విమోచన ధనమును అంగీకరింపక

నిశ్చయముగా వానికి మరణశిక్ష విధింపవలెను.

saMkhyaa 35:31 chaavatagina narahaMtakuni praaNamukoraku meeru vimOchana dhanamunu aMgeekariMpaka niSchayamugaa vaaniki maraNaSiksha vidhiMpavalenu.

సంఖ్యా 35:32 మరియు ఆశ్రయపురమునకు పారిపోయినవాడు యాజకుడు మృతినొందక మునుపు

స్వదేశమందు నివసించునట్లు వానిచేత విమోచన ధనమును అంగీకరింపకూడదు.

saMkhyaa 35:32 mariyu aaSrayapuramunaku paaripOyinavaaDu yaajakuDu mRtinoMdaka munupu svadaeSamaMdu nivasiMchunaTlu vaanichaeta vimOchana dhanamunu aMgeekariMpakooDadu.

సంఖ్యా 35:33 మీరుండు దేశమును అపవిత్రపరచకూడదు; నరహత్య దేశమును అపవిత్రపరచును

గదా. దేశములో చిందిన రక్తము నిమిత్తము చిందించిన వాని రక్తమువలననే ప్రాయశ్చిత్తము

కలుగునుగాని మరి దేనివలనను కలుగదు.

saMkhyaa 35:33 meeruMDu daeSamunu apavitrachakooDadu; narahatya daeSamunu apavitrachunu gadaa. daeSamulO chiMdina raktamu nimittamu chiMdiMchina vaani raktamuvalananae praayaSchittamu kalugunugaani mari daenivalananu kalugadu.

సంఖ్యా 35:34 మీరు నివసించు దేశమును అపవిత్రపరచకూడదు. అందులో నేను మీ మధ్యను

నివసించుచున్నాను. నిజముగా యెహోవా అను నేను ఇశ్రాయేలీయులమధ్య నివసించుచున్నాను.

saMkhyaa 35:34 meeru nivasiMchu daeSamunu apavitrachakooDadu.
aMdulo naenu mee madhyanu nivasiMchuchunnaanu. nijamugaa yehOvaa
anu naenu iSraayaeleeyulamadhya nivasiMchuchunnaanu.



saMkhyaaakaaMDamu

adhyaayamu 36

English Transliteration Parallel Bible



www.BibleNestam.com
www.TeluguBibleStudy.com

సంఖ్యా 36:1 యోసేపు పుత్రుల వంశములలో మాకీరు కుమారుడును మనషే మనుమడునైన గిలాదుయొక్క పుత్రులవంశముల పెద్దలు వచ్చి మోషే యెదుటను ఇశ్రాయేలీయుల పితరుల కుటుంబముల ప్రధానుల యెదుటను మాటలాడి యిట్లనిరి

saMkhyaa 36:1 yOsaepu putrula vaMSamulalo maakeeru kumaaruDunu manashshae manumaDunaina gilaaduyokka putruvaMSamula peddalu vachchi mOshae yeduTanu iSraayaeleeyula pitarula kuTuMbamula pradhaanula yeduTanu maaTalaadi yiTlaniri

సంఖ్యా 36:2 ఆ దేశమును వంతుచీట్లచొప్పున ఇశ్రాయేలీయులకు స్వాస్థ్యముగా ఇయ్యవలెనని యెహోవా మా యేలినవానికాజ్ఞాపించెను. మరియు మా సహోదరుడైన సెలోపెహాదు స్వాస్థ్యమును అతని కుమార్తెలకు ఇయ్యవలెనని మా యేలినవాడు యెహోవాచేత ఆజ్ఞానొందెను.

saMkhyaa 36:2 aa daeSamunu vaMtucheeTlachoppuna iSraayaeleeyulaku svaasthyamuga a iyyavalenani yehOvaa maa yaelinavaanikaaj~naapiMchenu. mariyu maa sahOdaruDaina selOpehaadu svaasthyamunu atani kumaartelaku iyyavalenani maa yaelinavaaDu yehOvaachaeta aaj~nanoMdeni.

సంఖ్యా 36:3 అయితే వారు ఇశ్రాయేలీయులలో వేరు గోత్రముల వారినెవరినైనను పెండ్లి చేసికొనినయెడల వారి స్వాస్థ్యము మా పితరుల స్వాస్థ్యమునుండి తీయబడి, వారు కలిసికొనినవారి గోత్రస్వాస్థ్యముతో కలుపబడి, మాకు వంతుచీట్లచొప్పున కలిగిన స్వాస్థ్యమునుండి విడిపోవును.

saMkhyaa 36:3 ayitae vaaru iSraayaeleeyulalo vaeru gOtramula vaarinevarinainanu peMDli chaesikoninayeDala vaari svaasthyamu maa pitarula svaasthyamunuMDi teeyabaDi, vaaru kalisikoninavaari gOtrasvaasthyamutO kalupabaDi, maaku vaMtucheeTlachoppuna kaligina svaasthyamunuMDi viDipOvunu.

సంఖ్యా 36:4 కాబట్టి ఇశ్రాయేలీయులకు సునాద సంవత్సరము వచ్చునప్పుడు వారి స్వాస్థ్యము వారు కలిసికొనిన వారి గోత్రస్వాస్థ్యముతో కలుపబడును గనుక ఆ వంతున మా పితరుల గోత్రస్వాస్థ్యము తగ్గిపోవుననగా

saMkhyaa 36:4 kaabaTTi iSraayaeleeyulaku sunaada saMvatsaramu vachchunappuDu vaari svaasthyamu vaaru kalisikonina vaari gOtrasvaasthyamutO kalupabaDunu ganuka aa vaMtuna maa pitarula gOtrasvaasthyamu taggipOvunanagaa

సంఖ్యా 36:5 మోషే యెహోవా సెలవిచ్చినట్లు ఇశ్రాయేలీయులకు ఆజ్ఞాపించి యిట్లనెను యోసేపు పుత్రుల గోత్రకులు చెప్పినది న్యాయమే.

saMkhyaa 36:5 mOshae yehOvaa selavichchinaTlu iSraayaeleeyulaku aaj~naapiMchi yiTlanenu yOsaepu putrula gOtrikulu cheppinadi nyaayamae.

సంఖ్యా 36:6 యెహోవా సెలోపెహాదు కుమార్తెలనుగూర్చి సెలవిచ్చిన మాట ఏదనగా వారు తమకు ఇష్టమైనవారిని పెండ్లి చేసికొనవచ్చును గాని వారు తమ తండ్రి గోత్రవంశములోనే పెండ్లి చేసికొనవలెను.

saMkhyaa 36:6 yehOvaa selOpehaadu kumaartelanugoorchi selavichchina maaTa aedanagaa vaaru tamaku ishTulainavaarinini peMDli chaesikonavachchunu gaani vaaru tama taMDri gOtravaMSamulOnae peMDli chaesikonavalenu.

సంఖ్యా 36:7 ఇశ్రాయేలీయుల స్వాస్థ్యము ఒక గోత్రములోనుండి వేరొక గోత్రములోనికి పోకూడదు. ఇశ్రాయేలీయులలో ప్రతివాడును తన తన పితరుల గోత్రస్వాస్థ్యమును హత్తుకొని యుండవలెను.

saMkhyaa 36:7 iSraayaeleeyula svaasthyamu oka gOtramulOnuMDi vaeroka gOtramulOniki pOkooDadu. iSraayaeleeyulalo prativaaDunu tana tana pitarula gOtrasvaasthyamunu hattukoni yuMDavalenu.

సంఖ్యా 36:8 మరియు ఇశ్రాయేలీయులకు వారి వారి పితరుల స్వాస్థ్యము కలుగునట్లు, ఇశ్రాయేలీయుల గోత్రములలో స్వాస్థ్యముగల ప్రతి కుమార్తెయు తన తండ్రి గోత్రవంశములోనే పెండ్లి చేసికొనవలెను.

saMkhyaa 36:8 mariyu iSraayaeleeyulaku vaari vaari pitarula svaasthyamu kalugunaTlu, iSraayaeleeyula gOtramulalo svaasthyamugala prati kumaarteyu tana taMDri gOtravaMSamulOnae peMDli chaesikonavalenu.

సంఖ్యా 36:9 స్వాస్థ్యము ఒక గోత్రములోనుండి వేరొక గోత్రమునకు పోకూడదు. ఇశ్రాయేలీయుల గోత్రములు వారి వారి స్వాస్థ్యములో నిలిచియుండవలెను.

saMkhyaa 36:9 svaasthyamu oka gOtramulOnuMDi vaeroka gOtramunaku pOkooDadu. iSraayaeleeyula gOtramulu vaari vaari svaasthyamulo nilichiyuMDavalenu.

సంఖ్యా 36:10 యెహోవా మోషేకు ఆజ్ఞాపించినట్లు సెలోపెహాదు కుమార్తెలు చేసిరి.

saMkhyaa 36:10 yehOvaa mOshaeku aaj~naapiMchinaTlu selOpehaadu kumaartelu chaesiri.

సంఖ్యా 36:11 సెలోపెహాదు కుమార్తెలైన మహలా, తిర్సా, హొగ్లా, మిల్కా, నోయా తమ తండ్రి సహోదరుని కుమారులను పెండ్లి చేసికొనిరి.

saMkhyaa 36:11 selOpehaadu kumaartelaina mahalaa, tirsaa, hoglaa, milkaa, nOyaa tama taMDri sahOdaruni kumaarulanu peMDli chaesikoniri.

సంఖ్యా 36:12 వారు యోసేపు కుమారులైన మనషీయులను పెండ్లి చేసికొనిరి గనుక వారి స్వాస్థ్యము వారి తండ్రి గోత్రవంశములోనే నిలిచెను.

saMkhyaa 36:12 vaaru yOsaepu kumaarulaina manashsheeyulanu peMDli chaesikoniri ganuka vaari svaasthyamu vaari taMDri gOtravaMSamulOnae nilichenu.

సంఖ్యా 36:13 యెరికోయొద్ద యొర్దానుకు సమీపమైన మోయాబు మైదానములలో యెహోవా మోషేచేత ఇశ్రాయేలీయులకు అజ్ఞాపించిన విధులును అజ్ఞలును ఇవే.

saMkhyaa 36:13 yerikOyodda yordaanuku sameepamaina mOyaabu maidaanamulalo yehOvaa mOshaechaeta iSraayaeleeyulaku aaj~naapiMchina vidhulununu aaj~nalunu ivae.